EDICION DE 28 PAGINAS
Año XIII — Núm. 4,596
FUNDADO EL 14 DE ENERO DE 1917

LA NACION

ES PROPIEDAD — M. C. R.

PRECIO EN TODO EL PAIS: 30 CENTAVOS — SANTIAGO DE CHILE, VIERNES 16 DE AGOSTO DE 1929 — AGUSTINAS 1269 - CASILLA 81-D

EL TIEMPO PARA SANTIAGO
TEMPERATURA DE AYER: Máxima., 14 grados. Mín., 3 grados.
PROBABILIDADES PARA HOY: Buen tiempo templado. Nublado en la mañana, despejándose en la tarde. Máx., 14 grados. Mín., 2 grados.
SOL.— Sale, 6h. 21 m. Puesta: 17h. 13m.
LUNA.— Llena el 20. C. Menguante el 27.
Oficina Meteorológica de Chile.

Cómo el Servicio de Inteligencia Británico obtuvo la Clave Secreta de Alemania

APRENDIENDOSE DE MEMORIA LA CLAVE, EN SIETE MESES, LOGRO DAR A SU PATRIA EL IMPORTANTISIMO CODICE

No se ha vuelto a saber de Alexandre Szek, que ya en 1914 había inventado un receptor de radio adaptable a todas las longitudes de onda.

Un ingeniero inglés, oriundo de Austria, se apoderó de la clave secreta de Alemania durante la guerra mundial

AL DESCIFRARSE UN TELEGRAMA DE ZIMMERMANN, LOS ESTADOS UNIDOS DE AMERICA SE COLOCARON AL LADO DE LAS POTENCIAS ALIADAS

Sensacionales revelaciones de secretos de la guerra

Por. J. WORWILLE
FAMOSO ESCRITOR POLITICO ALEMAN

Este artículo, de interés absorbente, ofrece la versión alemana de un importante episodio de la Guerra Mundial. Levanta el velo que envolvía a varios acontecimientos que hasta ahora constituían un misterio. La responsabilidad acerca de la veracidad de los hechos, narrados aquí, es exclusivamente del autor.

DIPLOMATICOS ENVUELTOS EN EL ASUNTO

...hubiera sido incapaz de ...a los miembros del Senado y con ellos a la mayoría de la nación a entrar en la guerra contra Alemania, a pesar de la campaña submarina y el hundimiento del "Lusitania", a no ser por ciertos acontecimientos que hasta hoy han permanecido ...

...bó, sin dejar dudas a la ...americana, que Alemania ...un ataque armado a los Estados Unidos. Se dejó en ma-

...ter Page, ex-Embajador ante el Gobierno británico

...ra la misión de desmaniobra. ¿Fué un ca... ...mentos falsificados, o ...te los diplomáticos ...mitieron que se des... secreto? Sea como ...remos algunas co... ...gramas y documen... ...te hasta ahora no ...dos.

...dor americano en ...te la Gran Guerra, ...Mr. Walter Hines ...tario de Relaciones ...la Gran Bretaña, ...entonces sólo Mister) ...a los dos actores de este drama se... ...otros actores fueron ...alemán de Relaciones ...Herr Zimmermann; el ...alemán en Washington ...Bernstorff; el Em... ...en México, Herr ...almente y quizá sin ...de ello, el Embaja... ...Berlín.

...mencionar de pasada ...instrucciones dadas por ...a Bernstorff, y que ...enviaba a Eckhardt, ...carácter preliminar, ...ción para en caso de ...se descubriese. Los ...taban redactados en ...no era posible des... ...Alemania guardaba su ...mayor tesoro. Sólo ...copias en Europa, una ...otra en poder de ...militares alemanas

...el 23 de febrero de ...Page fué llamado a con... ...Lord Balfour, quien ...le entregó un so... ...traducción inglesa de ...documentos más com... ...de la guerra, refe... ...combinación entre ...México, que tendría ...ataque combinado a ...Unidos, mientras Ja... ...convertirse en parte ...La combinación se ...práctica en el caso ...Estados Unidos decla... ...a Alemania. Los ...estaban dirigidos a ...quien debía revelar su ...Eckhardt inmediata... ...bién ponerse de acuer... ...iano Carranza que ...Presidente de Méxi... ...de la agencia del ...México en Washing...

...la vista al documen... ...mente informó al ...Estado en Washing... ...de pocas horas ...cable, que debía ser ...mente por el Secre... ...o y el Presidente.

...DEL EMBAJADOR

[illegible]

...grafió al Embajador alemán en los Estados Unidos: "Intentamos iniciar guerra submarina sin cuartel el 1.o de Febrero. Debemos usar, sin embargo, todos los medios para que los Estados Unidos mantengan su neutralidad como en el pasado. Si no tuviésemos éxito, haríamos la siguiente proposición a México:

"Guerra mutua y mutua paz. Generoso auxilio económico de nuestra parte, y la seguridad de que al terminarse las hostilidades México recuperará los territorios perdidos de Texas, Nuevo México y Arizona. Los detalles de este

Arthur James Balfour

tratado quedan de parte de usted. En caso de guerra entre los Estados Unidos y nosotros, usted informará al Presidente Carranza inmediatamente. Puede usted añadir que el Presidente mexicano puede, por iniciativa propia, sugerir al Japón que haga causa común con nosotros, y aludir al hecho de que la guerra submarina sin cuartel forzará a la Gran Bretaña a pedir la paz dentro de pocos meses.—Zimmermann".

INGLATERRA DESCUBRE LA CLAVE ALEMANA

A este telegrama añadió Mr. Page las siguientes explicaciones: "Inmediatamente después de conocer este documento en extremo importante, Lord Balfour se apresuró a ponerlo en mis manos. Fuí informado confidencialmente de que el Gobierno inglés había obtenido la clave alemana, por la cual fué posible descifrar los telegramas. Actualmente el Gobierno británico está coleccionando copias de todos los telegramas enviados por Bernstorff a México; los cuales son enviados a Londres para descifrarlos.

"El hecho de que hasta ayer no tuve en mi poder el telegrama "E" que fué despachado el 19 de enero, puede atribuirse al hecho de que la traducción ha requerido varias semanas.

"El conocimiento de la clave es uno de los secretos de Gobierno que se mantienen más rígidamente. El Gobierno inglés estima que confiándonos este secreto nos da una prueba de amistad, pero se requiere un secreto absoluto".

El Departamento Exterior de Berlín no había transmitido la importante comunicación en un radiotelegrama único sino en varias porciones confusas para evitar que fuera descifrado por el enemigo. El 16 de enero los operadores de radio británicos recogieron un radiograma alemán al Embajador Bernstorff, enviado desde Berlín a la estación alemana de Cayville. Se había tomado el mayor cuidado para ocultar las cifras válidas, mezclando las letras y palabras en medio de un montón de palabras, letras y números que no tenían que ver con el mensaje real. Pero los alemanes no habían tenido en cuenta la eficacia del Servicio de Inteligencia Británico que pudo descifrar el mensaje en muy corto tiempo, pues la clave secreta alemana había caído en sus manos.

Y ahora leemos el siguiente pasaje en las memorias del difunto Embajador Mr. Page: "Ni el hundimiento del "Sussex", del "California" y del "Lusitania", ni la amenaza de la guerra submarina sin cuartel hubieran llevado a los Estados Unidos a declarar la guerra a Alemania. La decisión se tomó como consecuencia de descubrimientos hechos por Lord Balfour". Este descubrimiento fué el descifrar el radiograma de Berlín al Embajador alemán en los Estados Unidos.

EL GOBIERNO AMERICANO INDECISO

La primera contestación del gobierno de Washington a la comunicación de Lord Balfour fué pedir una copia de la clave alemana. Esta petición fué denegada. El Servicio de Inteligencia Británico contestó que sólo poseía un ejemplar del cual no se separaría por temor de que los alemanes llegasen a saberlo y alterasen su clave secreta.

Mr. Lansing, que era Secretario de Estado en aquella época comenzó entonces a hacer suposiciones. ¿Qué sucedería si resultaba que toda la historia no era más que propaganda inglesa, con el fin de que los Estados Unidos entrasen en la guerra? Se mantuvo firme en su petición, y por fin se encontró el medio de que Mr. Edward Bell, "attaché" americano en Londres, hiciese investigaciones. Bell fué admitido en la oficina central del Servicio de Inteligencia, donde se le mostró un ejemplar de la clave secreta alemana, y se le explicó también minuciosamente cómo se hizo la traducción. Bell necesitó varias semanas para aprender a descifrar las distintas partes del telegrama.



Conde Juan de Bernstorf

Su traducción, prácticamente coincidía con el texto inglés, con excepción de una o dos frases colocadas invertidas, las cuales, sin embargo, tenían el mismo significado. Como Bell no había sido informado de antemano de la traducción inglesa, Wilson y Lansing tomaron como cosa probada que el telegrama alemán no era una invención inglesa.

EL ANUNCIO OFICIAL

Por fin el tan deseado medio de mezclar a los Estados Unidos en la guerra se había logrado. Wilson decidió dejar que todo el asunto tomase carácter oficial. El Embajador en Londres recibió instrucciones de dirigirse de nuevo al Departamento de Relaciones Exteriores, y pedir autorización para publicar los distintos telegramas, que debía él recibir de manos de Lord Balfour a presencia de uno o dos hombres del gobierno.

Se levantaría un acta protocolaria de esta ceremonia, que se entregaría inmediatamente a los gobiernos aliados. Tres días más tarde, los telegramas fueron publicados en la Gaceta Oficial Americana.

Debe entenderse que gracias a la censura establecida en Alemania y en Austria, en los países enemigos no se supo nada de esta maniobra.

DECLARADA LA GUERRA

Primero surgió una animada polémica periodística. La prensa contraria a la guerra, especialmente los periódicos de Hearst declararon que esa supuesta posible alianza entre México, Japón y Alemania era una burda invención por parte de Inglaterra. Pero uno de los que más instigaban a la guerra, el Senador Lodge, salió en defensa de Wilson. Publicó una carta abierta al Presidente, pidiendo que se diesen pruebas al país.

Wilson no esperó que se las pidiesen dos veces.

Al día siguiente, el acta protocolaria de lo realizado en el Departamento de Relaciones Exteriores inglés entre Lord Balfour y Mr. Page, se divulgó. Por su parte, Lansing declaró: "Confirmo que los documentos son auténticos, pero es imposible dar detalles acerca de cómo fueron obtenidos".

Porque aún entonces Alemania creía que su clave no era conocida y que la traducción se había logrado por casualidad.

Al día siguiente el Senado americano fué convocado a una sesión extraordinaria. El Senador Lodge terminó su discurso con estas palabras: "Lo que sabemos de este asunto debe bastarnos. En el interés de nuestra patria no es recomendable que se publique toda la información que tenemos a nuestra disposición acerca de las actividades en México".

Pocas semanas más tarde, se declaró la guerra contra Alemania, por los Estados Unidos de América.

II

Ningún político podrá condenar al Secretario de Relaciones Exteriores de Alemania porque tratara de mejorar la situación alemana en el caso de que la guerra fuese declarada por los Estados Unidos. Quería ganarse a México y al Japón como aliados, y a este fin había enviado un mensaje inalámbrico al Ministro alemán en Washington, mensaje que fué interceptado por los ingleses. Este telegrama produjo la inmediata declaración de guerra por los Estados Unidos. La Comisión Parlamentaria de Investigaciones alemana que fué nombrada en 1919 para estudiar el caso, quedó convencida de que Zimmermann había actuado como un patriota. Tuvo la desgracia de apreciar mal la eficacia sorprendente del "Servicio de Inteligencia" Británico, y no tenía idea de que el enemigo estuviese en posesión de la clave secreta de Alemania.

Por esto la victoria real en la Gran Bretaña debe acreditarse al Servicio de Inteligencia, organización central de espionaje de los ingleses. Sin el Servicio de Inteligencia hubiese sido imposible para los ingleses inducir a los Estados Unidos a ponerse de su lado en la guerra.

UNA GRAN LABOR

El Servicio de Inteligencia Británico tomó todas las precauciones posibles para guardar el secreto. El Director del Servicio, en aquella fecha, era el Almirante Sir Reginald Hall.

En sus memorias, Mr. Page, Embajador de los EE. UU. en Londres, habla con entusiasmo de la capacidad del Almirante Hall y le llama "un fenómeno del servicio de espionaje".

El documento más valioso que obtuvo Sir Reginald Hall fué indudablemente el relacionado con el

Mr. Woodrow Wilson

robo de la clave alemana. El Almirante no dejó piedra por remover para hacer hermético el secreto que rodeó al asunto.

Hasta hoy ha permanecido en el misterio la forma en que el Servicio de Inteligencia Británico entró en posesión de la clave de Alemania.

En los párrafos que siguen se describe cómo se produjo esta labor extraordinaria de espionaje, que tuvo tan tremendas consecuencias.

UN INGLES ORIUNDO DE AUSTRIA

Inmediatamente que se declaró la guerra, los Agentes del Servicio Secreto de los Aliados trataron por todos los medios a su alcance de obtener las distintas claves alemanas; pero pasó mucho tiempo antes de que se supiera que un ejemplar de la clave más importante estaba en manos de los jefes del Ejército alemán de ocupación en Bruselas. Las instrucciones para descifrar los mensajes sólo eran conocidas por los más altos jefes militares y navales y por los diplomáticos. El libro se guardaba celosamente. La estación radiotelegráfica de Bruselas era operada únicamente por personas de mucha confianza. Y si el aparato trasmisor no se hubiera estropeado, nunca se hubiera descubierto la existencia de la clave. El defecto tuvo que ser reparado rápidamente pero el Ejército alemán no tenía en Bruselas obreros técnicos a su disposición para esa labor. Se decidió por esto, en vez de esperar el envío de un experto de Berlín, llamar a un joven ingeniero que se encontraba por aquellos días en la capital de Bélgica. Este joven, nacido en Londres, vivía entonces en la Rue de la Verrerie, Bruselas: su nombre era Alexanre Szek. Era inglés, hijo de austriacos. Su padre Josef Szek, que vivió en Bruselas hasta 1921 y entonces se trasladó a La Haya, (calle de Sumatra 350), se dice que tenía relaciones con la corte imperial de Austria, y por mucho tiempo estuvo reputado como confidente de un personaje muy ilustre.

OBLIGADO A SERVIR A LOS ALEMANES

Alexandre Szek fué llamado a las oficinas militares alemanas, el 27 de noviembre de 1914. Se examinaron sus papeles y fué retratado, deteniéndosele mientras su casa era registrada por la policía alemana. Con gran asombro de cuantos tomaron parte en la detención encontraron en su casa un aparato de radio, completamente desconocido, que podía adaptarse a cualquier longitud de onda. Debe recordarse que entonces la técnica inalámbrica estaba en su infancia, de modo que el invento de Alexandre Szek representaba un enorme progreso.

Pero en Bruselas regía la ley marcial y cualquiera que poseyese un aparato inalámbrico se hacía reo de muerte. Alexandre Szek había arriesgado su propia vida, pero fué perdonado porque sus servicios se necesitaban y se le ofreció la alternativa de ser fusilado o entrar en el servicio de radio alemán.

Escogió esto último, y desde entonces, su tarea fué usar su aparato para recoger todos los mensajes inalámbricos de los Aliados y descifrarlos. Resultó una persona utilísima, pues poseía cinco idiomas y tenía también una capacidad especial para descubrir las claves extranjeras y unir los mensajes despachados.

No pasó mucho tiempo sin que ganase la más completa confianza de sus nuevos amos, y llegaron hasta darle a conocer la clave alemana.

Por supuesto, el Servicio de Inteligencia Británico, tenía a más de una docena de sus agentes estacionados en Bruselas y pronto en-

Von H. Eckardt

contraron el paradero de Alexandre Szek. Tuvieron buen cuidado de no ganárselo para su causa, directamente. Una encantadora muchacha belga que estaba a su servicio, fué la que sirvió de mediadora poniéndolo en contacto con la organización secreta "Bélgica Libre". Entonces comenzó una larga operación. Gradualmente, Alexandre Szek fué convertido a las ideas de sus nuevos amigos, y se le demostró que estaba actuando contra los intereses de su patria, y que era su deber servir a Bélgica y a los aliados. Szek resistió por mucho tiempo, pero finalmente declaró que estaba preparado a traicionar a los que ahora le tenían prisionero. Fué admitido como miembro de la Liga Secreta, prestó juramento de dedicar su vida a la causa belga, y se le ordenó que se posesionase de la clave alemana.

UNA HAZAÑA DE MEMORIA

Esta orden, sin embargo, no podía cumplirse. El precioso y grueso libro estaba encuadernado en plomo, y sólo se sacaba de la caja de acero, cuando había que descifrar importantes telegramas. Hubiese sido estúpido robarlo, pues, entonces Alemania habría alterado inmediatamente su clave secreta. Alexandre Szek encontró una solución al problema. En las lar-



Alfredo Zimmermann

gas horas nocturnas, cuando sólo tenía que esperar los mensajes que interceptaba, se dedicó a aprender de memoria las diferentes partes de la clave, a medida que caían en sus manos para descifrar mensajes, transcribiéndolas después, de memoria también. Empleó en esta labor, siete meses. Pero, por fin su tarea estaba terminada a tiempo, pues pocas semanas más tarde fué arrestado. Había sido visto en compañía de un belga que era sospechoso como miembro de la "Liga Secreta". Szek había entregado ya la copia de la clave a su amiga. No se pudo probar nada contra él; no había la más mínima sospecha de que conociese la clave secreta. Pero se prescindió de sus servicios, y se le ordenó salir de Bélgica so pena de ser fusilado.

LA FUGA AL TRAVES DE LAS CERCAS DE ALAMBRE

A pesar de esto, Alexandre Szek hizo preparativos para la fuga. En secreto logró comunicación con un belga llamado George de Bok, que trabajaba con el Servicio de Inteligencia Británico. Bok lo proveyó de un pasaporte con nombre falso, y le dió una carta de recomendación para el Comandante Oppenheim, que había sido cónsul general inglés en Franfort Sobre el Maine, hasta julio de 1914; desde entonces vivía en La Haya como Jefe del Servicio de Inteligencia en aquel lugar. El 14 de agosto de 1915, Szek salió secretamente de Bruselas en bicicleta, dirigiéndose a la frontera holandesa. Esta frontera estaba muy vigilada entonces y llena de alambrados de púas por los cuales corría una poderosa corriente eléctrica, de modo que cualquier fugitivo que tratase de escapar podía perecer electrocutado. Szek había construído un interesante aparato, una especie de marco plegable de madera, cubierto completamente de goma. Este marco se colocaba debajo del alambre más bajo, de modo que formaba una abertura aisladora a través de la cual un hombre podía arrastrarse. sin temor de morir electrocutado.

SE LE DIO POR PERDIDO

Pero, cosa extraña. El 15 de agosto de 1915, se perdió toda huella del fugitivo. Se supo que había llegado a Holanda, pero desde entonces no se ha vuelto a saber de él. Dos cosas hay posibles: o bien los alemanes o los ingleses lo asesinaron. Que los alemanes lo hiciesen no es creíble, porque en ese caso estarían informados de que su clave había sido descubierta y la hubieran alterado. No debemos olvidar que la traducción de los telegramas de Zimmermann se realizó a principios de 1917. Debe presumirse por esto, que fueron los ingleses quienes, una vez en posesión de los preciosos documentos, hicieron cuanto estuvo en su poder para guardar el secreto. Y a ese fin Szek tenía que desaparecer.

Josef Szek, padre del ingeniero, indagó cuanto era humanamente posible para tratar de obtener alguna huella de su hijo. Supo que George de Bok había recibido un premio de 20,000 francos en 1920 de manos del Servicio de Inteligencia Británico, por haber ayudado a escapar a Szek; y que el Gobierno belga lo había condecorado con la Orden de San Leopoldo.

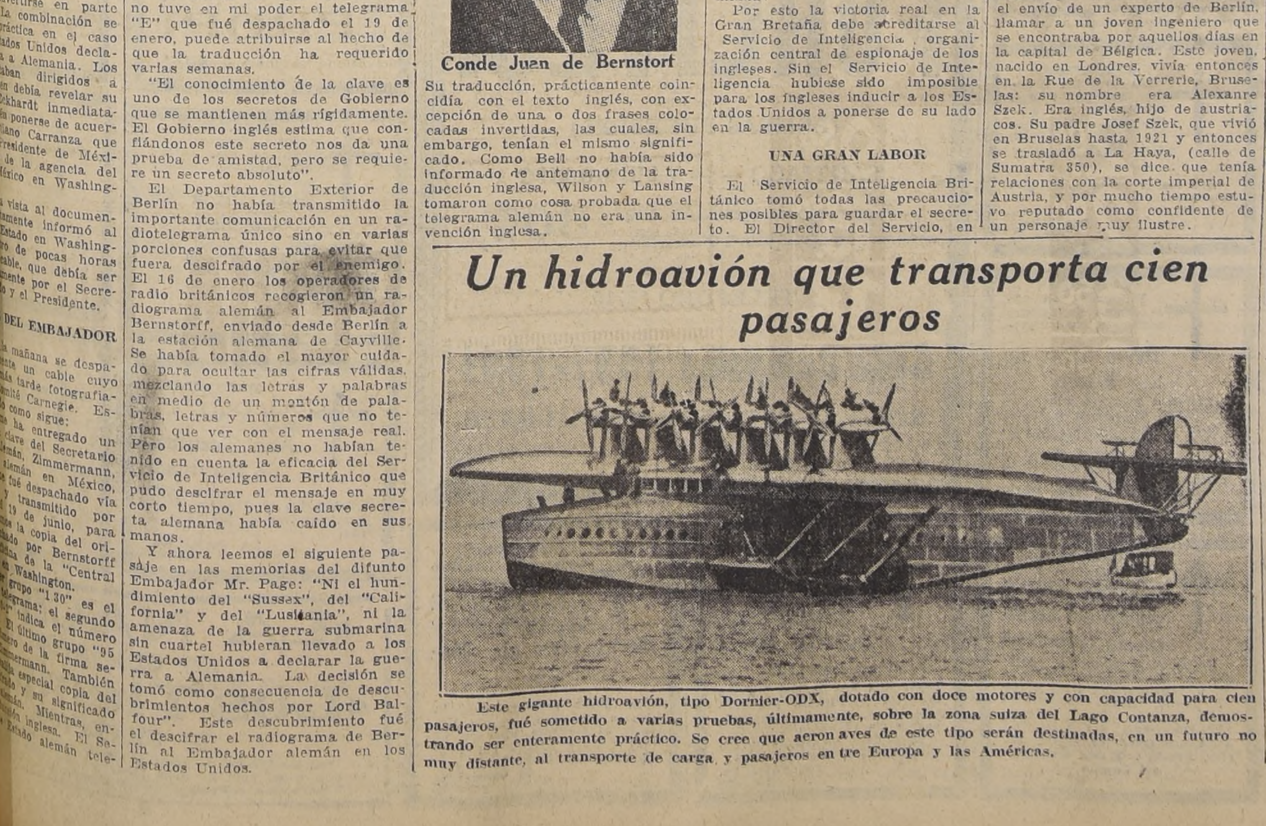
LA VANA BUSQUEDA DEL PADRE

En 1921, Josef Szek fué a Rotterdam donde se le informó por un ex-agente del Servicio de Inteligencia Británico, nombrado Doulton, que Alexandre había llegado a Rotterdam, y que había embarcado para Inglaterra, después de visitar al comandante Oppenheim. El general belga Lucien Buys también declaró públicamente que Alexandre Szek había ido a Inglaterra con la clave secreta alemana. Finalmente, Josef Szek visitó personalmente a Sir Reginald Hall y recibió una carta escrita por este último, la cual fué publicada en "facsímil", por los periódicos de Bélgica. En ella negaba tener conocimiento alguno de Alexandre Szek.

No se ha vuelto a hablar de aquel hombre. Y no es el único caso,

J. W.

Un hidroavión que transporta cien pasajeros



Este gigante hidroavión, tipo Dornier-ODX, dotado con doce motores y con capacidad para cien pasajeros, fué sometido a varias pruebas, últimamente, sobre la zona suiza del Lago Contanza, demostrando ser enteramente práctico. Se cree que aeronaves de este tipo serán destinadas, en un futuro no muy distante, al transporte de carga y pasajeros entre Europa y las Américas.





MARGARITA.— ¡Hola, Tom! ¡Fíjate que estoy desesperada! ¡Ese pobrecito Jones ha desaparecido y no sé qué hacer! ¡A ver si tú tienes alguna vez alguna idea!



MARGARITA.— ¡Aló! ¿Bill? ¡No he podido encontrar a mi querido perrito desde ese día que tú estuviste en casa! ¿No me ayudarías tú a hacer alguna diligencia para ver si lo encontrabas por alguna parte?



BILL.— Lo encontré dos minutos y medio después que me telefoneaste.
MARGARITA.—¡¡Mi perrito lindo, querido, precioso, malito que se escapó de su casa!!



MARGARITA.— ¿Y dónde lo ha-llaste, Bill?
BILL.— No puedo decírtelo. Es un secreto de él.

GUIA PROFESIONAL

ABOGADOS

ROBERTO CRUZ
Causas criminales. Huérfanos 1328.—Teléfono 5801.

OSCAR R. CARCAMO
Santiago: Morandé 291. Oficinas 19-21. Teléfono 89453. San Bernardo, San Martín 5.

AURELIO CRUZAT — ALFREDO OYARZUN — RAFAEL MOZO
Santiago. Estudio: Huérfanos 1112. Teléfono 87208. Casilla 1833. —Valparaíso: Estudio, Prat 173. Teléfono 900. Casilla 1296.

RAFAEL CORREA F.
Abogado
Catedral 1139. Sindicatura General de Quiebras.

CARLOS ROBERTO ELGUETA
Abogado
Huérfanos 1039. Teléfono 80068.

ALEJANDRO GREEK CROSS
Asuntos civiles y comerciales. —Consultas: 4-5. Huérfanos 112. Altos Banco Nacional. Teléfono 27208.

OSCAR GAJARDO V.
Juicios civiles y criminales. Huérfanos 1223. Teléfono 88940.

GUILLERMO MONTEBRUNO I.
Consultas gratis, 9-12, en Santo Domingo 1245, y 2-5 en Teatinos 875

FIDEL MUÑOZ RODRIGUEZ — SALVADOR HESS R. — JORGE SOLIS DE OVANDO
Edificio Banco Anglo tercer piso Oficinas 14 y 15. Teléfono 5394.

VICENTE MOLINOS GAETE
Bandera 320.—Teléfono 81783.—Especialmente asuntos comerciales y revisión de títulos. Atiende de 11 a 12 y de 17 a 18 horas.

AGUSTIN ORTUZAR E.
Juicios civiles, comerciales, leyes sociales. Galería Alessandri 25 (2.o piso) Casilla 71. Teléfono 3761.

LEOPOLDO ORTEGA
San Martín 450. Tel. 89363. Casilla 1672. De 4 a 7.

ANTONIO PLANET C. — RAUL OBRECHT
Especialmente cuestiones comerciales. Estudios: Edificio Banco Anglo, 4.o piso, of. 9. Casilla 3618. Teléfono 4907.

ALEJANDRO REYES C. — LUIS PINTO C. — IGNACIO URETA E.
Abogados
Han trasladado su estudio a Huérfanos 1512. Horas de oficina: de 11 a 12 y de 18 a 19 horas.

HUBERTO SALGADO GALLARDO
Criminalista, causas civiles, nulidades de matrimonios. Juicios empleados particulares. Teatinos 809. Teléfono auto 3625.

EMILIO TAGLE RODRIGUEZ
Bolsa Comercio, of. 115. Teléfono 3808. Asuntos comerciales y mineros.

E. VARGAS BARRERA Y HERNAN Vargas, abogado, toman cualquier asunto, principalmente comercial, garantizando absoluta seriedad. Morandé 450; teléfono 86142; casilla 2381.

MEDICOS

Dr. CARLOS D. AGUIRRE
Vías urinarias, sífilis. 14 a 17. Carmen 191.

Dr. ALBERTO ARAYA LAMPE
Puente 583. Teléfono auto 2800. De 3 a 4.

Dr. ALLENDE NAVARRO
de la Universidad de Lausane, Zurich, y Chile. 15 años Europa. Enfermedades nerviosas y mentales. Moneda 1944. Tel. 86581.

Dr. A. ALONSO VIAL
Cirugía. Auto 86440. Cerro 3. De 2 a 3.

Dr. AMENABAR OSSA
Oculista graduado en Londres y Chile. Teléfono 6602. Delicias 38. de 2 a 4. Regresó.

Dr. ITALO ALESSANDRINI
Regresó de Europa. Cirugía y ginecología. De 1-3. y en rendes-vous. Merced 322. Auto 2555.

Dr. ANSOLA
Medicina Interna
San Antonio 148. — Teléfono 89098. De 2 a 4.

Dr. ALCAINO
Oídos, nariz, garganta. Especialista. Jefe Hosp. Salvador. De 2-5. Teléf. 5107. Dieciocho 314.

Dr. FELIX BULNES
Especialmente pulmón. Rayos X. Compañía 1378. Teléfono 5295. 2-4.

Dr. JULIO A. BARRENECHEA
Pulmón, corazón y digestivos. Puente 622, casa 2, diariamente, de 2 a 4. Teléfono 4529. N|O.

Dr. MANUEL J. BARRENECHEA
Oculista
y especialista en oídos, nariz y garganta. Regresó: Huérfanos 801.

Dr. EDUARDO BUNSTER
Exclusivamente cirugía, ginecología. Ahumada 35. Teléf. 3476, de 2 a 4.

Dr. MIGUEL BERR K.
Consultas de 3-5. San Antonio 468. Teléfono 5309.

Dr. BANDERAS BIANCHI
Urinarias. Medicina general. Ayudante Clínica. 1.30 a 3.30. Claras 205. Teléfono 4774.

Dr. RAUL BULNES S.
Santa Lucía 350. Urinarias, ayudante clínica. Tel. 88309. De 2-3.

Dr. BORQUEZ SILVA
Estudios en Europa. Medicina interna, pulmón, corazón, estómago e intestinos. Rayos X. Arturo Prat 80. Teléfono 19. Consultas de 3 a 6.

Dr. BRAGA CASTILLO
Regresó de Europa. Rayos X. Ultra violeta. Medicina general y niños. 9 a 10 y 1.30 a 4.30. Merced 136. Teléfono 37393.

Dr. BALTRA
Estudios Europa. Riñón, Vejiga, génito urinarias, de 3.30 a 6. Agustinas 619. Teléfono 4366.

Dr. BARAÑAO GAZMURI
Del Hospital del Salvador
Cirugía. Enfermedades señoras. —Rosas 1627, de 3 a 5. Teléfono 89651.

Dr. CASTAÑON
Pulmón 3-5. Claras 457. Teléf. 3642.

Dr. LEONIDAS CORONA T.
ESTUDIOS EN EUROPA
Laboratorio Clínico. Delicias 868 (frente a Estado).

LABORATORIO CLINICO
Dr. HECTOR CORONA T.
DELICIAS 938, entre Serrano y A. Prat, casi esquina Serrano
Exámenes químicos bacteriológicos, orina, expectoración. Sangre, jugo gástrico, etc. Auto-vacunas. Teléfono 3695.

Dr. LUIS CORVALAN ROCCO
Medicina general. Sífilis. Urinarias.—1-3.30. Lira 984.

Dr. FERNANDO CRUZ P.
Estudios Europa. Medicina adultos. Tuberculosis pulmonar. Rayos X. — Londres 43—de 2 a 4.

Dr. CHARLIN
Oculista
París 823. Consultas de 3 a 6.

Dr. CASASBELLAS
Regresó de Europa: Corazón, pulmones, estómago, intestinos. Rayos X. 2 a 4. Santo Domingo 1716. Teléfono auto 87690.

Dr. EDUARDO CRUZ-COKE
Medicina interna. Compañía 1555.

Dr. LEON CHECHILNITZKY R.
Consultas: 2-5. Echaurren 30. Teléfono 88236.

Dr. DIMITSTEIN
Rayos X y ultra-violeta. Corazón. Hígado, pulmones, estómago.— Compañía 1447. Teléfono 3848-D. De 1-4.

Dr. EDUARDO DE RAMON
Profesor enfermedades señoras, 2 a 4. Londres 35. Teléfono 3623.

Dr. DRECKMANN
Medicina y enfermedades nerviosas. Electroterapia Diatermia. Rayos X. Luz ultra-violeta. Puente 508.— Consultas, 5 a 7 1|2. Teléfono 4629. Domicilio 7442.

Dr. C. DELMON
Especialidad tuberculosis en general, con tratamiento propio natural e inofensivo, Arturo Prat 293. De 2-6.

Dr. CARLOS DOREN N.
Cirugía, Ginecología. Consultorio: Delicias 265. 3 a 5. Teléfono 2655. Domicilio: Domingo Cañas 1492. Teléfono 45. Ñuñoa.

Dr. A. DODDS
Antofagasta
Ausente en Europa.

Dr. ESPILDORA LUQUE
Oculista
Consulta: 3-6. Delicias 416.

Dr. N. FLORES WILLIAMS
Vergara 80. De 2-3. Teléfono 89846.

Dr. ESPINA
Rayos X. Estudios Europa. Teléfono 4326. Catedral 2268.

Dr. EGGERS
Enfermedades niños. Castro 31. Teléfono 5312. 2-4.

Dr. FONTECILLA
Regresó. Afecciones pulmonares y nerviosas. Rayos X. Delicias 1626.

Dr. JUAN GANDULFO
Cirugía y Ortopedia, de 4 a 5. Se trasladó a Londres 63. Teléfono 88574

Dr. GLEISNER VERA
Pulmón Estómago. Medicina interna Sífilis. 4 a 6. Puente 583. Tel. 2800.

Dr. GORGEWSKY
Estómago. Intestinos. Hígado. Pulmón. Rayos X. 2-5. Brasil 39.

Dr. LEONARDO GUZMAN
Especialmente tumores. Radium. Regresó. Avenida España 55.

Dr. CARLOS GARCES B.
Delicias 978, frente a Ahumada. Laboratorio Clínico. Tel. 3747.

Dr. ANIBAL GREZ
Garganta, oídos, nariz. 2-4. Miguel de la Barra 412, esquina Merced. Teléfono 4519.

Dr. GANTES
Enfermedades de niños. Rosas 2066 de 3 a 5. Teléfono 80834.

Dr. JORGE GARCES RIQUELME
Oídos, nariz, garganta. San Antonio N.o 570. De 4-6. Tel. 80827.

Dr. GRUNBERG
Oídos, nariz, garganta, 4 a 6. Santo Domingo 2086. Teléfono 88485.

Dr. IGNACIO GONZALEZ GINOUVES
Castro 46.—Consultas de 4-6.

Dr. OSCAR GUZMAN
Estudios Europa, piel, sífilis y venéreas 2 a 5. Moneda 1435.

Dr. GUSTAVO GIRON
Cirugía y ginecología. Ejército 182. Teléfono auto 80214. 14 a 15 horas.

Dr. AGUSTIN INOSTROZA
Estudios Europa, Cirugía general. Ortopedia San Isidro 45, de 4 a 6.

Dr. INFANTE FERNANDEZ
Niños y adultos. Delicias 253. Tl. auto 5647. De 2-5.

Dr. JOHOW
Estudios en Europa. Cirugía Ortopedia 3-4. Catedral 3049. Tl. 404. Estación.

Dr. ERNESTO KAPLAN
Medicina general. 2-4. Independencia 1210. N|O.

Dr. BENJAMIN KAPLAN
Nariz, garganta y oídos. Huérfanos 1466. De 3-5.

Dr. LAVAL
Medicina interna. Cochrane 309. De 2 a 4.

Dr. ARTURO H. LOIS
Medicina general, Urinarias. Sífilis. 14-16. Catedral 1467.

Dr. ARMANDO LEON
Cirugía, ginecología. Consultas: 1-3. — Compañía 1909. Teléfono 3846.

Dr. MORALES BELTRAMI
Enfermedades niños, 1 a 3 1|2, San Ignacio 109, teléfono 87836.

PROF. DR. B. MUÑOZ PAL
Cirugía General. Catedral 1642. De 1 1|2-4 1|2.

Dr. MORALES VILLABLANCA
Piel, sífilis, venéreas, Rayos Ultra-violeta. Claras 346. Auto 3908. 6-7.

Dr. MARGULIS REPETUR
Medicina interna. Rayos X. De 4.30-6. Compañía 1378. Teléfono 5295.

DOCTOR J. MOORE FUENZALIDA
Cirugía señoras. Partos. M. Rodríguez 355. Teléfono 88975. De 2-4.

Dr. OLIVARES
Estudios en Europa. Medicina interna. Corazón, Rayos X. De 2 a 5. Bandera 714.

POLICLINICO LERIEL
Calle Manuel Montt 2359, entre Av. España y República, a una cuadra de la Alameda
Teléfono 89783
MEDICINA GENERAL: (Pulmón, corazón, etc.) De 6.30 a 8
OIDOS, NARIZ Y GARGANTA: De 1.30 a 3.30.
LABORATORIO: Exámenes de sangre, orina, deposiciones, microscopía, etc. Todo el día.
VIAS URINARIAS Y VENEREAS: Ambos sexos. De 6.30 a 8. Curaciones e inyecciones todo el día hasta las 9 P. M.
Cirugía menor, de 6 1|2 a 8 P. M.
NOTA: Cada sección es atendida por especialista. Atención rápida a precios módicos. Atención a domicilio.

Dr. HUMBERTO PACHECO PIZARRO
Medicina interna. Ejército 521. Teléfono 86762. De 1 a 3 P. M.

DR. PRATS
Sto. Domingo 1739. 3 a 5. Jefe Clínica Piel. Sífilis, venéreas Hosp. S. Vicente. Tratamiento moderno, enfermedades venéreas por diatermia y coagulación.

Dr. PAREDES F.
Ex-jefe Clínica Ginecología Prof. Korner. Especialmente enfermedades señoras. Medicina. Cirugía. Consultas 2-4. Brasil 47.

Dr. Pantoja
Medicina interna. Corazón, Pulmón, Estómago, Sífilis. Rayos X. De 2-4. Delicias 1164. Tel. 80433

Dr. DANIEL PRIETO A.
Oculista
Estudios Europa. Ejército 134. Teléfono 4359. 2 a 4.

Dra. M. PEREZ MATUS
Atiende clientela Dra. E. Pérez. 10-12. Delicias 465.

Dr. AUGUSTO PEÑSA
Vías urinarias, venéreas, sífilis. Santo Domingo 1373. 4-6.

Dr. PIERRET
Oídos, nariz, garganta. De 1 1|2 a 3 1|2. Monjitas 651.

Dr. QUIJANO
Pulmón, corazón, estómago. Rayos X. Merced 560. De 1.30-4. Tel. 83. San Miguel.

Dr. RAYO RIQUELME
Cirugía enfermedades señoras, Jefe Servicio Cirugía Mujeres. Hospital Salvador. Lunes, miércoles y viernes de 1 a 3, martes, jueves y sábados, de 5 a 6. Moneda 1815. Teléfono 2854

FRESIA ROSAS DE BEHM
Médico-cirujano
Señoras, niños. 2-5. Moneda 941.

Dr. STOLTING
OCULISTA
Compañía 1581. Consultas: 3-6.

Dr. CARLOS SEAMAN
Médico cirujano. 14-16.30 horas. Delicias 235. Teléfono 2821.

Dr. OTTO SCHWARZENBERG
Enfermedades de niños. 2-4. Huérfanos 1874. Teléfono 89755.

Dr. E. SYLVESTER
Rosas 1965. Teléfono auto 89622. Piel, Sífilis, Venéreas. Consultas: 5 a 8 u hora acordada.

Dr. F. STEIN
Titulado en Alemania y Chile. Cirugía y medicina general. Domicilio y consultas, en Huérfanos 1800. Teléfono 89406. De 3-6.

Dr. ABRAHAM SCHWEITZER
Londres 63. Consultas de 2-3. Teléfono 88574.

Dr. VELASCO SANFUENTES
Cirugía
Dieciocho 215. 2 a 4. Teléfono 5125

IDA THIERRY
Oculista
Estudios en Europa. Merced 560. — Consulta 2 a 4.

Dr. EDUARDO TALLMAN
Medicina general. Vías urinarias. Diatermia. Catedral 1596. Teléfono 88079. De 2 a 5.

Dr. CARLOS URRUTIA U.
Se trasladó a Maestranza 735. 2 a 3.30. Teléfono 221. Santa Elena.

Dr. VEGA MACHER
Exclusivamente pulmón. Tuberculosis. Consultas a hora fija. Lunes, miércoles y viernes. Claras 549.

Dr. OSVALDO VIGORENA R.
San Antonio 463. Consultas: 2-3 1|2. Teléfono 5309.

Dr. WALTER MALSCH
Oídos, nariz, garganta. 3-6. Delicias 978.

Dr. FELIPE WEINSTEIN
Medicina general. Corazón, pulmón, intestinos, diabetes. Agustinas 1357. 5-6.

Dr. MAURICIO WEINSTEIN
Regresó Europa. Piel, sífilis, venéreas, radioterapia, luz ultra-violeta. Agustinas 1357. De 3-4.

DENTISTAS

Dr. VICTORINO ALONSO
Regresó. Puente 508. Teléfono 4629.

Dr. ALCOCER
Ausente en Europa. Cirugía, placas, puentes, coronas. Delicias 858.

ERNESTO ANGUITA
Piorrea y Radiografía Dental. Ed. Ariztía, piso 7.

ENRIQUE ABEL W.
Riquelme 562. Teléf. Auto 2447. Casilla 3693.

Dr. MAURICIO BALTIANSKY S.
Extracciones indoloras, puentes, coronas, planchas. Alameda 870.

CARLOS CORTES DONOSO
Amunátegui 216.

J. DENIS LAY, SERGIO DENIS R.
San Antonio 446. Tel. 3756.

ANTONIO FAGIOLI
Ayudante Esc.: Dental. Atiende Martes, jueves y sábado. Puente 558.

ALBERTO GONZALEZ
Estudios Filadelfia. Extracciones difíciles, indoloras. Enrique Concha N.o 20, al costado Teatro Carrera.

Dr. MURUA
Investigación focal. Rayos X. Laboratorio: Puente 508. Teléfono 4629

Dr. MORENO JOHNSTONE
Catedral 1165. Teléfono 89316. Consultas: 8 a 12 y 2 a 6.

Dr. ALFREDO MUÑOZ L...
Cirujano dentista
Compañía 1852. Teléfono ...

Dr. HECTOR PACHECO P...
Dentista
Extracciones sin dolor, ... placas, con paladar oro. ... 1291. Teléfono 36646.

Dra. ELVIRA ROSAS ...
Atiende, preferentemente ... Bandera 76.

Dr. C. VALENCIA ...
Dentista
Extracciones difíciles, ... puentes y coronas, etc. ...

MATRONAS

MATRONA REBECA ...
Clínica. Partos, ... sos. Se reciben enfer... trasladó Rosas 2019.

MERCEDES DARRIGRA...
Regresó extranjero, ... timos adelantos. Partos ... nes. Pensiones. Huérfanos ...

MATRONA ERAZO
Atiende su clientela, ... nistas. V. Mackenna, ... ca 20.

H. YZQUIERDO DE ...
Partos 8 días, atención ... nósticos exactos. Av. La Paz ... sultas 3 a 10; 1 a 5.

JULIA MORENO
Atiende partos, curaciones ... Prat 727. Teléfono 2318.

PENSIONADO PRIVA...
Consultas gratuitas. ... cos. García Reyes 22.

PENSIONADO PARTIC... SEÑORA ...
Regresó. Establecimiento ... cirujanos especialistas. ... de 50 pesos. Consultas ... meralda 636.

FLOR M. VILLA...
Recibo pensionistas, ... 60 pesos. Lira 172.

VARIOS

CLINICA DE VENE...
Alameda 2595. Dr. ... y 3 a 8 P. M. Tratamiento moderno de sífilis ... complicaciones en ... boratorio toda clase de ... nicos. Hospitalización ... sífilis, 2 a 5 pesos; ... Atención desde las ... no 80732.

PENSIONADO ...
San José de M...
Para enfermos pulmonares ... tes. Teléf. 5. — Emilio ... ministrador. — Dr. Veg... Médico - Director.

POLICLINICO
Calle Manuel Montt 23.. Av. España y Repúb...
Curaciones de sífilis y ... de 2 a 5 pesos. Tratamiento ... yecciones dos pesos. Abierto ... el día hasta las 9 P. M.

Sanatorio Alemán Gossmann
Para tratamiento dietético ... droterápico y fisioterápico ...
SANTIAGO
AV. MIGUEL CLARO ...

DEFUNCION
Ha fallecido nuestra querida madre, señora
Cristina Izquierdo Sotomayor
Sus restos serán sepultados hoy privadamente.
Sus hijos.
Df.—X.

DEFUNCION
Habiendo fallecido la esposa de nuestro socio Augusmo Morini, señora
Berta Silva de Morini
rogamos a nuestras relaciones se sirvan acompañar sus restos al Cementerio General hoy, a las 10 horas.
El cortejo partirá desde el Pensionado de San Vicente de Paul.
Maino Morini, Cía. Ltda.
Df.—X.

DEFUNCION
Ha fallecido nuestra querida esposa y madre, señora
Juana del Campo de Guerrero
Rogamos a nuestros amigos se sirvan acompañarla a su última morada, hoy, a las 17 horas, desde Agustinas 1055, Edificio Banco Anglo Sud-Americano, 6.o piso.
Francisco Guerrero, Julio, Javier, Fresia y María Guerrero del Campo
Df.— X.

DEFUNCION
Habiendo dejado de existir nuestro querido e inolvidable hijo y sobrino,
Ramón 2.o Aguilar Recabarren
rogamos a sus amigos y a los nuestros, acompañar sus restos al Cementerio Católico, hoy, a las 15 horas.
El cortejo partirá de su casa-habitación, Herrera 1344.
LA FAMILIA.
Df.—X.

DEFUNCION
Audax Club Sportivo Italiano
Essendo deccesa la moglie del nostro socio Augusto Morini, señora
Berta Silva de Morini
Si prega accompagnare la alma al Cimitero Generale, Venerdi 11 corrente, alle ora 10.
Il cortejo partirá del Pensionado San Vicente.
Il Consiglio.
Df.—X.

DEFUNCION
Habiendo fallecido nuestra querida esposa, madre e hija, señora
Berta Silva de Morini
Rogamos a nuestras relaciones se sirvan acompañar sus restos al Cementerio General, hoy viernes 16, a las 10 horas.
El cortejo partirá desde el Pensionado de San Vicente de Paul.
LA FAMILIA.
Df.—X.

DEFUNCION
Ha fallecido en Viña del Mar, nuestro querido deudo, señora
Sofía Besa de Cornish
Sus restos llegarán hoy viernes 16, a la Estación Mapocho, a las 16.30 horas, para ser conducidos al Cementerio General.
LA FAMILIA.
Df.—X.

DEFUNCION
Ha fallecido la señora
Ana Trautman de Hoffmann
Sus restos serán trasladados a Puerto Montt hoy, por tren de las 16.40 horas.
LA FAMILIA.
Df.—X.

DEFUNCION
Ha dejado de existir en Chimbarongo, nuestro querido hermano, señor
Arturo Montalva Vicuña
Sus restos serán trasladados a Santiago, hoy viernes, ... ser sepultados privadamente.
Sus hermanos.

DEFUNCION
Ha fallecido nuestra querida ...
Raquel Sá... Carvajal
Sus restos ... conducidos hoy, a las ... horas, al Cementerio General. El cortejo partirá de la ... lle Gay 1731.
LA FAMILIA.

DEFUNCION
Ha fallecido nuestro querido esposo, padre, don
Víctor Var... Salcedo
Sus restos serán conducidos hoy, a las 10.30 horas al Cementerio General.
El cortejo partirá desde su casa-habitación, calle ... 2466.
LA FAMILIA.

DEFUNCION
Ha fallecido en Chimbarongo, el señor
Arturo Montalva Vicuña
Sus restos llegarán hoy viernes, a las 11.30 horas a la Estación Alameda, de donde partirá el cortejo.
LA FAMILIA.

PARECIDOS Y DIFERENCIAS

El que habla sin saber y sin intención es un loro.

El que habla sin saber y con intención, es un político.

César Cascabel.

comisiones pagadas a los banqueros. Es cierto. El Gobierno paga una comisión uniforme de cuatro por ciento a sus banqueros oficiales, el National City Bank y Rothschild. Dicha comisión se compone del riesgo de "underwriting", de la comisión que el banquero debe a su vez pagar a los Bancos menores que integran el sindicato, y de la comisión que éstos, a su vez, deben pagar a los vendedores de los bonos. No ha de suponerse, por cierto, que todos han de trabajar gratuitamente.

Antiguamente, cuando no existía comisión fija, el banquero compraba a un precio y vendía a otro. La comisión residía en la diferencia entre ambos y, naturalmente, el banquero tomaba siempre un margen de cinco, de cinco y medio, y a veces de seis y más puntos. Hoy día ni el banquero ni el Gobierno se engañan entre sí. Se emite al precio que permite el mercado y de ese precio se descuenta la cuota fija de cuatro puntos.

Hace un año, o poco más, se habló en el Senado—y recordamos al respecto observaciones del mismo señor Silva Cortés — de la conveniencia de distribuir los empréstitos entre los Estados Unidos y Europa. Así se hizo. Pero para emitir en Europa es preciso pagar 2 por ciento de impuesto de emisión en Inglaterra, 1,25 por ciento en Holanda y 2,25 por ciento en Suiza. Este es impuesto que percibe el Gobierno de los respectivos países y en el que en nada intervienen los banqueros.

Ha habido casos, finalmente, en que la comisión "standard" de 1 ha sido reducida a 3 puntos. Esto es sólo aparente, por cuanto los banqueros han recuperado el punto perdido, manteniendo los fondos en depósito por algún tiempo. Es el caso, por ejemplo, de los empréstitos de Rotchschild. Han sido estas transacciones convenidas con el Gobierno cuando este último no ha requerido los fondos en una fecha inmediata.

Nada hay de misterio en todo esto. Varios de los contratos han sido impresos y distribuídos en folleto y los restantes se encuentran a disposición de quien quiera consultarlos.

* * *

En el último año y el presente ha bajado, es cierto, la cotización de los bonos chilenos en el exterior. En ello nada tiene que ver el crédito fiscal de Chile, pues se trata de una baja correlativa con el alza del interés del dinero en los mercados mundiales, como lo muestra el alza del redescuento de 3 y medio a 6 por ciento en Nueva York y de 4 y medio a 5 y medio en Inglaterra. La baja en las cotizaciones ha sido general y, para comprobarlo, basta considerar el precio medio de las 40 emisiones que forman el índice de "The Annalist".

En enero de 1928 el precio medio de 40 emisiones era de 93 y el de los bonos chilenos de seis por ciento llegaba a 92,25. En julio último el promedio de las mismas 40 emisiones bajaba a 86,75 y el de los bonos chilenos a 92.

¿No demuestra esto claramente que la firmeza de los bonos chilenos ha sido superior a la del promedio general de los demás bonos?

* * *

Una última observación.

No vamos a sostener, por cierto, que los bonos chilenos sean los mejor cotizados en el mundo. Pero son muchos los gobiernos extranjeros que no son tan afortunados como Chile. Citaremos algunos empréstitos, cuyas cotizaciones son tomadas del número de junio 22 de "The Commercial and Financial Chronicle". Colombia, Banco Agrícola (bonos del seis por ciento), 80; Ciudad de Berlín (bonos del seis por ciento), 90,25; Brasil (bonos de seis y medio), a 91; Ciudad de Budapest (bonos del seis por ciento), a 80; Reino de Bulgaria (bonos del siete por ciento), a 84; Colombia (bonos del seis), a 83,5; Grecia (bonos del seis), a 84,5; Perú (bonos del seis), a 86; Polonia (bonos del seis), a 76,5; Yugoeslavia (bonos del siete), a 76,5; Ciudad de Roma (bonos del seis y medio), a 88,75; Italia (bonos del siete), a 95,75; Ciudad de Viena (bonos del seis), a 86,5; Bolivia (bonos del siete), a 85,5; **Chile** (bonos del seis por ciento), de **93,15 a 91,75.**

Repetimos de nuevo que los bonos chilenos están lejos de ser los mejor cotizados en el mundo. Pero cuando el Brasil tiene sus bonos del seis a 91, el Perú a 86, Colombia a 83, Polonia a 76 y así, sucesivamente, y cuando Chile mantiene los suyos a un promedio de 92, no pueden en realidad justificarse observaciones de carácter pesimista y quejumbroso, las que, por mejor intencionadas que ellas sean, sólo contribuyen a dañar el crédito y a introducir la desconfianza en la banca y los negocios.

Terremoto de Valparaíso

LA NOTA TRAGICA Y LA HUMORISTICA

Hóy es el aniversario del terremoto de Valparaíso. La ciudad se estremeció violentamente, quedando destruídos los mejores edificios. Casi toda la Plaza Victoria y la Gran Avenida, lo más nuevo y bonito de la ciudad, fruto de los buenos negocios, quedaron reducidas a escombros.

En 1906 Valparaíso era un puerto optimista y floreciente, cuya Bolsa servía de lanzadora de cuanto negocio excelente germinaba en nuestro territorio o en Bolivia. Nunca el movimiento bursátil fué tan grande como entonces y nuestro primer puerto tenía derecho a esperar un desarrollo notable. Colocado al pie de los acantilados andinos en este costado de América, que es como el fin de las tierras por la sumersión rápida en forma de tobogán dentro del Pacífico, Valparaíso venía a ser como el punto final a los grandes negocios o combinaciones audaces de los capitalistas mundiales. Se pronunciaba entonces el nombre de nuestro puerto con la importancia que se da a Shanghai, Buenos Aires, Manaos, Sao Paulo, Singapore, Pretoria, Vladivostok, todos esos términos de vías férreas y marítimas del mundo, cuya existencia ningún comerciante olvida.

Shanghai es emporio de lacas, marfiles, oro; Manaos, de siringueiros; Buenos Aires, de carnes y trigo; Sao Paulo, de café; Vladivostok, de trigo; Pretoria, de brillantes y cereales; Valparaíso era en 1906 la salida natural de los minerales andinos abarcando en un triángulo: Rancagua—Iquique-Oruro.

Podemos decir que el terremoto fué como el aviso del fin de tan doradas expectativas. El remezón, cual trompeta bíblica, indicó el paro próximo del crecimiento enorme que llevaba el puerto, y pareció indicarle más modestas perspectivas. En efecto: Panamá, San Antonio y Quintero chuparían gran parte de sus actividades, sin contar a la capital donde se repite ahora el fenómeno mundial de absorción de pueblos y aldeas.

El terremoto de 1906 encontró a un pueblo decidido que supo reaccionar firmemente. El dolor le arrancó un grito de sorpresa y de alerta. Tembló durante varios días con saltos esporádicos que traían al suelo las murallas arruinadas, vacilantes, por el primer sacudón, que fué de torniquete, como un golpe seco e irresistible de sacacorchos. Los cimientos más firmes se solevaron. La ciudad como un juego de casitas de naipes, ideado por niños, fué sentándose en el suelo bailón. Nubes de polvo se mezclaron con las nubes y llamaradas de los incendios.

Los desplazados, la gente de color más subido que el extranjero ha ido repeliendo hacia los cerros arcillosos, bajó al plan en masa con instintos de revancha que la infantería de marina repelió bala en boca. La mañana siguiente la ciudad vió con asombro numerosos cuerpos humanos amarrados a los postes del telégrafo o del teléfono con el letrero milenario de la rapiña pobre: "Por ladrón".

En la mañana del 17 de agosto un repórter inglés fotografió a un fusilado en cuya cabeza enmarañada cantaba un canario perdido de su jaula y hambriento de alpiste.

Las primeras brisas y trinos de primavera pasaban por esas ruinas humeantes como el hálito eterno y renovador de la naturaleza. Viejitas, viejos, niñas del pueblo, ataviadas con el luto hispano del manto, caían sobre los cadáveres sollozando.

En la cárcel se sublevó toda esa hez al mando de Dubois, el héroe torvo de la canalla. Las cerraduras fueron limadas, las puertas extirpadas de esas murallas partidas. Dubois, una vez más, como en la Isla del Diablo, como en Manaos, Caracas y La Paz, pudo creer que se escaparía, pero la guardia le sujetó en el momento en que, disfrazado de poncho, franqueaba la barrera de la oscuridad, respirando la primera oleada de cielo libre.

Los hombres honrados de la ciudad lucieron en esos días brazaletes con insignias de la Cruz Roja; las familias vivían en carpas alzadas en plazas o avenidas; de Santiago llegaban víveres y medicamentos. Solamente un mes más tarde despertó el puerto de esa pesadilla o ballet ruso.

¿Es raro que la gente nacida en un puerto así tenga espíritu cambiante y tornadizo? El terremoto engendra lo provisorio, lo inquieto, lo nómade.

El cuento más humorista del terremoto es el de esa inglesa nacida en Valparaíso y casada en Londres que había convencido a su marido para que se estableciera en el puerto. En efecto, la misma tarde del 16 de agosto llegó ante el anfiteatro de cerros prometedores.

Desde a bordo, el inglés asombrado pudo apreciar el vigoroso **shake-hands** nacional. Las casas bailaban, el fuego crepitaba. **¿What is the meaning of this?** preguntó a su esposa. El caso es que se negó a bajar a tierra, y, en el mismo barco de la P. S. N. C. siguió camino de **old quiet England.** Dicen que nunca más en su casita de Baker Street se ha oído hablar de **funny Valpo.**

E.



Aspecto de la Plaza de la Victoria y del teatro del mismo nombre al día siguiente de la catás trofe

Los túne'es más grandes del mundo

El Director de Obras Públicas ha comunicado a la prensa que, dentro de poco tiempo, serán iniciados los trabajos para ejecutar el túnel de "Las Raíces", la obra más importante del Ferrocarril Transandino por Lonquimay. Este túnel, que medirá una longitud de 4,545 metros, será el más largo de Sud América, y acaso de todo el continente, y su construcción demorará tres años, según los cálculos de nuestros técnicos.

Con los perfeccionamientos de la ingeniería moderna, estas horadaciones de las montañas no presentan ahora las dificultades que en otros tiempos, en que tal labor requería esfuerzos ciclópeos.

Se ignora la historia de los túneles fluviales o submarinos; no se sabe quién fué el primer ingeniero que los concibió: en Pozzili, cerca de Nápoles, las minas de un túnel de dos kilómetros de largo, construído en tiempos del Emperador Claudio, para desaguar el lago Fuccino, indican que los romanos conocían esta clase de trabajos.

Y en los tiempos modernos, los tres túneles ferroviarios más grandes del mundo se encuentran en Italia, perforan los Alpes. Ellos son: el Monte Cenis, llamado de Frejus; el San Gotardo, y el Simplón. Es curioso recordar a grandes rasgos la historia de esas tres obras estupendas, en las cuales la ciencia contemporánea ha corregido o enmendado errores o caprichos geológicos.

En el ferrocarril que corre desde Turín—la vía más corta entre Francia e Italia— a Mondane, se encuentra el túnel de Frejus o Monte Cenis.

En 1841, un comisario de aduanas, Francisco Midall, presentó al Gobierno del Piamonte, un proyecto para construir un ferrocarril que atravesara los Alpes por el Frejus, y desembocase en Mondane, territorio francés. Hasta entonces, la vía de comunicación era por encima del Monte Cenis, al cual las tempestades de invierno lo convertían en un camino infranqueable. La idea fué acogida atentamente por el pequeño reino de la Casa de Saboya, pero, las vicisitudes políticas no le permitieron tomarla en cuenta hasta diez años más tarde. En 1857, el Parlamento del Piamonte aprobó los planos de los ingenieros; la voluntad férrea del conde Cavour, que gobernaba el reino, logró superar todos los obstáculos políticos y económicos que se oponían a la magna obra ferroviaria. En agosto de aquel año 57, fueron iniciados los trabajos del túnel, en los cuales se utilizaron descubrimientos importantes de ingeniería, entre otros, la máquina perforadora del ingeniero Sommeillier.

Catorce años de labor y setenta y cinco millones de liras—al cambio de aquel entonces representan más o menos ciento cincuenta millones de pesos chilenos — fueron empleados en construir los doce mil ochocientos cuarenta y nueve metros que mide el túnel del Frejus, entregado al tráfico ferroviario en setiembre de 1871.

Un año después, en setiembre de 1872, fueron iniciados los trabajos del túnel de San Gotardo, en el ferrocarril que va de Milán a Lucerna, en Suiza. El San Gotardo, no es un monte aislado, es una cadena de montañas en cuyos flancos y hondonadas nacen a poca distancia uno de otro, tres ríos célebres de Europa: el Ródano, el Rhin y el Ticcino. El primero rueda hacia el lago Ginebra, sale de allí, se une en Lyon con el Saona, recorre la Provenza y muere en el Mediterráneo; el segundo atraviesa el lago Constanza, refleja en sus aguas los castillos de las románticas leyendas y las torres de la Catedral de Colonia, para morir en el Mar del Norte, y el tercero cae sobre los flancos de los Alpes suizos e italianos, fertiliza uno de los valles más hermosos de la Europa, forma el Lago Mayor y se escapa de allí para fecundar la Lombardía.

Por este valle del Ticcino corre el ferrocarril — electrificado hoy entre Chiasso y Lucerna—que comunica a Itália con la Europa Central, a la cual desemboca por el túnel del San Gotardo. Para construir este ferrocarril, que interesaba a tres naciones, se formó una sociedad y contribuyeron, a fondo perdido: Italia, con 58 millones de liras; Suiza, con 31, y Alemania con 30; fueron emitidos 30 millones de liras en acciones, y 100 millones en obligaciones. En 1882, después de diez años de trabajo, el túnel quedó entregado al servicio ferroviario. A pesar de tener el San Gotardo dos mil y tantos metros más que el Frejus, demoró en su construcción cuatro años menos; esta economía de tiempo fué debida al perfeccionamiento de las herramientas de trabajo; la perforadora Sommeillier alcanzó modificaciones importantes; el ingeniero Ferroux empleó el aire comprimido; la pólvora de minas fué sustituída por la dinamita Nobel, a base de nitroglicerina, descubierta por el italiano Sobrero.

Este túnel, de catorce mil novecientos ochenta y cuatro metros de largo y ocho de ancho y seis metros cincuenta centímetros de alto, cruzado por dos líneas férreas, costó 57 millones de liras; esto es, 18 millones menos que el Frejus. Los trenes expresos demoran en atravesar el San Gotardo, 14 minutos, y los ordinarios 21.

En el ferrocarril Milán-Arona-Simplón, se encuentra la más grande galería ferroviaria del mundo. En 1898—dieciséis años después de estar entregado al tráfico el San Gotardo — la Empresa Brandt, Brandan y Cía., inició los trabajos del túnel del Simplón, que tiene 19 mil ochocientos tres metros de largo. El contrato fué convenido por un precio alzado de 54 millones y 500 mil liras, en un plazo de cinco años y medio. Contra lo previsto por los técnicos, la empresa constructora hubo de luchar con obstáculos casi insuperables; algunos de ellos como las vertientes de aguas con más de 53 grados de calor, amenazaron la continuación de esos trabajos. Los esfuerzos de los hombres y el ingenio de la ciencia vencieron a la naturaleza, aunque el plazo fué aumentado en un año y el gasto previsto en más de cuatro millones de liras.

Las instalaciones de higiene y protección a los obreros, fueron maravillosas y producían diariamente 3 millones 800 mil metros cúbicos de aire enfriado con agua pulverizada. Las plantas de ventilación y refrescamiento demandaron un gasto de cuatro millones de liras. La perforadora Brandt, que en otros túneles había trabajado con aire comprimido, lo hizo aquí por agua a presión, de cien atmósferas. Con toda esta modernización de elementos de trabajo, se pudo realizar en ocho años, un proyecto audaz, como era la construcción de dos túneles, unidos por galerías transversales cada doscientos metros. En mayo de 1906, fué entregado al tráfico el primer túnel, y años más tarde, el segundo, con los cuales Italia desemboca en Suiza, en el valle que forma el Ródano, al nacer. Tales son los tres más grandes túneles ferroviarios del mundo; semejan ellos tres puertas gigantescas por las que Italia penetra en Europa.

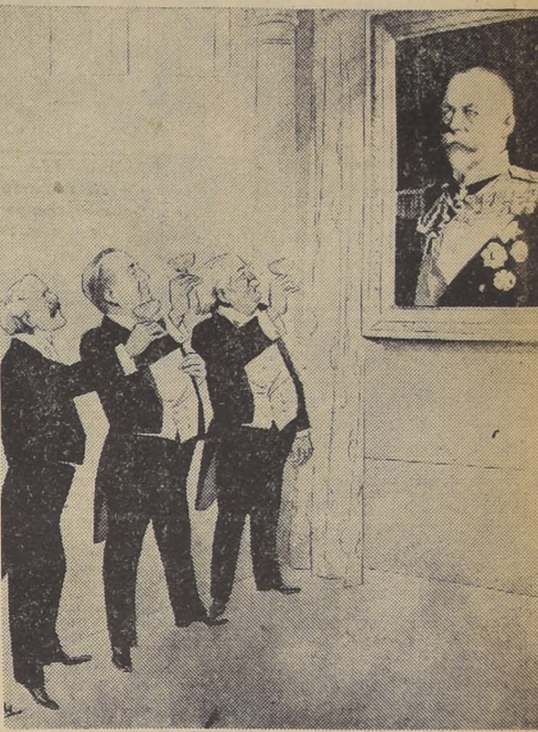
Los Alpes, como a nosotros los chilenos los Andes, forman la muralla inmensa que separa la península italiana del continente europeo. Las legiones romanas, para conquistar ese continente, transmontaron sus cimas nevadas; la civilización moderna, más audaz aún, suprime la barrera, para unir fraternalmente a los pueblos.

El túnel de Lonquimay, y el de Uspallata y los otros que más tarde perforarán los Andes, realizan también en el continente americano, una obra civilizadora; constituyen un magnífico exponente del progreso industrial y económico del pueblo chileno, representado por el Gobierno actual.

JOSE MARIA RAPOSO.

EL MOMENTO INTERNACIONAL.---

¡Salud!



Inglaterra, sin distinción de partidos, ha celebrado solemnemente el restablecimiento de la salud de Jorge V. En esta caricatura aparecen Mac Donald, Baldwin y Lloyd George brindando por S. M.

(THE GRAPHIC, Londres).

DE NUESTRA AGENCIA EN PARIS

Los muebles y la casa

En las proximidades del año 1900, bajo la influencia de un grupo de decoradores unidos con la denominación "Escuela de Nancy", y cuyos representantes más célebres eran Majorelle, Damm y Gallé, se apoderó de los contramaestres y dibujantes un extraño espíritu. Un poco por toda Francia, *pero especialmente en París y en los alrededores de la Bastilla*, barrio consagrado a la ebanistería y a las artes mobiliarias, las patas de las mesas, las sillas, los bufetes, comenzaron a adornarse con yedras, lises, espigas de trigo y de avena, langostas. La gente se sentaba en arte, dormía sobre arte y era en arte donde se bebía. Se disponía él por todas partes: a la entrada del Metropolitano, sobre los inmuebles en construcción. Las flores abrían sus corolas alimentadas con ampolletas eléctricas. los baños se encontraban sostenidos por patas en forma de lises, de iris, de papiros; nenúfares gateaban a lo largo de la jaula del ascensor. La flor, la hoja, se empleaban en estado puro, **sin estilización**, hasta en el arte tipográfico: el tipo Audiol, así concebido, debía dejar en toda una producción literaria, el más nefasto recuerdo que exista en el arte del libro.

Es en tal estado como se presentaba el arte del mueble para un observador de 1910. Los que no habían sucumbido a la moda floral que se extendía hasta los nombres (se vieron cantatrices que se hacían llamar Liseron, Lise, Fleuron, Gaby des Lys), se rodeaban de muebles de estilo puro; muebles con figuras esculpidas, Louis XIV, Louis XV, falsos o auténticos poblaban las habitaciones. Los más delicados hacían de su "home" un museo.

Un hombre, hombre de genio que a la vez era un perfecto arquitecto y un artista de gustos sencillos, que no tenía la superstición de lo antiguo ni el fetiquismo moderno, debía encontrar en las severas teorías del cubismo y más aún en su admiración por el arte rústico, el medio cómo renovar el arte del mueble desmoronado en las languideces de un estilo pastoral.

Francis Jourdain. Un nombre que debiera ser célebre entre todos los artistas, entre todos los decoradores del mundo entero. La maleta Innovation, el mueble-cofre de múltiples usos, *el gusto por la madera natural, sencillamente oscurecida con materiales simples, el junco, la cuerda para hacer espaldares de sillones, el raffia para adornar los muros, los tejidos tono sobre tono, las iluminaciones difusas*, son las creaciones de este genio lógico y frío. Todos los que han renovado la tradición de un orden sencillo y lógico le deben un poco de su actitud. Francis Jourdain tiene el sentido de la proporción, ha librado los interiores del bric a brac Imperio, Louis Felipe, (que ciertos artistas, André Lhote, por ejemplo, tratan de rehabilitar) del rococó, del falso antiguo, del estilo Escuela de Nancy.

Para decorar un "home", algunas flores vivientes, vasos claros, pocos cuadros pero escogidos, tejidos de tonos cálidos (sin flores ni figuras, sino con líneas o cuadrados, y de preferencia colores fundamentales).

Los interiores son para el hombre que después de sus quehaceres, después del auto, busca el reposo. La T. S. H., el gramófono, la máquina de escribir, el teléfono, ridículos en un decorado arcaico, se encuentran aquí en su justo lugar. La impresión es agradable y la comodidad agrega un tranquilo placer. Pocos muebles, pero bonitos. Ya no nos sentamos más sobre arte, sino en un sillón de amplios brazos, hecho para la meditación y el reposo. El arte de Chareau—para quien toda realización es una experiencia—se encuentra grandemente influenciado por Jourdain. No logra libertarse de una prisión que le satisface, porque el arte del original ebanista había encontrado su fin en la simplicidad. También aquí se afirma el feliz retorno a las artes populares, fuente inextinguible de riquezas, y es por ello que los hermosos cofres, los baules, los armarios, construídos por carpinteros de aldea, guardan, gracias al mérito de sus líneas tan sobrias, el derecho de figurar en un "home moderno".

Evita, mi lejano amigo, que tal vez lees mi prosa en una casa colonial, en algún bungalow, el error de esos sin seso demasiado deseosos de ciencia y maquinismo. El detestable pintor Fernando Leger, que se hace una gloria transponiendo los discos de vías férreas a cuadros primarios, me confiaba: "La contemplación del medidor de gas alegra el corazón del pobre obrero laborioso". Error. Este no sabe que lo bello se encuentra en lo simple. No sigas el ejemplo de mi amigo Robert Delamoy, otro ingenuo pintor que decora su comedor con un proyector de avión y un sistema de rodaje a bolillas, totems de una vida sirviente de la máquina. ¡Oh! amigo, ama las flores vivientes y no las que sembró sobre un papel un decorador sin inventiva. Sé modesto y suntuoso, sobre tu diván: nada igualará la belleza de un pesado tejido hecho de seda bruta y un poco de zebra dispuesta con descuido. Escoge para tus melancolías y tus agrados un cuadro desprovisto de esas baratijas, amigas del polvo y de los insectos, y en una casa clara como un laboratorio, tus ideas serán más luminosas al encontrar su ritmo en la calma y simplicidad.

FLORENT FELS.

París, 1929.

LA SABIDURIA NO ESTA EN LOS HOMBRES CANOS SINO EN LOS LIBROS VIEJOS.
Fray Antonio de Guevara

HOY:
San Joaquín y San Roque.
MAÑANA
Santos Felipe y Juliano.

DIPLOMACIA.— Esta noche ofrece una comida el Encargado de Negocios de Holanda y señora de Lamping.

—Esta noche ofrece una cena el Consejero de la Embajada de España, señor don Pedro de Igual y Martínez Daban.

—El 17 de setiembre regresará a Washington después de una corta permanencia en Chile la esposa del Embajador de Chile en los Estados Unidos, señora Herminia Arrate de Dávila acompañada de sus hijitas.

EN HONOR DEL ADICTO MILITAR DEL BRASIL.— Hoy a las 21 horas, se efectuará en el Club de la Unión el banquete que los adictos militares de las legaciones extranjeras acreditadas ante nuestro Gobierno, ofrecen al Adicto Militar del Brasil, señor de Freitas Almeyda.

PASEO CAMPESTRE.— El señor don Alejandro Alfaro, ofreció ayer un hermoso paseo a su fundo "El Olivelo", al que asistieron las siguientes personas:

Ministro de Relaciones don Conrado Ríos Gallardo, Encargado de Negocios de Holanda y señora de Lamping, Primer Alcalde de Santiago, don Enrique Balmaceda, Introductor de Diplomáticos de Perú y señora Aída Velarde de Cuneo, Primer Secretario de la Embajada del Perú y señora de Correa Elías, Félix Nieto y señora Filomena Sarratea de Nieto, Hernán Cuevas y señora Mary Zañartu de Cuevas, Ambrosio Montt y señora Marta Balmaceda de Monnt, Emilio Tagle y señora, Anita Lacourt de Tagle, Juan Casanova y señora Edith Larraín de Casanova, Josefina Vial de Walker, Raquel Vial de Gandarillas, Norah Abell de Ossa, Carmen Subercaseaux, Adelina Casanova de Ureta, Julio Merino Benítez, Pedro Igual, Javier Bogaralla, Antonio Olievi, Gastón de Rossi-Longhi, Domingo Toro Astaburuaga, Ricardo Lecaros, Agustín Eguiguren, Lorenzo Montt, Raúl Besa, Fernando y Emilio Toro Astaburuaga.

EN LA EMBAJADA DE ESTADOS UNIDOS.—



...sistentes a la comida ofrecida anoche por el Excmo. señor **William Culbertson y señora, en honor del Embajador de Chile en el Perú, Excmo. señor Emiliano Figueroa Larraín y señora**

A la comida ofrecida en el Palacio de la Embajada anoche por el Excmo. señor Embajador de los Estados Unidos de América y señora de Culbertson, en honor de don Emiliano Figueroa Larraín y señora, fueron invitadas las siguientes personas:

Excmo. señor don Emiliano Figueroa Larraín y señora.

Excmo. señor Embajador de Italia.

Excmo. señor Embajador del Perú.

Excmo. señor Ministro del Japón y señora de Mori.

Excmo. señor Ministro de Cuba y señora de de León.

Excmo. señor Ministro del Paraguay y señora de Peña.

Señora doña Herminia Arrate de Dávila.

Honorable señor Encargado de Negocios de Gran Bretaña y señora de Roberts.

Honorable señor don Romualdo Silva Cortés y señora.

Honorable señor don Miguel Cruchaga.

Señor don Armando Quezada Acharán y señora.

Señor don Hernán Correa Roberts y señora.

Señor don Domingo Tocornal Matte y señora.

Señor don Pedro García de la Huerta y señora.

Señor don Fernando Márques de la Plata y señora.

Señora doña Carolina Pereira de Correa.

Señor don James J. Heavey y señora.

Señor Consejero de la Embajada de los Estados Unidos y señora de Lay.

Señor Agregado Naval de la Embajada de los Estados Unidos y señora de Mayfield.

VIERNES DE MODA EN EL TEA ROOM DE GATH Y CHAVES.— El Tea Room estará hoy muy concurrido mañana y tarde, no sólo por ser día de moda, sino también porque siempre después del día de fiesta su recinto grato y confortable parece atraer con mayor fuerza a sus "habitués" y a cuantos concurren a sus aperitivos matinales o al te de las tardes, pues en ninguna parte como allí se escucha música más escogida, ni instrumentos más original y de hermoso sonido, que el "violiption" del maestro Bolognini.

El servicio en estos días de moda es también especial, y como el salón es tan hermoso, calefaccionado sin exceso y de una distinción única, es lo lógico que el Tea Room sea el centro favorito de reunión de nuestra sociedad.

Mañana habrá aperitivo-danzante matinal de las 12 a las 13 horas, con un programa bailable selecto a cargo de la orquesta Bolognini y con la participación del profesor Valero, en los elegantes y hermosos bailes modernos.

SOCIEDAD "SANTA MARTA". — Circula la siguiente invitación:

El Director de la Sociedad de "Santa Marta", tiene el honor de invitar a usted a la celebración de las bodas de plata de dicha asociación.

El sábado 17 a las 14.30 horas Bendición del Asilo para las empleadas (San Ignacio 410) por Illmo. señor don Rafael Edwards.

El domingo 18 a las 15 horas, sesión solemne en el Externado del Sagrado Corazón, Delicias 1461.

Con ocasión de estas fiestas la Sociedad Sta. Marta dará a sus socias un corto retiro en la casa de Ejercicios de San José, el viernes y sábado a las 15 horas.

Predicará el R. P. Alberto Frern.

EL RECITAL DEL POETA JOSE SANTOS CHOCANO.— El recital que el miércoles ofreció en el "Club de Señoras", el gran poeta José Santos Chocano ha dejado honda huella en el selecto público que no pudo caber en el salón y salas adyacentes. Lo que más agradó fué la variedad con que el poeta peruano, que es nuestro huésped, hubo de lucir los múltiples matices de su estro prodigioso, que lo mismo pinta un cuadro de la Naturaleza que ahonda en un estado profundo del espíritu, unas veces con fuerza y otras con gracia inimitables. Son numerosas las personas que manifiestan sus deseos porque el poeta Chocano no deje de ofrecer al "Club de Señoras", una velada más de acendraradrada y reconfortante poesía.

La parte musical correspondió en un todo al ambiente de intensa emoción en que se mantuvo el público. El señor Abraham Siredey tuvo esta parte a su cargo.

IN MEMORIAM.— Hoy viernes 16, primer aniversario del fallecimiento de la señora Carmela Balmaceda de Casanueva se rezará una misa a su memoria en las Agustinas a las 9.30 horas.

—Mañana sábado 17, a las 10.30 horas, se oficiará en la iglesia Catedral una misa de aniversario por el eterno descanso de don Félix Echeverría Valdés y señora Virginia Larraín Vicuña.

LA SEÑORA SOFIA BESA DE CORNISH.---

Un hondo y sincero sentimiento de pesar ha producido entre la sociedad del vecino puerto y de la capital, la noticia del falleciimento de la distinguida dama señora Sofía Besa de Cornish.

Perteneciente a una distinguida familia, fallece a una avanzada edad, después de haber formado un respetable y numeroso hogar, vinculado por lazos de parentesco y razones de afecto a la sociedad chilena. La señora Besa de Cornish encarnaba las anti... ciones de las familias chi... singularmente apreciada entre... que, además de sentirse cauti... la nobleza de su carácter y... de su espíritu, conocían las... virtudes que practicó a lo la... serena vida.

Los restos de la señora B... de Cornish, serán traídos hoy... pital, para encontrar el rep... tivo en el Cementerio Gener...

CLUB DE SEÑORAS.— ...cital de esta tarde.—Verdadero... terés ha despertado en... círculos intelectuales el inte... te recital que ofrecerá en el... tro de este Club, hoy a las... horas, el presbítero don Luis... mán, donde nos dará a co... sus más hermosas fábulas de... moraleja y profunda filosofía... inéditas.

A continuación damos el... grama:

Primera parte: La Reina... La pichona, el gavilán y la... El perrillo faldero y la d... cerdo descontento con su... La zorra, el cerdo y el b... bacalao y el pescador; La... reina; El borrico cargado... bros; La niña y el filósofo...

Segunda parte: Los dos... El titiritero, el chicuelo y... dre; La perdiz rabona; ... los orantes; El pidén y e... Las tocas de Simónides... humilde; El chuncho y el... El zorro y la oveja.

Tercera parte: El ancla... piter; El león, las pre... y el jumento; La abeja y l... ca; El asno moribundo y... rederos; El murciélago; E... y el árbol; El filósofo y l... falsas; La golondrina... El muchacho y el viejo.

Completará esta hermo... da la señorita Sylvia Mar... ejecutará al piano Solfeg... Bach, y la señorita Sabina... que también tocará en... "Rondo caprichoso" de M... y un vals de Brahams.

La entrada es libre... asistir todas las personas... seen.

Curso de cocina.— Hoy... 14.30 horas se efectuará... de cocina, que no se hizo... ser día festivo. El menú... enseñará es el siguiente... tas rellenas; pescado de... lores; pasteles esquisitos...

Las personas que dese... sar a este interesante c... den hacerlo a la hora de...

COROS BACH.— Se... conjunto coral de la... Bach, que los ensayos... extraordinarios serán... sábado, a las 18.30, y D... las 10.30 horas.

CONFERENCIA.— El... a las 18.30 horas tendrá... el Conservatorio Nacional... sica, la anunciada confer... dará don Domingo Sa... Wilson.

El tema será "La polif... fana en el Renacimiento"...

La entrada el libre.

MATRIMONIO CONCERTADO.—



Señorita Gisele Benoit, cuyo matrimonio con el señor Mauricio Mettais ha quedado concertado recientemente

COCTAIL-PARTY.— Asistentes al "cocktail party", ofrecido por el Secretario de la Legación de Panamá don Luis Carlos de la Guardia y señora Dalis Orillac de de la Guardia.

Embajador de EE. UU. y señora de Culbertson, Embajador de Argentina y señora de Quintana, Embajador de México y señora de Craviotto, Ministro de Panamá y señora de Orillac, señor don Salvador Izquierdo y señora Delia Matte de Izquierdo, señora Josefina González de Valdés, Ministro de Ecuador y señora Lola Holguín de Larrea, señor Pedro I. Reyes Secretario de la Legación de Colombia y señora Delia I. de Reyes, señor Carlos Larraín y señora Zarina G. de Larraín señor Luis Cuneo Harrison y señora Aída Velarde de Cuneo, señor Olvaldo Ramírez Sanz y señora, Ministro de Uruguay y señora de Martínez Thedy, señor don Alvaro Baeza y señora Matilde Borne de Baeza, Ministro de Cuba y señora Lutgarda S. de León, señor Darío Ovalle Castillo y señora Marta Lecaros de Ovalle, Ministro de Chile en Bolivia y señora Luz Pérez de Castro de Bianchi, señor Luis Brain y señora de Brain, señorita Luz Balmaceda Alamos, señor Víctor Alamos y señora Raquel I. de Alamos, señor Benjamín Méndez E., y señora Nieves W. de Méndez, señor Alberto Gortaire Secretario de la Legación de Ecuador y señora Rosarito Barba Zalmumbide de Gortaire, señorita Martita Dittborn Díaz, señor don Miguel Sgobell y señora, señor Winthrop S. Greene, Secretario de la Embajada de E. E. U. U. y señora, señorita Julieta Orillac Alfaro, señor Heribert von Strempel Secretario de la Embajada de Alemania, señorita Inés Blanco Viel, señor Vicente Veloz, Secretario de la Embajada de México, señorita Laura Arróspide, señor Javier Delgado Irigoyen, Secretario de la Embajada del Perú, señor Ramón Ramírez Sanz, señor Virgilio Sampognaro, Secretario de la Legación de Uruguay, señorita Rosa Helena Zalles, señorita Marta Pinilla, señorita Oriana Ortúzar, señorita Junia Culbertson, señor Juan Errázuriz, señor Santiago Valenzuela, Adicto de la Legación de Colombia, señor Ricardo Baeza señor Ignacio Lira Lira, señor Luis Pinilla, señor Eduardo Pinilla, señor Rubén Orillac y señor Gilberto Orillac.

NACIMIENTO.— Ha venido al mundo Luis Alfonso Carlos, hijo de don Alfonso Moreno García Conde y de la señora Rosa Letelier de Moreno.

TEATRO MUNICIPAL

LA TEMPORADA LIRICA

Mañana "El Barbero de Sevilla", por el barítono Damiani, el tenor D'Alessio y presentación de la soprano ligero, Margarita Salvi. --- Mañana la gran ópera de Franchetti, "Germania". --- El Domingo estreno de "Carmen", con el tenor Merli.

Mañana sábado se dará en el Municipal una interesante velada. Subirá a escena la ópera cómica de Rossini, "El Barbero de Sevilla", para presentación de la soprano ligero Margarita Salvi, que está conceptuada como una de las cantantes de más merecimientos dentro de su cuerda. En los más prestigiosos teatros de Europa y últimamente en Estados Unidos, la Salvi ha realizado temporadas de triunfos no interrumpidos. Joven, de agraciada figura y de medios vocales privilegiados, Margarita Salvi ha de ser una de las preferidas de nuestro público.

El rol central de esta obra estará a cargo del gran barítono Damiani, que anoche en "Tosca" demostró al público lo que vale como cantante y como artista. La obra de Rossini le ha conquistado con justicia el prestigio que tiene en la escena lírica. El tenor D'Alessio cuenta con los medios vocales que requiere esta partitura, y sabemos que podrá realizar una labor brillante; su interpretación del Conde de Alma Viva lo ha colocado siempre a gran altura como cantante y como fino y talentoso artista. El bajo Dilelio, el bajo cómico Pacini, Matilde Arbuffo, Uxa y Giusti, completan este cuadro que nos podrá ofrecer una magnífica versión de la obra de Rossini.

Se prepara para la semana entrante la gran ópera "Germania" de Franchetti, obra que hace muchos años no sube a escena en Santiago y que constituirá una verdadera novedad para la época presente. No han sido nunca discutidos los méritos operísticos de esta magna producción de Franchetti, que inmortalizó a su autor y que encierra tantas y tan variadas bellezas melódicas.

Para el Domingo se estrenará en la presente temporada la "Carmen" de Bizet, interpretada por la soprano española Aurora ..., Francisco Merli y el barítono ...ni, en sus roles de ma... bilidad.

No necesitamos hacer ... gio por adelantado sobre ... do de la versión de la obra ... francés; la indicación de ... bres anotados basta para ... der que será una de las ... brillantes que hayan sido ... en nuestro Teatro Municipal.

La "Tosca"

Anoche subió a la escena de nuestro primer coliseo el drama musical de Giacomo Puccini: la "Tosca".

El maestro, después de haber estrenado en 1897 su joya musical "La Boheme", dos años más tarde componía la "Tosca". Al debut de esta obra el público dudaba del éxito que pudiera obtener después de haber escuchado las tiernas frases del romance de amor de Rodolfo y Mimí.

El público, hasta cierto punto, tenía razón; se encontraba ante una partitura menos equilibrada en su forma musical que "La Boheme"; sus armonías eran más ricas, pero menos espontáneas; se veía en "Tosca" la evolución pucciniana.

En Bruselas, ejecutando el maestro al piano la partitura, declaraba a sus amigos que la obra había sido muy pensada; consideraba que su inspiración con el drama de Sardou había brotado más intensamente y cambiado de color su estilo musical.

En aquel entonces las influencias creadoras de Giusseppe Verdi se dejaban sentir en la escuela verista a que pertenece el grupo de los tres: Mascagni, Leoncavallo, Puccini, y otros músicos de escaso talento.

La crítica de arte ha denominado a la "Escuela Verista" música decadente; consideraban que después de la obra verdiana, la música en Italia había perdido todo su mérito; veían en esta escuela rebuscamientos sensuales, excluyendo toda verdad expresiva, una excesiva rapidez sin dar tiempo a la evolución de sentimientos, hechos diversos musicales.

Hay que declarar que la opinión de ciertos críticos sobre el verismo es exagerada. En la hora actual ya se ha hecho casi una moda considerar a menos toda música lírica sentimental, que nace espontánea. Muchos entendidos y no entendidos en el arte lírico manifiestan que las obras veristas: "Cavallería Rusticana", "Pagliacci", "Boheme", "Tosca", "Butterfly", no tienen ningún valor artístico. No hay que considerar las opiniones de críticos intransigentes, que se encierran en ideas preconcebidas.

Hay que creer que es mejor ser de amplio criterio para juzgar las obras del arte, para poder así analizarlas sin apasionamientos y formarse de ellas un juicio exacto. El lenguaje musical es infinito, y hay que saber comprender todas sus manifestaciones, desde las complicaciones musicales de un Arnold Schoenberg, un Koechlin, hasta la canción popular, la más simple.

Un contrario a la escuela verista no va a convencer jamás a los públicos amantes de la ópera de que esta música es sin valor artístico alguno.

Puccini fué un compositor inspirado y de un enorme talento. La tarea para el maestro al crear un nuevo estilo musical era ardua, después de la evolución verdiana.

El autor de "Tosca" formó su propia paleta sonora de originales colores; cualquiera frase del maestro lleva el sello de su inspirada personalidad. "Yo mi chiamo, Mimí", en "Boheme"; "Su la mer calme", en "Butterfly"; "Vissi d'arte", en "Tosca", estas melodías no se pueden confundir con ninguna de otro compositor.

Puccini no necesitó de complicar su música, envolviéndola en amalgamas armónicas retorcidas, como en la actualidad hacen tantos compositores incapaces de producir un diseño melódico personal. Las melodías puccinianas se desprenden del conjunto armónico, claras, frescas, francas, personales; flota en ellas un alma única, aparte de las influencias de los demás talentos y genios musicales.

Juzgando la crítica el ambiente musical del maestro, sin hacer comparaciones de su valor musical con otros compositores, apreciando su esencia artística, la "Tosca" encierra páginas admirables. El mejor acto de esta obra, tal vez el menos apreciado, es el segundo. El carácter cruel de Scarpia, la sensualidad, la galantería hipócrita, están expresados con conocimientos psicológicos de impresionante musicalidad. La escena de la seducción con sus proyecciones de intensa dramaticidad; el suplicio de Mario Cavaradosi, el amplio tema de la premeditación de la muerte de Scarpia, los fríos acordes de los cirios, que es el tema enérgico y atrevido de Scarpia, que se transforma en expresiones siniestras y misteriosas.

En el 3.er acto, la descripción del amanecer está impregnada de poesía; el canto del pastor y el despertar de Roma, son trozos de indiscutible belleza; y, por último, la célebre y popular melodía "O dolci baci, o languide carezze", en que la letra del libreto está admirablemente interpretada. ¡Qué sinceridad, qué emoción en la frase angustiosa por toda una esperanza perdida, "io moio disperato".

Al oir toda esta música, uno piensa que no hay derecho a que algunos críticos nieguen la musicalidad de Puccini, y siembren su desprestigio. Pero el maestro, siempre duerme impasible en un lecho de paz, acariciado suavemente por su sueño de gloria.

El maestro Julio Falconi dirigió la partitura de "Tosca" con brío, la orquesta siempre magnífica, sobresaliendo al final del primer acto.

Floria Tosca fué interpretada por Guiseppina Cobelli, demostrando una vez más, que es una grande artista; cantó "Vissi d'arte" con sentimiento, recibiendo una ovación del público.

En la escena final del segundo acto, hizo resaltar hasta los más pequeños detalles con toda sus espléndidas cualidades dramáticas.

Por un inconveniente insubsanable de última hora, el tenor Roberto D'Alessio, fué reemplazado en el rol de Mario Cavarodosi, por Angelo Pintucci, que, por deferencia a la empresa abandonó su lecho de enfermo, para cantar una obra fuera de su repertorio. Fué aplaudido en el "o dolci buci languide Carezze".

El barítono Víctor Damiani, que se presentaba por primera vez en el papel de Searpia, hizo buena impresión en el público; aunque el rol que interpretó es ingrato, lució su buena escuela de canto, acompañado de una dicción perfecta.

Esperamos oirlo en el "Rigoletto" o en otra ópera más cantable que "Tosca", para apreciar mejor sus facultades vocales que por lo que hemos oído, son espléndidas, acompañadas de autoridad escénica.

El rol del Sacristán estuvo a cargo de Adolfo Pacini, haciendo una interpretación de fina comicidad.

Bruno Carmasi, en Angelotti, estuvo correcto.

Biando Giusti, en el rol de Spoletta, supo dar al personaje el carácter siniestro.

Guido Uxa, en el carcelero, ayudó al éxito de la obra.

La mise en escene y los coros, bien.

JAVIER RENGIFO GALLARDO.

"Sin Razón"

[...] TRES ACTOS, DEL Sr. IGNACIO SANCHEZ MEJIA, ESTRENADA ANOCHE POR LA COMPAÑIA VILCHES EN EL TEATRO DE LA COMEDIA.

[...] dió a conocer en [...] que Ignacio Sán[...] había estrenado en [...] obra de gran éxito, [...] al autor, y sa[...] profesión anterior a la [...]rgo, decían:

[...] extraordinario que un [...] autor dramático!

[...]rioso del caso es que [...] ya se conoce la obra, [...] de ella, se repite con [...] aún:

[...] extraordinario que Sán[...] haya escrito esta [...]

[...]ordinario, ni raro, ni [...] sencillo: Sánchez Me[...] torero, quizás en esa [...] el hombre no ha fi[...] definitiva de su vida, [...] tantea, en que hace de [...] una palabra: Sánchez [...] hasta el momento [...] escribió la obra "Sin Ra[...] un hombre feliz, porque [...] gusto en sus caprichos, [...] estaba encasillado, por[...] ante el público, co[...] el del redondel, res[...] alguna, ni menos [...] de ninguna especie. [...] porque precisamente [...] su ser alma de artista, [...] el momento de escri[...] suelta a su fanta[...] hervor de vida, capeando toros, exponiendo [...] arte. Sé de él que fué torero, no se hasta qué [...] no soy entendido en [...], pero sí puedo decir [...] el Sánchez Mejía de [...] dramaturgo, con [...] nuevo, agregado a la [...]ovadora no sólo de [...] renovadora en el [...]eral, el género en que [...] renovar, porque es, [...], aquel en que reno[...] triunfo, y triunfo [...] con el público, masa [...] y caprichosa.

[...] en España ha sido [...]tida, científicamente, [...] propios médicos. No [...] quien tenía la razón [...] discusiones, si los que [...] de ella o a favor [...] el terreno científico; [...] del terreno artístico, [...] duda que esta "Sin [...] toda la razón!

[...] de esos diálogos [...] fáciles al mismo tiempo. [...] muy especial de tragedia interna, misteriosa, [...] nuestro espíritu profun[...]. No sabríamos decir de [...] todo aquello, pero lo palpamos, y ese interés que experimentamos en [...] como una dulce [...] angustia del arte, es [...] dorsal de esta pieza, [...] un cerebro pensador y [...] al mismo tiempo, y [...] que nada, de un espíritu [...] una enorme intuición [...] gran sentido del teatro. [...] se desarrollaban anotando [...] de "Sin razón", yo [...] el por qué interesan [...] a todos los hombres [...] cosas de locos, mucho [...] luego, que las cosas [...] Parece ser que en ca[...] cuerdo que hay en la [...] un loco que ha fra[...] razones de vida, de [...] medio. Un freno im[...] las conveniencias, por [...], por el afán, quizá [...]sato, de aparecer [...] que fracase la fan[...] hombre, el sueño de la [...] que Sánchez Mejía dice [...] que "la locura es un [...] se basa la obra del torero autor, en que un señor potentado, don Manuel, tuvo un día la idea loca o fantástica, de llevar a su palacio a los locos de un manicomio, y allí hacer que se realizaran sus manías, sus caprichos, sus sueños. No hay que despertarlos, decía al doctor de todos aquellos locos; hay que dejar que sigan soñando, y que jamás en este recinto, límite de la mentira o de la verdad, se nombre la palabra horrible ¡loco!

Y así, en su palacio, establece como un reinado, en que la reina es una loca, y guardias, y corte, todo ello formado por locos. Y ese don Manuel, sin que él mismo se dé cuenta, va enamorándose poco a poco de la reina, de esa loca que sueña con ser reina y poco a poco la locura de sus asilados va contagiando el cerebro inteligente, el cerebro cuerdo, y un día, en que él mismo no se da cuenta de ello, no se sabe si por celos que hizo nacer la locura, o por la locura de amor, mata al doctor que procuraba curar a la reina loca, y su locura, entonces, es el sueño que continúa de todos aquellos locos, porque llama a la corte, a los lacayos, a los guardias, para que miren el cadáver del doctor que yace a sus pies.

Interesa, interesa mucho todo aquello. Yo lo he visto con el mismo interés que si viese a los quince años, por ejemplo, "La aguja hueca", u otro drama policial cualquiera. Pero no era el interés de siempre, el que a menudo hace nacer el teatro, interés material y de espíritu, sino que era otra clase de interés, mezclado de loca curiosidad, y pensaba a cada momento, ante las frases de todos esos locos, en que estaban diciendo cosas cuerdas, muy cuerdas, y que quizás los locos éramos los que nos sentábamos en las plateas y hacíamos con tanto talento el papel de razonables.

Reía el público cuando uno de esos locos, el que decía que la locura se curaba con leña (palos), aquel pobre Marchena, declaraba a don Manuel, contándole cosas de cuerdos, que todos esos hombres estaban locos de atar. Todo dependía del punto de vista, mejor dicho, del punto de cerebro. Una celulilla, allá en el rincón obscuro de la masa encefálica, una celulilla apenas visible a la lente del microscopio, chocó con un nerviecito ínfimo, milésima de cerda de arco de violín, y tuvo un punto de contacto, y bastó para que aquel cerebro marchara mal, y las ideas se volcaran, del reves, siendo preciso que ese contacto terminase para volver a la razón.

Para mí lo más punzante de esos tres actos, lo más hermoso, es esa honda y profunda melancolía que se desprende de aquellas risas inconscientes de labios pálidos y de esas miradas de ojos vagos y profundos como lagos de cráteres apagados. Porque el autor ha sabido poner en su obra, esa atracción seductora de la tristeza silenciosa, del dolor de la humanidad que se arrastra con una pena a cuestas, y que con la razón perdida parece más feliz, con más personalidad, que con el perfecto uso de esa razón despierta.

La obra de Sánchez Mejía hace pensar, hace sentir, hace reír también; pero no con la risa de siempre, sino con esa risa que tiene como término una mueca de máscara griega. Y ha sabido el autor, construír con talento su obra, quitarle monotonía, dejarla rápida, concisa, sin insistencias machaconas, con un sentido galo de la medida y del gusto.

Una interpretación afinadísima hizo de ella la compañía de Ernesto Vilches. Muy completa, muy homogénea. Hubo interés en cada uno de los actores por su papel, por hacer bien un loco. ¿Cómo se hace bien un loco? Este es el problema. A veces haciéndolo mal es como resulta bien. Y esto fué lo que hicieron actores y actrices, dar esa sensación de desequilibrio, dentro de un equilibrio general y de un ritmo que hacía bien al espectador.

El señor Vilches marcó con gran claridad el momento en que va su razón empieza a perderse. No es esto fácil, pero el comediante consiguió el matiz y lo refinó y lo dió claro, preciso, ratificando la idea que tuvimos de al principio, en el final de la obra.

Soriano Viosca, consiguió dejar metido en nuestra retina sus loco, aquel obispo, de ojos fijos. Siempre recordaré, — y ya lo he dicho en alguna crónica — como está fresca y palpitante aun en mi recuerdo, la figura de Vera Vergani en la muchacha de "Seis personajes en busca de autor". Sus ojos aun parecen mirarme, desde el escenario del Victoria, y sobre todo veo en el aire aquella mano enguantada de negro, con esos guantes rotos, sucios, que mejor que nada contaban de su pobre y miserable vida.

Y la loca tan interesante y tranquila de Silva Parodi. Era reina. Una reina hermosa, fina, delicada. Su abanico negro, batía en el aire señalando sus estados de ánimo en el tercer acto. Un acierto. Y el Marchena de Orbó, inquieto, atormentado en el fondo, vengativo, pero risueño. Y la cursilita y maliciosa marquesa de Margarita Díaz, con una malicia, punzante cuando hablaba del — Y así también el centinela de Gabriel Algara, tan convincente dentro de su cargo, y todos en fin, armonizando ese conjunto de locos que dentro de la obra han tenido tanta razón.

N. YAÑEZ SILVA.

Vilches ofrecerá hoy sólo una función vermouth en La Comedia

FUNCION EN HONOR DE LA CIA. LIRICA DEL MUNICIPAL—ESTRENO: "EL ETERNO DON JUAN"

La Compañía Española de Comedias de Ernesto Vilches terminará su temporada en esta capital con sus funciones del Domingo próximo, para continuar su gira por el norte del país y seguir luego al extranjero, a donde le llevan ventajosos contratos

—Hoy la Compañía de La Comedia ofrecerá solamente una función vermouth, a las 6 de la tarde, dedicándose el espectáculo en honor de los distinguidos cantantes de la Compañía lírica a quienes se ha invitado, especialmente y que concurrirán a ocupar varias localidades de preferencia.

Ernesto Vilches interpretará en esta vermouth extraordinaria la preciosa comedia norteamericana en tres actos, titulada "El eterno don Juan", original de Der Dietrishtein y adaptada al castellano por Federico Reparaz. Como se sabe, esta bellísima comedia constituye una admirable creación de Ernesto Vilches, por lo que la función vespertina de hoy contiene muchas y muy poderosas atracciones.

"El Proceso de Mary Dugan" en el Imperial

HOY SE REPITE LA OBRA EN VERMOUTH Y NOCHE

Llenos completos ha tenido el Teatro Imperial con las representaciones de la famosa obra "El proceso de Mary Dugan", realizadas por la compañía chilena que dirige el primer actor español señor Julián de la Cantera, ex-galán de Ernesto Vilches.

Las tres funciones de ayer se hicieron a tablero vuelto y ha bastado el hecho de que se viera a la compañía en el estreno para que los mismos asistentes se encargaran de hacer la propaganda a la magnífica y emocionante obra de Bayard Veiller, que ha sido vertida al español por Ramón Mondría, con acierto.

La interpretación de la obra ha sido cuidada.

Julián de la Cantera se ha revelado un buen director y se explica que la pieza haya subido a escena con todo dominio, después de haberse hecho veintidós ensayos de conjunto.

"El proceso de Mary Dugan" se representará nuevamente hoy día en las secciones de vespertina y nocturna, a los mismos precios inalterables del día de su estreno.

Los que no alcanzaron a tener localidades, tendrán hoy una nueva ocasión para ver la obra, que en el escenario del Imperial se representa en forma eficiente.

Italo Martínez estrena esta noche "El Proceso de Mary Dugan", en el Nacional

"El proceso de Mary Dugan" ha preocupado la atención de Santiago y como en España se formaron diez compañías para representarla, aquí también se forman nuevos conjuntos para darla a conocer en diferentes puntos de la ciudad.

Oscar Videla, que se ha impuesto una improba tarea en pro del teatro Nacional, ha agrupado alrededor del distinguido primer actor chileno, Italo Martínez, un conjunto de artistas nacionales de relevantes condiciones para representar "El proceso" en otros teatros. En efecto, esta noche se presentará en el Teatro Nacional, de la calle Independencia, dependiente de la empresa Pairoa y Martínez la compañía de Italo Martínez.

Se pondrá en escena la aplaudida versión castellana de Ramón Mondría quien ya era conocido como un excelente traductor, hasta el punto que la versión hecha en Chile es superior a la hecha en España y que hemos podido compulsar.

Mary Dugan será encarnada por Andrea Ferrer; Laura Palacios asumirá el papel de la viuda Rice; Italo Martínez hará el Dugan; Vicente Espí, el Procurador; Montero, el Juez; Pepita Garrido, la francesa María Ducrot; Manolita Fernández, la Dagma Lorne, etc.

El beneficio a la Revista "Letras" en el Nacional

En la noche del martes próximo se llevará a efecto en el teatro Nacional la anunciada función a beneficio de la revista "Letras", que tanto interés ha despertado en nuestro público.

Habrá en esa ocasión una verdadera concentración de nuestros principales valores artísticos, ya que todos ellos han ofrecido su concurso para esta fiesta, que tanta trascendencia tiene para nuestros escritores y que en forma tan efectiva viene a cooperar en el desarrollo de nuestra literatura.

Mañana daremos a conocer el programa completo de esta velada, que está destinada a dejar perdurables recuerdos entre los asistentes.

El estreno de las obras del Con curso Claro y Pérez

LOS PREMIADOS SON LOS SEÑORES ARMANDO MOOCK Y N. YAÑEZ SILVA

Nuestros lectores conocen ya el resultado del concurso de obras teatrales organizado por la empresa Claro y Pérez. Los primeros premios fueron obtenidos por los autores nacionales Armando Moock y N. Yáñez Silva. Las obras premiadas fueron presentadas con otros títulos, pero sus autores, dentro del sobre en que revelan su identidad, han manifestado su deseo que sean presentadas por la compañía con otro nombre. La de Moock se titulará "La luna en el pozo" y la de Yáñez Silva, "El blanco de la muerte".

Terminados ya los ensayos de "El proceso Mary Dugan", la Compañía Flores empezará inmediatamente los de las obras laureadas.

Además, de entre las restantes del concurso, Alejandro Flores tratará de escoger otras tres que, previas algunas correcciones, pueden resultar representables con éxito.

HOY VERMOUTH 18.40
NOCTURNA 21.40

IMPERIO

INTERNACIONAL CINEMATOGRAFICA

DOS ULTIMAS EXHIBICIONES del DRAMA

EL EXITO DE LA SEMANA

ESTRELLA DE LA DANZA

PARA MAYORES

HELENE COSTELLO :-: MONTAGU LOVE :-: WARNER OLAND

ES UNA LINDA PELICULA

ORQUESTA GRAZIOLI (M. R.)

T—X



Todo el mundo vaya hoy al Principal

A GOZAR CON "LOLA LA LOCA"

He aquí una recomendación sincera y beneficiosa que damos a nuestros lectores: Id. al Principal a ver "Lola la Loca", película hermosísima, graciosa, liviana y picaresca que os hará pasar dos horas de alegría, de espiritualidad y de ensueño.

"Lola la Loca" es un film de gracia desbordante que destaca la personalidad artística de Lilian Harvey.

"LOLA LA LOCA" ENLOQUECERA A A LOS QUE LA VEAN

Se volverán locos de risa quienes vayan hoy al Principal a ver el estreno de "Lola la Loca", la brillante creación satírica de Lilian Harvey. Es una film en que desborda la gracia en la que hay elegancia y gusto refinado.

En forma amenísima se narran intrigas domésticas y amorosas a través de las cuales luce su temperamento la divina Lilian Harvey.

HOY SE ESTRENA "LOLA LA LOCA"

El Principal está hoy de gala, pues se presenta la chistosísima comedia social de Lilian Harvey, titulada "Lola la Loca", una cinta que está indicada para los neurasténicos, para los hombres tristes, para los enfermos y sobre todo para los sanos, que por ser sanos, buscan ávidamente la alegría.

Lilian Harvey está encantadoramente hechicera en esta film.

T—X

LAURA LA PLANTE

La rubia digna de ser morena y sevillana—como dijera Campoamor—oculta su dorada melena bajo negra peluca, alcanza el zénit de su gloria y su definitiva consagración artística con su apasionada y ardiente interpretación de Magnolia en la

SUPER-JOYA UNIVERSAL

QUE SE ESTRENA EL

MARTES en el PRINCIPAL

TEATRO SANTIAGO

Compañía de Revistas Chilenas

HOY — VIERNES — HOY

Vermouth. Gran éxito de "ARRIBA EL TELON" "JUGARRETA"

Noche: Celebración de las bodas de oro de "RUIDO DE ALAS"

Se intercalarán números extras.

"JUGARRETA"

Ultimas funciones.

Miércoles: Debut de Casenave-Barreta".

T—X

EL IRIS

$ 1.10 DA HOY LA MAS GRANDIOSA FUNCION POPULAR DE LA SEMANA CON

LA DANZA ROJA, POR DOLORES DEL RIO

Para mañana anuncia el regio estreno Universal "EL FANATICO", por la linda SALLY O'NEIL y para el Domingo una matinée monstruo con "EL DEL OJO DE VIDRIO", por BUSTER KEATON y un notable Programa Cómico Universal. En las reuniones de especial y noche presenta el formidable espectáculo pasional alemán "ALRAUNE" o "LA HIJA ARTIFICIAL" por el coloso PAUL WEGENER.

T—X



GUIA DEL ESPECTADOR

TEATROS

CARRERA. — Compañía Nacional Alejandro Flores. — Vermouth y noche: Debut de la primera actriz Elvira Flores con "La honra ajena".

COMEDIA. — Compañía Ernesto Vilches. — Vermouth: El eterno Don Juan.

Noche: Descanso.

TEATRO IMPERIAL. — Compañía Chilena de Comedia, Julián de la Cantera. — Vermouth y noche: El proceso de Mary Dugan, de Bayard Veiller, traducción de Ramón Mondria.

NACIONAL. — Independencia 801. — Compañía de Comedia Italo Martínez. — Noche: Debut con El proceso de Mary Dugan.

SANTIAGO. — Compañía de Revistas Chilenas. — Vermouth: Arriba el telón y Jugarreta.

Noche: Celebración de las Bodas de Oro de Ruido de alas, de Hurtado Borne y el maestro Torrens.

1.o Jugarreta, de Ovalle, Illanes y Leyton.

CINES

APOLO — Vermouth y noche: Dominadores del peligro.

ATENAS. — Vermouth y noche: El águila batalladora.

AVENIDA. — Vermouth y noche: El pecado de los padres.

AVENIDA MATTA. — Vermouth y noche: Cierto Don Juan y Alguien a quien amar.

BRASIL. — Vermouth y noche: Paraíso imaginario.

CAPITOL. — Vermouth y noche: El despertar.

COLISEO. — Vermouth y noche: La esclava de plata.

COLON. — Vermouth y noche: Los pecados del deseo.

COUSIÑO. — Vermouth y noche: Delito de amor.

DELICIAS. — Vermouth y noche: La caverna del diablo, 1.a función y El capitán Blake (fin).

DIECIOCHO. — Vermouth y noche: Alguien a quien amar.

10 DE JULIO. — Vermouth y noche: El marqués D'Eon.

ELECTRA. — Vermouth y noche: El pecado de los padres.

ESMERALDA. — Vermouth y noche: Un pájaro de cuenta, Jockey improvisado y Artes de teatro.

FRANKLIN. — Vermouth y noche: El pecado de los padres.

HIPPODROME CIRCO. — Vermouth y noche: La ley de la montaña.

IMPERIO. — Vermouth y noche: La Estrella de la Danza.

INDEPENDENCIA. — Vermouth y noche: El pecado de los padres.

IRIS. — Vermouth y noche: La danza roja. (Día popular).

LATORRE. — Vermouth y noche: Cierto Don Juan.

MINERVA. — Vermouth y noche: Los amores de Manon.

MUNDIAL. — Vermouth y noche: Los pecados del deseo.

NACIONAL. — Vermouth: Los pecados del deseo, por Claude France.

Noche: Debut de la Compañía de Comedias Italo Martínez: El proceso de Mary Dugan.

O'HIGGINS. — Vermouth y noche: Un pájaro de cuenta, Jockey improvisado y Artes de teatro.

POLITEAMA. — Vermouth y noche: Funciones populares: Venganza y El jardín del Edén.

PRINCIPAL. — Vermouth y noche: Lola La Loca.

PROVIDENCIA. — Vermouth y noche: El pecado de los padres.

RECOLETA. — Vermouth y noche: Marquis D'Eon y Cierto Don Juan.

REPUBLICA. — Vermouth y noche. (Funciones populares): La llama inmortal.

ROGELIO UGARTE. — Vermouth y noche: Moulin Rouge y Programa Cómico.

SAN MIGUEL. — Vermouth y noche: 20 mil leguas de viaje submarino y La caverna del diablo (Primera función).

SETIEMBRE. — Vermouth y noche: El despertar.

SPLENDID. — Matinée, de 3 a 5, Funciones rotativas Lindos modales. Vermouth y noche: El águila batalladora.

VICTORIA. — Vermouth y noche: La dama misteriosa, por Greta Garbo.

T. AVENIDA MATTA

Estrena hoy en sus dos funciones y a precios bajos, un magnífico programa doble, compuesto de dos extraordinarias producciones:

"CIERTO DON JUAN",

por RAMON NOVARRO

"ALGUIEN A QUIEN AMAR",

por CH. ROGERS

Y como deferencia a su culto público, la Empresa ha dispuesto que los precios sean rebajados; a pesar de lo gigantesco del programa a estrenarse.

TEATRO COMEDIA

Compañía Ernesto Vilches

HOY — VIERNES — Y

Unica función.

VERMOUTH

Función en honor de los artistas de la Compañía Lírica del Municipal.

"EL ETERNO DON JUAN"

Creación insuperable de Vilches.

DOMINGO: Ultimas funciones.

"Bohemios" - Show Boat

ES EL DRAMA ETERNO DE TODOS LOS TIEMPOS

HARRY POLLARD, EL DIRECTOR DE "LA CABAÑA DEL TIO TOM" ALCANZA EN ESTA OBRA LA CONSAGRACION MUNDIAL POR HUMANO Y DIVINO TRABAJO.— LOS MAS GRANDES INTERPRETES QUE HONRARON LA PANTALLA COMO LAURA LA PLANTE, JOSEPH SCHILDKRAUDT, EL NUEVO RODOLFO VALENTINO, ALMA RUBENS, OTIS HARLAND, EMIL FITZROY Y JANE LA VERNE, HAN SIDO CORONADOS EN ESTA OBRA CON LOS LAURELES DE LA FAMA POR TODOS LOS PUBLICOS DE LA TIERRA.— NUNCA NINGUN FILM CINEMATOGRAFICO ALCANZO MAS PRESTIGIO NI MAS GLORIA QUE ESTOS HERALDOS DE LA ESCENA MUDA.— "BOHEMIOS", ES MAS GRANDE QUE "LA CABAÑA DEL TIO TOM", SU TECNICA MARAVILLOSA ABRE NUEVOS HORIZONTES AL ARTE MUDO PARA MARCAR UNA EPOCA EN LOS GRANDES ACONTECIMIENTOS HUMANOS. CARL LAEMMLE, EL MAGO DE LA CINEMATOGRAFIA MODERNA, GLORIOSO PRESIDENTE DE LA UNIVERSAL PICTURES CORPORATION, HA PASEADO CON "BOHEMIOS" LA BANDERA DE SUS ... SOS TRIUNFOS POR TODOS LOS ESCENARIOS DEL MUNDO, ... DO DE EMOCION A LAS MUCHEDUMBRES, HACIENDOLAS ... LLORAR.—EL TEATRO PRINCIPAL, LA PRESTIGIOSA SALA DE ... HERMANOS FRANCISCO Y FELIX SANFUENTES SMITH, ... TA PARA ESTRENAR EL PROXIMO MARTES 20 DEL PRESENTE ... TA SUPER-JOYA UNIVERSAL, EL DRAMA MAS FORMIDABLE DE LA PANTALLA MUNDIAL, LA OBRA DE LOS TRIUNFOS ... LA VISION SUBLIME DE TODOS LOS TIEMPOS.

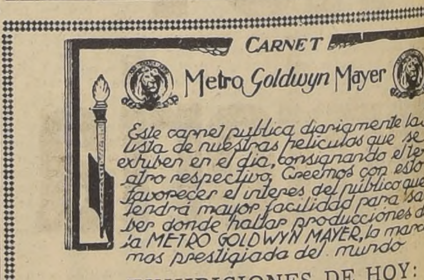
Y la novela grandiosa de Edna Ferber, traducida de la fantasía a la realidad por el genio mágico de Carl Laemmle, y presentada bajo el genio artístico de Harry Pollard, el ajedrecista de las emociones humanas, empieza su maravillosa historia:

"Eran bohemios, como la palabra lo indica. Nacían, trabajaban y morían en el mismo barco donde efectuaban sus giras artísticas a través de las majestuosas aguas del Mississippi. En los numerosos pueblos ribereños daban la nota alegre, cada vez que el Teatro Flotante aparecía cargado con su núcleo de famosos y populares artistas. Ahí en ese barco se tejieron los primeros idilios, acariciados por la brisa ribereña, bajo los frondosos árboles, que como gigantes inmensos se alzaban sobre las caudalosas aguas del Mississippi. Ahí se escucharon las primeras palabras de aliento y de triunfos y también se derramaron las primeras lágrimas por un naciente amor. Se amaba, se reía, se sufría y se lloraba. Eran bohemios... Y el drama sigue y el amor y la intriga empiezan su ruda lucha... hasta que un día..."

Estas páginas de ... ma y de vida, han sido llevadas a la pantalla. Con ellas se ... obra que ha sacudido a ... públicos de la tierra con ... nobles emociones. Londres, ... Barcelona, Roma, París, Berlina, Budapest, Tokio, Nueva York, Buenos Aires, toda esa ... nente de muchedumbres que ... pan esas populosas ciudades ... enmudecido ante las maravillosas escenas de "BOHEMIOS" (SHOW BOAT) y un aplauso clamoroso ha saludado su triunfo imponente.

EN CHILE SU TRIUNFO ... SE DISCUTE TANTO EN LAS ESFERAS CINEMATOGRAFICAS COMO EN NUESTROS CIRCULOS SOCIALES Y EL ENTUSIASMO ... MINANTE EMPIEZA A DESPERTAR LOS MAS ELOGIOSOS COMENTARIOS.

LA UNIVERSAL ANUNCIA ... LE ENTERO, QUE ES LA ... CINEMATOGRAFICA MAS GIGANTESCA DEL AÑO QUE PRESENTA EN SU TEATRO DE ESTRENO EL PRINCIPAL.

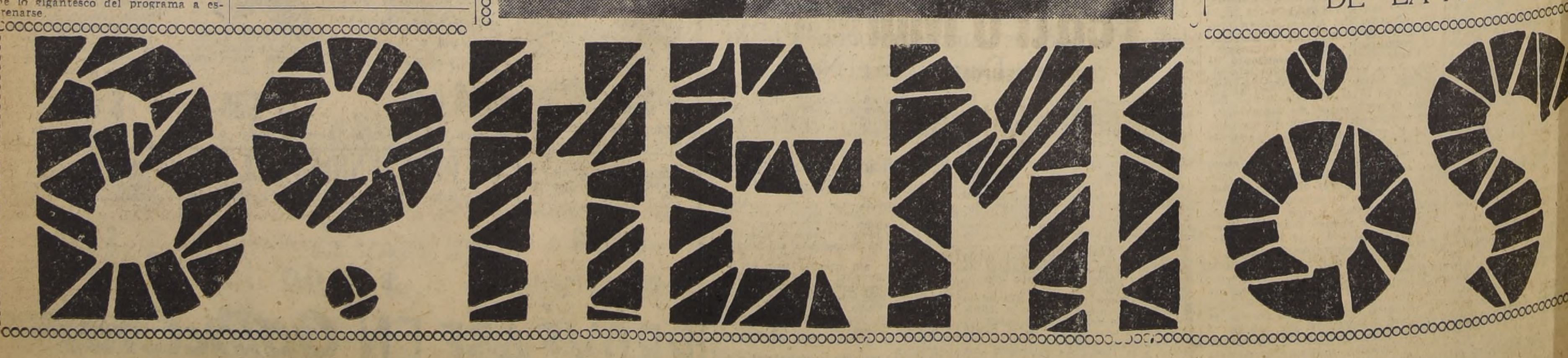


EXHIBICIONES DE HOY:

"LA DAMA MISTERIOSA", por Greta Garbo y Conrad Nagel. Vermouth y noche en el teatro Victoria.

"CIERTO DON JUAN", por Ramón Novarro, Marceline Day, Renée Adorée y Carmel Myers. Vermouth y noche en los teatros Recoleta, Avenida Matta y Latorre.

T—X



SPLENDID

DIRECCION: MAX GLUCKSMANN

HOY — ESP. Y NOCHE

PARA MAYORES Y MENORES

EL TRIUNFO ESTUPENDO DE LA SEMANA :— "PATHE DE MILLE". Exclusividad: MAX GLUCKSMANN

EL AGUILA BATALLADORA

:CREACION GENIAL DEL SIMPATICO:

Rod La Rocque

TOME SU LOCALIDAD ANTES DE LAS 12 M.

ROTATIVAS

3 P. M. y 4 P. M.

LINDOS MODALES

POR

GLORIA SWANSON

SOLO PARA MAYORES DE QUINCE AÑOS — $1.20

Teatro Nacional

INDEPENDENCIA 801

EL EXITO DEL DIA

HOY Noche, a las 9.30

DEBUT DE LA COMPAÑIA ITALO MARTINEZ CON LA OBRA DE BAYARD VEILLER

EL PROCESO DE MARY DUGAN

LOCALIDADES EN VENTA DURANTE TODO EL DIA EN EL TEATRO

T.—X

NADA NECESITAMOS AGREGAR A ESTE NOMBRE:

GRETA GARBO

EL EXPLICA POR SI SOLO EL ENORME EXITO DE

LA DAMA MISTERIOSA

APROBADA SOLO PARA MAYORES.
NO APTA PARA SEÑORITAS

HASTA EL MOMENTO LLEVA SEIS EXHIBICIONES CON TEATRO TOTALMENTE LLENO.

SI UD. AUN NO LA HA VISTO ACUDA

HOY

Victoria



Metro - Goldwyn Mayer de Chile.

—T. República—

FUNCIONES POPULARES

LA LLAMA INMORTAL

por GETTA GOUDAL y VICTOR VARCONI

:: SOLO PARA MAYORES ::

Politeama

El Teatro de los mejores espectáculos y de los precios más convenientes. Por eso se llena y el maestro Betteo, su empresario, anda con cara de Pascuas.

HOY

Doble programa a $ 1.60 PLATEA

¡Fíjese qué programazo!

VENGANZA

Superproducción Artistas Unidos, por Dolores del Río

EL JARDIN DEL EDEN

Extraordinario film por Corina Griffith.

ESMERALDA Y O'HIGGINS

Los teatros campeones en lindos espectáculos a bajos precios.

H O Y

Vermouth y Noche
UN PAJARO DE CUENTAS

La más cómica, sabrosa y macanuda creación festiva Universal, por REGINALD DENNY.. Además:

UN JOCKEY IMPROVISADO

Graciosa comedia por el guatón Messinger.
ARTES DE TEATRO, por el Conejo Blas.

Todo este programa, fresquito, recién salido del horno, se dará al módico precio de $ 2.20 platea con derecho al sorteo del Oakland.

M a ñ a n a

"El Despertar", por Vilma Banky, y "El Pecado del Deseo", de Paul Bourget.

BRASIL

HOY:

PLATEA $ 2.20

Estreno de la super producción Paramount de gran lujo y emoción:

Paraíso imaginario

por la encantadora estrella de cabellos rubios ESTHER RALSTON.

(Para mayores).

SETIEMBRE

HOY:

Estreno del inquietante drama pasional

"EL DESPERTAR"

creación de Artistas Unidos, por

VILMA BANKY

(Para mayores).

AVISE UD. EN "LA NACION"

Anny Ondra la de Kiss Me

BESAME



Basta ver esta sugestiva pose de la simpática y escultural Anny Ondra, para comprender que sea, hoy por hoy, la favorita de los públicos europeos, como lo será pronto de los de América, a raíz del estreno de la gran película social humorística KISS ME (Bésame).

Kiss Mé se estrenará el Miércoles de Moda próximo, en la Sala Imperio y, a juzgar por los antecedentes, seguramente Anny Ondra subirá de golpe al trono de la popularidad.

T.—X

CARRERA

El Teatro de Moda

COMPAÑIA ALEJANDRO FLORES

HOY

Vermouth y Noche. — Debut de la primera actriz ELVIRA FLORES con el hermoso drama de Jorge Dawton

LA HONRA AGENA

Platea numerada $ 5.50
En venta en el teatro y en el Lucerna

MAÑANA

Vermouth: Federico I y II
Noche: Su propia obra..

EN BREVE:
El proceso Mary Dugan

T—X.

AVISE UD. EN "LA NACION"

ECONOMICE PLATA

GANESE UN "OAKLAND"
GOCE DE LINDOS ESPECTACULOS

Asista a los teatros Carrera, Esmeralda, O'Higgins o Politeama. Por cada 4 plateas, 6 balcones o 10 galerías, tendrá un cupón para el sorteo de un espléndido OAKLAND de Brusadelli y Manni, el 14 de setiembre.

Si Ud. compra un abono a 20 funciones con 30 por ciento de descuento, le entregan inmediatamente 6 boletos para el sorteo.

TEATRO INDEPENDENCIA

Avenida Independencia 373
VERMOUTH Y NOCHE

"El pecado de los padres"

por EMIL JANNINGS.

(SOLO PARA MAYORES))

T—X.

Teatro Municipal

GRAN TEMPORADA LIRICA OFICIAL

Mañana Sábado 17 de Agosto

A LAS 9.15 P. M.

5.a FUNCION DE ABONO Y 3.a DEL TURNO A.
LA OPERA COMICA DE ROSSINI

Barbero de Sevilla

Director y Concertador: G. FALCONI.
PRINCIPALES INTERPRETES:

SALVI, DAMIANI, D'ALESSIO, DILELIO, PACINI

T—X

La Cía. Flores reestrena hoy "La Honra Ajena", con el debut de Elvira Flores

Con la hermosa obra nacional "La honra agena", de Jorge Dowton, hace hoy en vermouth y noche su debut en el Carrera, la primera actriz Elvira Flores, que ha sido contratada por Alejandro Flores para reforzar su conjunto.

Como ya lo hemos dicho, Elvira Flores es una de las más distinguidas figuras del teatro sudamericano. Vino a Chile especialmente contratada por Italo Martínez para la fenecida temporada del teatro Comedia. En las pocas funciones en que alcanzó a actuar, puso de relieve sus condiciones de artista y mereció elogios de la crítica y aplausos del público.

Hoy se celebran las Bodas de Oro de la revista "Ruido de Alas"

La compañía de revistas del Teatro Santiago, ha preparado para esta noche una función de gala extraordinaria en celebración de las cincuenta representaciones de la aplaudida revista "Ruido de alas", de René Hurtado Borne y el maestro Torrens, autores que están conceptuados como unos de los más talentosos y afortunados de los que escriben para este género. En algunos de los cuadros de la revista se intercalarán algunos interesantes números de variedades y de concierto, a cargo de todas las primeras figuras. Se iniciará el espectáculo de gala con "Jugarreta".

"Arriba el telón", revista tan aplaudida, ocupará la primera parte de la vermouth, completándose el programa con "Jugarreta", obra de Illanes Ovalle y el maestro Leyton.

—Como se ha dicho, la compañía de Revistas Chilenas terminará su actuación en esta capital el martes próximo, para ir a trabajar al Victoria de Valparaíso.

El miércoles debuta "Casenave-Barreta" en el Santiago

Con dos de las más hermosas obras de su repertorio, en las funciones del miércoles próximo, harán su presentación en el teatro Santiago, los elementos artísticos que forman la compañía española de Zarzuela, Casenave-Barreta.

El debut de esta compañía se hará en el Santiago, en la vermouth y la nocturna del miércoles próximo, para lo que la compañía de revistas irá a hacer una breve temporada al Victoria de Valparaíso. "Casenave-Barreta", a su vez, ofrecerá un corto número de funciones, pues debe partir pronto a Buenos Aires, donde tiene firmados algunos compromisos con la empresa de Francisco Delgado.

"Los Vilelas" en el Esmeralda

Un simpático resultado han tenido las guitarristas peruanos "Los Vilelas" en el Esmeralda. Su debut ayer fué bien recibido y obligados a bisar la mayoría de sus números, a pesar de la extensión del programa cinematográfico.

Hoy trabajarán en vermouth y noche, después de la película "Un pájaro de cuenta", por Reginald Denny.

Con éxito contiuua desarrollándose la Cruzada de extensión Cultural

Hoy se verificará la segunda conferencia organizada por la Unión de Centros

Hoy, a las 21 horas en punto, se verificará en el barrio Independencia, la segunda conferencia del interesante ciclo que comprende la Cruzada de Extensión Cultural, que ha organizado la Unión de Centros de la Juvetud Católica, con el objeto de señalar en la juventud sus deberes de formación, desde el punto moral, social, intelectual, religioso y físico.

La conferencia de esta noche, ha sido encomendada al prestigioso dirigente social, don Clotario Blest, ex-presidente de la Unión de Centros, vastamente conocido en los círculos de la juventud católica, por su reconocida versación.

El tema de la disertación es el siguiente: Los ideales, sus fundamentos y proyecciones. El supremo ideal de la juventud, Cristo.

Esta reunión ha sido fijada en el Centro de Jóvenes Católicos "La Estampa", ubicado en Independencia 633, y a ella pueden asistir las personas que deseen.

El comité organizador nos pide invitar en forma especial, a la juventud católica del barrio Independencia y al público e general.

LA TERCERA CONFERENCIA

En la populosa comuna de Yungay, dictará la Unión de Centros, su tercera conferencia de Extensión Cultural, y esta se llevará a efecto el próximo Domingo, a las 11 horas, en el local del Centro de Jóvenes Católicos Santísima Trinidad, situado en Carrascal 4565.

La disertación estará a cargo del distinguido sacerdote, Pbro. don Julio T. Ramírez, quien hablará acerca de la formación religiosa del joven.

Como de costumbre, la entrada será absolutamente gratuitaa.

Dos veces en las últimas 24 horas cruzó la cordillera un avión de la Latécoere

El mal tiempo lo obligó a elevarse a más de siete mil metros de altura.—A las 14.15 horas de ayer salió dicho avión para Mendoza, llevando la corresp ondencia que debía conducir el transandino

El piloto aviador Henri Guilloment, de la Compañía General Aeropostal (Líneas Latecoere), ha cruzado últimamente la Cordillera de los Andes dos veces en el corto plazo de 24 horas.

El avión, que transportaba el correo aéreo despachado de Europa el 4 de agosto y de los diversos países de la costa del Atlántico, llegó a Mendoza hace dos días, de donde partió en dirección a nuestra capital el miércoles, no habiendo aún cesado la gran tempestad que se desencadenó hace ocho días en el lado chileno y en la pampa argentina.

En conformidad con el horario, partió ayer a las 14.15 horas uno de los aviones que tiene la Compañía en su aeródromo de Colina, transportando numerosos sacos de correspondencia con destino a Argentina, Brasil, Europa y países intermedios. Llegó a Mendoza a las 16.50 horas.

Debido a circunstancias excepcionales, y siguiendo interrumpido el servicio del transandino, aceptó la Compañía llevar, por esta vez, la correspondencia ordinaria destinada a Buenos Aires, llevando así el avión una carga de más de 80 kilos, no obstante que los aviones que atraviesan la Cordillera son máquinas construídas especialmente para poder elevarse a una altura de más 7,500 metros y debe reservar, en consecuencia, la totalidad de su capacidad para las cartas que pagan la tarifa especial del servicio aéreo.

Estación Radiotelefónica

DE "LA NACION" C. M. A. O.

TELEFONO N.o 80640 — ONDA 295 M. CASILLA N.o 828

PROGRAMA DE HOY

CONCIERTO OFRECIDO POR LA CASA HANS FREY

ESTADO N.o 196

DISCOS

BRUNSWICK	NACIONAL ODEON
	MAX GLUCKSMANN
1.—40553 PRIMER REGIMIENTO, Marcha.	1.—88-500 LA CANCHANLAGUA, Cueca.
2.—40618 BOCA LOCA, Canción.	2.—18582 LA PULPERA DE SANTA LUCIA, Vals.
3.—40637 LA GITANA MALDECIA, Paso Doble.	3.— 4537 ADIOS, QUE TE VAYA BIEN, Tango.
4.—40652 JURAME, Tango.	4.—16222 SOS BUENO VOS TAMBIEN, Tango.

DE 19 A 19.30 HORAS, CONCIERTO OFRECIDO POR LA

"VIÑA LINDEROS"

DE GAZITUA BRAUN
(El vino francés de Chile)

Agentes generales en Valparaíso y norte: WAGNER, CHADWICK y Cía., Santiago.—Sur: WEIR, SCOTT y Cía.—Sub-agente en Santiago: RAUL GAZITUA, San Pablo N.o 1128, teléfono 3813

PROGRAMA DODGE BROTHERS

Ofrecido por la Casa BESA y Cía. Ltda., Importadora de los automóviles DODGE BROTHERS y camiones GRAHAM BROTHERS, hoy DODGE BROTHERS

20 Horas.—PRIMER REGIMIENTO, Marcha, por la Banda del Castillo.
20.30 Horas.—INTERMEZZO, de Czibulka, por la Orquesta "La Nación".
22 Horas.—LA CANCHANLAGUA, Cueca, por el dúo S. Salinas-Páez, con guitarras.
22.30 Horas.—HUMORISMOS, por el señor Cavero.

PROGRAMA RADIO SERVICE

Técnicos Especialistas

Aparatos y accesorios de calidad

DELICIAS N.o 1429, ENTRE AMUNATEGUI Y SAN MARTIN

DE 21 1|2 A 23 1|2 HORAS

Concierto "LA NACION"

1.—DANZA ORIENTAL, de Lamont, solo de piano por la señorita Harosteguy.
2.—BOCA LOCA, Canción, cantada por Pilar Arcos y Rodolfo Hoyos, con guitarra.
3.—NO SALGAS DE TU BARRIO, cantado por el señor Acuña, con guitarra.
4.—LA PULPERA DE SANTA LUCIA, Vals, cantado por Ignacio Corsini, con guitarra.
5.—MARI-MARI, Canción, cantada por la señorita Aliaga.
6.—LAGO MAGGIORE, de Heuzer, por la Orquesta "La Nación".
7.—HORA OFICIAL.
8.—PARODIA, por el señor Cavero.
9.—TITUS, (Overtura), de Mozart, por la Orquesta "La Nación".
10.—EL PASEO DE LAS MARAVILLAS, de Berge, solo de piano por la señorita Harosteguy.
11.—AMOR DE INDIO, cantado por el señor Acuña, con guitarra.
12.—LA GITANA MALDECIA, Paso-Doble, cantado por Pilar Arcos, con Orquesta.
13.—TORNA, cantada por la señorita Allaga.
14.—COUPLET COMICO, por el señor Cavero.
15.—CHON ROSMARIU, de Kreislerñ por la Orquesta "La Nación".
16.—ADIOS, QUE SE VAYA BIEN, Tango, por la Orquesta Canaro.
17.—EL DESDEÑOSO, cantado por el señor Acuña, con guitarra.
18.—BOLETIN METEOROLOGICO.
19.—INFORMACIONES DE ULTIMA HORA.
20.—MSYER-HELMUND, Danza, solo de piano por la señorita Harosteguy.
21.—JURAME, Tango, cantado por Pilar Arcos, con Orquesta.
22.—LA WALLY, romanza Acto 1.o, por la Orquesta "La Nación".
23.—MONOLOGO EN VERSO, por el señor Cavero.
24.—SOS BUENO VOS TAMBIEN, Tango, por la Orquesta Canaro

EN ESTA RADIO ESTACION SE EMPLEA UNA MAGNIFICA PIANOLA PIANO, DE INTERPRETACION, MARCA DUO-ART, CASA DOGGENWEILER, ARTURO PRAT N.o 16, IMPORTADORES

Hoy celebra sesión de conferencias la Sociedad Médica

Hablarán conocidos facultativos de la capital

En su local de la calle Merced 565, celebrará sesión de conferencias la Sociedad Médica de Santiago hoy a las 21.30 horas.

La tabla es la siguiente:

Primera hora:

1.o "Asociaciones de lúes y anemia", por el doctor Víctor Montt.

2.o "Las manifestaciones renales en el período de estado de la escarlatina", por los doctores Silva y Weinstein.

3.o "Glomérulo nefritis", por el doctor José Symon.

Segunda hora:

1.o "A propósito de la Constante de Ambard", por el profesor ...quertt y doctor Donoso.

2.o "Observaciones sobre ... casos de tuberculosis y ...zo", por el profesor Monckeberg.

INFORMACIONES CABLEGRAFICAS DEL EXTERIOR
DE NUESTROS CORRESPONSALES Y DE THE UNITED PRESS ASSOCIATIONS, VIA ALL AMERICA CABLES, INC.

Una interesante entrevista al Primer Mandatario chileno publica "La Nación" de Buenos Aires

Declaraciones del Excmo. señor Ibáñez con respecto a las relaciones exteriores y situación interna de Chile.— Lo que piensa de la confraternidad argentino-chilena. — Supresión de las tarifas aduaneras y construcción de nuevas vías ferroviarias y caminos.—La legislación social.—Algunas palabras acerca de la gestión Presidencial

(De nuestro Corresponsal Especial, en Buenos Aires)

[illegible] AIRES, 15. — En su página de editoriales el diario "La Nación" destaca una entrevista [illegible] el Presidente de Chile, Excmo. señor Ibáñez, [illegible] enviado especial en Santiago, el señor Laureano [illegible] Zavala. En síntesis, la entrevista alude a lo siguiente:

[illegible] respecto a la solución del viejo pleito del [illegible] — dice el señor Ibáñez, — quería que los [illegible] de la paz fueran tanto para nosotros como [illegible] nuestros hermanos del norte, que han respondido a nuestro deseo de liquidar el mencionado [illegible] con una sinceridad que prueba cómo eran [illegible] las diferencias que nos separaban de [illegible] hondas son las vinculaciones espirituales que nos ligan.

[illegible] liquidación definitiva de nuestra cuestión [illegible] Perú abre nuevos y amplios horizontes para [illegible] de Chile en sus relaciones con los demás [illegible]. Las cuestiones que antes parecían difíciles de afrontar se presentan actualmente bajo aspectos que facilitan su estudio y solución.

[illegible] de la confraternidad chileno-argentina, [illegible] Ibáñez se expresó interpretando la amistad [illegible] pueblo chileno siente por la República Argentina. "Yo — dijo — soy un entusiasta partidario [illegible] lo que contribuye a vincular más a los chilenos [illegible] los argentinos, cuya tradición histórica los [illegible] estrechamente. Para hacer más estrecha esta [illegible] es preciso, sin embargo, construir nuevas vías [illegible] de comunicación para que unan a los dos pueblos [illegible] de la Cordillera. Los intereses comerciales [illegible] de los viajeros, crearán con el tiempo [illegible] una trabazón y unas vinculaciones económicas y [illegible] que nada ni nadie podrá destruir. Creo que [illegible] la Cordillera de Los Andes debe estar atravesada por [illegible] y caminos en cada zona en donde haya [illegible] y otro lado intereses para servir. Deseamos construir todos los caminos de hierro que la Argentina necesite para salir al Pacífico a través de nuestro territorio, confiando plenamente en la reciprocidad de este sentimiento. Es probable que algunas veces esté sólo de un lado de la Cordillera el interés que justifique tan fuertes inversiones, pero la calidad de los sentimientos que unen a ambos pueblos es de tal naturaleza que, desde el punto de vista de Chile, tales circunstancias no se toman en cuenta en el amplio espíritu de confraternidad y cooperación.

"De la alta finalidad de tales inversiones fluye desde luego el concepto de que ellas no pueden ser siquiera contempladas por particulares que, naturalmente, persiguen inmediatos beneficios. Pienso que son los Gobiernos los que deben realizarlas y mantenerlas, mientras la circulación de la riqueza, que la existencia de esas vías debe poner en movimiento, transforme esos elementos de vinculación sentimental en arterias importantes de tráfico económico. Llevo más lejos esta materia aún. Creo que no debe haber barreras aduaneras entre nosotros, que los productos de Chile y Argentina deben tener en nuestros en ambos los productos de sus propias provincias. países la misma libertad de circulación que tienen Existen circunstancias geográficas de otra especie que circunscribirían determinadas zonas en campos de nobles luchas de la industria y del comercio, luchas en las cuales triunfarían los más capaces en uno y otro lado mientras que la multitud del mercado común abriría nuevos y mayores hozirontes a la iniciativa de los hombres de acción, y si esta libertad de comercio pudiera ampliarse a los países de nuestra vecindad, serían incalculables los beneficios que todos recogerían.

"Entre tanto, soy partidario del libre ingreso del ganado argentino, sólo por la necesidad en que nos coloca la realidad en que vivimos y no alterar la normalidad de nuestro balance de pagos, y trato de encontrar en el mercado argentino una posibilidad de consumo de algún producto nuestro que permita compensar la liberación de todo impuesto a la importación de las carnes".

Sobre la política internacional de su patria, el señor Ibáñez dice:

"Estamos viviendo momentos de expectativas. Mi Gobierno ha encarado casi todos los más grandes problemas nacionales y ha resuelto muchos de ellos con un nuevo orden de ideas que ha constituído una profunda evolución demoledora de los prejuicios viejos, al mismo tiempo que constructivo de sistemas nuevos. Nuestro pueblo ha permanecido atento al movimiento que se inspiró en sus necesidades reales y que cristalizó algunas antiguas aspiraciones ciudadanas.

"Dos años de Gobierno no han permitido aún realizar totalmente el programa de cuya ejecución me hice responsable al asumir el mando. En cerca de la mitad de mi período me encuentro que queda mucho aún por hacer.

"Ante la necesidad de saber a ciencia cierta lo que piensa de mis gestiones el pueblo, cuyo mandato trato de cumplir, he tratado de dotar al país de una ley de elecciones que, constituyendo una garantía real en la emisión de los votos, permita a la nación pronunciarse de un modo que no deje lugar a dudas sobre el camino que va a seguir. Las próximas elecciones de diputados y senadores tendrán lugar bajo el imperio de esta ley, que ha sido estudiada para impedir el vicio del cohecho que desnaturalizaba entre nosotros la función primordial del régimen republicano. Creo que dicha ley prestará evidentes servicios a la nación, y confío en que los resultados de los comicios próximos sean la expresión cabal de la opinión de nuestro pueblo.

"No puede el Presidente impedir de una manera absoluta que la elección esté exenta de toda tacha, pero hasta donde alcanza la acción del Gobierno, yo garantizo que no omitiré esfuerzo alguno para que cada ciudadano chileno sienta plena libertad para emitir su voto conforme se lo mande su conciencia. El Gobierno hace y hará intensa propaganda educativa. Con tal fin, las autoridades de toda la República saben que el Presidente quiere que la próxima elección de representantes en el Congreso Nacional sea la expresión libre de la voluntad de la nación, y tienen instrucciones recibidas directamente de mí en el sentido de impedir toda presión; tratan de imbuir a cada funcionario público que el derecho del libre voto es una necesidad nacional; que el ejercicio del derecho de votar al amparo de amplia y absoluta libertad es una sagrada obligación que nadie puede impedir y que cada ciudadano debe cumplir".

Las expresiones del señor Ibáñez en cuanto a la legislación social, son las siguientes:

"Las leyes sociales que existen en Chile fueron en un principio consideradas como conquistas, luego fueron admitidas como reparación a las injusticias. Actualmente se abre camino al concepto de que sólo significan reconocimiento de los derechos inminentes de elementos menos favorecidos de la fortuna y de la sociedad. Fueron algunas producto de ciertas reacciones, y a ello se debe que haya algo que reformar en varias de ellas; que no deben herir al capital ni establecer odiosas preferencias; deben atender sólo a la necesidad patriótica de colocar a todos los que viven de su trabajo en la posibilidad de vivir racionalmente y de asegurarse un tranquilo porvenir, mientras que gozan de un relativo bienestar. He tratado de colocarme en el justo medio, y espero que las modificaciones a esas leyes las someteré al Congreso para que sean aprobadas por los legisladores. He tratado de dotar al país de un verdadero código de bienestar social inspirado en la justicia, en las realidades de nuestros medios, en nuestros recursos, etc."

La conversación fué desviándose hacia los sucesos que preocuparon al país durante los primeros días de la gestión presidencial.

"Fué necesario — dijo a este respecto el Presidente Ibáñez — adoptar a veces, algunas medidas arbitrarias y dolorosas; había que asumir actitudes definidas. La revolución no ha costado sangre al país, pero la realización de sus ideales ha exigido muchos sacrificios al Presidente.

"Asumo con toda tranquilidad la responsabilidad histórica de mis gestiones. Yo sé que hasta ahora he hecho lo que debía hacer. Felizmente han pasado ya las horas de prueba y creo que puedo mirar tranquilo el porvenir. No temo a la crítica de la prensa bien intencionada; pero, por el contrario, que es un elemento de fiscalización muy útil y eficaz. Durante una época de mi Gobierno fué necesario restringir la libertad de prensa, pero hace ya un año largo que los diarios de Chile gozan de amplias garantías".

El Presidente recuerda luego algunos aspectos del antiguo sistema de Gobierno. A este respecto, dice:

"Era como un axioma de nuestro país que sólo los civiles podían ejercer las funciones políticas. Casi nunca hubo profesionales al frente de los Ministerios de Guerra y Marina. Por eso era también una aspiración de la revolución establecer una igualdad de derechos que antes no existía. No tenemos los militares el monopolio del valor ni creo que los civiles tengan la exclusividad del patriotismo y la capacidad". — EL CORRESPONSAL.

[illegible] debates en Williamstown acerca de la política de la Unión en los países del Mar Caribe.

[illegible]AMSTOWN 15.—El capitán C. [illegible] de la Armada, manifestó [illegible] necesaria una mano que [illegible] las naciones del Caribe, [illegible] naciones "son incapaces [illegible] un Gobierno propio aceptable [illegible] los ciudadanos norteamericanos [illegible] recurren a las revoluciones. [illegible] naturaleza y la herencia han [illegible] que un fuerte brazo con [illegible] prudente es tan bueno como una constitución".—(U. P.)

WILLIAMSTOWN 15.—El profesor Herbt Priestly, de la Universidad de California, declaró que la vida en el Caribe tenía una conexión elemental con la tierra, y alguna forma de agricultura, por lo cual toda la evolución económica de los habitantes debía iniciarse con el reconocimiento de su condición de propietarios y trabajadores del suelo.—(U. P.)

EL "SVERIGE" ("SUECIA") Y SUS TRIPULANTES.



En la parte superior del grabado, el avión "Suecia", que está realizando un vuelo de Estocolmo a Nueva York con etapas. Abajo, sus tripulantes, de izquierda a derecha, el teniente Floden, el capitán Ahrenberg y el operador de radio Robert Ljungland. Como se recuerda, este avión se encuentra actualmente en Groenlandia, de donde, debido a diversos factores, no ha podido continuar su vuelo, el cual probablemente sea cancelado.

GRAN BRETAÑA

Los obreros algodoneros acordaron en principio ir al arbitraje

MANCHESTER, 15.—El impasse en la crisis algodonera terminó cuando los representantes de los empleadores y de los operarios acordaron, en principio, ir al arbitraje.

Los representantes de los empleadores y empleados de la industria algodonera celebraron una reunión esta noche y acordaron someter su disputa a la consideración de un Consejo de Arbitraje formado por dos miembros de cada parte y un presidente independiente, con amplios poderes para dirimir.

Las labores se reanudarán el lunes y la cuestión de los salarios quedará pendiente de la decisión del Consejo. (U. P.)

FALLECIO SIR EDWIN RAY LANKESTER, EMINENTE SABIO

LONDRES, 15.—A los 82 años d eedad, falleció hoy, Sir Edwin Ray Lankester, eminente hombre de ciencia, fisiólogo y naturalista. —(U. P.).

Jorge V preside una sesión del Consejo privado del Imperio

LONDRES, 15.—Por primera vez, después de su reciente operación, el Rey presidió una sesión del Consejo Privado del Imperio, en el Palacio de Buckingham.—(U. P.).

LONDRES, 15.—En el Palacio de Buckingham se anunció oficialmente que el Rey se dirigiría a Sandringham; pero no se fijó la fecha del viaje.—(U. P.).

LA SALUD DEL PRINCIPE JORGE

LONDRES, a 15.—Se anunci oficialmente, que el Príncipe Jorge se encuentra mejor y que reanudará sus actividades en el Ministerio de Relaciones Exteriores en el otoño.—(U. P.).

HUELGA DE TRANVIARIOS Y CONDUCTORES DE OMNIBUS EN DUBLIN

DUBLIN, 15.—2,000 empleados de la Compañía de Tracción se han declarado en huelga como protesta contra la reducción de sus salarios en un 10 por ciento.

A causa de esta huelga, la ciudad ha quedado prácticamente sin tranvías ni ómnibus.—(U. P.).

ITALIA

EL SUMO PONTIFICE CONCEDIO UNA AUDIENCIA A LOS TRIPULANTES DEL "YELLOW BIRD"

ROMA, 15.—El Papa recibió en audiencia a los tripulantes del "Yellow Bird", con quienes sostuvo una breve conversación sobre aviación. Terminada ésta, les impartió su bendición.—(U. P.).

ESTADOS UNIDOS

LAS DIFICULTADES ENTRE SURESLAVIA, PERU Y LA UNION

WASHINGTON, 15. — El Presidente Hoover designó a Mssrs. Silas Strawn, Notario de Chicago, y a don Focion Mariategui, Presidente de la Cámara de Diputados del Perú, como miembros no nacionales de la Comisión Permanente Internacional, cargos que se proveen de acuerdo con el tratado suscrito el año pasado con Sureslavia.

Estos señores tendrán a su cargo la solución amistosa de cualquiera dificultad que se suscite entre los Estados Unidos y Sureslavia. (U. P.)

REUNION DE ALGUNOS MIEMBROS DE LA COMISION DEL CHACO

WASHINGTON, 15.— De fuente autorizada se sabe que la presentación de la fórmula de los miembros neutrales de la Comisión de Conciliación del Chaco, para el arreglo de la controversia entre Paraguay y Bolivia, será hecha en la próxima semana, a menos que se presenten acontecimientos imprevistos.

El Presidente de la Comisión, Mr. Mc-Coy, proyecta reunir las delegaciones disputantes separadamente, mañana, con el objeto de poner en claro los puntos que ambas acordaron durante las conversaciones extra-oficiales con los miembros neutrales.— (U. P.)

LOS PRESTAMOS A LOS CORREDORES DE COMERCIO DE NUEVA YORK

WASHINGTON, 15.— Los préstamos a los corredores en el distrito de la Reserva Federal de Nueva York, en la semana terminada el 14 del presente, sumaron 5,952 millones de dólares, o sea 68 millones menos que en la semana anterior.— (U. P.)

EN LA BOLSA DE VALORES DE NUEVA YORK

NUEVA YORK 15.—La Bolsa de Valores no ha experimentado la esperada reacción secundaria ante la reciente modificación de la tasa bancaria.

Sin embargo, el mercado ha estado irregular, con un estrecho margen para que la American pueda suplantar a la U. S. Steel en el sitio prominente de las acciones industriales.

Hoy se vendieron 3.413,390 acciones.—(U. P.)

ECUADOR

UNA MISION COMERCIAL FRANCESA LLEGO A GUAYAQUIL

GUAYAQUIL, 15.— El avión en que viaja una misión comercial francesa, aterrizó en el campo de aviación El Cóndor, a las 13.20.

Los miembros de la misión fueron recibidos por delegados de las autoridades y por el cónsul de Francia. —(U. P.)

GUAYAQUIL, 15. — El avión "Potez 29" saldrá mañana con destino a Lima, vía Trujillo.

Los aviadores anunciaron que continuarán en gira alrededor de Sud América, desde donde seguirán a Africa antes de su regreso a Francia.

Los aviadores son portadores de un saludo del Presidente de Francia para sus colegas de Sud América.— (U. P.)

Debate suscitado en Bolivia por el Tratado que firmaron Chile y Perú sobre el asunto de Tacna y Arica.

LA PAZ 15.—Se ha entablado una polémica entre el señor Luis O. Abelli, Consejero de la Legación de Bolivia en Lima, y el periodista Fernando Diez de Medina, con respecto al Protocolo Complementario del Tratado de Tacna y Arica.

El señor Abelli defiende el Protocolo, manifestando que es lógico y natural. Dice que lo habría insinuado Chile para resguardar el futuro de Arica e impedir la construcción de nuevas vías férreas internacionales hacia Bolivia, porque significarían la muerte del Ferrocarril de Arica a La Paz.

Agrega que "el Protocolo adicional no es un obstáculo; por el contrario, es una cosa que se define, pues trataremos con Chile y el Perú al mismo tiempo, y no seremos juguete de sus intrigas.

"Naturalmente, no podemos esperar que Chile nos venga a ofrecer un puerto. Es a nosotros, interesados en adquirirlo, que nos corresponde ir a Chile a tratar de obtenerlo".

Después de varias consideraciones, pone de relieve la importancia del hecho de que ningún país, ni la Sociedad de las Naciones, podrían obligar a Chile a que devuelva la salida al mar a Bolivia.

"No fastidiemos más al mundo con nuestras quejas, añade; no nos hagamos enemigos activos por la cuestión del puerto propio, cuando nos dan paso libre por tres; no convirtamos la amistad chileno-peruana y el Tratado de Lima en una alianza o pacto en contra nuestra, que por el momento no es más que la defensa de los intereses chilenos en Arica y la base del intercambio comercial que beneficiará a ambos países".— (U. P.)

ARGENTINA

EL VUELO DE N. Y. R. B. A.

BUENOS AIRES, 15. — Comunican de Mendoza, que el aeroplano de la N. Y. R. B. A., "Santiago", partió con rumbo a Santiago de Chile, hoy a las 14 horas. (U. P.)

La situación de la Conferencia de La Haya se agravó ayer nuevamente

Snowden rechazó todas las proposiciones que Francqui, delegado belga, sometió a su consideración e insistió otra vez en sus peticiones.—Los peritos volverán a reunirse hoy.—Los círculos franceses consideran que ya es imposible hacer más concesiones a Gran Bretaña sin que el Plan Young sea totalmente modificado.—Londres desmiente un rumor acerca de concesión de créditos al Banco de Inglaterra por Wall Street

LA HAYA, 15.— Los delegados franceses, belgas, italianos, y japoneses se reunieron a las 18.30 horas, y renovaron sus esfuerzos para encontrar de donde sacar los 48 millones de marcos pedidos por los británicos.

Una información no confirmada dice que se creó una nueva situación difícil cuando Mr. Snowden rechazó la oferta que el perito belga, M. Francqui le hizo hoy a nombre de las cuatro potencias. —(U. P.)

LA HAYA, 15.— Los jefes de las delegaciones de Francia, Italia, y Bélgica, decidieron por unanimidad que fuera imposible volver a modelar el Plan Young.

El estado de impasse de la Conferencia se tornó aun más grave cuando las fuentes francesas de informaciones indicaron que Mr. Snowden no sólo rechazó todos los proyectos que M. Francqui sometió a su consideración hoy día en nombre de Francia, Italia, Bélgica y Japón, sino que inisitió en sus peticiones, declarando que no tendría objeto que se celebrara la sesión de la Comisión Financiera el sábado a menos que los aliados se encuentren preparados para hacer concesiones más substanciales.

Se tiene entendido que la mejor oferta sometida a la consideración de Mr. Snowden por M. Fancqui era la del pago anual de 17 millones de marcos oro, además de la cantidad reservada para el pago de los gastos de ocupación del ejército durante los dos últimos meses, los cuales estiman en 300 millones de marcos.

Mr. Snowden manifestó que esto no era suficiente.

Los peritos volverán a reunirse mañana con el objeto de hacer un esfuerzo final para mejorar la oferta; entretanto, aquellos que tratan de evitar un rompimiento directo, hacen esfuerzos para postergar esa reunión hasta la próxima semana.

Los círculos franceses sostienen que es imposible hacer mayores concesiones a Inglaterra, sin que antes el plan Young haya sido completamente rehecho, lo cual, según parece, traerá como resultado otro impasse, sobre todo en vista de que no es seguro que los Estados Unidos estén de acuerdo con esa idea.

Las delegaciones de Francia, Italia, Bélgica y Japón, decidieron en su reunión de hoy, que el Plan Young deberá ser puesto en vigor en la forma en que fué preparado y que no se podría permitir que se le hicieran cambios de importancia.

En la reunión se manifestó también que evidentemente Inglaterra ha sido satisfecha ya en muchas de sus peticiones en los últimos días y que en caso de hacerse nuevas concesiones se harían dentro del marco del Plan.

Los asistentes a la reunión decidieron, por último, que es completamente imposible aceptar la proposición de Mr. Snowden, de crear una Sub-Comisión para que rehaga las cláusulas de anualidades y porcentajes. (U. P.)

LA HAYA, 15.—Un representante autorizado de la delegación británica manifestó al corresponsal de la United Press que Mr. Snowden había enviado ayer personalmente una nota a M. Jaspar, en la cual le manifestaba su esperanza de que pronto se podría adoptar alguna medida sobre la resolución de éste, de crear una sub-comisión, cuyo fin sería revisar los porcentajes de las anualidades del Plan Young.

El mismo informante desmintió que la nota expresara amenazas si no se adoptaba una acción inmediata.—(U. P.).

NUEVA YORK, 15.—Se informa que entre Wall Street y el Banco de Inglaterra se ha celebrado un acuerdo según el cual se podría

El Arzobispo de Lima, refuta a Bernard Shaw

LIMA 15.—El Arzobispo de Lima, Monseñor Emilio Lisson, publica en "El Comercio" una carta, en la cual trata de refutar un artículo de Bernard Shaw. En el artículo a que se refiere Monseñor Lisson, el famoso escritor dice que las iglesias de todo el mundo no han logrado justificar el ideal de Justicia Universal, por lo cual los pueblos del mundo están cansados de prédicas.—(U. P.)

ISLA TRINIDAD

EL VAPOR PIRATA "FALKE", FUE DETENIDO EN PORT OF SPAIN

PORT OF SPAIN, 15.— El vapor "Falke" ha sido detenido en esta localidad, mientras las autoridades de la isla comunican los acontecimientos al Gobierno de Alemania, incluyendo el hecho de que el citado vapor, navegaba bajo la bandera de ese país.

Además, de las investigaciones que han hecho las autoridades del puerto, la policía tomó declaraciones a los miembros de la tripulación, los que desmintieron que hubiera habido motines a bordo, como se había anunciado.— (U. P.)

PERU

SESIONES EXTRAORDINARIAS DEL CONGRESO

LIMA 15.—El Presidente de la República firmó un decreto por el cual se convoca al Congreso a sesiones ordinarias a partir del 12 de octubre. —(U. P.)

RECEPCION EN LA LEGACION PARAGUAYA

LIMA 15.—La Legación paraguaya ofreció una recepción esta tarde, en conmemoración del 392.o aniversario de la fundación de Asunción.—(U. P.)

A CAUSA DE UNA TEMPESTAD QUE SE DESENCADENO EN LA CORDILLERA DE LOS ANDES, EL AVION "SANTIAGO" REGRESO A MENDOZA.

BUENOS AIRES, 15. — Algunas comunicaciones privadas recibidas de Mendoza, dicen que el aeroplano **Santiago**, que había partido en dirección a Chile, a las 14 hs., regresó a esa ciudad. La causa fué una tempestad, que, según se anuncia, se desencadenó en la cordillera de los Andes.—(U. P.)

Campolo derrotó por K.O.T. al 9.o round a Tom Heeney

Es esta la segunda vez que el neozelandés es puesto K. O., la primera por Tunney.-- Hasta la 5.a vuelta parecía que Heeney ganaría por puntos.-- Campolo peleaba con frialdad, permitiendo que su rival le sacara ventaja.--Pero repentinamente, inició un violento ataque, durante el cual puso K.D.a su rival varias veces.-- Declaraciones de ambos contendientes

NUEVA YORK, 15.— (Flash). —El boxeador Victorio Campolo derrotó a Tom Heeney por K. O. técnico al 9.o round.—(U. P.).

NUEVA YORK, 15.—El boxeador argentino de peso pesado Victorio Campolo se adjudicó una sensacional victoria sobre Tom Heeney, al ganar a éste por K. O. técnico al final del 9.o round.

Poco antes de terminar la vuelta mencionada, Heeney se levantó después de un segundo K. D. casi totalmente derrotado, groggy y tambaleándose.

Heeney no pudo reponerse del K. D. que sufrió en el round anterior; boxeó con toda valentía, pero persistentes golpes de derecha al cuerpo que le colocaba Campolo, resultaron ser insalvables.

Veinte mil espectadores concurrieron a presenciar el match.

En los primeros rounds, Heeney llevó el tren de la pelea, pero los terribles golpes de derecha que le propinaba su adversario, aumentados por los no menos violentos jabs de izquierda a la cabeza, cansaron gradualmente a Heeney, quien continuó siendo golpeado por su adversario, hasta el noveno round. Sangraba por las orejas y por la boca y ostentaba marcas rojas en el pecho a la altura del corazón.

Al final del 9.o round fué arrojado a la lona por un demoledor uppercut de derecha, que colocó sobre su barba el argentino.

Cámpolo recibía el persistente ataque al cuerpo que desplegaba Heeney sin demostrar que le produjera daño. Sólo dejaba ver una ligera cortadura en la boca que recibió en el primer round. En la cuarta vuelta parecía estar ligeramente groggy; pero después de esto adquirió mayor rapidez, iniciando una corrida de derechos e izquierdos. Se ganó una gran parte de la concurrencia con un golpe de un-dos y un ataque de limpio estilo, en el cual demostró su rapidez, agilidad y buen juego de piernas, que satisficieron a los entendidos.

Los concurrentes se pusieron de pie cuando comenzó el 5.o round, y aplaudían entusiastamente a Cámpolo cuando éste sin dejar un solo momento de atacar, amartillaba furiosamente a Heeney, anotándose repetidos golpes al corazón de su adversario.

En las primeras vueltas, Heeney creó una buena impresión y parecía que podría ganar por puntos al argentino; pero éste peleaba friamente, permitiendo que Heeney tomara la delantera, hasta que en el quinto round comenzó su ataque casi de máquina, con el cual obtuvo su victoria al noveno; pero, como no trataba de obtener ventaja en las caídas de Heeney, permitió que éste se levantara, volviera a ponerse en condiciones de seguir peleando hasta que el sonido del gong lo salvó.

Heeney manifestó al corresponsal de la United Press, cuando fué entrevistado en su camarín, que Cámpolo era el más grande de los boxeadores y el más duro "de cuantos he enfrentado. Cámpolo me ha golpeado mucho más fuerte que Tunney. Es el mejor hombre con que he peleado".

El ayudante de manager de Heeney, Eddie Harvey, predijo que Cámpolo derrotaría a Schmelling. "Cámpolo— agregó—es la mejor posibilidad que hay en la actualidad entre los boxeadores. Presiento que derrotará a Schmelling si logra enfrentarlo".

Se hace notar que ésta sela segunda vez que Heeney pierde una pelea por K. O. La primero fué con Tunney.

Cuando Cámpolo se encontraba en su camarín, después del encuentro, fué entrevistado por el corresponsal de la United Press, a quien manifestó:

"Fué lo mismo que estar tratando de echar abajo un tronco. Es un buen boxeador duro; pero presentí que era mío cuando ví que se debilitaba en el quinto round.

"Mis golpes al cuerpo lo gastaron y podría haberlo sacado por K. O. al octavo round; pero no aprovceéh la ventaja; sin embargo, cuando se inició el noveno round, iba dispuesto a dar un fin rápido a la pelea, y me encontraba preparado para tenderlo para la cuenta final, cuando intervino el árbitro".—(U. P.)

LIGA DE LAS NACIONES

LOS REEMPLAZANTES DE M. WEISS Y LORD FINLAY EN LA CORTE DE LA HAYA

GINEBRA, 15.—La Secretaría de la Liga de las Naciones ha publicado las designaciones para llenar en la Corte Permanente Internacional de Justicia las vacantes producidas por los fallecimientos de M. C. A. Weiss, de Francia, y Lord Finlay, de Inglaterra.

Se destacan en estas designaciones M. Henri Fromageot, de Francia, y Sir Cecil Hurst, de Inglaterra. El primero está apoyado por 19 naciones, y Sir Cecil, por 31, por lo cual se considera segura la elección de estos funcionarios en la Asamblea de Septiembre.—(U. P.).

FUERZAS RUSAS OCUPARON DOS LOCALIDADES QUE QUEDAN AL OTRO LADO DE LA FRONTERA, EN LA MANCHURIA

Continúa la concentración de tropas de ambos países disputantes.— Se niega, sin embargo, la reanudación de las hostilidades.— Fracasadas las negociaciones para llegar a un arreglo, Chang-Sue-Liang y Melinikoff abandonaron Manchulí.

TOKIO 15. — Comunican de Mukden que la oficina de Chang Su Sianz al comentar las informaciones recibidas de Dairen, que dicen que ha habido choques chino-rusos, cerca de Manchulí, reconoce que ayer se produjo un pequeño encuentro.

La misma oficina informa que aumentan los pequeños incidentes en la frontera a causa de que las patrullas rusas pasan continuamente a territorio chino.

Sin embargo, no hay nada que se parezca a verdaderas hostilidades.—(U. P.)

TOKIO 15. — Un despacho recibido de Manchulí dice que las tropas rusas y chinas continúan concentrándose en la frontera. Este mismo despacho no confirma que los rusos hayan ocupado algunas localidades chinas. — (U. P.)

MANCHULI 15. — El Cónsul General ruso en Harbin, Melinikoff, se dirigió a Moscú, y Chu-Shao-Yang, a Harbin, pues ambos han desistido de sus esfuerzos para entrar en negociaciones destinadas a llegar a un arreglo de la disputa chino-rusa.

Aquí se considera que no hay esperanzas de llegar a dichas negociaciones. — (U. P.)

HARBIN 15. — El jefe chino del Ferrocarril Oriental Chino, ha desmentido oficialmente la información que decía que se habían iniciado las hostilidades ruso-chinas. —(U. P.)

MUKDEN 15. — La oficina de Chang-Su-Liang, ha desmentido oficialmente que hayan ocurrido nuevos choques en la frontera. "En la frontera manchuriana, — dice la declaración, — la situación es tranquila". — (U. P.)

PEKIN 15. — Los diarios chinos dan cuenta de la renovación de las hostilidades chino-rusas a lo largo del río Sungari.

Sin embargo, estas informaciones no han tenido confirmación alguna.

Las Legaciones carecen de informaciones al respecto, y se muestran escépticas.

Los diarios dicen que los rusos atacaron a Sui-Tung-Sien, cerca de Pinction, entre Amur y Sungari. Agregan que la guarnición china resistió varias horas, después de lo cual se retiró.

Los chinos, reforzados, avanzaron y se apoderaron nuevamente de la localidad; pero fueron enviados cañoneros y aeroplanos rusos con el fin de separar a la flota fluvial china de las fuerzas de tierra. — (U. P.)

TOKIO 15. — El corresponsal de la Agencia Nippon Dempos en Mukden, informa que Chang-Sue-Liang, ha ordenado que tres brigadas se preparen para dirigirse a la frontera, en vista de que los Soviets ocuparon el martes dos puntos que quedan dentro de la frontera China. —(U. P.)

MOSCU, 15 — El Gobierno ha dado a la publicidad una advertencia a todos los Gobiernos extranjeros, bancos y empresas particulares, en la cual les dice que no reconocerá ningún compromiso contraído por el Ferrocarril Oriental Chino, o por las autoridades chinas a nombre del ferrocarril, desde su captura.

Karakhan, al ser entrevistado por la prensa, manifestó que el ferrocarril está experimentando un desastre financiero y se refirió a los supuestos esfuerzos que hacen los chinos por obtener ayuda de los Bancos.— (U. P.)

LONDRES, 15.— El corresponsal del "Daily Mail", en Hong Kong, anuncia que los chinos, después de seis horas de combate, volvieron a apoderarse de la localidad de Nordún, situada cerca de Manchulí.

Esta localidad había sido invadida por tropas del Soviet.

Se informa también que varios cañoneros rusos hicieron fuego contra barcos de guerra chinos en el río Sungari, causando perjuicios en tres de ellos.— (U. P.)

Don Emilio Tagle Rodríguez ingresó a la Academia de Ciencias Económicas

Con este motivo, se efectuará hoy una importante reunión en el salón de honor de la Universidad Católica

Hoy, a las 18.30 horas, celebrará sesión la Academia de Ciencias Económicas de la Universidad Católica, con el objeto de continuar tratando del problema del abaratamiento de las subsistencias y de las relaciones comerciales entre Chile y otros países, especialmente con el Perú.

Inauguración del Centro de Lectura de las Escuelas N.os 101, 151, y 168

Se verificó ayer

Ayer se llevó a efecto con brillante éxito la inauguración del centro de lectura, con asistencia del señor Director General de Educación Primaria, don Vicente A. Riquelme; del señor inspector del VI sector, don Adolfo Pérez, distinguidas personalidades amantes a la instrucción y personal docente de algunas escuelas.

Se dió comienzo a este acto con una conferencia pedogógica; en seguida el señor Director General, don Vicente A. Riquelme, en una brillante improvisación dió a conocer varios tópicos educacionales.

Terminó esta reunión con unas sencillas once, amenizadas con números de música y recitación.

Centro "Miguel León Prado" de la Juventud Católica de San Miguel

DIRECTORIO

Esta institución de jóvenes católicos, eligió el directorio que ha de regir sus destinos para el período agosto 1929-1930, quedando constituído como sigue: director eclesiástico, señor Cura Párroco don Manuel Valenzuela; presidente, señor Raúl Rodríguez P. (reelegido); secretario, señor Raúl Lecaros S.; tesorero, señor Manuel Miranda; consejeros, señores Luis A. Segovia y Luis Avalos.

ANIVERSARIO

Con gran entusiasmo se ultiman los preparativos para celebrar el cuarto aniversario de la fundación del Centro, el próximo Domingo, 18 del presente.

En la mañana, habrá misa y comu-

En el Liceo Manuel Barros Borgoño

Beneficio de la Brigada de Scouts

Mañana sábado se llevará a efecto en el salón de actos del Liceo Barros Borgoño un acto literario-musical a beneficio de la Brigada de Scouts de dicho establecimiento.

Con los fondos que se obtengan de las entradas, se dotará a la referida institución de materiales de campaña y otros equipos que se hace menester.

Destacados elemenos artísticos han prestado su concurso para esta fiesta, lo que aseguran un franco éxito.

Oficina Meteorológica de Chile

ESTADO DEL TIEMPO EN LAS ULTIMAS 24 HORAS

(Hasta medio día del jueves 15).

Zona norte: Buen tiempo con nublados y neblinas parciales.

Zona central: Buen tiempo en el norte de la zona, nublado y chubascoso en la parte sur.

SANTIAGO: Buen tiempo nebuloso. La temperatura máxima fué de 14 grados centígrados y la mínima de 3 grados centígrados.

Zona sur: Variable y chubascoso. La precipitación máxima fué de 73 mm. en I. Mocha.

Extremo sur: Nublado y lluvioso. Vientos moderados del SW.

TIEMPO PROBABLE EN LAS 24 HORAS

(Hasta la tarde del viernes 16).

Zona norte: Buen tiempo. Nublados y neblinas aislados.

A las 2.20, hora de rusa, el "Conde Zeppelin" se hallaba ya cerca de Moscú

La aeronave siguió hacia el Este por el norte de Alemania, Lituania y Latvia.—La frontera ruso-letonesa la cruzó a las 20.20 horas.—En las cercanías de Moscú el zeppelín seguía la ruta del Vogda, rumbo a los Urales.—Tanto en Rusia como en el Japón, el vuelo ha despertado profundo interés.- Preparativos que se hacen para recibir a los viajeros

Un vuelo sin etapas de 10,000 kilómetros

FRIEDRICHSHAFEN, 15. — El "Conde Zeppelin" inició al amanecer la segunda etapa de su vuelo alrededor del mundo.

Cubrirá hasta Tokio 10.000 kilómetros, distancia que constituirá el vuelo sin escala más largo intentado hasta ahora.

El dirigible lleva veinte pasajeros y cuarenta tripulantes. Se cree que llegará a Tokio en cinco días.

La aeronave cuenta con toda clase de equipos de emergencia análogos a los proyectados para una expedición polar, a pesar de la convicción de que el vuelo sobre las regiones inhabitadas de Siberia se hará en completa seguridad.

Como protección para el caso de un aterrizaje forzoso, el Zeppelin, cuenta con tres rifles y tres escopetas, mil cargas de municiones ,provisiones regulares para siete días y provisiones de emergencia para quince días, consistentes principalmente en carnes y granos en conserva y vinos y medicinas extras. En caso de necesidada podría ser bebida hasta el agua del dirigible lleva como lastre.—(U. P.)

Sobre Berlín

BERLIN, 15.— El "Conde Zeppelin" pasó sobre esta ciudad a las 10.30 horas; sobre Leipzig, a las 9 horas, y sobre Bayreuth, a las 7.25.

El dirigible mantenía una velocidad media de cien kilómetros por hora al pasar sobre esta capital.

La aeronave se alejó de Berlín en dirección nor-nor-este.— (U. P.).

En Pomerania

BERLIN, 15.— El "Conde Zeppelin", fué avistado sobre Schievelbein, (Pomerania), a las 13 horas, después de haber pasado sobre Stettin.

El dirigible avanzaba firmemente hacia el nor-este, a una velocidad aproximada de cien kilómetros por hora.—(U. P.)

Eckener, sentimental

BERLIN, 15.— A pesar de que los vientos son favorables para el vuelo del "Conde Zeppelin" en la ruta de más al éste, el doctor Eckner, pone en práctica un proyecto propio al de volar sobre Danzig y Koenigsberg, motivado por razones sentimentales. —(U. P.)

A las 16.15 pasó sobre Koenigsberg

DANZIG, 15.— El "Conde Zeppelin", voló en círculo sobre la cúpula de la Municipalidad de la ciudad.

Grandes multitudes aclamaban al dirigible desde las calles.

Poco después, a las 16.15 horas, el dirigible pasó sobre Koenigsberg.—(U. P.)

Cruzó la frontera letonesa, a las 19.30

BERLIN, 15.— El "Conde Zeppelin", cruzó la frontera de Lituania en Rhauronggen a las 17.26 horas, y pasó sobre la frontera de Latvia, en dirección a Duenburg, a las 19.30 horas.—(U. P.)

Precauciones que adopta el Japón

TOKIO, 15.— El Ministerio de Marina ha impartido instrucciones a las estaciones de Yokohuka, Maizuru y Ominate para que tengan listos buques de guerra, a fin de ayudar al "Conde Zeppelin" en la región japonesa del Pacífico en caso de necesidad.—(U. P.)

Programa de festejos que prepara el Gobierno japonés

TOKIO, 15.— Los Ministerios de Marina y Comunicaciones han dispuesto un programa para recibir al "Conde Zeppelin".

El doctor Ekener y los tripulantes serán huéspedes semi-nacionales. El Gobierno pagará una parte del costo del programa de festejos, que comprenderá recepciones por el Gobierno la Embajada alemana, la Sociedad Germano Japonesa y la Asociación Imperial de Aviación.

El comandante naval Kusaba, que será pasajero del dirigible en el vuelo a los Estados Unidos, ha recibido orden de impedir que los pasajeros o los tripulantes del dirigible tomen desde el aire fotografías de las zonas japonesas fortificadas.

El Ministerio de Marina espera establecer comunicaciones inalámbricas con el dirigible cuando éste llegue a Vladivostock.

Algunos aviones navales escoltarán a la aeronave desde la costa japonesa.—(U. P.)

Interés que ha despertado el raid en Rusia

MOSCU, 15.— En la Unión del Soviet ha despertado gran interés el viaje del "Conde Zeppelin", el cual quizás volará durante dos días sobre el territorio ruso.

En esta capital se abrigan grandes esperanzas de que se siga la ruta original que comprendía la ciudad.

Otras localidades situadas a lo largo del Ferrocarril transiberiano mantienen esperanzas análogas.

Las organizaciones de aviación y de radio nacionales se preparan a fin de prestar toda la cooperación posible.—(U. P.)

El dirigible entró a territorio ruso

BERLIN, 15.— El corresponsal de la Telegrafen Unión en Riga informa que el "Conde Zeppelin", cruzó la frontera entre Rusia y Latvia, al este de Duenaberg, a las 20.20 horas.—(U. P.)

En viaje a Smolensk

KOVNO, 15.— El corresponsal de la United Press, ha sido informado por las autoridades que el "Conde Zeppelin", ha entrado a territorio de Lituania. El comandante de las Fuerzas Aéreas despachó tres aeroplanos para que lo acompañen hasta la frontera con Latvia, donde el dirigible llegó poco después de las 19 horas (hora de Berlín).

Los aviadores que iban en los aeroplanos informaron que el dirigible siguió viaje a Naburg, Smolensk.— (U. P.)

MOSCU, 15. — El dirigible "Conde Zeppelin" cruzó la frontera de la Unión de los Soviets, por el distrito de Dvinsky, a las 22.20, hora de Moscú. (U. P.)

MOSCU, 15. — El dirigible "Conde Zeppelin" volaba por el norte de la ciudad, cerca de las 2.20 horas, y no podía trasponer la ciudad debido a los fuertes vientos.

El dirigible está haciendo rumbo hacia Vologda. (U. P.)

MOSCU, 15. — A las 0.30 horas del viernes, el dirigible "Conde Zeppelin" pasó sobre la ciudad fronteriza de Bigosovo, en la provincia de Dvinsk. (U. P.)

Los aviadores italianos que disputarán la Copa Schneider

ROMA, 15.— Se anuncia oficialmente que el equipo italiano que participará en la competencia por la Copa Schneider, estará compuesto por el teniente coronel Mario Bernasconie; los capitanes Giuseppe Motta y ... Canaveri; tenientes Giovanni Monti, Remo Cadringher; sub-oficiales Francesco Agello y Domaso dal Molin.

El teniente coronel Bernasconi ha sido el organizador de la sección de vuelos de velocidad. Aunque no participará en la carrera, capitaneará el team. Los tres oficiales que correrán, serán elegidos la víspera de la prueba y los otros tres quedarán de reserva.— (U. P.)

ALEMANIA

DIFICULTADES.. MINISTERIALES RESPECTO A LOS DESOCUPADOS

BERLIN, 15. — Las uniones gremiales mantienen su actitud de oposición al Gobierno, en lo que se refiere a la proposición de modificar el sistema de auxilios a los desocupados.

Si el Ministro del Trabajo, Wissell, aprueba el punto de vista de las uniones gremiales, la división del Gabinete es todavía grave. No hay seguridad de que los ministros socialistas burgueses puedan llegar a un arreglo, pues la mayoría de los Ministros no está de acuerdo con el proyecto que Herr ... se propone presentar. —

INDIA

... MUERTOS Y 2,500 ENFERMOS GRAVES DE COLERA EN SIND

LONDRES, 15.—El corresponsal de la Exchange Telegraph Agency en Bombay, informa que han muerto 1,300 personas y que otras 2,500 continúan gravemente enfermas de la epidemia del cólera en la división de Sind.

La epidemia estalló a causa de las inundaciones del Indo.—(U. P.).

Confraternidad chileno-peruana en La Paz

(Especial para "La Nación")

LA PAZ, 15.—Anoche se llevó a efecto el gran banquete que el Encargado de Negocios de Chile en esta capital, señor Joaquín Hernández, ofrecía en honor y despedida del teniente coronel Luis Escudero, Adicto Militar a la Legación del Perú, con motivo de su regreso a Lima.

El señor Escudero ha sido llamado a su patria para encomendarle un importante puesto en el Estado Mayor General.

A la manifestación ofrecida por el señor Hernández, que transcurrió en un ambiente de gran distinción y confraternidad, concurrieron el Cuerpo Diplomático residente y los más caracterizados miembros de la colonia de Chile.— (Especial).

BRASIL

HOY SERA INAUGURADO EL SEGUNDO CONGRESO PANAMERICANO DE CARRETERAS

RIO DE JANEIRO, 15.— 44 delegados de 19 países, comprendido el Brasil, presentarán sus credenciales en el Automobile Club, mañana, a las 9 horas, para inaugurar el Segundo Congreso Panamericano de Carreteras.

En el programa de la sesión de mañana, figura la elección de la mesa directiva y de diversos comitées.— (U. P.)

RIO DE JANEIRO, 15.— El Segundo Congreso Panamericano de Carreteras, se inaugurará mañana. Sus miembros visitarán al Presidente de la República el sábado. Visitarán, además, al Ministro de Relaciones Exteriores, Ministro de Transportes, Ministro de Obras Públicas y al Alcalde de la ciudad.

Las ceremonias oficiales de inauguración de este Congreso se efectuarán el Domingo, a las 21 horas, en el Teatro Nacional.

Las sesiones del viernes, sin embargo, constituirán la iniciación de los trabajos de la actual convención.

El programa de trabajos del Congreso para la próxima semana, incluye visitas a Río de Janeiro, Sao Paulo y Santos, y también una visita al Capitolio de verano, la ciudad de Petrópolis hacia donde se dirigirán los congresales por el nuevo camino que se ha construído en la montaña.

Les serán ofrecidos varios almuerzos y recepcioes.— (U. P.)

V A L P A R A I S O

AGENCIA GENERAL: ESMERALDA 1[...]
(CORRESPONSALIA DE INFORMACIONES, AVISOS Y SUSCRIPCIONES)
TELEFONO AUTO 3721 —:— CASILLA 109 V.

MOVIMIENTO MARITIMO

(Servicio especial para "La Nación")

AYER JUEVES ENTRARON:

Vapor nacional Margit, procedente de Iquique, vía San Antonio, con cargamento surtido de cabotaje y consignado a los señores Torres y Ward Ltda.

Vapor nacional Chile, procedente de Iquique vía San Antonio, con cargamento surtido de cabotaje en tránsito para puertos del norte y consignado a la Soc. Anónima Marítima Chilena.

Vapor italiano Colombo, procedente de Génova vía Panamá e intermedios y consignado a la Navigazione Generale Italiana. Trajo 750 toneladas de mercaderías surtidas de importación para este puerto y puertos del sur, con trsbordo, 288 pasajeros y 66 sacos de correspondencia.

SALIERON:

Vapor Alberto Voegler, para Corral (Valdivia). Despachado por la Agencia Marítima Kosmos.

Vapor Huasco, para Guayaquil (Ecuador) e intermedio y despachado por la Cía. Sud-Americana de Vapores.

Vapor Maipo, para Lota e intermedios y despachado por la Cía. Sud-Americana de Vapores.

Vapor Teno, para San Antonio y Talcahuano. Despachado por la Cía. Sud-Americana de Vapores.

Vapor Oklahoma, para El Havre (Francia), vía Panamá y despachado por los señores A. J. Brown y Cía. Ltd.

HOY VIERNES SE ESPERAN:

Vapor Araucanía, de Chiloé y consignado a los señores Vorwerk y Cía.

Vapor Allipén, de Corral (Valdivia). Cía. Transportes Marítimos.

Vapor Orduña, de Talcahuano y consignado a la Cía. Inglesa de Vapores.

Vapor Castro, de Lota con cargamento completo de carbón y consignado a los señores Tyrer y Cía. Ltda.

SALDRAN:

Vapor Colombo, para San Antonio directo. Despachado por la Compañía Navigazione Generale Italiana.

Vapor América, para Caleta Buena e intermedios. Despachado por los señores Artigas, Riofrío y Cía.

Vapor Allipén, para Arica e intermedios y despachado por la Cía. Transportes Marítimos.

Vapor Collico, para Coronel directo. Despachado por la Cía. Carbonifera Schwager.

Vapor Margit, para Iquique e intermedios. Despachado por los señores Torres y Ward Ltda.

Vapor Apolo, para Arica e intermedios. Despachado por los señores Tyrer y Landgren.

MAÑANA SABADO SE ESPERAN:

Vapor Valdivia, de Iquique y consignado a S. A. C. Braun y Blanchard.

Vapor Canelos, de Arica, y consignado a la Cía. Transportes Marítimos.

Vapor Atacama, de Buenos Aires y Magallanes, consignado a S. A. C. Braun y Blanchard.

SALDRAN:

Vapor Boca Maule, para Coronel directo. Despachado por la Cía. Carbonifera Schwager.

Vapor Araucano, para Magallanes e intermedios y despachado por los señores Vorwerk y Cía.

Vapor Canelos, para Corral (Valdivia). Despachado por la Cía. Transportes Marítimos.

Vapor Orduña, para Liverpool, vía Panamá. Despachado por la Cía. Inglesa de Vapores.

Vapor Valdivia, para Corral y despachado por S. A. C. Braun y Blanchard.

Vapor Chile, para Iquique e intermedios, 6 P. M. Despachado por S. A. Marítima Chilena.

Goleta Piquero, para Juan Fernández. Despachado por los señores Recart y Doniez.

Vapor Guayas, para Guayaquil (Ecuador). Despachado por los señores Toledo, Rey y Cía.

SITUACION Y PROXIMAS LLEGADAS DE VAPORES A ESTE PUERTO, DE LAS DIFERENTES COMPAÑIAS:

COMPAGNIE GENERALE TRANSATLANTIQUE

Vapor Oklahoma, de El Havre, vía Panamá, se encuentra en viaje a Europa.

Vapor Saint Louis, de El Havre, vía Panamá, es esperado en este puerto el 19 de agosto.

Vapor Sonora, de El Havre, vía Panamá, debe pasar por el Canal de Panamá el 13 de agosto en viaje para esta costa.

Vapor Minessota, de El Havre, vía Panamá, debe pasar por el Canal de Panamá a fines de agosto en viaje para esta costa.

Vapor Saint Joseph, debe salir de puertos franceses el 22 de agosto en viaje para esta costa, vía Panamá.

Vapor Saint André, debe salir de puertos franceses el 6 de setiembre en viaje para esta costa, vía Panamá.

Vapor Hudson, debe salir de puertos franceses el 22 de setiembre en viaje para esta costa, vía Panamá.

HAMBURG-AMERIKA LINIE

Vapor Albert Voegler, salió de Valparaíso el 15 de agosto para el sur y el 23 de agosto saldrá para Europa.

Vapor Altmark, actualmente en puertos del sur, llegará a Valparaíso más o menos el 20 de agosto y saldrá el 22 para Europa.

Vapor Hessen, actualmente en puertos peruanos, llegará a Valparaíso más o menos el 22 de agosto, y saldrá el 28 de agosto.

Vapor Frankenwald, actualmente en puertos peruanos, llegará a Valparaíso más o menos el 31 de agosto y saldrá el 3 de setiembre.

Vapor Schwarzwald, actualmente en viaje a Magallanes, llegará a Valparaíso más o menos el 31 de agosto y saldrá el 4 de setiembre.

Vapor Ruhr, actualmente en Buenaventura, llegará a Valparaíso más o menos el 12 de setiembre y saldrá el 14 de setiembre.

Vapor Poseidon, actualmente en viaje a Magallanes, llegará a Valparaíso más o menos el 20 de setiembre y saldrá el 23 de setiembre.

Vapor Iserlohn, actualmente en viaje a Colón, llgará a Valparaíso más o menos el 27 de setiembre y saldrá el 29 de setiembre.

LINEA "MENENDES BEHETY"

Vapor "Araucano", en Valparaíso y saldrá el 17 de agosto para Magallanes.

Vapor "Alfonso", salió de Magallanes en viaje a Valparaíso, el 13 de agosto, llegará m/m. el 28 de agosto.

Vapor "Antártico", de Castro llegará el 18 de agosto.

Vapor "Avilés", actualmente en Magallanes.

ROLAND - LINIE

Vapor "Murla", salió de Amberes en viaje vía Panamá el 1.o de julio, siendo esperado en Valparaíso alrededor del 18 de agosto.

Vapor "Gottingen", zarpó de Hamburgo en viaje vía Magallanes el 30 de junio y debe llegar a este puerto probablemente el 31 de agosto.

Vapor "Witell salió de Amberes en viaje vía Panamá el 18 de julio para llegar a Valparaíso el 2 de septiembre m|m.

Vapor "Ludwigshafen", zarpó de Hamburgo en viaje vía Magallanes el 28 de julio, siendo esperado en Valparaíso alrededor del 10 de septiembre.

Vapor "Targis", zarpó de Amberes en viaje vía Panamá el 3 de agosto, para arribar en Valparaíso alrededor del 23 de septiembre.

Vapor "Porta" debe haber salido de Amberes en viaje vía Panamá el 14 de agosto para llegar a Valparaíso alrededor del 5 de octubre.

HAVERBECK & SKALWEIT

Vapor "Allipen", saldrá el viernes 16 de agosto para los puertos del norte hasta Arica.

Vapor "Canelos", saldrá el viernes 16 de agosto para los puertos del sur hasta Corral.

Vapor "Gilda", saldrá el jueves 22 de agosto para los puertos del norte hasta Iquique.

COMPAÑIA REAL HOLANDESA DE VAPORES

El vapor "Boskoop", esperado en Valparaíso el 20 de agosto, saldrá aproximadamente el 21 para puertos del Sur, salitreros y Europa.

El vapor "Brielle", esperado en Valparaíso el 2 de septiembre, saldrá aproximadamente el 3 para puertos del Sur, salitreros y Europa.

El vapor "Almelo", esperado en Valparaíso el 16 de septiembre, saldrá aproximadamente el 17 para puertos del Sur, salitreros y Europa.

El vapor "Baarn" saldrá de Amsterdam aproximadamente el 13 de agosto en viaje para esta costa.

DEN SEANDIFAVISIE SYD PACIFIC - LINJE
(La Línea Escandinava Sud-Pacífico)
KNUT KNUTSEN O. A. S.
(La única línea directa entre Chile y Escandinavia)

Buque-motor "Vinland", salió el 10 de agosto de San Antonio en viaje de regreso al Continente y Escandinavia vía puertos del sur y salitreros, puertos peruanos y Panamá.

El nuevo buque-motor "Samuel Barre", salió de Amberes el 23 de julio y debe llegar a Valparaíso alrededor del 1.o de septiembre. (Una vez terminada la descarga en esta costa este buque entrará en el servicio a San Francisco de Winge & Co's. Steamship Line).

Vapor "Poljafa", salió de Noruega en viaje director a Arica el 1.o de agsto y debe llegar a Valparaíso alrededor del 15 de setiembre.

Buque-motor "Nyhaug", debe salir de Amberes el 15 de agosto en viaje para esta costa.

Vapor "Alaska", saldrá de Noruega a fines de agsto.

Vapor "Key West", saldrá de Amberes a principios de septiembre.

WINCE & CO'S. STEAMSHIP LINE

Buque-motor "Tosca", descargando en Mollendo.

Buque-motor "Geisha", descargando en Callao, y debe llegar a Antofagasta en los últimos días de agosto. (Terminada la descarga este buque entrará en la Den Skandinaviske Syd-Pacific Linje y cargará para el Continente y Escandinacia).

Buque-motor "Sveajarl", salió de San Francisco el 2- de julio en viaje hasta Antofagasta a donde debe llegar alrededor del 10 de septiembre.

Buque-motor "John Barre", debe haber salido de San Francisco en viaje para esta costa.

CULF LINE

Apple Branch, salió de Coronel agosto 10 en viaje a Antofagasta y Mejillones.

César Branch, sale de Liverpool agosto 29 en viaje a Valparaíso vía Panamá. Esperado en Valparaíso octubre 13.

Cherry Branch, salió de Caleta Buena agosto 9 en viaje a Panamá vía Callao e intermedios.

Elder Branch, salió de Liverpool agosto 8 en viaje a Valparaíso vía Panamá. Esperado en Valparaíso setiembre 27.

Hazel Branch, llegó a Liverpool 11 agosto.

Laurel Branch, salió de Callao agosto 10 en viaje a Valparaíso e intermedios. Esperado en Valparaíso agosto 19.

Maple Branch, salió de Panamá agosto 6 en viaje a Valparaíso' Esperado en Valparaíso setiembre 4.

Oak Branch, llegó a Liverpool julio 14.

Pald Branch, llegó a Liverpool julio 3.

Pear Branch, sale de Liverpool setiembre 19 en viaje a Valparaíso vía Panamá. Esperado en Valparaíso noviembre 3.

Plum Branch, salió de Pimentel julio 31 en viaje a Europa vía Panamá.

Poplar Branch, En Inglaterra.

NEW YORK & SOUTH AMERICA LINE

San Francisco, salió de Nueva York agosto 3 en viaje a Valparaíso vía Panamá. Esperado en Valparaíso agosto 31.

NAVIGAZIONES GENERALE ITALIANA

VAPORES CORREOS:

Colombo, llegó a Valparaíso el día 15. Saldrá de regreso para el norte y Europa, el día 19 del mismo mes.

Virgilio, salió el 4 del corriente de Cádiz para Valparaíso donde es esperado el día 4 de setiembre próximo. Saldrá de este puerto en viaje de regreso a Génova e intermdios el día 14 del mismo mes.

Orazio, salió el 1.o del corriente de Trinidad en viaje de regreso a Génova donde deberá llegar alrededor del día 16 del actual.

VIDA SOCIAL PORTEÑA Y VIÑAMARINA

LA SEÑORA SOFIA BESA DE CORNISH

Víctima de una enfermedad relativamente breve, ha dejado de existir en Viña del Mar la señora Sofía Besa de Cornish, vinculada a numerosas familias de Santiago.

Hacía muchos años que vivía en en esa ciudad, donde formó su hogar.

Espíritu culto y bondadoso, estaba dotada de hermosas cualidades que le grangearon la estimación y el cariño de cuantos tuvieron oportunidad de conocerla y tratarla.

En sus últimos años vivió muy retirada del mundo, en la quietud de su hogar, desde el triste día en que perdió al compañero de su vida. Allí, en su retiro voluntario, supo cautivar el afecto verdadero de sus escogidas amistades que hoy, sinceramente, lloran su pérdida.

Hoy, a las 9 horas, se oficiará en la capilla de los Sagrados Corazones de Viña del Mar una misa por el eterno descanso de su alma.

Sus restos serán conducidos a Santiago en el tren de las 10.40 horas.

PRIMERA COMUNION EN EL COLEGIO DE LOS SS. CC.

Ayer hicieron su Primera Comunión en el colegio de los SS. CC. de Viña, los siguientes niños:

Ignacio Santa María Santa Cruz, Jorge de la Fuente Bradley, Manuel Asenjo Urenda, Ernesto Thompson Gabal, Rolando Valenzuela, Eugenio Sánchez Dittborn, José Luis Borgoño Domínguez, Jorge Goubler Escobar ,Ramón Díaz de Ferrari, Jaime de Ferrari, Juan Ferhman Vega, José Browne Ross, Jorge Brain, Mario Carey, Oscar Swett, Eugenio Ruiz Tagle.

MANIFESTACION DE DESPEDIDA

Un grupo de sus relaciones ofrecerá hoy, en el Hotel Astur, un almuerzo en honor del Contralmirante en retiro don Emiliano Costa Pellé, con motivo de su próximo viaje a Europa.

COMIDA

Don Manuel Ossa Risopatrón ofreció una comida en su casa habitación a un grupo de sus relaciones:

Asistieron las siguientes personas: señoritas Maruja Ramírez, María Prieto, Blanca Riesco, Olga Castillo, Carmen Riesco; señores Manuel Ossa, Hernán Prieto, Rafael Torres, Ricardo Pascal y Luis Olmedo.

EN EL CLUB DE VIÑA DEL MAR

Muy concurrido se vió ayer tarde el Club de Viña del Mar, con motivo del cocktail-dansant que los días festivos ofrece esta institución a las familias de los socios y sociedad del balneario.

Estas reuniones siguen siendo el sitio predilecto de la sociedad porteña y viñamarina.

VIAJEROS

Por el "Orduña" se embarcarán mañana sábado el Almirante don Emiliano Costa Pellé, señora e hija, para Europa.

—A Lima se dirigen hoy los señores Guillermo Wilms, Gustavo Wolff, Renato von Schroeders y señora María Puelma de von Schroeders.

DON EMILIANO FIGUEROA LARRAIN

En el vapor "Orduña" se dirige mañana a Lima el Embajador de Chile ante el Gobierno del Perú, Excmo. señor don Emiliano Figueroa Larraín, después de haber disfrutado de una licencia que le concediera nuestro Gobierno.

LAS PELEAS DE MAÑANA EN EL COLISEO

Gran interés existe entre los aficionados por presenciar los encuentros de box de mañana en el Coliseo Popular.

Como hemos informado, la pelea de fondo estará a cargo de Daniel Basáez con Juan Sandoval.

Ambos contendores se han venido entrenando severamente, a fin de hacer una buena presentación ante el público.

SE FUNDAN DOS NUEVOS CENTROS DE LA JUVENTUD CATOLICA

Ayer, con motivo de las festividades de la Santísima Virgen, la juventud católica de esta ciudad, ha fundado dos nuevos centros, uno en la Universidad, que llevará por nombre "Centro Universitario" y otro en la población Villa Moderna y Recreo.

Como se había anunciado, en la mañana de ayer, minutos después de la misa solemne que tuvo lugar en la capilla de la Universidad; un grupo de entusiastas y escogidos jóvenes alumnos de este establecimiento celebró una importante reunión, dando por resultado la fundación del Centro Universitario de la Juventud Católica.

Después de los acuerdos preliminares se procedió a la elección del directorio, quedando compuesto en la siguiente forma:

Presidente, don Alfonso Duque Basaure;

Secretario, don Armando Nieto C.

Tesorero, don Luis Costa Guerrero.

Capellán, Pbro. don Rubén Castro.

Elegida la mesa directiva de este nuevo centro juvenil católico, que viene a engrosar las filas de la Asociación local, se procedió a nombrar como primera medida del directorio, el delegado respectivo ante el directorio de la A. J. C. V., recayendo este nombramiento en la persona del señor Emilio Fasce.

EL CENTRO VILLA MODERNA - RECREO

Después de la última misa, en la mañana de ayer, se reunió un grupo de distinguidos jóvenes de estos importantes barrios, en la Parroquia de San Miguel, de los Rvdos. Padres Capuchinos, para acordar la fundación del Centro de Jóvenes Católicos de la A. J. V. M.

Este Centro, que funcionará en la Parroquia anteriormente indicada, celebrará su primera reunión el próximo miércoles a las 21 horas, para echar las bases definitivas y proceder a la elección de la mesa directiva.

GUIA DEL ESPECTADOR

TEATROS

VICTORIA. — Compañía de Zarzuelas "Casenave-Barrera". Vermouth: "Bohemios" y "El puñado de rosas". — Noche: "Bo[...]na". Beneficio del señor Casenave.

MUNDIAL. — Compañía peruana "Enrique Sánchez Osorio". Vermouth: "Aguas abajo". Noche: "Aguas milagrosas", y actos variedades en ambas funciones.

CINES

COLON. — "El águila negra", por Rodolfo Valentino.

CONDELL. — "La intrusa", por Evelyn Brent.

CINEMA STAR. — "La mujer prohibida", por Getta Go[...]

CINELANDIA. — "Una noche y un amor", por Rod la Rocque.

COLISEO. — "Resurrección", por Dolores del Río.

IMPERIO. — "El amigo de mi marido", por Conrad Nagel y [...]ry Mac Avoy.

IRIS (Playa Ancha). — "El amante desconocido", por [...] Liedtke.

NOVEDADES. — "La mujer disputada", por Norma Talmadge.

ODEON (Playa Ancha). — "El eslabón perdido", por Sid [Cha]plin.

SETIEMBRE. — "La que paga el pato", por Marión Davies.

CALENDARIO DE CITACIONES

Sociedad Gremio de Abastos.—A reunión ordinaria hoy, a las 20 horas. Se recomienda la asistencia a los asociados, y en especial al nuevo directorio, para hacerse cargo de sus puestos. Se les ruega especialmente a los que no asistieron el Domingo ppdo. En esta primera reunión, el directorio formará la tabla de trabajo para el adelanto de la colectividad, como igualmente se cita por última vez a los herederos del ex-consocio señor Ricardo Lobos (Q. E. P. D.), con sus respectivos comprobantes.

Centro Playa Ancha de la Unión Nacional de S. M. — A reunión general ordinaria, hoy, a las 21.30 horas, en el salón social, ubicado en la calle Levarte N.º 15, Playa Ancha. Se ruega [...]yor asistencia posible de asoc[...] tener que tratar important[...] relacionados con la buena m[...] este Centro.

La Sociedad Unión de Ta[...] Francisco Galleguillos Lorca.—[...]unión general ordinaria, hoy, [...] horas, en el salón de la Sociedad [...]tes del Progreso, Av. Yerba[...] para dar cuenta la comisión [...]tado de la entrevista realizada [...]cretaría de Bienestar Social [...]da con el proyecto de fusión [...]ce la asistencia a todos los [...] en especial, a los señores Sa[...]cía, Eduardo Avalos, G. Br[...]crates Sotomayor y Tristán C[...]

CON DIVERSOS ACTOS FUE CE[LE]BRADA LA ASUNCION

Misa en la Universidad Católica. --- En la tarde hu[bo] asamblea

Como lo habíamos anunciado, en el día de ayer se llevaron a efecto en este puerto diversos actos en celebración de la Asunción de la Virgen.

En la mañana, a las 9 horas, se llevó a efecto en la capilla de la Universidad Católica, una misa solemne, a la cual asistieron numerosos caballeros de la Congregación Mariana, y nume[rosas se]ñoras y señoritas de la Congre[gación de] las Hijas de María.

La misa fué oficiada por [el] Obispo de Valparaíso, Monseñor [Eduar]do Gimpert.

Después de la misa, se [sirvió un] desayuno, en los comedores de [la Uni]versidad.

En la tarde, a las 16.15 [se] llevó a efecto en el salón de [...] la Universidad, una gran [asamblea en] la cual hablaron eminentes [...]

El programa que se desarro[lló fué el] siguiente:

Obertura por la orquesta[...]

"La danza del fuego" [...] de piano, por la señorita Elvi[ra ...]

"Melancolía", de Lecuona[...] ñor Manuel Calcagno; pian[o ...] Elvira Gayani.

Sólo de violín, señor Héc[tor ...]

Recitación, señor Carlos [...]

Elegía de Massenet, ten[or ...] los Calcagno.

Discurso, por el señor José [...]nedo.

Orquesta.

VAPOR	COMPAÑIA	Saldrá de Valparaíso a Europa
ALTMARK	HAPAG	24 de agosto
MURLA	ROLAND	19 de agosto
GOTTINGEN	ROLAND	19 de agosto
ALBERT VOEGLER	HAPAG	23 de agosto
SCHWARZWALD	KOSMOS	4 de setiembre
FRANKENWALD	HAPAG	3 de setiembre
HESSEN	KOSMOS	28 de agosto
WITELL	ROLAND	3 de setiembre
LUDWIGSHAFEN	ROLAND	10 de setiembre
TARGIS	ROLAND	24 de setiembre
RUHR	HAPAG	14 de setiembre
ISERLOHN	KOSMOS	29 de setiembre
POSEIDON	HAPAG LAEISZ	23 de setiembre

MUNICIPALIDAD DE VALPARAISO

REALIZACION DE OBRAS DE [...] MEJORAMIENTO

Pídense propuestas públicas para la ejecución de las obras siguientes:

a) PAVIMENTACION CON CONCRETO ARMADO DE LA CALLE BLANCO, calzada norte, entre la calle Bellavista y el Pasaje N.o 6.

Estas propuestas se abrirán en la Alcaldía el día 27 de agosto, a las 11 de la mañana.

b) PAVIMENTACION CON CONCRETO ARMADO DE LA CALZADA NORTE DE LA AVENIDA [...] entre la calle San Ignacio y la [...]

Las propuestas por este capítulo [...] tes 3 de setiembre, a las 11 de la mañana.

c) Construcción de una ESCALINATA [...] Avenida Altamirano con la Avenida Leopoldo [...]

d) PAVIMENTACION CON CONCRETO [...] DE LA AVENIDA BRASIL, entre las calles [...] y Melgarejo.

e) PAVIMENTACION CON ASFALTO BITUMINOSO de la calle Blanco, entre calle Urriola y [...]

Las propuestas por estos conceptos [...] abrirán a las 15 horas del día [...] de agosto, en la Alcaldía.

Las bases y antecedentes por todas las obras citadas, deberán consultarse en la Dirección de Obras Municipales, Avenida Pedro Montt 91.

EL ALCALDE.

Vap.—

V A L P A R A I S O

EL BENEFICIO DE LA FEDERACION DE ESTUDIANTES

Se efectuó anoche

Tal como habíamos anunciado, ayer se llevó a efecto en el Teatro Setiembre de este puerto, el concierto que ... el pianista chileno Armando Pa-... a beneficio de la Federación de Estudiantes de Valparaíso.

El programa que se desarrolló en esta audición, fué el siguiente:

Primera parte

Discurso por el señor Joaquín Real, presidente de la Federación de Estudiantes de Valparaíso.
Balada, fa menor, Chopin.
Mazurka, Chopin.
Estudios, Chopin.
Polonesa, la bemol, Chopin.

Segunda parte

Reflejos en el agua, Debussy.
Seguidillas, Albéniz.
Maja y Ruiseñor, Granados.
Malagueña, Lecuona.

Segunda parte

Disertación sobre autores clásicos y modernos, por el señor Carlos Fuenzalida.
En alas del canto, Mendelssohn-Liszt.
Rapsodia N.º 11, Liszt.

EL ARQUITECTO PROVINCIAL VENDRA HOY A VALPARAISO

Con el objeto de estudiar las construcciones que se efectuarán en la Caleta Jaime

Hace tiempo informamos a nuestros lectores acerca de la conferencia ... el Intendente de la Provincia, ... David Hermosilla, el jefe de la ... Pesca y Colonización del Ministerio de Fomento, y el arquitecto de la provincia. Estos dos últimos ... expresamente para tratar ... señor Hermosilla, sobre el puerto pesquero de Valparaíso, problema ... interés encierra para nuestro puerto.

La ubicación del Pabellón de Ventas y otras secciones del Puerto Pesquero fueron fijadas en el varadero existente en la Caleta Portales, camhiándose, por lo tanto, los planos ya confeccionados, que situaban a estos pabellones en la playa.

Según hemos tenido noticias, el arquitecto de la provincia, don Francisco Solís de Ovando, vendrá a nuestro puerto hoy, con el objeto de estudiar en el terreno la ubicación de otras construcciones del Puerto Pesquero de Valparaíso.

Se nos informa también que el señor Solís de Ovando dará cuenta al Intendente de estos trabajos y que probablemente sean los últimos que se realicen para dar principio a las obras de construcción, las cuales se iniciarán, como se sabe, a mediados del próximo mes de setiembre.

EL DIRECTORIO DE LA ASOCIACION JUVENTUD CATOLICA

Celebró una importante reunión

El miércoles, a las 21.30 horas, celebró sesión ordinaria el directorio local de la Asociación de la Juventud Católica de este puerto.

Después de leída y aprobada el acta de la sesión anterior, se procedió a tomar diferentes acuerdos para la mejor marcha de la institución.

Antes de dar comienzo a la reunión, el directorio solicitó de su capellán don José Luis Castro, que semanalmente antes de iniciar las reuniones ... hubiese unos treinta minutos de estudios bíblicos, apologética, etc.

Como una de las medidas para organizar un trabajo más amplio, al mismo tiempo que de mayor participación general, el directorio ha creído conveniente establecer un secretariado local con el objeto de que las actividades de los diferentes Centros que componen la Asociación, se hagan más conocidos, tanto de los dirigentes locales como de la opinión pública, que hoy se mantiene en constantes expectativas sobre el movimiento de los jóvenes católicos.

A fines del presente mes, tendrá lugar la segunda conferencia pública. Oportunamente anunciaremos la fecha de esta reunión cultural.

UN PERIODISTA FRANCES LLEGO AYER EN MISION DE ESTUDIO

Además es miembro del Colegio de Teósofos de París. --- Ha escrito obras que se refieren a la diferencia psicológica de las naciones americanas

Entre los numerosos pasajeros que trajo ayer el vapor "Columbo" venía un escritor francés y periodista, representante de los más importantes diarios de París, "Le Matin" y "Le Journal", el señor Paul Bourgeix.



Señor Paul Bourgeix, escritor francés y representante de los diarios "Le Matin" y "Le Journal"

Tuvimos oportunidad de presentarle el saludo de "La Nación", motivo suficiente, por tratarse en este caso de la profesión, para que se pusiera enteramente a nuestra disposición e ilustrarnos del motivo de su viaje.

—He permanecido durante algunos años en los países de Sud-América, desarrollando una misión de estudio, y obtener temas para mis libros y correspondencias que envío a "Le Matin" y "Le Journal".

Estuve un año en Venezuela, otro en Colombia, y de paso en Ecuador y Perú, para venir directamente a Chile país que deseo estudiar con el fin de darlo a conocer en mis correspondencias a los diarios que represento y muy especialmente para escribir un libro.

En el tiempo que estuve en Venezuela y Colombia, escribí un libro sobre la diferencia psicológica de los sudamericanos.

El tema de este libro es uno de los que verdaderamente me han proporcionado materia de interés.

A continuación se refiere a las actividades petroleras de esos países, manifestándonos que también se preocupó de darlas a conocer.

—Efectivamente, escribí otro libro, nos dice, sobre los campos petroleros de Maracaibo, obra que detalla la vida de esta región y las actividades que ella encierra.

En Chile permaneceré, nos dice finalmente, algún tiempo; de dos a cinco meses, posiblemente. Más bien dicho, el tiempo suficiente para imponerme del desarrollo de este país, cuyas referencias me tienen verdaderamente entusiasmado.

El señor Paul Bourgeix, en la misma tarde de ayer continuó viaje a la capital.

AYER LLEGO EL "COLOMBO" PROCEDENTE DE GENOVA

En las primeras horas de la mañana de ayer fondeó en nuestra bahía el vapor "Colombo", de la Navigazione Generale Italiana, procedente de Génova e intermedios.

A su bordo trajo numerosos como distinguidos pasajeros.

LA COMPAÑIA ENRIQUE SANCHEZ OSORIO

Ayer en matinée se estrenó en el teatro Mundial de este puerto, la Compañía Peruana de Zarzuelas y Comedias "Enrique Sánchez Osorio".

Se puso en escena la obra "El fresco de Homero", la que logró interesar al público, dados el mérito de ella y la buena interpretación de los actores.

En vermoutn, nos presentó la compañía, "Luchas de almas" y en la noche, "El cóndor pasa".

Para hoy día se nos anuncia "Aguas abajo" en vermouth, y "Aguas milagrosas" en la noche, con novedosos actos de variedades.

DOS ARTISTAS ESPAÑOLAS VIENEN EN GIRA ARTISTICA A CHILE

Las Hermanas Lucas han tenido un éxito en el Perú



Las hermanas Victoria y Nachi Lucas, que vienen en gira artística

En el vapor "Colombo", que arribó ayer a este puerto, llegaron a Chile cumpliendo una gira artística, las hermanas Victoria y Nachi Lucas, de nacionalidad española, que, según lo prueba la crítica que se les ha hecho en la vecina República del Perú, tuvieron allí un gran éxito.

Las hermanas Lucas continuaron ayer mismo a Santiago, donde debutarán, y continuando después su gira a este puerto y otras ciudades.

Traen la simpática misión de dar a conocer el arte español en su nuevo estilo, que es una novedad y dará margen para que tengan en Chile un éxito igual o superior al obtenido en el Perú.

En el Perú actuaron en los principales teatros de Lima, permaneciendo cinco meses.

Ellas cumplen su misión artística, especialmente en el canto regional español y el género alegre.

LA REVISTA DE RECLUTAS EN EL MAIPO

En la mañana del miércoles último, se dió principio en el Regimiento Maipo de este puerto, a la revista de reclutas.

Tanto en la mañana como en la tarde, se efectuaron los ejercicios individuales, los cuales fueron presenciados por el jefe del Estado Mayor de la II División, comandante don Jorge Chaparro Ruminot.

Hoy y mañana seguirán efectuándose los otros ejercicios que corresponden a la revista de reclutas.

El jefe de la II División, coronel Olivares, concurrirá hoy acompañado de otros jefes de la comandancia de la guarnición.

INFORMACIONES DE TODO EL PAIS

(DE NUESTROS CORRESPONSALES RECIBIDAS POR TELEGRAFO, CORREO Y TELEFONO)

TARAPACA

EL NUEVO EDIFICIO DEL BANCO ANGLO

IQUIQUE, 15.— Mañana a las 17 horas se inaugurará el nuevo edificio del Banco Anglo.— (Bustamante).

LA COMPAÑIA DE REVISTAS CESAR SANCHEZ

IQUIQUE 15. — Se anuncia la próxima visita de la compañía de revistas César Sánchez, que actúa en Antofagasta. — (Bustamante).

DON BELARMINO ARANCIBIA

IQUIQUE 15. — Ha fallecido el señor Belarmino Arancibia, ex-Alcalde de la Cárcel de Iquique. — (Bustamante).

ENFERMO

IQUIQUE 15. — Gravemente enfermo se encuentra el oficial del Registro Cicil señor Santiago Poblete.— (Bustamante).

EL DIA DEL COLEGIO

IQUIQUE 15. — Con un banquete y un programa deportivo y teatral, celebrará hoy el día del colegio el Centro de Ex-Alumnos Don Boser. Asistirán las autoridades y representantes de la prensa. — (Bustamante)

INAUGURACION DEL NUEVO EDIFICIO DEL BANCO ANGLO

IQUIQUE 5. — El viernes se inaugurará el nuevo edificio del Banco Anglo situado en la calle San Martín esquina Luis Uribe. Es el mejor edificio de su género. — (Bustamante).

MUCHOS CIUDADADOS HAN QUEDADO SIN INSCRIBIRSE

IQUIQUE 15. — El diario "La Provincia" se ocupa de la gran cantidad de ciudadanos que han quedado sin inscribirse, tanto en Iquique como en los pueblos y oficina sde la pampa, debido a que las mesas no dispusieron del tiempo necesario para atender a todos los interesados. Muchos de estos ciudadanos se han presentado al diario a pedir que se obtenga la prórroga de las inscripciones. — (Bustamante).

EL OBISPO MONSEÑOR LABBE VISITARA AL PAPA

IQUIQUE, 15.— Se anuncia que dentro de poco el Obispo Monseñor Labbé partirá a Italia para visitar al Papa.— (Bustamante).

La visita del Presidente de la República al Liceo de Hombres de Copiapo



S. E. el Presidente de la República, el Ministro de Bienestar Social señor Carvajal, Intendente de la provincia, comandante de la guarnición, alcalde de Copiapó, jefes de Carabineros, rector del Liceo de Hombres y profesorado del establecimiento, durante la visita que el Excmo. señor Ibáñez practicó al Liceo de Hombres de Copiapó

El seleccionado de Tarapacá venció al equipo peruano White Star

IQUIQUE, 15.— Hoy a las 16 horas se efectuó la primera partida de football entre el equipo peruano White Star y el Seleccionado de Tarapacá, venciendo el último por tres tantos a uno.

La partida fué presenciada por un enorme público que llenó todas las localidades del Club Sport. Muchos espectadores que no tuvieron acceso al local se situaron en los alrededores de la cancha.

Asistió al encuentro el Intendente de la provincia, señor Valenzuela, y antes de comenzar la partida, Monseñor Labbé pronunció un hermoso discurso.

Dió el puntapié inicial la señora María Antonieta de Tenaud, esposa del Cónsul peruano, señor Enrique Tenaud.

Durante el encuentro produjo mejor impresión la actuación del Seleccionado de Tarapacá, aunque los visitantes demostraron eficiencia en el juego combinado, fallando, eso sí, en los remates.

La segunda partida se jugará el Domingo próximo.— (Bustamante).

COQUIMBO

HABITACIONES INSALUBRES

OVALLE 15. — Siguiendo las instrucciones del Gobierno, el médico sanitario señor Jorge Greve, ha iniciado una activa campaña denunciando a los Tribunales de la Vivienda los conventillos y casas de habitación que se encuentran en estado insalubre. — (Espinoza).

MATCH DE FOOTBALL

OVALLE 15. — Auspiciado por la Liga de Football, se verificará el próximo Domingo el match entre el Club Camilo Henríquez de Coquimbo y El Huracán de ésta. — (Espinoza).

EL EDIFICIO PARA LA ESTACION DE OVALLE

OVALLE 15. — Con la próxima visita del Director General de los Ferrocarriles se estima que quedará resuelto el problema de la edificación de la Estación de Ovalle, y no tendrá lugar el traslado de la Maestranza. — (Espinoza).

AYUDA PARA LOS PEQUEÑOS INDUSTRIALES

OVALLE 15. — Los mineros del departamento han elevado una nueva solicitud a Su Excelencia pidiendo la pronta ayuda para los pequeños industriales. — (Espinoza).

Modernas instalaciones de radio tiene el Hospital San Pablo de Coquimbo

DECLARACIONES DEL ADMINISTRADOR DE ESTE ESTABLECIMIENTO DE BENEFICENCIA, SEÑOR JERONIMO MENDEZ

COQUIMBO 15. — Entrevisté al Administrador del Hospital San Pablo, de Coquimbo, doctor don Jerónimo Méndez Arancibia, que en compañía del doctor don Tomás Peña Fernández, realizan una gran labor de prosperidad y de engrandecimiento para el Hospital.

Empezó el doctor Méndez por imponerme de los adelantos que se han realizado últimamente, gracias a la entusiasta y decidida cooperación del presidente de la Junta de Beneficencia don Guillermo Valenzuela, Alcalde y Gobernador Marítimo de Coquimbo, persona que con su incansable tesón cumple con entusiasmo las insinuaciones del administrador del Hospital, insinuaciones éstas que van encaminadas a levantar, el estado del Hospital, a dotarlo de medios modernos para la atención de los enfermos y a contribuir a la higienización del establecimiento.

Desde hace tiempo, a esta parte, se viene haciendo una intensa y sostenida campaña para conseguir que el Hospital San Pablo, tenga un número de camas que satisfaga las necesidades de Coquimbo, población que por sus 20,000 habitantes debe tener un establecimiento que cuente por lo menos con un número de camas en proporción suficiente a su población

Me dijo el doctor Méndez que, con la nueva organización hospitalaria, Coquimbo quedaría con un número de 130 camas distribuídas en la siguiente forma: medicina, 60 camas; cirugía, 38; maternidad, 12; niños, 12; enfermedades infecciosas, 8. Además se dotaría al Hospital de un pabellón de tuberculosos.

En la actualidad es tan reducido el número de camas que continúamente se están rechazando los enfermos, dando de alta a los que apenas están de convalecientes y en muchas ocasiones se han visto obligados a tener que tender camas en el suelo. En la actualidad se ha habilitado la parte que tenía el Hospicio para recibir algunos enfermos que no caben en las salas.

Me manifestó el doctor Méndez, Administrador del Hospital, que con un poco dinero que se destinara a Coquimbo, se podría construir una espléndida sala aprovechando una parte del Hospicio, con lo que se subsanaría en partes las falta de camas.

La escasez de personal es una de las necesidades más urgentes que debía solucionarse de inmediato, pues el personal existente no puede, en manera alguna, atender en buena forma los servicios del Hospital.

Sin embargo, la obra progresista del Gobierno ha animado a la Junta de Beneficencia de este puerto y ha hecho que su Hospital reuna las condiciones de sus congéneres del país, y así el actual Administrador ha obtenido una modernísima instalación de Rayos X, una valiosísima lámpara de Luz Ultra-Violeta, la ampliación del servicio de Maternidad, la refacción y ampliación del pabellón de operaciones, etc.

El aspecto vetusto y anticuado del Hospital de ayer, contrasta con la forma cómo avanza en la actualidad, gracias a que cuenta con hombres dinámicos y dispuestos al engrandecimiento siempre creciente del puerto de Coquimbo, y que encarnan muy de veras las finalidades de adelanto y de progreso del Gobierno de Su Excelencia el Presidente de la República don Carlos Ibáñez del Campo. — (Larraguibel).

ACONCAGUA

Alfabetización.-- Centros de Estudios Profesionales.-- Bibliotecas

DESAYUNO ESCOLAR.—CRUZ ROJA JUVENIL.—ORQUESTA DEL PROFESORADO

QUILLOTA, 15.—El Inspector Escolar de Quillota, don Juan B. Arroyo G., es activo, tiene espíritu de trabajo y cumple con celo los deberes del cargo que desempeña.

Desde su llegada a Quillota, inició una campaña de prensa en favor de la solución del problema de la alfabetización. Se trazó un plan de trabajo que abarcó la mayoría de los aspectos del problema educacional. Actualmente este programa se está desarrollando en forma acertada y fructífera.

En el mes de julio último han funcionado en la jurisdicción escolar de Quillota 12 escuelas nocturnas, 15 escuelas vespertinas, en las cuales el personal completa sus 30 horas cronológicas de trabajo, y 20 brigadas de pequeños maestros, con una matrícula total de 740 alumnos y una asistencia de 595.

Se han constituído cuatro centros de estudios profesionales que han desarrollados los siguientes temas pedagógicos a cargo del profesorado: El horario y el programa escolar; Plan Dalton; Método de Montessori; La escuela del trabajo, por Kerschensteinen; Disciplina, libertad y autonomía en el trabajo escolar; Enseñanza agrícola; Educación estética; Socialización de la escuela, y de la Clase y el Juego y su Valor Pedagógico.

El Inspector Escolar, señor Arroyo a su vez, ha abordado los siguientes temas: Escuela tradicionalista y escuela nueva; Mediciones antropométricas; Conocimientos de los Test-Binet-Simon; Procedimiento para medir la inteligencia según el método Binet-Simon; Test de Kohs.

De todos estos trabajos se ha enviado copia a la Dirección Provincial.

Funciona una orquesta del profesorado, que ameniza las charlas pedagógicas.

Mediante la labor de las Juntas de Auxilio Escolar, en cuyas sesiones el Inspector Escolar ha tomado participación activa, se ha implantado el desayuno escolar en 25 escuelas, que beneficia a 421 alumnos. Este número aumentará una vez que todas las Juntas reciban la cuota que debe aportar el Fisco.

Cada Centro de Estudio está formando su Biblioteca Pedagógica con una cuota mensual de cada socio.

Están en formación en la mayoría de las escuelas, las bibliotecas infantiles; actualmente existen en diez escuelas.

Los servicios de Cruz Roja Infantil están estabiedidos en 20 escuelas. Las demás empiezan a formarlos.

Para el desarrollo de este plan de trabajo, el Inspector Escolar, señor Arroyo, ha contado en todo momento con la cooperación entusiasta y decidida del profesorado de Quillota, que ha secundado su labor.

Tal es, a grandes rasgos, la obra educacional que se ha hecho en el departamento de Quillota hasta hoy día.—(Corresponsal).

VALDIVIA

El problema educacional juzgado por el Presidente de la República

HERMOSOS CONCEPTOS DEL EXCMO. SEÑOR IBAÑEZ DEL CAMPO

Un organismo que en Valdivia se hace llamar PARTIDO NACIONALISTA, se dirigió hace poco a S. E. el Presidente de la República, intercediendo por la reposición de cinco profesores primarios que habían sido separados por el anterior Ministro de Educación, en razón de antecedentes que no son del dominio público.

El Excmo. señor Ibáñez ha contestado la petición de los "nacionalistas" por medio de una carta, en la cual se contienen conceptos de alto significado, por cuyo motivo conviene darles la mayor publicidad.

Dice el Presidente que el problema educacional es uno de los que más lo han preocupado desde que está en el Gobierno, pues, siendo Ministro de Guerra, se interesó por su estudio, y esta es la razón por la cual llamó entonces a su lado a los profesores primarios de criterio pedagógico más avanzado a fin de que le explicaran personalmente sus aspiraciones y anhelos en materia de educación pública.

Dichos profesores, admitidos en el seno de su confianza, le dieron repetidas conferencias sobre sus ideales, demostrando tanto entusiasmo, que S. E. llegó a creer había conveniencia en implantar el sistema que preconizaban.

Más tarde, cuando fué posible colocar estos principios en el terreno de la realidad y al frente de su aplicación a sus propios corifeos, se obtuvo el más completo fracaso, porque, salvo raras excepciones, ellos fueron desleales con las normas básicas del Gobierno; fueron, además, excesivamente teóricos, pretendiendo implantar en los establecimientos educacionales normas y costumbres rechazadas con violencia por la enorme mayoría del país.

En resumen, la relativa capacidad de estos maestros para sustentar y defender el verdadero ideal de la EDUCACION PUBLICA de un país quedó anulada por su absoluta ineptitud ejecutiva para implantarlos y administrar los servicios a su cargo.

Con la experiencia desafortunada de este ensayo de hombres, en que si se quiere, me cupo una participación personal, he resuelto no intervenir para nada en la selección del personal de instrucción primaria y secundaria. Me limito a exigir al Ministerio que la educación pública, junto con fomentar el espíritu cívico, la altivez y la virilidad tradicionales de la raza, se desarrolle basada en los principios fundamentales de Orden, Patria y Trabajo, y que, en general, se eduque al niño para convertirlo en hombre de acción o en hombre de ciencia en los casos más limitados en que caredite, cualquiera que sea su condición social o económica, especiales capacidades, aptitudes y talento.

El Presidente termina expresando que si se ha cometido injusticia en la exoneración de algunos profesores primarios, él es el primero en lamentarlo, y que consecuente con sus normas de equidad, hará una investigación sobre los antecedentes de los maestros amparados por los "nacionalistas", requiriendo el correspondiente informe del señor Intendente de Valdivia.

Las declaraciones que dejamos transcritas cristalizan el alto, justo y honesto concepto que el Primer Mandatario tiene respecto de nuestra reforma educacional y pueden servir como una norma de conducta para los que en las aulas están moldeando el alma nacional.— (Ludovico Barra E.)

LA CELEBRACION DE LA FIESTA DE LA PRIMAVERA

OSORNO 15. — El Centro de Estudiantes del Liceo de Hombres continúa con toda actividad los preparativos para la celebración de las fiestas de la primavera que se desarrollarán los días 26 y 27 de octubre próximo. — (Viveros).

TERRITORIO DE MAGALLANES

Frente al muelle Loreto se hundió el remolcador María

EL REMOLCADOR VENIA PIDIENDO AUXILIO.—RESULTAN TRES VICTIMAS

MAGALLANES, 15. — Más o menos a las 11 horas se hundió, frente al muelle Loreto, el remolcador "María", de la firma Menéndez Cechety. El remolcador traía a bordo algunos jornelaros que se ocupaban en las faenas de descarga, tres de los cuales perecieron. El resto de la tripulación compuesta del capitán y dos marineros, se salvó.

Según informaciones recogidas en fuente autorizada, el remolcador venía pidiendo auxilio, debído a que estaba haciendo agua. Primeramente fué dirigido a la playa con el objeto de vararlo; pero el capitán cambión repentinamente de rumbo para dirigirse al muelle. Antes de llegar a este punto, una enorme ola levantó de popa al remolcador, haciendo que el agua que había entrado a la bodega clavara la embarcación y la hundiera rápidamente.

En la bahía hay un fuerte oleaje con viento sur. — (Alvarez).

La primera bomba automóvil de Río Bueno ser[...] bautizada solemnement[...]

RIO BUENO, 15.—Ayer fué probada con éxito la primera bomba automóvil adquirida recientemente en Alemania por la 1.a Compañía de Bomberos de este pueblo.

Se preparan grandes festejos para el bautizo de dicha bomba. Figura, en primer término, entre las festividades, un gran baile, que se efectuará en los salones del Plaza Hotel, el sábado 24 del presente, a las 20 horas.

Para mayor éxito de este baile, se ha contratado la orquesta "Moreno" de Valdivia.

El acto del bautizo se ha fijado para el Domingo 25, a las 11 [...] y presenciarán este acto las [...]dades y distinguidas famili[...] localidad, que han contri[...] generosidad y entusiasmo [...] quisición, que importar[...] beneficio a los habitantes [...] pueblo.

Servirán de padrinos [...] por Valdivia, don Ca[...] Arce, y señora Thelma S. [...] don Alfonso Daniel y se[...] Daniel; Teodoro Dani[...] Thelma de Daniel; W[...] ller y señora de Moller [...]rrasco y señora.—(Ar[...]).

COMITE DE LAS FIESTAS PATRIAS

OSORNO 15. — En una reunión celebrada el lunes último en la Gobernación, bajo la presidencia del Gobernador señor Francisco Lopetegui, se designó el siguiente comité para la organización del programa de fiestas con que Osorno celebrará el aniversario patrio: señores: Rafael Sáez, Simetrio San Román, Arturo Mutizábal, Pedro Valenzuela y Pedro C. Viveros.

Este comité se reunirá el lunes próximo con el objeto [...] trabajos. — (Viveros).

EL PUENTE SOBRE EL RIO [...]

VALDIVIA, 15.— Las [...]cidas de los ríos de esta [...] ocasionado serios perjuicios [...]te que había sobre el río [...] Río Bueno fué hundido. [...] denado su inmediata repos[...] de evitar el aislamiento de [...] portante zona de la provinc[...] la región andina.—(Barra).

Los agricultores de Osorno an[...] la reforma de la Ley de la Propiedad Austral

LOS AGRICULTORES RECONOCEN EL ESPIRITU DE JUSTICIA QU[E] ANIMA A S. E. EL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA

OSORNO 15. — El lunes último se efectuó en el Club Osorno una amplia reunión de agricultores del departamento, con asistencia del directorio de la Sociedad Agrícola y Ganadera. El presidente de esta institución señor A. Julio Buschmann, dió cuenta de las gestiones y trabajos hechos por el Comité sobre la reforma de la ley que constituye la propiedad austral en esta zona. Dió a conocer las presentaciones elevadas a los poderes públicos en este sentido, y expresó que se acercaba la hora en que se haría justicia a los propietarios del sur.

Los agricultores dejaron constancia del espíritu de justicia que había demostrado S. E. el Presidente de la República al considerar este problema, como asimismo el Mini[stro de] Fomento. Esta actitud de S. E. [...] Ministro causaron la mejor [...]sión entre los numerosos [...]tas.

La asamblea tributó en segu[...] voto de aplauso al Comité q[...] a su cargo el estudio de las re[...] que se harán a la ley, y lo [...] abpliamente para seguir adela[...] gestiones. — (Viveros).

TALCA

Nueve preguntas ha formulad[o] el Intendente de Talca, señor Iturriaga, a la Junta de Vecinos

HAY CONVENIENCIA EN PROLONGAR LA ALAMEDA HACIA [EL] PONIENTE DE LA LINEA FERREA

TALCA, 15. — El Intendente de la Provincia ha enviado una nota al Alcalde, señor Andrés Vaccaro, pidiéndole su pronunciamiento, y a la vez el de la Junta de Vecinos que preside, sobre los puntos que se indican a continuación, todos ellos relacionados con el progreso y mejoramiento de la ciudad.

Conveniencia o inconveniencia de prolongar la Alameda hacia el poniente de la línea férrea, hasta la calle 18 Oriente, tomando en cuenta que los terrenos serían cedidos gratuitamente.

Traslado de las líneas de carros eléctricos de la calle 2 Sur a la 3 Sur.

Necesidad de completar la plaza de la calle 2 Sur esquina de 11 Oriente, con los jardines y terrenos de propiedad de la Empresa de los Ferrocarriles del Estado.

Necesidad de iniciar los trabajos de la plaza o parque, situado frente al recinto de la futura exposición.

Clausura del viaducto de la calle 2 Norte, con el objeto de obtener de la Empresa de los Ferrocarriles, la construcción el paso bajo nivel, en la calle 8 Sur.

Necesidad de exigir a los dueños de poblaciones que han vendido sitios a muchos habitantes sin control alguno, de la autoridad, para que hagan entrega de ellos a la Municipalidad, a fin de ripiar las calle[s], [do]tarlas de alumbrado, de agua po[table] y de servicios higiénicos.

Posibilidad de destinar el te[rreno] que el Municipio posee en el ca[...] del Arenal a la edificación de ca[sas] para empleados.

Posibilidad de dar ensanch[e al] hospital con los terrenos que o[cupa] el cuartel urbano de la Polic[ía de] Aseo.

Si es o no indispensable la [recons]trucción del puente de cimbra [en el] mismo sitio que antes ocupaba [y si] esta obra obedece a una nece[sidad] efectiva.

Prolongación de la calle 1 Or[iente] hasta el cementerio.

Conveniencia o inconvenienci[a de] mantener en la Alameda las [...]chas de emergencia después de[l ...] de diciembre próximo.

El Intendente termina la nota [soli]citando de la Junta de Vecinos [...] pronta respuesta sobre la cons[ulta] formulada. — Iturriaga.

LAS PARTIDAS DE FOOTBALL Y BASKET-BALL INTER LICEOS

CURICO, 15.— Muy interesantes resultaron las partidas de basket-ball y football jugadas entre los Liceos de ésta y de Linares. En la partida de basket-ball vencieron los linarenses, y en la de football correspondió el triunfo a los curicanos.

La delegación visitante regresó hoy a Linares por el tren de las 17 ho[ras] llevando una excelente impresión [...] las atenciones de que fué objet[o]. (Figueroa).

LA COMPAÑIA SAN JUAN

CURICO, 15.— La Compañía S[an] Juan desarrolla con éxito una br[eve] temporada en el Teatro Victoria. (Figueroa).

ANTOFAGASTA

VIAJEROS

TALTAL, 15.—Procedente de[l ...] llegó a este puerto el In[...]tor de la Caja de Ahorros, señor [...]ro. Después de permanecer por [es]pacio de varios días, siguió viaje [al] Norte.—(Mandiola).

CUATRO MIL TONELADAS DE SALITRE

TALTAL, 15.—El vapor danés "[...]livia" embarcó cuatro mil tonel[adas] de salitre; además, llevó 29,[...] los de yodo.—(Mandiola).

FOOTBALL

TALTAL, 15.—El Domingo [...] en el estadio Taltal se disputaron [...] medallas de plata, donadas por [el] señor Otto Pholman, entre un [...] seleccionado de la Oficina [...] uno formado por la Liga Tal[tal ...] triunfo correspondió al team [...] que marcó cuatro goals por [...] team B de los visitantes [...] un triunfo sobre los locales de [...] goals por uno.—(Mandiola).

EL LICEO DE TALTAL

TALTAL, 15.—El Rector del [Liceo] secundado por el cuerpo de p[rofe]sores, y por el Alcalde, señor [...]yo, ha establecido cursos noc[turnos] en las siguientes asignaturas:

De Inglés, señorita Lina A[...]bla; de Francés, señor Vicente [...]tinelli; de Aritmética Comercial [...]ñorita Arenas G.; de Educación [Cí]vica, señor Aurelio Rossel, y de G[eo]metría Aplicada, señor Humberto [...]rada de la Fuente.

Además, se ha conseguido [...] todas las noches la Bibliot[eca del] Liceo que es la mejor orga[nizada y] cuenta con numerosas obras de [va]lor.—(Mandiola).

CHILOE

EL PROGRAMA DE LAS FI[ESTAS] PATRIAS

CASTRO, 15.— En una gr[an reu]nión en los salones de la Go[berna]ción se elaboró el programa [de las] Fiestas Patrias. Los días 17, 1[8 y 19] habrá kermesse. El producto [de las] fiestas será invertido en la pr[esen]tación de la Plaza Prat.— (Tr[...]).

FOOTBALL

CASTRO, 15.— En el match [de] football jugado entre los equipos [...]co y Estrella, venció el último [por] tres goals a cero.— (Triviño).

LAS ESCUELAS DE LA COMUNA DE YUNGAY CELEBRAN LA SEMANA DE LA NATURALEZA

CONFERENCIA DEL SECRETARIO DE LA SOCIEDAD PROTECTORA DE ANIMALES

Las escuelas ubicadas en la comuna de Yungay, celebrarán la Semana de la Naturaleza, entre los días comprendidos del lunes 19 al sábado 24 de los corrientes, y tomarán parte en ella las siguientes escuelas, números 37, 93, 107, 179, 183, 192, 203 y 187, realizándose en el Teatro Ideal Cinema, una función de clausura el sábado a las 9.45 horas. En esta oportunidad, se pasará una hermosa película, apropiada para los niños, y el director-secretario de la Sociedad Protectora de Animales, señor Saavedra, dará una breve conferencia sobre "Educación Humanitaria". La función será presidida por el señor Alcalde de la comuna, el señor Inspector Escolar del distrito y otras autoridades educacionales y administrativas.

El Intendente de Santiago, don Manuel Salas Rodríguez, ha sido condecorado por el Perú

El Consejo Provincial de Lima, otorga al señor Salas Rodríguez la Medalla de Oro "Al Mérito".—Comunicaciones cambiadas entre el Alcalde de Lima y el Intendente de Santiago

El Intendente de Santiago, don Manuel Salas Rodríguez, ha sido objeto recientemente de una notable distinción, de parte del Consejo Provincial de Lima, organismo que le ha otorgado la Medalla de Oro "Al Mérito".

Entre el Alcalde de Lima, y el Intendente de Santiago, se han cambiado con este motivo las siguientes comunicaciones.

"Consejo Provincial de Lima. — Alcaldía. — Lima 31 de julio de 1929. — Señor don Manuel Salas Rodríguez. — Intendente de la provincia de Santiago. — Santiago. — Me es singularmente grato dirigirme a usted para manifestarle el agradecimiento de la Municipalidad de mi presidencia, por su jenerosa actitud de proporcionar en forma graciosa, la utilería, sastrería y decorados del Teatro Municipal de Santiago, elementos que han contribuido al feliz éxito tenido por la temporada lírica que acaba de cumplirse en el Teatro Municipal de esta ciudad. Me complazco, al mismo tiempo, en enviar a usted, con la presente nota, la Medalla de Oro "Al Mérito", que el Concejo Provincial de Lima ha acordado otorgar a usted, por la valiosa contribución indicada, deseando la conserve usted como un recuerdo de esta ciudad. Expreso a usted los sentimientos de mi más distinguida consideración.

Dios guarde a usted. — **Andrés S. Dasso, Alcalde de Lima.**"

"Intendencia de Santiago. — Chile. — Santiago, de Chile, 14 de agosto de 1929. — Señor don Andrés S. Dasso. — Alcalde de Lima. — Señor de mi mayor consideración. — Cábeme el honor de dirigir a usted la presente, para acusar resibo de su atenta comunicación fechada el 31 de julio último, por medio de la cual se ha dignado expresar, en su propio nombre y el de la Ilustre Municipalidad que usted preside, agradecimientos inmerecidos por mí, basados en el hecho de haber ordenado yo facilitar la utilería, sastrería y decorados del Teatro Municipal, de Santiago, al de esa capital. Como si esta gentileza de usted y del Honorable Concejo Provincial de Lima no hubiera sido suficiente, ha querido el señor Alcalde darle aún mayor realce, otorgándome la Medalla de Oro "Al Mérito", de la que tengo la honra de acusar recibo. Esta alta y honrosa distinción que se me ha discernido, compromete en grado sumo mi gratitud hacia usted y el Honorable Concejo de su digna presidencia, al cual, ruégole hacerlo así presente.

Sírvase, señor Alcalde, recibir, unida a mis agradecimientos, la expresión de mi más distinguida consideración.

Dios guarde a usted. — **Manuel Salas Rodríguez. — Intendente de Santiago**".

HOY SESIONA EL COMITE CENTRAL DE URBANISMO

Hoy viernes celebrará sesión general el Comité Central de Urbanismo a fin de tratar importantes asuntos que se encuentran pendientes.

Además se continuará estudiando el estatuto de la institución y sobre varias consultas de las Municipalidades.

El Centro "Germán Valenzuela Basterrica" festejó a tres socios que asistieron al Congreso de Río

El Dr. García de la Fuente hizo una reseña de las actividades del Congreso Odontológico.—Se sirvió una comida en la Unión Comercial.—Los discursos



Asistentes a la manifestación del Centro Germán Valenzuela Basterrica

En la tarde del miércoles último, el Centro "Dr. Germán Valenzuela Basterrica", ofreció una manifestación a los señores, Virgilio Acuña Mesa, Manuel Valenzuela Donoso y Carlos García de la Fuente, por la destacada actuación que tuvieron estos profesionales en el 3.er Congreso de Odontología celebrado últimamente en Río Janeiro.

La manifestación consistió en una comida que se llevó a cabo en los comedores de la Unión Comercial, y a la que asistió la mayoría de los socios del Centro.

Durante la comida, el señor García de la Fuente, hizo una reseña suscinta de las actividades desarrolladas en el Congreso, especialmente en lo que se refiere a los aportes científicos y al provecho que se obtiene de estos torneos internacionales.

En la reunión, el presidente del Centro, don Roberto Gómez, presentó a los nuevos socios del Centro, quienes después de juramentar prometieron prestar todo su apoyo a la obra que tiene sobre sí este Centro.

LOS NUEVOS SOCIOS

Los nuevos socios presentados por el señor Gómez, son: doctores César Vaccaro, Walter Cariola, Pedro Beltrán y Guillermo Gaona, y los alumnos señores Carlos Ahués, Orlando Cantuarias, Antonio Yazigi, Ricardo Aranda, Ruperto Cabello, Crescencio Guzmán y Raúl Covarrubias.

LA COMIDA

Una vez que hubo terminado la reunión, los asistentes pasaron a los comedores, en donde se ofrecía la manifestación a los dentistas recién llegados de Río Janeiro.

Ofreció la manifestación, el señor Gerónimo Plaza, hablando en seguida los señores García de la Fuente, Acuña, Valenzuela, Roberto Gómez, Pedro Beltrán, Armando Blin, Ricardo Aranda, Ruperto Cabello, Antonio Yazigi y el doctor don Oscar Vaccaro, quien cerró la manifestación.

UN SALUDO BRASILEÑO

El doctor Carlos García de la Fuente, abrazando al Presidente del Centro y a don Gerónimo Plaza, alma de esa institución, como familiar y cariñosamente se le llama, dijo que entregaba el abrazo con que los odontólogos brasileños, por su intermedio, se unían a los odontólogos chilenos, con los más amplios y sinceros deseos de confraternidad latino-americana. Fué muy aplaudido por la concurrrencia.

EL DISCURSO DEL Dr. ACUÑA

En una parte de su discurso, el doctor Acuña dijo:

"Al agradecer este espléndido homenaje, quiero formular un voto porque cada vez marchemos más unidos, trabajando por el progreso de nuestra profesión; porque de este Centro, cuya labor lo ha hecho destacarse como un crisol de donde van saliendo los mayores beneficios para la Odontología y para la colectividad social, hagamos de él, el faro luminoso que nos guíe en todas nuestras actividades; porque en él encontremos siempre el estímulo para luchar y para que seamos cada vez más grandes.

Después de una infructuosa tentativa sobre Los Andes el avión "Santiago" regresó a Mendoza

Si las condiciones del tiempo se presentan favorables, es posible que hoy reanude el raid a esta capital

A pesar del mal tiempo, ayer reinó expectativa en los diversos círculos de la capital, con motivo del anunciado llegada a El Bosque, del avión "Santiago", un potente biplano Ford de tres motores, para el servicio de pasajeros de la firma "Trimotora Safety Air..." de la línea New York-Río Janeiro-Buenos Aires, que trae a su bordo 17 pasajeros y que en la actualidad ha cumplido con éxito sus etapas hasta la ciudad de Mendoza.

EL RAID DE AYER

Las informaciones recibidas ayer, ... que pilotea el gerente de la firma, aviador H. C. Broun, intentó, a pesar de las condiciones desfavorables del tiempo, que se presentaron en la cordillera andina, el crucero Mendoza-El Bosque, elevándose sin novedad con todos los pasajeros y carga suficiente para la travesía, en el aeródromo mendocino.

Noticias llegadas más tarde, daban cuenta de que el avión "Santiago", después de haber alcanzado la suficiente altura, y de haberse internado en plena cordillera, hubo de desechar esta tentativa, y regresar a Mendoza en atención a los fuertes vientos reinantes y a las nubes que le impedían seguir la ruta.

LA LLEGADA A EL BOSQUE

Si las condiciones atmosféricas se presentan favorables en la cordillera, es posible que el avión de la Trimotora efectúe en el día de hoy el raid Mendoza - El Bosque.

LOS PASAJEROS

Entre los 17 pasajeros que vienen a bordo del avión "Santiago", se cuentan numerosos periodistas bonaerenses, el director de la Aviación Civil argentina y otras distinguidas personalidades.

El Embajador Figueroa Larraín se dirigirá hoy a reasumir sus funciones

En el expreso de las 17 horas partirá a Valparaíso para embarcarse mañana en el "Orduña" al Perú

En el expreso de las 17 horas de hoy se dirigirá a Valparaíso, para embarcarse mañana a bordo del vapor "Orduña", en viaje a Lima, el Embajador de Chile en el Perú, Excmo. señor Emiliano Figueroa Larraín.

Como hemos dado cuenta en edición anterior, el Embajador señor Figueroa Larraín, pasó el miércoles último a la Moneda, a despedirse de S. E. el Presidente de la República y del Canciller Ríos Gallardo, para dirigirse hoy a reasumir su alto cargo ante el Gobierno del Excmo. señor Leguía.

Concurrirán a despedir al Excmo. señor Emiliano Figueroa, a la Estación del norte, miembros del Gobierno y altas personalidades y amigos del distinguido diplomático.

En la Y. M. C. A. se inicia hoy un importante ciclo de extensión cultural

Hablará don Fernando Gómez Reyes sobre "La práctica de la presencia de la serenidad"

Hoy se llevará a efecto, en el salón de la Asociación Cristiana de Jóvenes (Arturo Prat 130), la conferencia que dictará don Fernando Gómez Reyes, sobre "La práctica de la presencia de la serenidad", ... que resume las enseñanzas psicológicas de los profesores universitarios de Cambridge, Princenton, William James y ... Baldwin. El señor Gómez es conocido en nuestros círculos juveniles y de estudios, como un buen comentador sobre estas materias.

Se referirá particularmente en esta sesión de las orientaciones psicológicas de ambos maestros de la juventud, dirigidas a la formación consciente de la personalidad individual.

Hará la preesntación del conferencista, don Pascual Venturino, y se terminará el programa de la velada, con algunos números artísticos, a cargo de los miembros de la institución.

Siguiendo el curso de divulgación cultural que hoy se inicia, en breve disertará el doctor Juan A. Mac-Kay, distinguido catedrático de la Universidad de San Marcos, de Lima, y profesor de Letras y Filosofía del mismo establecimiento. El doctor Mac-Kay, recientemente termina una interesante gira cultural a través de la Argentina y el Uruguay, perteneciendo a la Universidad de Aberdeen (Escocia) de cuyo centro es graduado doctor en Filosofía.

NECESITA SABER DE SU FAMILIA

Juan Rojas Muñoz, conscripto del Regimiento Carampangue, nos pide publicar que después de estar nueve años fuera del país, se encuentra actualmente en Iquique, donde hace su servicio militar en el mencionado Regimiento.

Desea saber de su familia, y al efecto, agradecerá datos de María Mercedes Rojas y de Adela Rojas.

La dirección del conscripto es: Iquique, Regimiento Carampangue, número 5, 6.ª compañía.

BUSCA A SU HIJA

Carmen Cortínez de Taiba, desea que se le proporcionen noticias acerca de su hija, Mauricia Carvajal de Faleto, que cree se encontrará en esta capital.

La dirección de la solicitante es: Tocopilla, Mina Despreciada.

SOCIEDAD NACIONAL DE PROFESORES CATOLICOS

Mañana, a las 17.15 horas, se reunirá el directorio de esta institución, para tratar del homenaje a los Hermanos de las Escuelas Cristianas, de la reforma de los estatutos y de la próxima asamblea general.

Solemnemente se inaugurará hoy la Asamblea Pedagógica

Hablarán el Ministro de Educación, el Director General de Educación Secundaria y el Director del Instituto Pedagógico.—Alumnos del Conservatorio Nacional ejecutarán algunos números de música.—Programa general de los temas que desarrollarán los relatores

Como lo hemos venido anunciando, a las 10.30 horas de hoy tendrá lugar en el Salón de Honor de la Universidad de Chile, la sesión inaugural de la Asamblea Pedagógica, que reunirá en Santiago a todos los Rectores y Directoras de los Liceos Fiscales, y para la cual han adherido también numerosos jefes de colegios particulares.

PROGRAMA DE LA SESION INAUGURAL

Damos a continuación el programa general, que se desarrollará en la sesión inaugural de la Asamblea, a la cual podrán asistir todas las personas que lo deseen:

1.o J. S. Bach: 1.a parte, concierto, para 2 violines y orquesta de cuerdas (Conservatorio de música).

2.o Discurso del señor Ministro de Educación Pública, don Mariano Navarrete C.

3.o J. S. Bach (2.a parte).

4.o Discurso del Director General de Educación Secundaria, señor Enrique Marshall.

5.o Motete de Bach:: coro, a 4 voces mixtas, por los alumnos del maestro Pablo Vidales.

6.o Discurso del señor Director del Instituto Pedagógico, doctor Guillermo Mann.



Don Samuel Zenteno Araya, relator del tema "Principios de la Educación"

7.o La Sardana de las Monjas, coro a 7 voces mixtas, dirigido por el maestro señor Pablo Vidales.

LAS LOCALIDADES

Se nos ha pedido hacer presente que las localidades bajas del Salón de Honor de la Universidad, sólo podrán ser ocupadas por aquellas personas que han recibido invitación especial para tal objeto. Las localidades altas pueden ser utilizadas por todos los profesores y personas que deseen asistir a la inauguración de este interesante torneo pedagógico.

Como lo hemos anunciado anteriormente, las sesiones ordinarias de la Asamblea están dedicadas exclusivamente para los asambleistas, no siendo permitida la entrada a ninguna persona extraña a las actividades de alla.

FACILIDADES A LOS PROFESORES

La Dirección General de Educación Secundaria, se ha dirigido a los jefes de los colegios fiscales secundarios, a fin de que se les dé toda clase de facilidades a los profesores que deseen asistir a la sesión inaugural.

PROGRAMA GENERAL QUE SE DESARROLLARA EN LA ASAMBLEA

El siguiente es el programa general que se desarrollará en las sesiones de la Asamblea:

Relator: don Samuel Zenteno A., quien desarrollará su tema en cuatro sesiones.

Primera sesión—(Sábado 17 de Agosto, de 8.30 a 10 A. M..—**Concepto de la Educación.**

a)— Concepto intelectualista que ha dominado entre nosotros como resultado del influjo de la pedagogía herbartiana.

b).—Resultado que trajo el concepto de la educación como un proceso de trasmisión y asimilación de conocimientos.

c).—Crisis del concepto intelectualista de la educación, debido a las nuevas concepciones pedagógicas y psicológicas.

d).—La educación como dirección del desarrollo natural de las posibilidades del individuo para el enriquecimiento de su propia vida y la de aquellos que lo rodean. Trascendencia de este concepto en la ampliación de las actividades escolares, en el aprovechamiento de las capacidades innatas, en el cuidado de la personalidad integral del educando, en la especialización de la educación y en la actitud guiadora del profesor.

Don Francisco Belmar, relator del tema "Metodología de la enseñanza de trabajos manuales"

Segunda y tercera sesión—(Lunes 19 y Martes 20 de Agosto, de 8.30 a 10 A. M.).—**Factores de la Educación o del Crecimiento.**

Jefe Sección Exámenes, don Jorge Lake, encargado de la organización de las sesiones

a).—¿En qué consiste el crecimiento fisiológico y psíquico?

b).—Posibilidades y límites de la educación.

c).—Factores físicos, y lo que puede hacer la educación para remediar el influjo pernicioso de ellos. Métodos usados para el estudio de los problemas relacionados con el influjo de los factores físicos.

d).—Influjos sociales y problemas relacionados con ellos.

e) Influjo de la herencia social: científica, literaria, estética, institucional y religiosa.

f) La historia biográfica del escolar como práctica escolar y como aplicación del estudio de los influjos biológicos y social.

Cuarta sesión.—(Miércoles 21 de Agosto, de 8.30 a 10 A. M.—**Fin último que debemos asignar a nuestra educación.**

a) Ventaja que trae la fijación de un fin último a la educación.

c) Fines que parecen haber influído más en nuestra educación secundaria.

d) La eficiencia social como fin último de la educación y su trascendencia.

e) Fines especiales de la educación secundaria.

PSICOLOGIA EDUCACIONAL

Relator: don Luis Tirapegui, quien desarrollará su tema en cinco sesiones.

Primera y segunda sesiones.—(Sábado 17 y Lunes 1.o de Agosto, de 10.30 a 12).—**Diferencia entre la psicología clásica y la psicología moderna. Psicología educacional.**

Tercera sesión.—(Martes 20 de Agosto, de 10.30 a 12).—**Diferencias individuales y sus causas.—Importancia pedagógica.**

Cuarta sesión.—(Miércoles 21 de Agosto, de 1.30 a 12).—**Mediciones mentales y educacionales.**

ORGANIZACION ESCOLAR

Relatores: don Guillermo Mann y don Raúl Ramírez, quienes desarrollarán estos temas en tres sesiones.

Don Guillermo Mann:

Primera sesión.— (Jueves 22 de Agosto, de 8.30 a 10).—**La aspiración a la Escuela Unica.—El Liceo en su relación con la Escuela Primaria.**

Segunda sesión. — (Viernes 23 de Agosto, de 8.30 a 10).—**El Liceo y los demás colegios de rango secundario.**



Don Luis A. Puga, relator del tema "Meodología de la geografía

Tercera sesión—(Sábado 24 de Agosto, de 8.30 a 10).—**El Liceo como instrumento de preparación a la vida postescolar y a los estudios universitarios.**

Don Raúl Ramírez:

Primera sesión.—(Lúnes 26 de Agosto, de 8.30 a 10).—**Formación de los cursos del Liceo. Clasificación de los alumnos.**

a) Promociones definitivas y condicionales: sus efectos.

b) Otras formas de promoción de los alumnos.

c) Eliminación de alumnos del Liceo.

Segunda sesión.—(Martes 27 de Agosto, de 8.30 a 10).—**Los**



Doña Isaura Dinator de Guzmán, relatora del tema "Modelidades de la enseñanza secundaria femenina"

programas de estudio y su interpretación en las clases.

a) El programa y las diferencias individuales de los alumnos.

b) El programa y las necesidades particulares de la región.

c) El Liceo y la comunidad: utilización del edificio del Liceo y del material escolar.

Tercera sesión.—(Miércoles 28 de Agosto, de 8.30 a 10).—**Administración interna del Liceo.**

a) Valorización de los resultados de la enseñanza.

b) Cooperación de los alumnos en la vida interna del colegio.

Modalidades de la Enseñanza Secundaria Femenina.

Relator: Señora Isaura Dinator de Guzmán, quien desarrollará su tema en dos sesiones.

Primera sesión.—Viernes 23 de Agosto, de 10.30 a 12).—**Breve estudio acerca de la organización secundaria femenina en Estados Unidos y en algunos países de Europa antes de la guerra. Crítica a su organización. Estado social chileno que dió origen a la creación de los Liceos de Niñas. Su organización basada en la de los establecimientos análogos de Europa.**

Valiosa contribución de estos establecimientos:

a) A la cultura general, debido a su influencia en los hogares.

b) A la economía nacional, por la participación de la mujer en las carreras liberales (sobre todo en el profesorado), y en otras actividades.

c) Nuevas tendencias orientadoras en la enseñanza secundaria femenina en aquellos países.

Ministro de Educación, don Mariano Navarrete

Segunda sesión.—(Sábado 24 de Agosto, de 10.30 a 12).—**Organización de los actuales Liceos de Niñas.**

Finalidades que deben tener los Liceos de Niñas:

1) Preparar a la niña para que sea la compañera del hombre y enseñarle a que contribuya a dignificar y hacer amable la vida del hogar.

II) Preparar práctica, científica y espiritualmente a la buena madre y a la buena dueña de casa, atendiendo a la vez a la importancia de la función social de la mujer soltera.

En consecuencia el Liceo debe dar:

a) Conocimientos teóricos y experimentales de todas las Artes Domésticas: decoración del hogar, artes manuales, higiene, primeros auxilios, economía doméstica, etc.

b) Conocimientos científicos, prácticos y teóricos de la Administración del hogar, puericultura, fisiología general, psicología del niño, etc.

c) Debe ser fuente de inspiración: 1.o De las virtudes domésticas; 2.o De los sentimientos sociales y cívicos que forman a la joven en el espíritu de solidaridad humana y de comprensión de sus deberes para con la familia, con la sociedad y con la Patria.

Finalmente el Liceo debe preparar a la joven para su ingreso a las distintas escuelas de estudios superiores.

SISTEMAS MODERNOS DE EDUCACION Y SU APLICACION A LA EDUCACION SECUNDARIA

Relator: Profesor don Pedro Petersen, quien desarrollará su tema en cuatro sesiones.

Primera sesión. — (Lunes 26 de agosto, de 10 1|2 a 12). — Desarrollo de las escuelas secundarias de Europa desde 1920. — Problemas básicos y su solución (especialmente en Alemania); vinculación de las escuelas con la cultura regional y nacional; Escuelas hogares; educación física; Escuela de trabajo como principio de la enseñanza; engranaje de los ramos; enseñanza colectiva, las grandes experiencias nacionales: el sistema de Viena.

Segunda sesión. — Martes 27 de agosto, de 10 1|2 a 12). Las Escuelas comunidades de vida en Alemania del Norte, el plan de Jena.

Tercera sesión. — (Miércoles 28 de agosto, de 10 1|2 a 12). — Desarrollo y problemas correspondientes en E. E. U. U., estado actual (Plan Gary, Proyectos Dalton, Winnetka).

Cuarta sesión. — (Jueves 29 de agosto, de 8 1|2 a 10). Cuestiones de actualidad. — Significado y aplicación con respecto a Chile.

TEMAS ESPECIALES: METODOLOGIA DE LOS RAMOS

Castellano

Relator: don César Bunster, quién desarrollará su tema en dos sesiones: (jueves 29 de agosto, de 10 1|2 a 12 y viernes 30 de agosto, de 8 1|2 a 10 A. M.).

Materia: Lo que ha sido hasta hoy la enseñanza del Castellano.

Finalidades que deben perseguirse: en el primer ciclo, en el segundo ciclo. Los trabajos orales y los trabajos escritos. El aprendizaje de la ortografía. La enseñanza de la historia literaria. Correlaciones entre la enseñanza del Castellano y la de otras asignaturas. Normas motodológicas que deben ponerse en práctica.

IDIOMAS EXTRANJEROS

Relatores: don Julio Saavedra Molina y don Ramón Gallardo.

Don Julio Saavedra Molina desarrollará su tema en dos sesiones (viernes 30 de agosto, de 10 1|2 a 12 y sábado 31 de agosto, de 8 1|2 a 10 A. M.).

Materia: Uso que puede hacerse de la traducción. Los estudios gramaticales. Los trabajos escritos. Los conocimientos literarios.

Don Ramón Gallardo desarrollará su tema en dos sesiones (sábado 31 de agosto, de 10 1|2 a 12 y lunes 2 de setiembre, de 8 1|2 a 10 A. M.).

Materia: Ejercicios de articulación y utilización de la fonética. Conversaciones sobre objetos y cuadros, o sea, la intuición directa e indirecta en la adquisición del vocabulario.

Desarrollo que debe darse a este aspecto de la enseñanza: a) En el curso cuyo objeto es dar principalmente habilidades orales, con tendencia económica (inglés con 6 horas semanales); a) En el curso cuyo objeto es dar principalmente habilidades gráficas, con tendencias culturales. Lectura de trozos y ejercicios correspondientes. La redacción comerial.

HISTORIA

Relator: don Ulises Vergara, quien desarrollará su tema en dos sesiones (lunes 2 de setiembre, de 10 1|2 a 12, y martes 3 de setiembre, de 8 1|2 a 10).

Materia: Finalidad de la enseñanza de la Historia. Metodología del ramo.

GEOGRAFIA

Relator: don Luis A. Puga, quien desarrollará su tema en una sesión (martes 3 de setiembre, de 10 1|2 a 12).

Materia: Principios en que ha de inspirarse la enseñanza de la Geografía: a) Concepto actual de la Geografía Moderna. b) La Geografía como ciencia sintética y de relación que localiza hechos y fenómenos. c) Objeto de la enseñanza de la Geografía en el Liceo: selección de la materia.



Don Osvaldo Kolbach, relator del tema "Metodología de la enseñanza de aducación física"

Técnica de la enseñanza de la Geografía: a) Observación directa de la naturaleza. b) El material: mapas murales, relieves, globos, libros, láminas y proyecciones. c) El dibujo geográfico y los ejercicios de cartografía. d) Los métodos y procedimientos.

EDUCACION CIVICA

Relator: don Amador Alcayaga, quien desarrollará su tema en dos sesiones (miércoles 4 de setiembre y jueves 5 de setiembre, de 8 1|2 a 10).

Materia: Lo que es y lo que debe ser la asignatura de Educación Cívica. La finalidad y la metodología del ramo.



Don Pedro León Loyola, relator del tema "Metodología de la enseñanza de Filosofía"

FILOSOFIA

Relator: don Pedro León Loyola, quien desarrollará su tema en dos sesiones (miércoles 4 de setiembre y jueves 5 de setiembre, de 10 1|2 a 12).

Materia: Valor y función de la Filosofía en la cultura general y, por lo tanto, en la educación secundaria. Importancia relativa de las distintas disciplinas filosóficas que comprende el programa vigente, y espíritu y método con que cada una de ellas debe ser enseñada. Correlaciones entre la enseñanza de la Filosofía y la de otros ramos. Algunas ideas sobre la formación de pequeñas bibliotecas filosóficas en los Liceos, unas para profesores y otras para alumnos.

FISICA

Relator: don Diego Berendique, quien desarrollará su tema en una sesión (viernes 6 de setiembre, de 8.30 a 10).

Materia: Finalidades de la enseñanza de la Física. Método que debe seguirse en cada ciclo de las humanidades. Ejercicios prácticos. Importancia de la construcción de aparatos sencillos de demostración por parte de los alumnos.

MATEMATICAS

Relator: don Enrique Froemel, quien desarrollará su tema en dos sesiones (viernes 6 de setiembre, de 10 1|2 a 12 y sábado 7 de setiembre, de 8 1|2 a 10).

Materia: Características y finalidades de la enseñanza de la Aritmética y de la Geometría en el primer ciclo. Los actuales programas de matemáticas para este ciclo y sus conexiones con los del grado primario y con los de otras ramas de la educación. Valor relativo de las materias consignadas en ellos.

Características de la enseñanza del Algebra y de la Geometría en el segundo ciclo. Importancia relativa de las materias anotadas en los programas. Características de la futura enseñanza en el segundo ciclo; programas correspondientes.

Observaciones generales. —Control del trabajo de los alumnos; trabajos escritos y tareas, textos y obras de consulta, ejercicios y aplicaciones de entretenimientos.

Lo que debe lograrse en cada ciclo si la enseñanza es normal. Fallas de conocimientos que son inadmisibles. Exigencias que son admisibles.



Director General de Educación Secundaria, don Enrique Marshall

Don Enrique Froemel, relator del tema de Matemáticas

CIENCIAS NATURALES Y BIOLOGIA

Relator: don Carlos Silva Figueroa, quien desarrollará su tema en dos sesiones (sábado 7 de setiembre de 10 1|2 a 12 y lunes 9 de setiembre, de 8 1|2 a 10).

Materia: Finalidad de los estudios de Ciencias Naturales y Biología dentro de la nueva orientación de la enseñanza secundaria. Conocimiento de la Morfología y Fisiología Generales del Hombre, y de los seres animales y vegetales, incluyendo la Anatomía y la Histología. Conocimiento de la Biología General de los organismos, especialmente de la Etiología. Conocimiento de algunas nociones de importancia económica y de utilidad práctica para la vida. Plantas y animales útiles y perjudiciales. Nociones de Higiene Pública y Privada. Eugenesia. Puericultura. Primeros auxilios a los accidentados.

QUIMICA

Relator: don Adrián Soto, quien desarrollará su tema en dos sesiones (lunes 9 de setiembre de 10 1|2 a 12 y martes 10 de setiembre, de 10 1|2 a 12).

Materia: Finalidades de la enseñanza de la Química. Métodos que deben seguirse en cada ciclo de las humanidades. Trabajos de laboratorio. Desarrollo del interés por las industrias químicas.

DIBUJO

Relator: don Eduardo Videla, quien desarrollará su tema en dos sesiones (martes 10 de setiembre y mi... 11 de setiembre, de 8 1|2 a 10).

Materia: Finalidades de la ensе... za del Dibujo: capacidad pa... apreciación de la belleza, capac... para emplear el dibujo como m... claro y preciso de expresión, co... bución al cultivo general del e... tu y a la adquisición de altas ... lidades morales; adquisición de ... nocimientos prácticos capaces d... útiles en cualquier momento d... vida escolar y post-escolar. ... pios esenciales sobre los cuales ... canza la enseñanza del ramo. ... men de libertad, sentido artí... observación de la Naturaleza.

LABORES FEMENINAS

Relator: Señorita Juana ... quien desarrollará su tema e... sesión (miércoles 11 de setiem... 10 1|2 a 12).

Materia: Nuevas modalidades ... enseñanza de Labores Feme... el Liceo. Objetivos persegu... el primer ciclo. Finalidades ... enseñanza en el segundo cic... yecto de programa para el ... ciclo. Exposición de trabajos ... tados cumplido el programa.

EDUCACION FISICA

Relator: don Osvaldo K... quien desarrollará su tema e... sesiones (jueves 12 de setiem... viernes 13 de setiembre, de 8 ... 10).

Materia: Finalidades de la E... ción Física en la enseñanza ... daria. Recomendaciones esp...



Don César Bunster, relator ... tema "Metodología del ... tellano"

sobre la educación física ... Reglas y disposiciones gener... ra el desarrollo de la asignat... la educación secundaria. Ne... des del ejercicio sistemático, ... conveniente distribución del ... y de la división de los alum... gún su estado fisiológico. A... y adaptación de los ejercicios ... mas metodológicas a que el ... deberá ceñirse. El deporte ... sus principios fundamentales ... deportes femeninos. Deportes ... viduales y colectivos. Camp... atléticos. Mediciones antrop... cas. La higiene aplicada a la ... ción física.

ECONOMIA DOMESTICA

Relator: Señorita Amelia ... Ovando, quien desarrollará ... en una sesión (jueves 12 de ... bre, de 10 1|2 a 12).

Materia: La actual enseñan... Economía Doméstica en los ... Niñas y lo que debería ser ... lidad. Influencia moral y ... de esta enseñanza en el ho... blemas urgentes que pes... las mujeres en el hogar y ... dad, basadas en esta ens... talaciones apropiadas ... funcionamiento de ... programas, textos, mat... mación de museos dom... que se coleccionen ... tos, remedios caseros, ... das en el lavado, teñido, etc.

TRABAJOS MANUALES

Relator: don Francisco ... quien desarrollará su tema ... sesiones (viernes 13 de setiem... 10 1|2 a 12 y sábados 14, de ... a 10).

Materia: El Trabajo Manual ... cativo. Diferentes clases de ... Manuales. Metodología del ... Manual. Formación de un ... modelos. Talleres y material ... señanza.

MUSICA Y CANTO

Relator: don Adrián Vásq... da, quien desarrollará su te... una sesión, (sábado 14 de ... bre, de 10 1|2 a 12).

Materia: ¿Qué método conv... plear en la clase de música y ... to para obtener una rápida y ... ra adquisición del conocimie... los elementos musicales? ... mecánico es la base de todo ... bien fundado. Análisis rítmico ... lódico. ¿Cómo dar paso a la ... dad de contemplar los verdade... tereses del niño en la clase de ... sica y canto? Necesidad de la ... rimentación en esta enseñanza...

El recital de hoy en el Club de Señoras

Las fábulas del Pbro. señor Román y selectos números musicales

Hoy se efectuará en el Club de Señoras, el recital del Pbro. don Luis Román, que leerá algunas de las fábulas de que es autor. En este acto, además, la señorita Sylvia Martínez ejecutará al piano "Solfeggio", de Bach, y la señorita Sabina Monje, tocará el "Rondó Capriccioso", de Mendelssohn y un vals de Brahms.

El programa del recital es el siguiente:

Primera parte: La reina feliz. La pichona, el gavilán y la leona. El perrillo faldero y la dueña. El cerdo descontento con su suerte. La zorra, el cerdo y el burro. El bacalao y el pescador. La rana reina. El borrico cargado de libros. El borrico y el filósofo.

Segunda parte: Los dos ratones. El titiritero, el chicuelo y su padre. La perdíz rabona. Júpiter y los Orantes. El pidén y el pato. Las tocas de Simónides. El perro humilde. El chuncho y el águila. El zorro y la oveja.

Tercera parte: El anciano y Júpiter. El león, las pretendientes y el jumento. La abeja y la mosca.

La velada empezará a las 18.30 horas y la entrada es libre.

La 38.a velada artística efectúa mañana

El Conservatorio Católico de Música.—Programa que se desarrollará

A las 18 horas de mañana se verificará en la Sala Beethoven del Conservatorio Católico de Música y Declamación, Monjitas 758, la 38.a velada artística que organiza este establecimiento para presentar a sus alumnos.

aborñeóC-valaldeola etaoin shrdlucm

Además de las familias de los estudiantes, la Dirección del Conservatorio ha invitado a este acto a las autoridades educacionales y a numerosas personas de nuestro mundo artístico, literario y social.

Damos a continuación el programa que se desarrollará:

I. Scharwenka, op. 44. — Walzes. Piano a 4 manos. Señoritas Beatriz Belloni e Inés Saavedra.

II. Schumann. — Amore di poeta.

Canto: Prof. señor Adolfo Ferroni.

III. Excursiones artísticas por Alemania, recuerdos de viajes. — D. Pedro Valencia Courbis, Director del Conservatorio Católico.

IV. Max Reger. — Mazurka. Piano, señorita Ana Bestard.

V. Juana de Ibarborou. — La Higuera. Recitación: señorita Lillian Slanghter.

VI. Donizetti.— Don Pasquale. Cavatina, señorita Raquel Villela B.

VII. Pozzoli. La Gallinita ciega.— Piano, señorita Marta Weinstein.

VIII. Gluck.— Orfeo. — Dúo, señora Laura Guzmán y señorita Josefina Plantat.

IX. Torjussen. — La aurora boreal —La isla de ensueños (1.a audición) Piano: señorita Lillian Slaughter.

X. Alberto Valero Martin. — Invernal. Recitación: señorita Blanca Marin Tagle.

XI. Rossini. — El barbero de Sevilla. — Massenet. Manon. Canto señor Oscar Ilabaca. Piano, señorita Inés Gobhard Paulus.

XIII. Puccini. — Gianni Schicchi —Stornello. Canto: señora Manuela S. de Gómez.

XIV. Rubén Darío. — Los motivos del león. — Recitación: señorita Blanca Marín T.

XV. Catalani. — La Wally. Canto: señora Tosca M. de González.

XVI. Rheinberger. — La Caza (1 audición). Piano, señorita Teresa Veloz R.

XVII. Donizetti. Don Pasquale. — Dúo: señorita Raquel Villela y Prof señor Adolfo Ferroni.

Del Cáncer hablará en la Universidad el Doctor Sierra

Los cursos breves de divulgación científica de la Universidad de Chile.—Cinco mil personas mueren anualmente en Chile de cáncer.—Hoy se desarrolla la tercera conferencia sobre temas agronómicos

En el salón de honor de la Universidad de Chile, dará hoy, a las 18.30 horas, el doctor Lucas Sierra, una interesantísima conferencia sobre un tema de gran trascendencia y que preocupa actualmente a las autoridades médicas del mundo, pues dice relación principalmente con la población, en la cual hace día por día, mayor número de víctimas. Nos referimos al problema del cáncer.

SUMARIO DE LA CONFERENCIA DEL SEÑOR SIERRA

I. El cáncer es una enfermedad grave; va en aumento; mueren en Chile anualmente no menos de 5,000 cancerosos.

II. Todo cáncer accesible es curable, en su comienzo.

III. La vida del enfermo y la reputación del médico penden de la oportunidad con que éste haga el diagnóstico.

IV. La historia muy circunstanciada del comienzo de la enfermedad, el examen microscópico y el examen con los rayos X son los medios más seguros para precisarlo.

V. Centros de diagnóstico y educación del público al respecto son dos de los medios más eficaces para luchar contra la enfermedad.

VI. Al revés de lo que ordinariamente se cree, el cáncer es indoloro en su comienzo.

VII. Más que a la enfermedad, tema llegar tarde al consultorio del médico. Ese retardo le va a disminuir no menos del 60 o|o de las expectativas de sanar.

VIII. La cirugía y el radium hacen concebir la esperanza de curar el mal.

TERCERA CONFERENCIA DEL SEÑOR BEALS

Esta tarde, a las 18 horas, dará en la Sala de Conferencias de la Escuela de Agronomía, el señor Aquiles Beals, profesor de la Facultad de Agronomía y Veterinaria, su tercera conferencia.

El señor Beals seguirá desarrollando su tema "Plantación, poda y desinfección de árboles frutales", con el siguiente sumario:

I. Formación en copa abierta para el durazno;

II. Poda de primer año;

III. Poda de segundo año;

IV. Poda de tercer año;

V. Poda de producción.

La Escuela Olea realizó ayer una fiesta escolar

Los asistentes visitaron la exposición de trabajos hechos por los alumnos

Con el objeto de finalizar el primer semestre escolar, la Escuela Fco. Olea, que mantiene hace más de treinta años la Sociedad de Instrucción Primaria, realizó ayer una simpática y significativa fiesta en el salón de actos del establecimiento, en honor de los padres y apoderados de los educandos, con el doble fin de darles a conocer la labor desarrollada por la Escuela, como el de procurar un mayor acercamiento entre la escuela y el hogar.

El acto fué presidido por el visitador del establecimiento y director de la Sociedad, señor Abel Saavedra, por el Inspector Escolar del distrito, señor Manuel Martínez, director de la escuela, señor Julio Ulloa, y otras autoridades educacionales. Durante el acto, se ... ron diversos e interesantes ... llamando la atención, la danza ... de la señorita María Bravo, la ... mación de la señorita Juana ... canto por la misma, un ... "Viva Chile", por los alumnos ... Olea, y los números a cargo de la ... questa, formada por los profesores ... distrito escolar.

Una vez finalizada la fiesta, ... de hacer uso brevemente de la p... el director de la escuela, señor ... la numerosa concurrencia pasó ... tar la exposición de los trabajos ... zados por los alumnos.

Esta exposición permanecerá ... durante ocho días.

La conferencia de hoy en la Universidad Católica

Don José María Pinedo hablará de la Historia de la Civilización

En el salón de honor de la Universidad Católica dará hoy, a las 18.30 horas, la segunda conferencia sobre Filosofía e Historia de la Civilización, don José María Pinedo G.

El sumario de esta interesante conferencia es el siguiente:

1.o Forma en que esta cultura resuelve el dualismo entre el hombre y el mundo: el equilibrio cósmico.

2.o Su despreocupación ante los problemas trascendentales.

3.o El arte de la cultura: su ornamentación, su plástica.

4.o La belleza orgánica. La tragedia: consideraciones sobre el arte escénico; lenguaje del gesto y lenguaje de la palabra. Decadencia del teatro hablado, su impotencia ante el cinematógrafo: Chaplin.

5.o La ciencia de esta cultura: predominio del intelecto.

6.o Su concepto del tiempo y del espacio. La gramática y la re... ca: el culto de la palabra como ... cablo inanimado, puritanismo.

7.o El sistema educacional ... predominio del libro y la me... sobre la realidad viva: formul...

8.o El Derecho Romano: fet... mo jurídico. Funestas consecuen... de la influencia romanista en el ... recho moderno.

9.o La religión y la filosofía c... cas: los dioses inmortales: el su... como rito sagrado. La dialéctica y ... sofística.

10. Razón de la popularidad de ... ta cultura.

11. Su necesidad y oportunidad ... su época: su espontaneidad ...

12. La Iglesia Católica, Apostólica y Romana

Un reo indultado por S. E. después de veinte años de presidio se siente extraño en su ciudad natal

El caso de Segundo Zuloaga.—Para transitar por nuestra ciudad, necesita que le guíe un carabinero.—Labor que desarrolla la Prefectura con los reos indultados.—Impresiones que nos cuenta Zuloaga

Recientemente han sido indultados por S. E. el Presidente de la República, y con motivo del arreglo con el Perú, varios reos, entre los que se encuentra el condenado a perpetuidad, Segundo Zuloaga Espinoza.

—Es santiaguino, nos dice el capitán Sotomayor, en las oficinas de la Prefectura General de Carabineros, y no conoce su ciudad natal. Veinte años en el presidio, sin ver las calles, sin saber de los adelantos y progresos de la capital, ha llegado al extremo de que para andar por la ciudad, necesita de un carabinero que le guíe. El Coronel Concha, comprendiendo lo anómalo de la situación y progresos de la capital, le han llevado al extremo de que para andar por la ciudad, necesita de un carabinero con el objeto indicado.

Escuchemos lo que dice este ex-reo, cuyo caso suscita interés e inspira conmiseración:

—Caí a la cárcel, señor, hace va más de veintiún años. Tenía yo entonces veinte años apenas, y trabajaba en la Cervecería de don Andrés Ebner. Un día se cometió un salteo en la Cuesta de Chacabuco, y se me complicó en él: y fuí condenado a perpetuidad. No era sólo en el mundo. Contaba con el afecto de una mujer a quien yo también quería. La pobre joven fué muchas veces a verme a la Penitenciaría. Ella no creía en mi culpabilidad y esperaba con ansia los días de visita.

Ella, señor, era mi única familia. No tenía a nadie más en la vida.

Cuando le faltó mi apoyo, trabajó, hizo sacrificios para sostenerse y para sostener la casita que teníamos, en espera de mi libertad.

Pero un día dejó de ir a la Penitenciaría. Ya sabía yo lo que eso significaba...

Una sombra oscurece el rostro de Zuloaga. Continúa:

—Después, no sé cómo he vivido en el presidio. Yo caí en 1908, y después de estar cinco años en Santiago, en 1913 fuí trasladado a la Penitenciaría de Talca, donde aprendí zapatería y talabartería; después de algunos años, volví al presidio de Santiago, donde he permanecido hasta ahora.

Estaba en la cárcel todavía, cuando fusilaron al finado Becker. En Talca supe de otro fusilamiento, creo que en Curicó; estas noticias nos oprimían el corazón.

Después no he hecho más que trabajar y así he vivido veintiún años, resignado, sin esperanzas, condenado a ser siempre el salteador a quien se sentenció a perpetuidad.

Pero un día llegó al presidio la noticia de que algunos serían indultados. El señor Presidente de la República sabía quiénes eran los hombres buenos, que habían delinquido en un momento de locura, y nos indultó, señor.

—¿Y ahora?

—Ahora, señor, buscando trabajo. Pero esta búsqueda es penosa. Ya no conozco Santiago. Mi ciudad, ya no es mi ciudad: sus calles, sus edificios son desconocidos para mí. Las calles, los edificios, los rostros, todo me parece extraño.

Cuando salí del presidio, no sabía dónde ir, ni donde me encontraba. ¡Veintiún años de ausencia!

Luego Zuloaga nos comunica su gratitud para el señor Concha, Prefecto de Santiago, diciendo que ha sido un amigo para los que fueron indultados.

—A mí, nos dice, me ha puesto un carabinero para que me guíe por las calles. Yo no sé qué habría hecho sin alguien que me enseñara por dónde debía ir. Me perdía a cada paso, el ruido del tráfico me aturdía y sentía miedo de todo, de los tranvías, de los vehículos, del movimiento, de estas calles tan anchas, de estos edificios tan altos. ¡Sentía miedo a mi propia libertad, señor!

Casi estuve tentado de volver a la prisión, señor y pedir trabajo ahí mismo. Después, he ido a la Inspección del Trabajo a ver si me lo dan. Yo creo que sí, llevo esta tarjeta del señor Prefecto.

Y el ex-reo nos tiende una tarjeta que dice:

"M. Concha P., Coronel y Prefecto Jefe de Santiago, recomienda a los carabineros del Cuerpo de su mando, no poner inconveniente alguno a Segundo Zuloaga Espinoza, quien recién ha salido de la Penitenciaría de Santiago, indultado por S. E., en atención a la muy buena conducta observada en ese establecimiento; antes, por el contrario, se le den toda clase de garantías para que pueda trabajar libremente y así ganarse honradamente la vida".

Zuloaga se levanta y queda mirando al sargento Rivas, que sonriendo sale con él, para guiarle en la ciudad donde el indultado nació y donde ahora, después de veintiún años de encierro, se siente extraño, como en un mundo desconocido.

FIESTA RELIGIOSA EN EL LICEO ALEMAN

MONSEÑOR EDWARDS DIO LA COMUNION A LOS ALUMNOS

Ayer tuvo lugar en el Liceo Alemán la primera comunión de numerosos alumnos. Ofició la misa el Obispo de Dodona, Monseñor Rafael Edwards, quien dirigió la palabra a la numerosa concurrencia que llenaba por completo la iglesia del establecimiento. En elocuentes palabras el Obispo Monseñor Edwards impresionó grandemente a los oyentes, especialmente cuando se refirió a la obligación y responsabilidad que los padres de familia tienen en la formación de sus hijos. Pidió también Monseñor Edwards a los primeros comulgantes que pidiesen a Dios derramase sus gracias y bendiciones sobre la Iglesia y la Patria.

Nuevos socios de la Asociación de la Juventud Católica

Pueden pasar a retirar su carnet

Ultimamente, el directorio de la Asociación de la Juventud Católica aceptó como socios a las siguientes personas, a quienes se les ruega pasar a retirar sus respectivos carnets:

Hernán Gaete Ahumada, Octavio Gómez, Hernán Ossa Ruiz, Tomás Reyes Vicuña, Sergio Rengifo, Jorge Guzmán Urzúa, Mario Jiménez, Raúl Hernández Marchant, Arturo Riesco, Miguel Salcedo, Juan Fco. Fresno Larraín, Gustavo Cano, Fernando Rodríguez Silva, Carlos Delpiano, Fernando Claro de la Maza, Patricio Larraín Gandarillas, Horacio Cour Echeverría, Alfonso Jasman González, Alberto Golden, Jaime Guzmán, Rodolfo Irarrázabal Blanco, Rafael Larraín Errázuriz, Arturo Urzúa Marín, Lautaro Téllez, Hernán Villalobos Cruz, Alfonso Letelier, Fernando Oyarzún, Alejandro Gumucio Harret, Guido Pelissier, Sergio Lecaros Izquierdo, Carlos González Gribbell, Sergio Silva Bascuñán y Pedro Mira Fernández.

En el Rotary Club

La conferencia de rotarios en Coquimbo

La sesión última del Rotary Club fué casi exclusivamente dedicada a resolver algunas modificaciones en el reglamento de la institución, que habían sido acordadas por el directorio, las cuales fueron aprobadas.

Despachados los asuntos de carácter interno, el rotario de Valparaíso y senador de la República, don Augusto Rivera Parga, presente en la sesión, aludido por el presidente, a propósito de un interesante folleto que se ha publicado con sus impresiones de un viaje al Perú, hizo uso de la palabra para confirmar su optimismo respecto al arreglo que ha puesto honroso término a la dificultad internacional de medio siglo. Dijo que a él le había sido dado observar en Lima la sinceridad con que se procedía al acuerdo y el deseo vehemente de llegar a un avenimiento definitivo con Chile, que salía a la superficie en todos los círculos de la opinión pública. Instó a los ratorios de Santiago a estrechar sus vinculaciones con los rotarios del Perú, que están animados de los mejores propósitos de confraternidad internacional.

El rotario de Coquimbo don Juan J. Mac Auliffe, invitó a los miembros del Rotary Club de Santiago, a visitar aquel puerto a fines del presente mes, en los días que se celebrará allí el Congreso Anual de Presidentes y Secretarios de los Rotary Clubs de Chile. Coquimbo, dijo, se prepara para recibir a los dignatarios del Rotary nacional y en esos días será especialmente grato atender a los rotarios de la capital.

ACTIVIDADES DEL SEGUNDO SECTOR ESCOLAR

POSTERGACION DE INSCRIPCIONES PARA CAMPEONATOS ATLETICOS

Se ha postergado el cierre de las inscripciones para el campeonato de Football y Basketball de las escuelas del II Sector, hasta el sábado 24 del presente.

Se nos encarga advertir a las escuelas de niñas que la competencia de Basket-ball se regirá según las instrucciones que sobre este juego de la Inspectora señorita Ruth Koch, en su "Libro de Juegos" para las niñas.

Noticias breves del Ministerio de Fomento

COMISION AD-HONOREM

Se ha comisionado ad-honorem a don Antonio Alvarez Sáez, para que estudie en Sevilla la organización hotelera. El señor Alvarez deberá presentar su informe dentro del término de un año a contar de la fecha del respectivo decreto.

PACKING HOUSE EN ANGOL

Se ha autorizado la inversión de la suma de $ 350,000 en la construcción de un Packing House, una bodega y una planta deshidratadora en Angol, de acuerdo con los planos y presupuestos elaborados por la Dirección de Arquitectura.

INGENIERO

Se ha nombrado ingeniero interino del Departamento de Industrias Fabriles del Ministerio de Fomento, a don Jorge Benner Decher.

REDUCCION DE PRESUPUESTO

Se ha reducido en la suma de $ 23,000, el presupuesto de gastos variables de la Escuela Agrícola de Talca, y se ha distribuído esta suma entre las escuelas similares de Chillán y de Temuco, cuyos directores han sido autorizados para invertir $ 20,000 y $ 3,000, respectivamente, en la alimentación de los alumnos.

NOMBRAMIENTO

Ha sido nombrada oficial del Departamento de Ferrocarriles del Ministerio de Fomento, la señorita Cristina Aguirre Edwards.

Noticias breves del Ministerio de Justicia

Ha sido nombrado juez suplente del Departamento de Elqui, don Manuel A. Pizarro.

—Procurador del Número de Nacimiento, se nombró a don José Domingo Arriagada.

—Se ha concedido personalidad jurídica al Club Social de Hualañé.

—Se ha ordenado poner a disposición del gobernador de Quillota, la suma de $ 16,118,30, para que atienda al pago de las reparaciones urgentes que necesita el edificio de la cárcel de ese pueblo.

COMISIONES CITADAS

Para hoy viernes a las 17 horas está citada la Comisión de Hacienda de la Cámara de Diputados.

La Comisión de Educación Pública de la Cámara ha sido citada para el viernes próximo, a las 15 horas y la de Hacienda y Legislación han sido citadas para el viernes 16 del presente a las 17.30 horas, con el fin de tratar sobre la moción del señor Urrutia Ibáñez, en que fa... el crédito hipotecario a largo plazo en las provincias de Valdivia y Chiloé.

ACADEMIA LIBRE DE BELLAS ARTES

ACUERDOS TOMADOS POR EL CONSEJO DE ESTOS CURSOS

En la última reunión de la Academia Libre de Bellas Artes, se tomaron los siguientes acuerdos:

1. Preparar próximamente un ... con el objeto de obtener fondos para adquirir los elementos indispensables para estos cursos dejando una parte para la compra de los premios que se donarán a los alumnos que se hayan distinguido. Los premios consistirán en medallas de oro, de plata, bronce y diplomas.

2. Renovar periódicamente los modelos a fin de evitar amaneramiento en los alumnos por causa de tener constantemente un mismo modelo.

3. Nombrar de ayudante al ... señor Manuel J. Núñez ... saldrá con los Cursos Libres al paisaje a los alrededores de Santiago, en la primavera próxima.

4. La Secretaría de estos Cursos se encuentra ubicada en San Francisco 1106, para todo dato referente a modelo, matrícula u otros.

El Cuerpo de Bomberos rindió ayer un homenaje a su comandante

Banquete ofrecido a don Alfredo Santa María, en el Restaurant de la Quinta Normal. — Asistieron a él más de trescientos manifestantes.—Los discursos.—Otras manifestaciones en diversos cuarteles

Ayer se llevó a efecto en el Restaurant de la Quinta Normal, el banquete que el Cuerpo de Bomberos había organizado en honor de su primer comandante, don Alfredo Santa María, con motivo de haber cumplido cinco años en su difícil cargo.



Asistentes a la manifestación ofrecida por el Cuerpo de Bomberos a su comandante ,señor Santa María, en la Quinta Normal

En medio de un ambiente de franca alegría, transcurrió la manifestación, en el curso de la cual las diversas Compañías rivalizaron por demostrar su entusiasmo y su afecto a la persona del festejado.

En el momento oportuno, ofreció al manifestación el capitán de la 1.ª Compañía, señor Roldán, quien fué muy aplaudido, siguiéndole en el uso de la palabra el festejado, expresando efusivamente sus agradecimientos.

EL DISCURSO DEL Sr. SANTA MARIA

El señor Santa María, dijo en algunos de los pasajes de su discurso:

Para mí, es mucho más fácil dirigir la extinción de un incendio, por grande que él sea, que agradecer esta magnífica manifestación.

En el primero de los casos, cumplo con mi deber, ceñido a normas que son más o menos corrientes, porque el atacar al fuego demoledor, es algo que aprendemos apenas ingresamos a las filas bomberiles. Esa tarea es difícil, es ardua, pero, para mí. es mucho más difícil encontrar palabras, expresiones que reflejen fielmente mi agradecimiento hacia Uds., que han querido hacerme esta inmerecida manifestación.

Al rendirme Uds. este homenaje, no lo hacen a la modesta persona de Alfredo Santa María, sino al sentimiento que todos llevan dentro de sí, a este sentimiento único, bomberil, altruista y que esta muchachada que me rodea, lleva muy prendido dentro del alma.

Si yo algo he podido hacer, ha sido únicamente porque he contado siempre con la cooperación abnegada de todos Uds. y al hacer esta declaración, no puedo nombrar personas ni compañías determinadas. Si quisiera nombrar, tendría que nombrarlos a todos, porque todos han sido una pieza indispensable, en este organismo, sobre el cual descansa la seguridad y confianza de la capital de nuestro querido Chile.

Porque, en realidad, vuestro entusiasmo, vuestra abnegación, vuestro amor al prójimo, es algo único en el mundo, es algo que hace descansar con absoluta confianza a toda la ciudad que se siente tranquila, sabiendo que el Cuerpo de Bomberos, vela por ella, contra ese enemigo que se llama el fuego.

Esta manifestación, no es hecha a un hombre, es hecha a un ideal, a un ideal demasiado grande, para que yo tenga palabras con que agradecerla.

Desgraciadamente, la tarea pesada y fatigosa del voluntario bomberil, no es siempre comprendida; a veces, la burla se cierne sobre sus filantrópicos ideales, pero, felizmente, siempre hemos podido contar con la cooperación de todos, especialmente de las autoridades que saben bien, y que comprenden lo que significa la labor bomberil.

Analizando lo que significa hacerse bombero, se puede decir honradamente que esto no es un deporte. Muchos creen que laborar en este cuerpo, es puro diletantismo. No, señores, y esto Uds. lo saben bien. El bombero, no busca aplausos, no afronta el peligro por hacerse notar, por descollar de entre los ciudadanos. El peligro lo afronta en bien de sus semejantes, por esa idea noble de hacer el bien, sin importar a quien, ideal que me ha guiado en mi vida bomberil y que he conseguido realizar en modesta parte, gracias únicamente a vuestra ayuda y cooperación, a vuestro entusiasmo, que jamás se ha desmentido.

Y no quiero dejar pasar esta oportunidad, sin hacer mención de las compañías extranjeras, de esos ciudadanos que han llegado desde lejanas tierras a nuestro país, y que, identificándose en nuestras costumbres, en nuestros anhelos, y en nuestros ideales, han aportado un concurso que jamás sabremos pagarles, en provecho, en bien de esta causa única en el mundo, que es combatir el fuego, exponer la vida, sin que haya más recompensa que la satisfacción propia de haber cumplido un deber humanitario.

Porque, y eso hay que decirlo, el bombero es guiado por una pasión, por una pasión noble, inmensamente buena e inmentasamente blanca, y esta pasión debía ser así, blanca. como la nieve que cubre las cordilleras, como e blanco de nuestra querida bandera, con la albura de los sentimientos que guían a esta juventud, que no es la de bares, de cabarets, de bailes, de la cual nada puede esperar la patria, sino que es la otra, la fogosa, la trabajadora, la noble, y sobre la cual deben descansar los cimientos de la sociedad futura y sobre la que actualmente descansa.

Compañeros. gracias por esta manifestación. Gracias por vuestra benevolencia para aquilatar, en forma tal vez desmedida, los pocos servicios que haya prestado a esta hermandad que se llama el Cuerpo de Bomberos, y permitidme que al levantar mi copa, lo haga no sólo para agradeceros, sino también para brindar por este ideal que nos guía, y que ojalá nos acompañe en el curso entero de nuestras vidas. ¡Salud, compañeros!"

LAS ADHESIONES RECIBIDAS

Una vez terminado el discurso del comandante, señor Santa María, que fué muy aplaudido, el secretario general del Cuerpo, señor Torres Boonen, leyó diversas adhesiones, entre las que podemos anotar las del señor Intendente de la provincia, don Manuel Salas Rodríguez, del primero y segundo Alcaldes de la ciudad, de don Carlos Llona, del diputado don Enrique Matta Figueroa, de don Oscar Dávila, de don Ismael Valdés Valdés, que envió una carta que fué muy aplaudida y de diversas otras personas, que se vieron impedidas de asistir a esta hermosa manifestación.

Cerró la manifestación, con un hermoso discurso, el capitán de la 11.ª Compañía.

EN LA 3.a COMPAÑIA

Terminada que fué la manifestación, delegaciones de diversas compañías fueron invitadas por el capitán de la 3.ª, señor Miguel Mac. Guire, al cuartel de su compañía, donde se bebió una copa de champaña por el primer comandante, haciéndose igual cosa en la segunda compañía, que envió un saludo especial al señor Santa María.

JURISPRUDENCIA

Interesante fallo sobre jurisdicción en juicios de agua

Resolviendo una queja, se declara por la Corte Suprema que los jueces carecen de competencia para tramitar como juicio las cuestiones que reglamenta la Ordenanza sobre Aguas de 1872, por ser meramente administrativas

El fallo de Primera Instancia, por el cual el Canal Nuevo, entabló recurso de queja en contra de esta Sala, fundado en que, al resolver como lo había hecho, se había dejado sin efecto la sentencia dictada por la Corte Suprema, que queda comprendida entre las actuaciones declaradas nulas, desentendiéndose al mismo tiempo del carácter meramente administrativo que se había dado por la Suprema a las gestiones sobre cumplimiento del informe pericial.

Y terminado el recurso, el recurrente solicitó:

"Por tanto, y visto lo dispuesto en los artículos 169 y 69 de la Ley Orgánica de Tribunales;

A V. E. pido poner remedio al mal que motiva la queja, declarando:

1.o Que se anule y quede sin efecto alguno la resolución confirmatoria de la Iltma. Corte de Santiago, de 13 de abril de 1928, corriente a fs. 536; y la del Juzgado de Rancagua de 19 de marzo de 1928, escrita a fs. 508;

2.o Que debe cumplirse, sin más trámite, por el repartidor del río Cachapoal, el informe del perito señor Martínez, que corre a fs. 103;

3.o Que en la gestión de autos, cuya naturaleza es administrativa y provisoria, el Juzgado carece de competencia para pronunciarse sobre las peticiones de nulidad de lo obrado y otras, propias de un juicio entre partes, formuladas por algunos interesados; y que sólo la tiene para ordenar el cumplimiento de lo que el perito determinó en su informe;

4.o Que por lo tanto, la gestión de autos queda terminada con el cumplimiento que se ordena del informe pericial de fs. 103; y sin perjuicio del derecho que tienen los que se creen perjudicados con las conclusiones del informe, para ocurrir ante la justicia ordinaria, en juicio de lato conocimiento, para obtener su modificación; y

5.o Que, en consecuencia ha lugar a lo pedido por el Canal Nuevo del Cachapoal en lo principal, primero y segundo Otrosíes del escrito de fs. cuatrocientos setenta y siete".

Visto el recurso, y habiendo alegado por él el abogado don Agustín Zegers Baeza, la Corte Suprema dictó el siguiente fallo:

"Con fecha doce del actual la Excma. Corte Suprema, por unanimidad, ha acogido un recurso de queja deducido por el Canal Nuevo del Cachapoal contra una de las Salas de la Iltma. Corte de Apelaciones de Santiago, fundado en que ésta habría, al confirmar una resolución del Juzgado de Rancagua, dejado sin cumplir un fallo dictado por la Corte Suprema en los autos que dicho Canal Nuevo del Cachapoal, sigue con el objeto de obtener que se fije la cuota de agua que le corresponde en el río Cachapoal en las épocas de turno; gestiones que se iniciaron en 1895, bajo el imperio de la Ordenanza de 3 de enero de 1872 y artículo 26 de la ley de Municipalidades de 1891.

En esas gestiones se nombró un perito que en 1914 determinó esa cuota, en relación con la que tienen los otros canales de la ribera norte del río Cachapoal, en seis partes y ocho centésimas de parte del río.

Habiéndose pedido por el Canal Nuevo del Cachapoal que se declarara aprobado y se ordenara cumplir ese informe, después de diversas gestiones, y por haber estado paralizados los autos por cerca de 6 años, el Juez de la causa declaró abandonada la instancia, resolución que, por vía de casación de fondo, fué revocada por la Corte Suprema con fecha 27 de setiembre de 1927, teniendo presente, entre otras cosas, que "las actuaciones posteriores al informe pericial no han podido tener el carácter de juicio, como contrariamente lo expresó la sentencia recurrida; como quiera que reemplazadas las facultades que la Ordenanza General del 72 otorgaba al Presidente de la República por las que se han concedido a la justicia ordinaria, el ejercicio de éstas constituye un proceso puramente administrativo".

Vueltos los autos a primera instancia, algunas de las partes renovaron una petición de nulidad de lo obrado a partir de fs. 260 adelante; y el Canal referido, por su parte, pidió que se cumpliera el informe del perito que corre a fs. 103; que para este efecto se notificara al Juez Repartidor de Aguas del río aludido; y que se declarara que el Juzgado carece de competencia para pronunciarse válidamente sobre la incidencia de nulidad deducida por don Juan Nicolás Rubio; y sobre la deducida por don Julio Undurraga, por ser propias de un juicio de lato conocimiento, carácter que no reviste este expediente puramente administrativo; y que, en consecuencia, dicho expediente quedó terminado con el cumplimiento del informe pericial de fs. 103, pedido; y reservándose a los interesados su derecho para hacerlo valer por la vía ordinaria, en la forma que vieren convenirles.

El juez de Primera instancia acogió la petición de nulidad de lo obrado, y negó lugar a las peticiones del Canal. Apelada esta resolución, una de las Salas de la Corte de Apelaciones confirmó la sentencia.

INDUSTRIA Y COMERCIO

FERIA DEL MATADERO

DE LA SOCIEDAD EL TATTERSALL

Placer 960. — Estación San Diego. — Teléfono San Miguel 10

REMATE DEL JUEVES 15 DE AGOSTO DE 1929

Transacciones al peso efectuadas en la Feria del 15 de agosto de 1929:

NOVILLOS

10 con 5,370 kilos, a 1.55 y medio.
10 con 5,478 kilos, a 1.54 y medio.
13 con 6,954 kilos, a 1.53.
2 con 1,134 kilos, a 1.53.
20 con 9,970 kilos, a 1.53 y medio.
11 con 5,198 kilos, a 1.51.
9 con 4,766 kilos, a 1.50 y medio.
10 con 4,090 kilos, a 1.50
9 con 4,060 kilos, a 1.47.
10 con 4,246 kilos, a 1.42 y medio.
7 con 3,148 kilos, a 1.42.
8 con 3,414 kilos, a 1.41 y medio.
10 con 4,010 kilos, a 1.33 y medio.

VACAS

10 con 4,536 kilos, a 1.52 y medio.
12 con 5,408 kilos, a 1.52.
12 con 4,994 kilos, a 1.48 y medio.
8 con 4,130 kilos, a 1.47.
4 con 1,960 kilos, a 1.44.
12 con 4,458 kilos, a 1.44
8 con 3,328 kilos, a 1.45 y medio.
4 con 1,640 kilos, a 1.42 y medio.
8 con 3,768 kilos, a 1.42.
10 con 4,460 kilos, a 1.40.
5 con 2,092 kilos, a 1.37 y medio.
7 con 3,240 kilos, a 1.37 y medio.
11 con 5,298 kilos, a 1.35.
10 con 3,640 kilos, a 1.33.
6 con 2,094 kilos, a 1.30.
5 con 2,300 kilos, a 1.29.
2 con 872 kilos, a 1 28.
6 con 3,022 kilos, a 1.37.
8 con 3,490 kilos, a 1.26 y medio.
3 con 2,998 kilos, a 1.24 y medio.
2 con 754 kilos, a 1.22.

BUEYES

2 con 1,734 kilos, a 1.49 y medio.
3 con 2,170 kilos, a 1.47 y medio.
4 con 3,192 kilos, a 1.47.
4 con 2,872 kilos, a 1.44 y medio.
4 con 3,030 kilos, a 1.43 y medio.
7 con 4,496 kilos, a 1.43.
4 con 2,862 kilos, a 1.42 y medio.
8 con 4,732 kilos, a 1.42 y medio.
5 con 3,058 kilos, a 1.42.
4 con 2,910 kilos, a 1.41 y medio.
5 con 3,998 kilos, a 1 39 y medio.
4 con 2,334 kilos, a 1.38 y medio.
5 con 3,258 kilos, a 1.38 y medio.
8 con 5,176 kilos, a 1.57.
4 con 3,070 kilos, a 1.36.
4 con 3,036 kilos, a 1.36.
2 con 1,114 kilos, a 1.33 y medio.
6 con 3,496 kilos, a 1.33.
3 con 1,808 kilos, a 1.31 y medio.
4 con 2,604 kilos, a 1.30.
4 con 2,150 kilos, a 1.18 y medio.

TORUNOS

2 con 1,246 kilos, a 1.34.
2 con 868 kilos, a 1.18.
3 con 1,426 kilos, a 1.05.

NOTA. — Esta lista de precios comprende las transacciones efectivas realizadas y por consiguiente no incluye las operaciones defendidas por los dueños.

INFORMACIONES COMERCIALES E INDUSTRIALES DEL EXTERIOR

DE THE UNITED PRESS ASSOCIATIONS Y DE NUESTROS CORRESPONSALES EN EL EXTRANJERO

LA LIBRA

LONDRES, 15.— La libra esterlina en monedas extranjeras se cotizó como sigue:

Estados Unidos, 4.84 27|32 dólares.
Francia, 123.94 francos.
Bélgica, 34.8725 belgas.
Alemania, 20,3565 marcos.
Finlandia, 192.95 marcos.
Austria 34.43 chelines.
Holanda, 12.10375 florines.
Italia, 92.745 liras.
Suiza, 25.209375 francos.
Suecia, 18.10 coronas.
Noruega, 18.205 coronas.
Dinamarca, 18.2125 coronas.
España, 33.05 pesetas.
Japón, 23.125 yen.
Argentina, 11.50 nacionales .
Checoeslovaquia, 163.8125 coronas.
Portugal, 108.225 escudos.—(U. P.)

ACCIONES

NUEVA YORK, 15. — Los valores salitreros que se mencionan a continuación se cotizaron como sigue:

Allis Charmers, no se cotizó.
American Metal, 75.
American Smelting and Refining, 114.
American Telephone and Telegraph, 282.
American Woolen, 15.62.
Anaconda Copper, 119.
Anglo Chilean Nitrate acciones, 37.
Armours of Delaware, acciones preferidas del 7 1|2 o|o, 84.87.
Armours of Illinois, "A" ordinarias, 1062.
Atchinson Topeka, y Santa Fe, 273.
Bethlehem Steel, 126.
Cerro de Pasco, 96.12.
Chile, bonos del 6o|o con vencimiento en 1960, 91.75.
Chile, bonos del 6 o|o con vencimiento en 1961, 92.
Chile, bonos de la Caja de Crédito Hipotecario, del 7 1|2 por ciento de 1957, 96.25.
Continental Oil, 20.75.
Du Pont de Nemours, 189.
General Asphalt, 92.50.
General Electric, 391.
General Motor, 70.37.
Great Western Sugar, 37.37.
Hudson Motor Cars, 83.75.
International Cement, 73.25.
International Harvester, 117.37.
International Telephone and Telegraph, 115.87.
Kennecott Copper, 86.50.
Missouri Pacific R. R., 92.
National City Bank of New York, 390.
Patiño Mines and Enterprises Consolidated, 39.75.
Southern Pacific R. R., 141.
Standard Oil of California, 83.50.
Standard Oil of New Jersey, 63.
Studebaker Corporation, 74.50.
Swift International, 32.87.
Texas Gulf Sulphur, 70.50.
Union Pacific R. R. 277.
U. S. Leather, 20.12.
U. S. Rubber, 45.75.
U. S. Steel, 237.50.
Transcontinental Oil, 13.—(U. P.)

CAUCHO

NUEVA YORK, 15.— Al cierre de las operaciones en este mercado, el caucho en bruto se cotizó a los siguientes precios, en centavos oro por libra:

Up river, de clase fina, 22.
Up river, de clase ordinaria, 11.50.
Caucho en bolsas, 11.50.
Caucho ahumado, en planchas, para entrega inmediata, 20.87.
Caucho de primera calidad y "latex crepe", para entrega inmediata 21.87.—(U. P.)

METALES

LONDRES, 15. — Cotizaciones de metales:

Plata en barras, la onza 0.24.25.
Mercurio, la unidad, 0.40.0. — (U. P.)

LONDRES, 15.— El antimonio se cotizó a los siguientes precios, en libras esterlinas por tonelada.

Antimonio inglés, entrega inmediata, 54.6.0; a 90 días, 55.0.0.
Antonio extranjero, entrega inmediata, 32.0.0; a 90 días, 32.5.0. — (U. P.)

BONOS CHILENOS

LONDRES, 15.—Los bonos chilenos del 7 1|2 o|o de 1922, se cotizaron a 105, y los del 6 o|o, de 1926, a 95.—(U. P.)

CUEROS

CHICAGO, 15.—Los cueros de frigoríficos se cotizaron a los siguientes precios, en centavos oro por libra, para entrega en las fechas que se indica:

Agosto, 15.75.
Setiembre 16.49.
Diciembre, 17.70.
Enero, 17.59.
Marzo, 18.42.—(U. P.)

ALGODON

LIVERPOOL, 15.—Hoy se vendieron 3,000 fardos de algodón a los siguientes precios, en peniques por libra, para entrega en las fechas que se indica:

Agosto, 9.80.
Setiembre, 9.60.
Enero, 9.67.
Marzo, 9.80.—(U. P.)

AZUCAR

NUEVA YORK, 15.— Al cierre de las operaciones en este mercado, el azúcar en bruto se cotizó a los siguientes precios, en dólares, por bolsas de 100 libras, para entrega en las fechas que se indica:

Setiembre, 2.05.
Diciembre, 2.21.
Mayo 2.35.—(U. P.)

ALGODON

NUEVA YORK, 15.—El algodón se cotizó a los siguientes precios en centavos oro por libras para entrega en las fechas que se indica;

Agosto, 18.
Octubre, 17.99.
Diciembre, 18.21.
Enero, 18.27.
Marzo, 18.46.
Mayo, 18.68.—(U. P.)

GRANOS

CHICAGO, 15.— Hoy se cotizaron los siguientes precios de granos en dólares por bushel, para entrega en las fechas que se indica:

Trigo: setiembre, 1.3512; diciembre, 1.4350.
Maiz setiembre, 1.0125; diciembre, 0.9675.
Avena, setiembre, 0.4787; diciembre, 0.5162.—(U. P.)

CARNES

CHICAGO, 15.—La carne de vacuno se cotizó a los siguientes precios en centavos oro por libra:

Primera clase, de 23 a 25.
Segunda clase, de 18 a 22.50.
Ternera, de 24 a 25.—(U. P.)

LINAZA

CHICAGO, 15.—La linaza se cotizó a razón de 2.7550 dólares por bushel.—(U. P.)

CARNE

CHICAGO, 15.—La carne de cerdo se cotizó a razón de 12.50 dólares las 100 libras.—(U. P.)

METALES

NUEVA YORK, 15.—El estaño se cotizó a 46.25 centavos oro por libra y el cobre a 18.—(U. P.)

GANADO

CHICAGO, 15.—El ganado en pie se cotizó a los siguientes precios en centavos oro por libra:

Novillos, 17.
Terneros de un año, 13.50.
Terneras, 15.—(U. P.)

CAMBIOS

NUEVA YORK, 15.—Hoy se cotizaron los siguientes cambios:

Inglaterra, 4.8437 dólares por libra esterlina.
Francia, 3.91 centavos oro por franco.
Italia, 5.2250 centavos oro por lira.
Bélgica, 13.8950 centavos oro por belga.
Suiza, 19.2250 centavos oro por franco.
Alemania, 23.8025 centavos oro por Reichmark.
España, 1466 centavos oro por peseta.
Sureslavia, 1.76 centavos oro por dinar.
Holanda, 40.05 centavos oro por florín.
Argentina, 41.95 centavos oro por peso.
Chile, 12.10 centavos oro por peso.
Japón, 46.69 centavos oro por yen.
Perú, 4.00 dólares por libra esterlina.
Brasil, 11.86 centavos oro por milreis.
Suecia, 26.7550 centavos oro por corona.
Noruega, 26.62 centavos oro por corona.
Dinamarca, 26.6050 centavos oro por corona.
Portugal, 4.45 centavos oro por escudo.
Austria, 14.10 centavos oro por corona.—(U. P.)

VIDA ITALIANA

Una memorable sesión de la Cámara

(Discurso pronunciado por Benito Mussolini para ilustrar el tratado de Letrán)

(ESPECIAL PARA "LA NACION")

Un pontífice verdaderamente italiano. — Las renuncias territoriales del Vaticano. — La forma tradicional. — El tratado. — Roma es sólo de los italianos.

UN PONTIFICE VERDADERAMENTE ITALIANO

Hemos tenido la fortuna de tener frente a nosotros a un Pontífice verdaderamente italiano. (Los ministros y diputados se ponen de pie y aclaman entusiasta y respetuosamente). El no tomará a mal, yo creo, si la Cámara fascista le ha tributado este aplauso sincero. El es el jefe de todos los Católicos; su posición es supernacional, pero él es nacido en Italia; en tierra lombarda, y tiene de la gente lombarda la sólida practicidad y el valor de la iniciativa. Es un hombre que ha vivido mucho en el exterior; esto ha aumentado mucho, no atenuado, su sentido de italiano; él es un estudioso que une a un sentimiento fervidísimo una doctrina formidable. El, sobre todo, sabe que el régimen fascista en un régimen de fuerza, pero es leal; dá aquello que dá y nada más, y lo dá con sinceridad, con franqueza, sin subterfugios; él sabe que hay cuestiones en las cuales somos intransigentes al parecer de él, y si por todo el 1927 las cosas se estagnaron y todo se limitó a un mantenimiento de contacto, **esto se debe a la disención determinada por la educación de las jóvenes generaciones, por la cuestión de los "boys scouts" católicos (comentarios), cuestiones cuya solución vosotros conocéis.**

Otro régimen que no sea el nuestro, un régimen demoliberal, un régimen de aquellos que nosotros despreciamos, puede considerar útil renunciar a la educación de las jóvenes generaciones. **Nosotros no. En este terreno somos intratables.** (Prolongados aplausos).

Nuestra debe ser la enseñanza. **Estos niños deben ser educados en nuestra fe religiosa, pero nosotros tenemos necesidad de integrar esta educación, tenemos necesidad de dar a estos jóvenes el sentido de la virilidad, de la potencia, de la conquista: sobre todo tenemos necesidad de transmitirles nuestra fe, nuestras esperanzas.** (Vivísimos aplausos).

En 1928, concluído el paréntesis "scoutista" las gestiones volvían a continuar.

La Santa Sede había pedido no verdaderamente en soberanía, pero sí en propiedad, el terreno intermedio que se llama "El Valle del Infierno" y Villa Daria Pamphily. Se pensaba poner en la Villo Doria Pamphily todas las legaciones y embajadas.

Esto hería mi sensibilidad. Yo propuse, si verdaderamente la Santa Sede quería esta villa, que ella reconociese en modo indubilitable e inequívoco la soberanía del Estado, pagando el canon anual de una lira, que es el canon habitual cuando se quiere ser gentil. (Se ríe).

En el mismo período de tiempo fuí a Recconigi e informé de esto minuciosamente a S. M. el Rey.

LAS RENUNCIAS TERRITORIALES DEL VATICANO

Es por el 8 de noviembre de 1928, que las gestiones llegan, se puede decir, a cumplimiento, porque el Papa me hace saber que renuncia a Villa Doria Pamphily y al territorio intermedio.

Y en efecto, mientras la cesión de la Villa habría herido nuestra sensibilidad de italianos, ¿en qué habría ayudado a la otra parte? La ciudad del Vaticano es grande, por lo que es, por aquello que representa, no por un kilómetro cuadrado de más o de menos.

Es menester reconocer, que por este punto de vista el Santo Padre ha venido egregiamente al encuentro del deseo del Gobierno italiano. Quiero decir más: que en el último minuto, el 10 de febrero, en la víspera de la firma de los acuerdos, cuando se trataba de ceder quinientos metros cuadrados porque surgiese una reja de frente al Santo Oficio, **y cuando el Santo Padre supo que esto hería mi conciencia de celoso guardador de la integridad territorial del Estado, que no puedo pensar sino en acrecer este territorio, jamás en disminuirlo.** (Vivísimos aplausos), el Santo Padre andaba aun más lejos que mis deseos; y porque habría sido un poco grotesco que la fachada de un edificio fuese colocada en el confín de un Estado, renunciaba al edificio íntegro y anexos y lo pasaba en el número de otros que gozan de la inmunidad diplomática.

Después de la muerte del recordado Barone, yo sentí como un aviso del destino; también porque la cosa era ya del dominio públicc en todo el mundo, sentí que necesitaba apresurar los tiempos.

En enero del año pasado tuvieron lugar las reuniones finales en las cuales participó, llevándome el auxilio de su alta doctrina y de su indiscutible fe de patriota y de fascista, el colega guardasellos, honorable Alfredo Rocco. (Vivos aplausos).

El 11 de febrero se firmaron los acuerdos.

LA FORMA TRADICIONAL

Algunos residuos de sectas masónicas (se ríe) que yo he identificado en todas las ciudades donde han salido a flote, a traves de ciertas publicaciones de diarios y semejantes manifestaciones más o menos vociferadoras, han comenzado con sorprenderse que los textos de estos acuerdos llevaren a modo de preámbulo la invocación a la Santísima Trinidad (Comentarios). Permítaseme que yo os explique (se ríe). No hay nada de extraordinario por lo que se pueda pensar que el Estado en algún modo haya venido a menos en sí mismo o en su dignidad.

No queremos propiamente parecernos a Justiniano (se ríe) porque deberíamos retroceder al 533, un poco lejos para nuestros tiempos, pero es de hecho que también en los tratados públicos entre potencias laicas se emplee esta fórmula. Los ejemplos abundan. Entre los más característicos tenemos los dos tratados de Passacrowitz del 31 de julio de 1718, firmados con los turcos, uno por el Emperador y el otro por la República de Venecia, en el primero de los cuales se lee: "In nomine sanctissimaé el individuae Trinitas"; y en el segundo: "In nomine Sanctissimae Trinitatis". Pocos años antes, en el 1712, más o menos, en un tratado entre el Sultán y el Zar; se había adoptado esta fórmula (se ríe). El concordato entre Inocencio VIII y el Rey Fernando de Nápoles del 7 de febrero de 1792, tiene la misma fórmula. En tiempos más cercanos a nosotros en los concordatos concluídos por Pío VII con el Rey de Baviera y con el Rey de las Dos Sicilias en 1818, se tiene la fórmula "In nomine Sanctissimae Trinitatis". Así sea dicho de aquel llevado a cabo con Luis XVIII de Francia. Esta fórmula figura también en el tratado estipulado entre León XII y el luterano Rey de Holanda, Guillermo I y el 18 de junio de 1827, y en aquel entre Gregorio XVI y Carlos Alberto, del 27 de mayo de 1847.

La misma fórmula, pero generalmente en latín, raramente en italiano, dos veces en francés, se encuentra en los tratados estipulados por Pío XI y por sus sucesores; la encontramos en el Tratado estipulado cón Isabel de España en 1855 y en 1859, con el soberano de Austria en 1855, con el soberano de Wültemberg en 1857, con el de Baden en 1859.

Así también todos los Concordatos firmados por León XIII tienen la misma fórmula. Pero vengamos al tiempo nuestro. La misma inscripción está antepuesta en el Concordato concluído el 24 de junio de 1914 por el Pontífice Pío X con el Reino Cismático de Serbia, y en aquel concluído después de la guerra con la República de la Polonia y de la Lituania por el actual Pontífice con fecha 10 de febrero de 1925 y 27 de setiembre de 1927.

Esta pequeña exhibición de erudición retrospectiva aplaque, en consecuencia, la conciencia de ellos que han encontrado singular, o me atrevería a decir, peligrosa aquella introducción.

EL TRATADO

Las gestiones, por consiguiente, han durado treinta meses, con intervalos. El abogado Pacelli, que ha tenido gran parte en estas gestiones y que ha revelado un ánimo de fuerte italiano, aun siendo un ferviente católico, el abogado Pacelli, como el mismo ha declarado, ha sido recibido no menos de ciento cincuenta veces por el Sumo Pontífice. El Tratado ha sido redactado veinte veces, antes de llegar a su forma definitiva. Vosotros conocéis el conjunto de las actas: un tratado político, una convención financiera y un Concordato. Me ocuparé de cada uno de estos protocolos.

(Continuará).

UN ALMUERZO DE DESPEDIDA AL MARQUES ROSSI LONGHI

El próximo Domingo dejará el país el Marqués Gastone Rossi Longhi, Secretario de la Embajada de Italia. Este distinguido diplomático ha sido llamado por el Ministro de Relaciones Exteriores para continuar temporáneamente en su servicio en el Ministerio, en Roma.

Con motivo del inminente viaje, un grupo de italianos residentes en ésta, ofrecieron el Domingo pasado, un almuerzo al señor Rossi Longhi.

Entre los asistentes notamos las siguientes personas: don Carlos Garbasso, Embajador de Italia; don Antonio Allievi, Consejero de la Embajada de Italia; don Humberto Montiglio, Canciller de la Embajada, don Félix Corte, delegado del Partido Fascista; don Valentín Schiavetti, secretario del Fascio de Santiago; las señoritas Eva Pacetti, Bruna Costagna y otros artistas de la Lírica, etc., etc.

El señor Mario Appelius ofreció a manifestación con aplaudidas palabras.

UNA CONFERENCIA SOBRE COOPERATIVISMO

El próximo jueves 22 de agosto, el escritor Mario Appelius dará una conferencia en el Salón de honor de la Universidad de Chile. La conferencia versará sobre el régimen corporativo italiano.

MOVIMIENTO CULTURAL ITALIANO

UNION ACADEMICA NACIONAL
CORRESPONDENCIA ESPECIAL
(ROMA. JULIO)

En la sede del Palacio Orsini, en Roma, se reunió el Consejo Directivo de la Unión Académica Nacional, presidido, en la ausencia del presidente, senador Tittoni, por el profesor Vicencio Ussani.

Después de haber recordado la participación de los delegados y expertos italianos a la décima sesión de la Unión Académica Internacional efectuada recientemente en Bruselas, el profesor Ussani refirió la amplia labor hecha por Italia durante el año académico 1928-29, en relación a cada una de las empresas internacionales en que ha actuado la U. A. N.

El profesor Ussani hizo en seguida una reseña del trabajo efectuado y en curso por las comisiones técnicas del "Corpus Vesorum", del "Catálogo Alquimístico", del "Diccionario de Latín Medioeval", de la "Forma Italiae" y del "Corpus Inscriptionum Italiae"; puso de relieve que, tanto los dirigentes como los colaboradores, podían muy bien declararse satisfechos de haber cumplido con su deber durante el primer decenio; terminó haciendo votos por que en el segundo decenio, la Unión Académica Nacional haga aumentar la estimación que en el extranjero goza Italia por sus empresas históricas y filológicas.

La asamblea aprobó la relación, formulando los mejores augurios para el pronto restablecimiento del presidente, senador Tittoni, que se encontraba enfermo.— (E. C.)

NOVEDADES LITERARIAS

"I SICILIANI", de F. LANZA. — "POLONAISE ED ALTRE AVVENTURE", de R. CALZINI.

[illegible]

DEPORTES

LA IMPOPULARIDAD DE ALFREDO BINDA

MILAN.—En todas las ramas del deporte existen hombres que tienen el don de subyugar a las multitudes y por éstas idolatrados [illegible] pias fuerzas. Binda no se halla entre éstos y por ella no es popular. Después de haber recorrido 2,889 kilómetros en 14 etapas, de haber demostrado minuto tras minuto su clara, absoluta superioridad sobre todos sus rivales, de haber sido el árbitro y el dominador de la carrera, el gran ciclista Binda llegó a Milán y una multitud enorme lo recibió... a silbidos.

Desde la primera a la última etapa no tuvo un solo arranque, no intentó la gran fuga; en cada ocasión dió pruebas de su superioridad, pero la teoría del mínimo esfuerzo fué una ley para él. En el llano o en la cuesta, Binda seguía el ritmo general, siempre entre los primeros, raramente a la cabeza. A un kilómetro de la llegada — y no siempre — unos pocos minutos de lucha bastaban para la victoria barata.

Tres o cuatro etapas las regaló por diversos motivos, y esto es tan poco del agrado del público.

La popular "Vuelta de Italia" fué iniciada en 1909, con una victoria de Ganna. Suspendida durante los años de la gran guerra, la primera edición de la segunda época fué ganada por Girardenzo, que repitió su proeza en 1923. La primera victoria de Binda, que precedió por casi cinco minutos a Girardenzo, ocurrió en 1925. Binda fué segundo de Brunero en 1926 y ganó en 1927 y 1928, y ahora, por cuarta vez, ha inscrito su nombre — único caso entre los grandes corredores italianos — en el libro de oro de la mayor carrera ciclista nacional.

De las 14 etapas que formaban la "Vuelta", ocho consecutivas las ganó Binda, batiendo todos los records anteriores. A la última etapa no podían producirse cambios notables en la clasificación final. Binda, seguro de su victoria, ni siquiera intentó cumplir algún gesto de campeón: siguió pasivamente al grupo compacto en la pista de llegada — en el Velódromo de Milán — y si bien dió la impresión de un ataque decidido para conquistar el último laurel, su acción fué tardía y llegó a una máquina de Dinale. Y fué silbado, porque la ley del mínimo esfuerzo no gusta al público deportista, que quiere ver en el campeón los caracteres del héroe.

Los 2,889 kilómetros de la "Vuelta de Italia" fueron cubiertos por Binda a la velocidad media de 27 kilómetros 292 metros por hora. Llegaron 99 corredores en tiempo máximo. Segundo llegó Domingo Piamontesi; tercero, Leonidas Frascarelli, que ganó la categoría "juniors". La categoría de independientes fué ganada por Morelli y la de aislados por Mori.

Nedo Nadi.





BOLETIN ECONOMICO

(ESPECIAL PARA "LA NACION")

PROHIBICION DE NUEVAS DEUDAS PUBLICAS AL EXTRANJERO

El Gobierno Nacional ha prohibido, hasta nueva orden, a las Administraciones Comunales y Provinciales de contraed, ni siquiera para fines productivos, nuevas deudas al extranjero. La disposición ha sido tomada para evitar a la balanza de pagos nuevos recargos en concepto de intereses, anualidades de amortización, etc.

Cabe al propósito tener presente que en los cuatro últimos años han sido contraídas las siguientes deudas al extranjero: Estado y Comunas, 3.040 millones de liras; Entidades de utilidad pública, 754 millones de liras; Sociedades industriales y financieras, 3.322 millones de liras. Total general: 7.113 millones, a saber, 347 millones de dólares, 3 millones de libras esterlinas, 44 millones de francos suizos, 4 de florines holandeses y 65 millones de liras.

Como es sabido, la prohibición que ahora por primera vez adquiere fuerza de ley, hacía ya parte integral del programa económico del Gobierno Nacional, así que ya desde julio de 1927; ni el Estado ni las Comunas han emitido préstamos al extranjero. La misma iniciativa particular, en este campo, está severamente fiscalizada, para la tutela suprema de los intereses económicos nacionales.

LA COSECHA DEL TRIGO

El Comité del Trigo comunica que las previsiones que han sido publicadas en los diarios sobre la cosecha italiana de trigo del año en curso, carecen hasta el momento de cualquier base. Datos definitivos podrán conocerse sólo después de la trilla, es decir, a mediados de septiembre.

En vía de aproximación, sin embargo, el Comité prevé una cosecha más bien regular, a raíz de las condiciones atmosféricas desfavorables en la época de la siembra y en los meses de invierno.



Es interesante el programa footballístico del próximo Domingo

Unión Deportiva con Magallanes, Green Cross con Liverpool-Wanderers, Colo-Colo con Audax y Badminton con Unión Mac Kay

En pocas ocasiones se ha logrado reunir un lote de partidas más interesantes que las señaladas para el próximo domingo por la dirigente local. En efecto, figuran lances de diversas categorías, entre los más fuertes conjuntos de la capital.

UNION DEPORTICA ESPAÑOLA CON MAGALLANES

Este lance, fijado por acuerdo de ambos rivales, será a no dudarlo uno de los más atrayentes como que van a encontrarse dos equipos aguerridos, cuyos componentes son bastante conocido a nuestro ambiente. Ninguno puede considerar se seguro, por cuanto si bien es cierto, que los peninsulares disponen de una línea delantera en paz de quebrantar a la defensa más sólida, no es menos verdad que las huestes del Magallanes pasan por un período de rejuvenecimiento, y en donde se destacan jugadores sobresalientes, de la talla de Méndez, el medio zaguero penquista; Navarro, otro de la misma línea, que actualmente llama la atención de los entendidos; y finalmente, entre los ágiles, Domínguez, Mena y Jerez, un trío bastante peligroso que sabe sacar provecho de cualquiera oportunidad, por difícil que ella sea.

GREEN CROSS CON LIVERPOOL WANDERERS

Bastante atrayente, es también, el match que habrán de sostener éstos clubs, puesto que pondrá frente a frente a dos equipos parejos y disciplinados que últimamente han hecho performances meritorias.

El Green Cross puede llevar cierta ventaja, por haberse medido con éxito ante varios de los mejores exponentes de la serie de honor de la Liga Central, pero no hay que olvidar que el rival de ésta vez, es muy empeñoso, como lo ha demostrado hace poco, poniendo en apuros a equipos de renombre, quienes han tenido que echar mano de todos sus recursos para no caer batidos ante el empuje admirable de los verdes.

BADMINTON v. UNION Mc. KAY.

Este encuentro dará ocasión para ver luchar dos cuadros de distinta categoría.

El Badminton se distingue por su defensa pareja y valerosa.

Sus puntos fuertes son: Alsina, Campos, Schenfeld y Peña.

Respecto al Unión Mc. Kay, todos los entendidos saben la calidad de los elementos que componen el cuadro superior de éste Club al versario de cartel e igualar posiciones con otros que se consideraban imbatibles.

EN LOS CAMPOS DE SPORTS DE ÑUÑOA

En match extraordinario se medirán el domingo los cuadros superiores del Audax y Colo Colo, partida éste que dadas las cualidades de ambos rivales, puede ser interesante.

Para los admiradores del elenco albo, parecerá una tarea fácil batir a los italianos; pero no hay que olvidar que el "once" verde ha progresado mucho últimamento batiendo a conjuntos de indiscutibles méritos, entre los cuales figura el Santiago, cuya capacidad es de todos conocida.

El partido en cuestión será, en verdad, una especie de ensayo para el match oficial que habrán de sostener los mismos equipos dentro de poco, hecho que no le quitará valor.

Como es la primera vez que éstos rivales se encuentran en la presente temporada, toda conjetura resultaría prematura, toda vez que muchas vecess el triunfo es consecuencia directa de la manera como los clubs ordenan sus líneas y e lmayor entendimiento que existe entre sus diversos componentes.

El Centenario hará una excursión a la nieve

Para el próximo domingo la Sección Excursionismo del Club Ciclista Centenario, prepara una excursión a la nieve, la cual se hará en varios camiones.

Esta excursión promete alcanzar un buen éxito, pues su anuncio ha despertado mucho entusiasmo entre los socios, muchos de los cuales irán con sus familias. El valor del viaje se ha fijado en cuatro pesos por persona ida y regreso, y el rancho será libre.

En la sesión de esta noche y mañana de 21 a 23 horas, se recibirán inscripciones para este viaje.

Esta noche a las 21.30 horas, se reunirá el directorio para tratar de diversos asuntos de suma interés. Se nos pide recomendar la asistencia de todos los señores directores y de los miembros de la Comisión de Bienestar.

Gira postergada

Ha sido postergada para fecha próxima la jira proyectada por el conjunto superior de la Escuela de Educación Física a Talca, en donde iba a enfrentar al seleccionado de la Liga.

La tercera etapa del Campeonato de Tiro de Revólver y Pistola

Se realizó ayer.—Don Roberto Muller lleva la primera opción en este certamen

Con todo éxito se verificó la tercera reunión del campeonato de revólver y pistola que sirve de preparación para el campeonato de Chile que se verificará en octubre del presente año.

Como es sabido, el concurso se compone de sesenta tiros de revólver a veinticinco y sesenta metros de pistola a cincuenta a metros.

Se destacaron en la reunión de ayer los aficionados Salvador Hess, Pedro Peña y Lillo, Gonzalo Lavín, Osvaldo Cuadrado y Roberto Müller. La serie más alta en cincuenta metros correspondió al señor Roberto Müller, con 85 puntos.

Hasta el momento se destaca como el posible ganador de ésta interesante competencia; pues si analizamos los resultados técnicos obtenidos por éste tirador vemos que serán difícil de superar.

El próximo domingo terminará éste certamen, que ha servido para evidenciar nuestros mejores cultores actuales en armas cortas siendo aun posible que alguno de los aficionados haga variar los resultados obtenidos.

Los puntos alcanzados son los siguientes:

Roberto Müller, 932 puntos ... series.

Salvador Heso, 900 puntos ... series.

Osvaldo Andrada, 672 puntos ... series.

Pedro Peña y Lillo, 841 puntos 9 series.

Juvenal Pizarro, 499 con ... series.

Gonzalo Lavín, 769 con 11 series.

Se inicia mañana la competencia tenística "Antonio Huneeus"

Alemanes y españoles en la primera jornada.—Con entusiasmo se han entrenado los elementos que actuarán en este importante certamen

Mañana es el día señalado para la iniciación del campeonato de Tennis por la Copa "Antonio Huneeus", campeonato que como era lógico esperarlo ha despertado un intenso interés entre nuestros aficionados al bello deporte de la raqueta.

Todo hace esperar que este certamen alcanzará un éxito halagador, pues, muchas son las circunstancias que contribuirán a darle proporciones inusitadas. Tenemos en primer término el interés que han demostrado nuestros más destacados jugadores para entrenarse con especial dedicación aprovechando los pocos días de buen tiempo que hemos tenido últimamente para dedicarlos a preparación intensiva.

Por otra parte, como ya lo hemos manifestado, el Club organizador de esta competencia — el Santiago — ha tomado todas las medidas necesarias para que la forma orgánica del certamen nada deje de desear previendo cuanto detalles pueda concurrir al éxito de esta parte del certamen.

RECORRIENDO LOS "COURTS"

A fin de constantar el grado de entusiasmo que este interesante torneo ha despertado entre los aficionados que en el actuarán, nos dimos ayer a la tarea de recorrer los "courts" de las instituciones que se harán representar en el campeonato que nos preocupa.

EN EL SANTIAGO



Elías Deik, Carlos Doren, L. Meredith y Aldo Contrucci, que forman el equipo que representará al International en la competencia "Antonio Huneeus"

Entregados de lleno a un entrenamiento intensivo, encontramos ayer a los jugadores que representarán al Club Santiago.

En efecto, Lionel Page, Eric Fenner, Herbert Müller, L. Arrate y Jorge Ossandón, que se han venido preparando con todo entusiasmo desde hace algún tiempo convencidos como están de que la competencia "Huneeus", se presenta sumamente reñida, practicaron ayer tanto en singles como en dobles.

Page demuestra encontrarse en excelentes condiciones y especialmente llama la atención su juego individual en el que seguramente será una de las figuras destacadas del certamen que se aproxima. Mülller, aun cuando no ha llegado al excelente grado de Page, constituye con este jugador una peraja excelente que difícilmente será batida en la competencia, Fenner, por su parte se encuentra en buenas condiciones y debe corresponderle una excelente actuación en los singles, Aun no se ha determinado si sea Jorge Ossandón o Arrate quien acompañe a Fenner en los dobles.

EN EL OLIMPIA

Son tal vez los representantes del Club Olimpia, los que han demostrado un mayor entusiasmo por prepararse debidamente para el este campeonato.

Todos los representantes — titulares y reservas — practicaron en la mañana y tarde de ayer. Vimos actuar a Vicente Molinos, a Carlos Urrutia, a Alex Mayer, a Felipe Weinstein y a Hernán Fuenzalida.

Se destacan los dos primeros quienes se encuentran en excelentes condiciones tanto para los individuales como para los dobles, en los que deberá corresponderles una actuación descollante.

EN EL INTERNATIONAL

También hubo actividad en las canchas del International, institución que, como es sabido, se hará representar por un buen núcleo de elementos entre quienes se destacan Elías Deik y Carlos Doren, que serán los puntos fuertes de este equipo.

Principalmente, en Deik se puede apreciar un efectivo progreso y un singular entusiasmo para entrenarse. Se sabe que este equipo debera enfrentar en la segunda reunión al Santiago, cuyo primer jugador de singles será Lionel Page a quien le corresponderá entonces dirimir superioridades con Deik. Las características completamente distintas de ambos jugadores hará que este match tenga alternativas sumamente interesantes.

LOS ESPAÑOLES

Los jugadores españoles también se entrenaron ayer. Vimos en el Olimpia a Uriarte que será uno de los defensores de la Unión Deportiva Española. En las canchas de esta institución practicaron además, otros representantes de esta institución, quienes como se sabe deberán enfrentar mañana a los jugadores del Club Alemán.

LOS ALEMANES

Los jugadores alemanes, a quienes corresponderá actuar en la primera reunión, también se ... entrenado con especial ... efectuando prácticas contin...

LA JORNADA INICIAL

Para mañana, siempre qu... tiempo lo permita, está ... la jornada inicial de la com... cia, con la intervención de lo... presentantes de la Unión De... va Española y del Club Ale...

El sábado por la tarde se ... rán los tres singles en el ... que ya hemos dado a conoce... tá llamado a ser el más ... sante el que sostendrán ... Lara, del Club Español y ... Andwanter, quienes se prese... en singles como los más fu... elementos de sus respectivos ... pos.

El domingo en la mañana ... realizarán los dos partidos de ... bles, en los que la "chance" ... club ibérico es más efectiva ... en los singles.

ARREGLO DE LAS CANCHAS

Ayer se han efectuado ... canchas de ladrillo molido del ... Santiago, que servirán de es... rio a la competencia, importa... arreglos que las han dejado en ... celentes condiciones.

Hoy se colocarán a un co... de ellas, tribunas para prop... nar al numeroso público qu... espera ha de asistir al camp... to.

FOOTBALL

CLUB DEPORTIVO FERROVIARIO SEGUNDA ZONA

Sección Foot Ball

Siguiendo el calendario de ... das por la competencia ofici...

Siguiendo el calendario de ... la Liga Central, en la serie ... media el conjunto de los ferrov... rios, deberá enfrentar este ... 18 al del Gimnástico A. ...

En la mañana jugarán ... tos y terceros equipos ... de los segundos equipos ... dros de honor.

El torneo ciclista del próximo Domingo

Hoy se cierran las inscripciones

Esta tarde a las 18 horas, en Bandera 640, quedarán, definitivamente cerradas las inscripciones para las carreras ciclistas del próximo Domingo en el Velódromo Nacional.

Hasta este momento todos los clubs de la capital han anotado los nombres de sus corredores en las diferentes categorías.

El programa, que consta de diez pruebas, ofrecerá, sin duda, interesantes alternativas en su desarrollo, ya que así se puede prever de los hombres que intervendrán en cada una de las pruebas.

La Unión Ciclista de Santiago, que se hará representar en la inauguración del velódromo de El Tranque, tomará muy en cuenta la actuación de los concursantes en los torneos que restan para la fecha en que se trasladará a Viña, una numerosa delegación de ciclistas metropolitanos.

Concurso Hípico del Santiago Paperchase Club

Ayer se efectuó por primera vez en nuestro país la prueba de "adiestramiento" entre civiles

En el picadero cubierto de la Escuela de Caballería se llevó a efecto ayer el principio de las pruebas de entrenamiento, con que los socios del Santiago Paperchase Club preparan su presentación al gran Concurso Hípico de Ñuñoa, que organizado por el Ministerio de Guerra, se realizará en la segunda quincena de setiembre próximo.

La prueba desarrollada ayer, dentro de este concurso interno del S. P. C., fué la de "Adiestramiento", que por primera vez se realiza en Chile entre civiles y su brillante resultado constituye un legítimo éxito para el capitán don Galvarino Zúñiga, que ha tenido a su cargo las clases de equitación del S. P. C.

En dicha prueba participaron los señores:

Ricardo Lemus, en Sirio.
R. Pablo Hand, en Satán.
Hernán Herrera, en Churrun.
Ricardo Lemus, en Yalú.
Stuardo Rahauson, en Pipiritinque.
Guillermo Ekdahl, en Apolo.
Federico Lathrop C., en Cantinera.
Ricardo Lemus, en Fierabras.
Roberto Correa, en Lancerito.
Gustavo Lathrop, en Amparito.
Miguel Lathrop, en Ruca.
Roberto Correa, en Pegaso.
Stuardo Rahausen, en Culebra.

Presidió el concurso un jurado formado por los señores Armando Vargas, cap. Galvarino Zúñiga y Federico Lathrop L., actuando de jueces los tenientes Enrique Franco, Eduardo Yáñez y Octaviano Opazo, de la Escuela de Caballería.

La prueba que se desarrolló en magníficas condiciones fué presenciada por una numerosa concurrencia de jefes y oficiales del Ejército, distinguidas damas y socios del Club y su resultado fué el siguiente, sobre un máximum de 100 puntos:

1.o D. Stuardo Rahausen, en Culebra, con 86,6 puntos; 2.o D. Ricardo Lemus, en Sirio, con 85 puntos; 3.o D. Roberto Correa, en Lancerito, con 82,3 puntos; 4.o D. Stuardo Rahausen, en Pipiritruque, con 77,3 puntos, y 5.o Ricardo Lemus, en Yalú, con 76 puntos.

Liga Central de Foot-Ball de Santiago

Por acuerdo de los Clubs Magallanes y Unión Deportiva Española se han fijado para el próximo Domingo los lances correspondientes a las diversas series, en que deben actuar por las competencias oficiales de esta dirigente.

Los árbitros serán designados esta tarde, por cuyo motivo se ruega a los señores delegados se sirvan concurrir a las 19 horas.

COMISION DE DISCIPLINA

Esta Comisión, compuesta por los señores Fortunatti, Guzmán y Aravena, se reunirá mañana sábado, a las 19 horas, en el local de la Secretaría, Moneda 1380, a fin de ocuparse de los diversos asuntos que penden de su consideración.

Deben concurrir todos los delegados y jugadores que tengan algún asunto que dilucidar en el seno de esta Comisión.

"TALLERES DE CONSERVACION SAN EUGENIO"

La velada que el directorio de éste club, había preparado para el viernes pasado, y que debido al mal tiempo, se postergó; se efectuará hoy, en el Coliseo Ferroviario, Bascuñán 542, a las 21 horas.

El programa artístico estará a cargo del conjunto "Arte Criollo", quien presentará número de canto, daclamación humorismo, etc., y después subirá a escena la obra en tres actos "A toda máquina" original del autor nacional ... Alejandro Flores.

La velada será amenizada por la orquesta del Centro, dirigida por la señora Amadora Stillman de ...

LOMA BLANCA INFANTIL

El próximo Domingo se trasladará esta institución a jugar a Puente Alto con el Diego B... Infantil.

Los jugadores juveniles e infantiles se reunirán a las 12.30 horas en la Estación de Pirque.



La reunión footballística de ayer a beneficio de la familia Ilabaca

Carabineros se impuso a la Unión Deportiva, por tres tantos contra dos.—En el preliminar Santiago y Audax empataron.—Un partido entre infantiles

En la tarde de ayer se verificó, en el Estadio Italiano, la reunión organizada por la Liga Central de Football, a beneficio de la familia del señor Enrique Ilabaca, últimamente fallecido.

El Estadio de la calle General Saavedra se vió bastante concurrido y amenizó el espectáculo el orfeón de Carabineros.

De acuerdo con el programa, se inició la reunión con el match entre los infantiles del Audax y de la Unión Deportiva Española, venciendo estos últimos por la cuenta mínima.

En seguida, bajo la dirección del señor Eduardo Asenjo, hicieron su presentación los cuadros del Santiago y del Audax, los cuales jugaron una partida sin mayor interés.

Los equipos que actuaron fueron los siguientes:

Santiago

Morales
Pizarro, Donoso
Pérez, Santander, Riquelme
Díaz, Contreras, Molina
Ramírez Miqueles

O

Sazi
Simonetti Vidal, Bravo, Pinto
Fagnilli, Shiaffos, Escoles
Monsalve, Casigoli
Anselman

Audax

Es de lamentar que sólo un hombre del primer cuadro del Audax actuará en este match; todos los demás son del segundo y de los elencos juvenil e infantil.

EL PARTIDO DE FONDO

El primero en hacer su presentación a la cancha fué el cuadro de Carabineros, siendo acogido con buenos aplausos. Después de algunos minutos de espera, hicieron igual cosa los rojos, que recibieron, también, sendos aplausos al hacer los saludos de estilo frente a las tribunas y a las populares.

Instantes después se presentó el arbitro designado, señor Luis Arasdirector de la Liga Central, quien se hizo acompañar de los señores Juan B. González y Alfredo Guzmán, segundo vicepresidente y secretario de la misma directiva, respectivamente, los que hicieron de guarda-líneas.

Llamados los capitanes para el sorteo, resultó favorecido Carabineros, que escogió el goal del lado sur.

Formadas las escuadras para iniciar la contienda, la situación de los hombres era la siguiente:

U. D. Española

Lapiedra
Gutiérrez, Vicuña
Vega, Báez, Rebolledo
Moyano, Tamayo, Mediavilla
Sánchez Valbuena

O

Jorquera Domínguez
Benítez, Castro, Núñez
Carrasco, Ríos, Saavedra
Chávez, Ruz
Risso

D. Carabineros

A las 15.30 horas el árbitro dió el pitazo inicial, correspondiéndole dar el puntapié iniciar al centro delantero de los rojos, los cuales tratan de avanzar, pero son detenidoss por los azules, cuyos ágiles corren en demanda de la valla adversaría en un avance rápido de Castro y Núñez, que liquida éste último con un tiro que pasa rozando el travesaño.

Los azules se sitúan por algunos momentos frente a la valla de Lapiedra, hasta que Vicuña consigue alejar el peligro, iniciándose un rápido avance de los españoles que encabeza Sánchez, pero que Saavedra se encarga de desbaratar.

Una nueva corrida del alero derecho español termina con una centrada oportuna que malogra Tamayo al cometer un hand.

SE ABRE LA CUENTA

Los azules tratan de mantenerse en el campo contrario, y durante varios instantes presionan fuertemente a la defensa.

Jorquera, desde su ala, envia un tiro al arco que Lapiedra rechaza, escapándosele la pelota de las manos. Núñez, con toda oportunidad, interviene, y envía un tiro arrastrado que el arquero de los rojos no pudo detener. Habían transcurido diez minutos desde la iniciación del encuentro.

EL CARABINEROS MARCA OTRO GOAL

Puesto el balón al centro e iniciado el match por los rojos, los azules se adueñan de la pelota y avanzan nuevamente.

Jorquera ha recibido el balón, y en presencia de Vega lo pasa a Benítez; éste lo entrega a Castro, quien, al no encontrar un claro, lo pasa a Núñez. Este jugador aprovecha su buena situación, y desde el límite del área peligrosa envía un fuerte tiro a media altura, que sorprendió a Lapiedra, no alcanzando a detenerlo. Habían pasado dos minutos del goal anterior anotado.

Parece que la rapidez con que se han producido los dos goales, hace decaer el entusiasmo de los jugadores rojos, y durante largo tiempo los azules mantienen el control del partido; pero los remates finales, o son poco afortunadores, o bien encuentran en su puesto a Lapiedra que ayer, apesar de todo, no estuvo en uno de sus mejores días.

EL PRIMER GOAL DE LOS ESPAÑOLES

..Báez ha puesto en acción a Valbuena y éste se corre rápidamente por su ala, burlando a los adversarios que tratan de cortar su avance, llegando hasta casi el corner, desde donde envía un fuerte tiro ajustado que sorprende a la defensa azul, cayendo Ruz y Chávez. Moyano, con la oportunidad que lo caracteriza, se hace presente y logra convertir en tanto esta centrada.

Sánchez, que ha recibido un pase de Moyano, avanza solo durante varios metros hasta que se hace presente el chico Ruz, quien se encarga de detener este peligroso ataque rojo.

Los azules llevan un buen avance que Domínguez ha iniciado, haciendo un buen centro y cuando Castro se disponía a liquidar la jugada, Vicuña interviene, alejando el peligro.

Estando la pelota en el centro de la cancha y los azules organizando un ataque, sonó el pitazo, anunciando el término del primer período con la cuenta siguiente:

Carabineros, 2 goales.
Españoles, 1 goal.

EL SEGUNDO PERIODO

Los azules partieron, intentando una corrida que se malogró por la intervención de Báez, que pone en juego a sus delanteros, quienes, tras breves combinaciones, llegan hasta el arco de Risso, finalizando la jugada Tamayo con violento tiro que el guardavallas salva con acierto.

CARABINEROS PRESIONAN

Los azules, más posesionados del balón, intentan otra nueva ofensiva, que esta vez estuvo a punto de convertirse en tanto, pues Jorquera, a pocos metros de la valla, lanza fuerte tiro que se va alto. Tras un corto espacio, el Carabineros presiona insistentemente, situación que liquida Vicuña mediante un pase largo què se traduce en una arrancada de los delanteros rojos, que toma el alero Sánchez, perdiendo una espléndida oportunidad, pues lanza al goal estando solo, pero, desviado. Alentados los españoles, presionan a su vez, como consecuencia de lo cual se produce un foul de parte de los azules, el que, servido con tiro directo por Báez, no produce efecto.

UNA BUENA COMBINACION

Sin embargo, los azules son peligrosos en toda ocasión y realizan a continuación una de las pocas buenas combinaciones del partido, que les permite pasar a todos sus contrarios hasta lanzar potentemente al arco con tiro que Lapiedra salva con justeza. Intentan los rojos una nueva incursión, mas la jugada se pierde por foul de Rebolledo, que servido por Carrasco, cae cerca de la valla roja, circunstancia que aprovecha Castro para hacer rápido pase a Núñez, que a dos metros de la puerta anida sin apremio el balón en la red. Habían transcurrido 15 minutos del segundo tiempo.

UN GOAL DE LOS ROJOS

Los rojos trabajan ahora con más entusiasmo, y es así como llevan algunos ataques que Ruz y Chávez, a su turno, se encargan de desbaratar, sin que por eso dejen de producirse algunos corners que no producen mayores resultados.

No obstante el Carabineros tiene momentos de claro dominio sobre el conjunto español, que se multiplica en la defensa con bastante acierto, sobresaliendo Vega, que se demuestra incansable. Pronto los ibéricos se renacen e inician nuevos ataques, que ponen a su vez en apremio a la defensa contraria, en uno de los cuales, Mediavilla, que en este período ha mejorado su juego, se escurre rapidísimamente y cerca del goal lanza un tiro que deja sin chance a Risso.

LOS MOMENTOS FINALES

El juego sigue por momentos favorable a los rojos, pues Valbuena tiene oportunidad de cabecear el balón, pero en forma que no produce efecto y Báez, a su vez, de lanzar desviado.

Los mejores ataques de los azules son llevados por el centro, de donde Castro reparte el juego a su interizquierdo, que combina con acierto con su alero, mas la acción de Vicuña y Báez, no deja fructificar sus acciones.

Los momentos finales del lance no acusan, en verdad, dominio para ninguno de los bandos en lucha, pues, se ha perdido en gran parte la combinación. Cuando el pitazo del árbitro puso fin al lance el balón era disputado en el centro de la cancha.

COMENTARIOS

Talvez no podría juzgarse la reunión de ayer, sin antes hacer mención del mal estado de la cancha, toda vez que los jugadores no pudieron expedirse con acierto, ya que las recientes lluvias la dejaron en malas condiciones, hasta el punto de perderse numerosos avances por esta causa.

En estas circunstancias no cabe hacer mayores comentarios sobre la actuación de los jugadores, que al principio accionaron con recelo.

Sin embargo, es justo constatar que el equipo del Carabinero se desempeñó con mayor confianza, haciendo mejor juego de conjunto, ya que más que sus entusiastas rivales, trataron, y a veces lo consiguieron, de llevar algunas buenas combinaciones.

Los rojos, sorprendidos al comienzo por la perforación de su valla en dos ocasiones, nos parecieron excesivamente lentos para largar la pelota, lo que daba tiempo sobrado a los bien entrenados hombres del equipo contrario para colocarse y desbaratar la jugada. En el segundo período, en que los ibéricos entraron más decididos, jugando con más alma y rapidez, pudo apreciarse que este juego empleado desde un comienzo, podría haberles significado una mejor actuación.

En resumen, la circunstancia de haber estado la cancha pesada y resbaladiza, es un factor que influyó principalmente en que el lance no correspondiera ni al juego que puede desarrollar un team preparado, como el Carabineros, ni al desempeño que podía caber a los entusiastas hombres de la Unión Deportiva Española.



Una escena del lance Italianos-Santiago

Asociación Provincial de Tiro al Blanco

Cítase al Consejo de Delegados para esta tarde a las 19 horas.

La reunión se llevará a efecto en la Dirección de Tiro y Deportes (Nataniel N.o 91).

Se encarece a los señores delegados su asistencia y puntualidad en la hora.

A San Gabriel

La secretaría del Club Nacional nos pide hacer presente que las inscripciones para la excursión a San Gabriel sólo permanecerán abiertas hasta hoy en la noche.

Confederación Universitaria de Deportes

Hoy a las 21.30 horas, en la secretaría de la Asociación Santiago, Moneda 1380, se reunirá el nuevo directorio de esta entidad estudiantil para tratar importantes asuntos.

Unión Cicilista de Chile

La junta general de esta colectividad se reunirá hoy a las 21.30 horas, en la secretaría de Moneda 1380.

Se nos encarga, de una manera especial, la asistencia de los señores directores y delegados a la presente sesión, por haber asuntos importantes que tratar.

Tabla: Lectura del acta de la sesión anterior; inauguració del velódromo de Viña del Mar; próximas 24 horas ciclistas; otros asuntos que hubieren lugar.

El inter-club atlético del Domingo

Quedaron cerradas las inscripciones del Club Pedestre Los Gladiadores para el inter-club con El Esfuerzo que se llevará a efecto el próximo Domingo.

Damos a continuación la nómina de los inscritos:

100 metros: Lagos, Spencer, Pinto, Sepúlveda, Espinoza, Morales, Torres, Toro y Sandoval.

200 metros: Spencer, Hysen, Espinoza, Sepúlveda, Moreno, Sandoval, Torres, Toro y Lagos.

... metros: Leroy y Cancela.

... metros: González, Gil y Es...

... metros: Escobar, González, ... Orazio.

... metros: Molina, Maldonado ... Zamora.

... metros vallas: Rojas y Cana... (fuera de concurso Muller).

Salto largo: Lagos, Himsalam, Guerra, ...ales, Spencer, Toro, Sandoval ...

Salto triple: Himsalam, Morales, ..., Hysen y Lagos.

Salto Alto: Galeno, Guerra, Tobar Himsalam, Moreno, Hysen (fuera de concurso E. Muller).

Bala: Rojas, Salinas, Galeno.

Disco: Tobar, Galeno, Salinas, Rojas, Rojas L. y Sandoval.

Dardo: Rojas, Sepúlveda, Magaña, Salinas y Tobar.

Posta 4x100: Un equipo.

Pruebas infantiles: René Lagos.

Jurado:

Arbitro general, Julio Kilian.

Ayudante: A. Cataldo.

Jueces de partida: Briones y Fuenzalida.

Jueces de llegada: Sardez, Guzmán y G. Bello y Saint Marie.

Jueces de saltos y lanzamientos: H. Bello, L. Basterrica, A. Alarcón, L. González y B. Galeno.

Cronometradores: I. Leight, L. Seisdedos.

Se advierte a los socios de esta institución que no alcanzaron a inscribirse, que pueden hacerlo a las 16 horas en la Estación Alameda, hora y sitio de la partida.

Liga Bancaria de Football

Partidas oficiales que se jugarán el sábado 17 de Agosto de 1929

EQUIPOS	CANCHA	HORA	ARBITRO	DIRECTOR
Serie "A"				
Ossandón v. Buick	Santiago 1.º	14.30	V. González	J. Martínez
Telégrafo v. Anglo Mexican	Magallanes	15.30	A. Reyes	A. Reyes
Seguros v. Morrison	Santiago 1.º	15.30	L. Mercier	J. Gamonal
Identificación v. Electricidad	Carabineros	15.30	L. Lara	H. Campos
Brusadelli v. Raab Rochette	Magallanes	14.30	S. Rojas	A. Reyes
Serie "B"				
Electricidad v. Barahona Hermann	Santiago 2.º	14.30	J. Figueroa	J. Muñoz
Salic v. Brusadelli	Teléfonos	14.30	M. Escobedo	G. Arriaza
Papirus v. Ferroviarios	Santiago 2.º	15.30	Canales	J. Muñoz
Identificación v. Graham Rowe	Teléfonos	15.30	J. Sepúlveda	F. López

El campeonato del Alberto Cousiño

Con éxito se llevó a cabo ayer, en la pista de los Talleres de San Vicente, la etapa final del quinto torneo interno del Club de Deportes Alberto Cousíño.

Los resultados generales fueron los siguientes:

100 metros planos, final: 1.o, Luis Fené y Orlando Poblete, en empate. Tiempo: 12 3|5.

Bala, perdedores: 1.o, Roberto Hernández; 2.o, Manuel Acevedo, y 3.o, Manuel Apablaza.

400 metros planos, todo competidor: 1.o, Lorenzo Morales; 2.o, Luis Fené, y 3.o, Roberto Hernández. Tiempo: 55".

Salto largo, perdedores: 1.o, Lorengo Morales; 2.o, Manuel Acevedo, y 3.o, R. Hernández.

Dardo, para todo competidor: 1.o, Luis Fené; 2.o, Manuel Acevedo, y 3.o, Miguel Ortiz.

Distancia: 33,30 metros.

200 metros, final, perdedores: 1.o, Orlando Poblete; 2.o, Luis Becerra. Tiempo: 26".

Salto triple: 1.o, Luis Fené; 2.o, Alfredo Pérez, y 3.o, Manuel Acevedo. Distancia: 12,20 metros.

1,500 metros planos, para perdedores: 1.o, Alfredo Pérez; 2.o, Luis Fené, y 3.o, Luis Becerra. Tiempo: 4'55".

CLUB DEPORTIVO AYCAGUER DUHALDE.—El mal tiempo vino a malograr los lances que esta institución había preparado para el sábado recién pasado. Se nos encarga poner en conocimiento de los concursantes que éstos se efectuarán mañana en la misma forma en que les correspondía jugar.

Ilarreborde B con Laborde; Raff con Ilarreborde A; Terraza con Aycaguer Duhalde. El primer partido comenzará a las 14.15 horas.

CITACIONES

Atlético Los Gladiadores. — Hoy a las 21.30 horas, en primera y segunda citación, se reunirá la junta general.

Loma Blanca Infantil F. C. — Jugadores juveniles e infantiles el próximo Domingo, en la Plaza Baquedano, a las 12.30 horas.

Morning Star Sporting Club. — Se cita para el Domingo 18, a las 14 1|2 horas, en la cancha del Magallanes al primer equipo, para jugar con el Sport Francais.

En la misma cancha, a las 13 1|2 horas, se cita al segundo equipo.

Santos Dumont Cat. — Directorio para hoy a las 21 horas, en Schlack 440.

A las 20.30 horas se reunirán las siguientes comisiones: Disciplina, Contabilidad. Citase a esta sesión al señor Armando Hinojosa Caballero.

Deportivo Imprenta Chile. — Jugadores en el Estadio de Carabineros a las 14.30 horas de mañana.

Su 15.o aniversario conmemora la Sociedad Cóndor

En breve se elegirá nuevo directorio.—Se ha realizado una vasta labor

La Sociedad Cóndor cumple hoy quince años de vida. Se encuentra en una floreciente situación. El directorio actual especialmente ha desarrollado una vasta labor social.

El local que posee la institución se encuentra bien instalado, y a pesar de ser poco espacioso, reune las condiciones necesarias para el desarrollo de actos culturales y veladas.

ELECCION DE DIRECTORIO

En pocos días se procederá a elegir nuevo directorio. La transmisión del mando dará motivo a un gran festival al que serán invitadas las familias de los asociados y dirigentes de instituciones sociales.

EL PROGRAMA DE FESTEJOS

La comisión de fiestas, con motivo de conmemorar el quince aniversario, se encuentra empeñada en elaborar un escogido programa de festejos que se realizará en la próxima semana.

Conferencia sobre abaratamiento de la vida

Hoy, a las 19 horas, el subdirector municipal de Subsistecias, señor Pedro González Pérez, dará una conferencia sobre abaratamiento general de todos los medios de vida.

Se invita, especialmente, a los presidentes de sociedades obreras, a esta conferencia que se efectuará en el local del Instituto de Cooperantes, Santo Domingo 1216.

A asamblea amplia convoca la Soc. Gremio de Abasto

Tratará sobre la reglamentación de horas de trabajo y cierre de las carnicerías

La Sociedad Gremio de Abasto ha convocado a una amplia asamblea general para hoy a las 21.30 horas, en el local social, San Ignacio 84.

En esta oportunidad se ratificarán los acuerdos tomados por el Comité Mixto de Empleados y Dueños de Carnicerías sobre la reglamentación de las horas de trabajo y otros importantes asuntos relacionados con el bienestar del gremio.

Se hace una invitación general.

Sesiones de trabajo

Citan a sesión las siguientes instituciones:

SOCIEDAD 18 DE SETIEMBRE. — Se cita a sesión de Directorio para hoy a las 21 horas en Avenida Manuel Montt 482. Se recomienda la asistencia por haber asuntos de importancia que tratar.

CONJUNTO ARTISTICO VICTOR DOMINGO SILVA. — Asamblea general hoy a las 20 horas. Por ser segunda citación, habrá sesión con el número de socios que asista. Local: Chiloé 1125.

SOCIEDAD LA UNION NACIONAL. — Hoy se reunirán los miembros de la Mesa Directiva del Consejo General conjuntamente con la Comisión de Renta, a fin de estudiar importantes asuntos.

Sindicato Shell Mex Chile Ltd.

Ex-Anglo Mexican Petroleum.—Celebra hoy asamblea extraordinaria

Una asamblea extraordinaria celebrará hoy a las 20 horas el Sindicato de Obreros de la Shell Mex. Chile Ltd., en el local de la Sociedad Igualdad y Trabajo, Andes 3028.

En esta reunión se aprobarán los estatutos y se tratará de un acuerdo interno del establecimiento.

Se designará además la comisión de fiestas con el fin de que prepare una velada a beneficio de los fondos sociales.

Por ser de importancia esta asamblea, se encarece la asistencia de todos los asociados.

Carnet de Fiestas Sociales

SOCIEDAD UNION DE TIPOGRAFOS. — Mañana a las 21.30 horas, festival en honor de las familias de los asociados. El Conjunto Nicanor de la Sotta pondrá en escena la obra "Los Copihues". Se finalizará el acto con un baile social.

SOCIEDAD UNION DE PELUQUEROS. — Mañana dos reuniones sociales. Serán amenizadas por la orquesta Ceballos. Local: Tarapacá 721.

SOCIEDAD SANTIAGO DE ZAPATEROS. — El Domingo celebra su 30.º aniversario social. Habrá una asamblea solemne y un banquete social.

SOCIEDAD DAVILA BAEZA. — Mañana se realiza un festival a beneficio de la Comisión de Fiestas.

Su aniversario conmemora la Sociedad Figueroa Alcorta

Campeonato de atletismo.—Inauguración de una plaza de juegos infantiles

Con todo entusiasmo la Comisión de Fiestas de la Sociedad Figueroa Alcorta activa los preparativos para celebrar su aniversario social, que se celebrará los días 24 y 25 del presente.

La Comisión de Deportes ha preparado un gran campeonato de Atletismo y partidas de football.

La Brigada de Scout General Pinto Concha, inaugura esos días la Plaza de Juegos Infantiles Zenón Torrealba, de la cual hará entrega a los niños el barrio. Se efectuarán en esta ocasión, partidas de basketball y otras entretenciones populares

Círculo Ejército Libertador de la Unión Nacional

Asistentes a los diversos actos con que esta institución conmemoró ayer su 20 aniversario. El porgrama se realizó con especial brillo

Trabajo para los cesantes procura el Sindicato de Pintores

Hoy se reunirá el directorio y la comisión fiscalizadora

El Sindicato Profesional de Pintores y Empapeladores, para hoy a las 18 horas cita al directorio a objeto de seguir ocupándose del contrato de trabajo efectuado con algunos señores arquitectos; como también se tratará de un trabajo ofrecido para fuera de Santiago.

Los socios que se encuentren cesantes, pueden pasar a inscribirse en la lista de cesantía.

A la misma hora se ha citado a la comisión fiscalizadora de socios, compuesta por los señores Mujica, Sepúlveda y Salinas.

El Círculo Arturo Prat elegirá nuevo directorio

Ha convocado a asamblea general para el domingo

Por falta de número, no se pudo efectuar la elección del nuevo directorio del Círculo Arturo Prat.

El Comité, de acuerdo con los miembros de la mesa directiva del Consejo Provincial, señores Jara y Salgado, acordó convocar en 2.ª citación para el Domingo, a junta general extraordinaria con el mismo fin.

El comité pide a los socios reflexionar sobre la hora presente, porque atraviesa el Círculo, que se hace necesario nombrar cuanto antes el directorio para normalizar los hechos.

Clases gratuitas de Francés

OFRECE HOY LA UNION DE CENTROS

Hoy a las 19 horas, dictará su acostumbrado curso de Francés el conocido profesor don Mario Garcés cuyas clases absolutamente gratuitas son auspiciadas por la Unión de Centros de la Juventud Católica, para los socios de sus numerosas colectividades adheridas.

La matrícula cerrada desde la semana pasada, logró inscribir un buen número de alumnos, cuya asistencia y éxito ha superado toda expectativa.

Local: Bandera 657.

Sociedad La Unión Nacional

IMPORTANTES ACUERDOS

El consejo provincial, en su sesión del lunes próximo pasado, tomó los siguientes acuerdos:

Aprobó la designación del señor Manuel Arrau, como director del Centro Santiago.

Igualmente aprobó la elección de los señores Pedro Allende, Joaquín Peña, Luis Paredes, Armando Gómez, Valentín Bustos y Manuel Aguilar, como directores del Círculo Ejército Libertador.

Concedió el traslado al Centro Ñuñoa, a los socios del Centro Lo Abarca, señores José Elías y José María Meza.

Aprobó la cuenta dada por su mesa directiva, sobre los acuerdos de la junta general del Círculo Arturo Prat.

Diversos otros acuerdos de carácter interno.

COLABORACIONES DE SAN ANTONIO

¡Organicémonos!

por Adán Barros Cox

Nosotros, léase bien claro, en San Antonio, somos los únicos que aparecemos ante el mundo social obrero, como los analfabetos y reacios a las leyes actualmente vigentes, que no sabemos cumplir. Leyes y reglamentos tan claros, tan precisos, que hasta los ciegos que ustedes ven en los parques, quintas o paseos, se han organizado, y lo supongo que con mejor criterio y mejor vista que nosotros, han comprendido sus deberes, y si no quieren creérmelo, apelo al testimonio de las significativas notas cambiadas con sus compañeros de organización "Los sordo-mudos".

"Nada tendremos ni conseguiremos, si previamente no nos organizamos. ¿Por qué es esto? ¿Por qué esa cobardía? Sin organización, para nosotros la ley es muerta.

Piensa mi amigo Tayador: trabajemos con la altivez del hombre consciente y sin mayores trabas, organicémonos. Reorganicemos el sindicato fallecido; hombres hay. También existe por allí un amoblado, una máquina de escribir, útiles de escritorio, libros y talonarios, cosas que fueron donadas por el señor J. P. L., quien las regaló en virtud de que creyó que los empleados de Bahía se habían organizado. ¿Fué engañado? ¿Fué sorprendido con su elección como presidente honorario del Sindicato? Honradamente, si no hay organización, esos muebles, esa máquina de escribir, todo, debe volver a quien los donó, al señor J. P. L., pues un deber de delicadeza moral hace que nadie pueda usar lo que no le pertenece. Si no somos capaces de cumplir con los mandatos de las leyes y que las propias autoridades nos indican, seremos acreedores al más absoluto desprecio, a la más rotunda condenación y a la indiferencia con que se nos mira y se nos trata. Pensemos que si hubieron gobernantes que no supieron dar a sus gobernados el crédito, la moral y el ejemplo, hoy tenemos hombres que nos rigen con patriótica honradez, y piden a sus conciudadanos colaboración para ayudarnos. Si yo creyera—a pesar de mi fe—en los espíritus, invocaría hoy mismo al espíritu de aquel grande Presidente, para recordarle lo que escribiera en su testamento político: "¡Amo a mi pueblo más que a todas las cosas de la vida!" Pero, lo mejor es que no lo invoque; porque si el gran Balmaceda acudiese a mi llamado, se avergonzaría al ver a sus hijos de San Antonio desunidos, atrasados, marmotas; a los que él creyó hombres altivos, estudiosos y compactos en la lucha por la vida. Una vez más y la última, escuchen los trabajadores y los tarjadores, que si el propio Excelentísimo Presidente de la República nos llama a la organización sindical, es porque él lo cree y debe estar convencido, y este es uno de sus grandes fundamentos que tiene sobre sus conciudadanos. Organizaos, nos ha dicho, y entonces, podremos formar la prosperidad y la grandeza de Chile Nuevo y de su porvenir. Su Ministro de Relaciones Exteriores, don Conrado Ríos Gallardo, también lo ha dicho: que nosotros, por medio de centros culturales, de sociedades o sindicatos, podremos llegar a ser los educadores de las generaciones futuras que se levantan.

Asociados podremos formarnos como ciudadanos y seremos respetados tal como debemos de ser los chilenos, hombres de convicciones propias, sólidas e inquebrantables, trabajadores de una conducta limpia y victoriosa sobre los vicios que nos arrastran a la ruina y matan la vigorosidad del roto chileno, como nos llaman.

Cuando nos hayamos organizados y gocemos de sus frutos, ¡qué deuda más grande tendremos para nuestro Presidente y sus colaboradores en su Gobierno! Ha llegado la hora de la reacción, yendo a la organización donde habremos de realizar la obra de patriotismo.

Al terminar esta serie de articulitos, no pienso que a los compañeros de San Antonio pueda sentarles el viejo adagio que dice: "Predicar en desierto, sermón perdido".

ADAN BARROS COC.

Brillo alcanzará el festival de mañana en los Tipógrafos

El Conjunto Nicanor de la Sotta pondrá en escena la obra "Los Copihues"

En el local que posee la Sociedad Unión de Tipógrafos, Eleuterio Ramírez 1357, se verificará mañana un festival artístico que a juzgar por los preparativos y por los números de que consta, promete ser todo un éxito.

La Comisión de Fiestas lo ha dedicado a las familias de los asociados y vecinos del barrio.

El programa estará a cargo del Conjunto Nicanor de la Sotta, que pondrá en escena la obra "Los Copihues". Se finalizará el acto con un baile social, que será amenizado por una buena orquesta.

Hoy se inauguran los cursos gratuitos de contabilidad

En la Artesanos La Unión.—Hay gran número de matriculados

Con todo entusiasmo han acudido los socios de la Sociedad Artesanos "La Unión", al llamado que les hiciera la comisión educativa. Hasta la fecha, ha sobrepasado el número de matriculados en el curso de contabilidad, a lo que se pensaba, lo que ha motivado a dividirlo en dos secciones. Como ya hemos informado, las clases son enteramente gratuitas, empezarán a funcionar hoy, de 20.30 a 21.30 horas, en el local de la Escuela Fermín Vivaceta, Riquelme 155.

La comisión educativa ha invitado a la inauguración de esta nueva sección, al cuerpo directivo, presidente de la sociedad señor Carlos Narváez Iturriaga, a los socios de la misma, y alumnos de las escuelas nocturnas y personalidades.

Actividades que desarrolla la Federación Cultural Obrera

Prepara el concurso de estudios en homenaje a Edison

La Federación Cultural Obrera de Chile avisa a sus asociados que pueden pasar a retirar ante el tesorero, señor R. Cabrera, Esmeralda 828, ejemplares del folleto titulado "Siembra", colección de artículos y cuentos de ambiente social obrero, de que es autor el señor Carlos Valdivia Castro. El importe es módico, y la Federación Cultural Obrera, deseando la difusión de esta obra, recomienda su adquisición y lectura.

—Igualmente, se recomienda a los socios pasar a retirar sus recibos por cuotas ordinarias y especiales a la brevedad posible.

—A los obreros y empleados que tienen solicitudes de ingreso a la Federación Cultural, se les ruega enviarlas por correo a casilla 6081.

—La F. O. C. imprime actualmente las bases de la convocatoria del concurso de estudios de homenaje a Edison, las que serán distribuídas a las instituciones y a los particulares que las soliciten.

Homenaje al representante de la Juventud Católica del Brasil

Rindió la Unión de Centros.—Este acto alcanzó especial brillo

Todo un éxito constituyó ayer la solemne asamblea que venía preparando la junta ejecutiva de la Unión de Centros de la Juventud Católica, en honor del canónigo brasileño, Monseñor Barros Uchoa, representante de la Juventud Católica del Brasil, quien hizo entrega en esta reunión de un hermoso mensaje de saludo de la Unión de Jóvenes Católicos de Santos.

A dicho acto concurrieron innumerables delegaciones de todas las instituciones de jóvenes de la capital.

Se dió principio a la reunión con un vibrante discurso pronunciado por el presidente de la Unión de Centros, don Humberto Pinto, quien a nombre de los diversos centros adheridos, dió la bienvenida al distinguido sacerdote.

A continuación, el Secretario de Relaciones, don Carlos Contreras, dió lectura al mensaje que es portador el señor Barros Uchoa, recibiendo la lectura de éste, calurosos aplausos.

El capellán Pbro. don Gilberto Lizana, habló en brillantes términos refiriéndose a la tradicional amistad que siempre han mantenido el Brasil y Chile y dijo que este homenaje que se rendía a un eminente sacerdote, era la mejor prueba del cariño y de las simpatías que la juventud y el pueblo en general, sienten por esa República.

En seguida hablaron numerosos delegados de las instituciones católicas, abundando en conceptos de alta fraternidad.

El señor Julio César Ruz, habló también a nombre de los presidentes de los centros afiliados a la Unión de Centros.

Visiblemente emocionado agradeció Monseñor Barros Uchoa, el homenaje que la juventud rendía a su Patria y dijo que este viviría perenne por la sinceridad del afecto que encerraba.

Finalmente, la Junta Ejecutiva de la Unión de Centros, brindó al festejado y demás personas invitadas, con un bien servido buffet.

Hoy se reune la Confederación Nacional de Cooperativas

En el local de la Sociedad Obreros y Empleados Periodistas, a las 21 horas

Los presidentes y gerentes de las cooperativas de la capital, se reunieron varias veces con el objeto de solicitar de S. E. el Presidente de la República algunas reformas de la ley de edificación barata, a fin de dejarla más apta a las necesidades de los adquirentes, como asimismo, adoptar medidas enérgicas contra los incumplidores. Se redactó un memorial por una comisión nombrada por las delegaciones, y después de ser firmado por éstas, se entregó a S. E., y según las noticias que tenemos, pronto se enviará a las Cámaras un proyecto de reformas a la ley aludida, dando cumplimiento a los deseos manifestados por el Presidente, Excmo. señor don Carlos Ibáñez del Campo.

En las reuniones de presidentes y gerentes se estudió la idea de organizar una entidad central a fin de coordinar un vasto programa en bien de las finalidades de las leyes de cooperativas y edificación barata y a la vez de apoyo a las entidades oficiales que trabajan por el triunfo de éstas.

En reunión celebrada el 5 del presente, se acordó fundar la Confederación Nacional de Cooperativas en conformidad a la ley 700 artículo 58 y se nombró un directorio provisorio, el que ha trabajado con mucho empeño para organizar pronto a la Confederación legalmente y elaborar un programa de acuerdo con las leyes respectivas.

La reunión de hoy se efectuará en los salones de la Sociedad Unión de Obreros y Empleados Periodistas, a las 9 de la noche. Este local está ubicado en calle Bandera antes de llegar a San Pablo.

Como con la organización de esta Confederación se cumple con los deseos de S. E. y del Gobierno, de darle auge y brillo a las leyes sociales dictadas por él, sus organizadores no dudan que todas las cooperativas de Santiago y de provincias formarán parte de este organismo central y le fijarán rumbos claros y rectos, para orgullo de los cooperativistas chilenos que elaboran la grandeza del país formando familias sanas y conscientes de sus deberes sociales y ciudadanos.

Sociedad de Empleados de Bancos de Chile

ACUERDOS TOMADOS

En la última sesión de esta institución, se tomaron, entre otros, los siguientes acuerdos:

Fueron aceptadas las siguientes solicitudes de admisión: Antonio Acuña, Raúl Besoain, Antonio Bennett, Luis Fernández, Carlos Ferenberg, Ramón Hurtado, Carlos Lanas, Eduardo Nielson, Bernardino Opazo, Ricardo Nieto, Gabriel Sanhueza, Rigoberto Saavedra, Arnol Vásquez, Humberto Alberto Vergara, de la Caja Nacional de Empleados Públicos y Periodistas; Renar Hernández, Manuel Montes, Pedro Navia y Juan D. de la Rivera, del Banco Anglo; José Araos, del Banco Germánico; Rafael Ortega, del Banco Central; Enrique Vergara y Luis Barrios, del Banco Alemán.

Acordaron ayudas para socios enfermos, por la suma de $ 300.

Se dieron por aprobados los pagos hechos por la cuotas mortuorias a los herederos de los socios fallecidos, señores: Julio Gómez Novoa, por $ 4,415; de don Carlos Rodríguez G. G., por $ 4,530, y Enrique Knothe, por $ 5,130.

Autorizó a la Asociación Deportiva Bancaria, para organizar campeonatos de: billar, ping-pong y ajedrez, los que se llevarán a efecto próximamente. Los socios que deseen tomar parte en estos campeonatos, se pueden dirigir a cada delegado de la sociedad o de la Asociación Bancaria, para su inscripción.

Soc. Manuel Montt de Choferes

DIVERSAS ACTIVIDADES

En el local de esta institución, se llevará a efecto el próximo Domingo la segunda fiesta social de este mes.

Esta fiesta dará principio a las 21.30 horas, y será amenizada por la orquesta Mella.

CAMPEONATOS DE SOCIEDADES MUTUALES

El directorio, en su última reunión, acordó, y en vista de tocarle este año a esta institución el organizar los campeonatos atléticos que anualmente organizan las instituciones mutuales de la capital, el de citar a una reunión de delegados de las sociedades mutuales para el jueves 22 del presente.

TERCERA CUOTA MORTUORIA

Se avisa a los asociados, que con motivo del fallecimiento del socio señor Luis González Gálvez, ocurrido el día 27 de julio ppdo., se ha empezado a recaudar la tercera cuota mortuoria correspondiente, y la cual debe encontrarse cubierta antes del día 27 de setiembre.

RECAUDADOR SOCIAL

Se pone en conocimiento de los socios que se nombró recaudador al socio señor Francisco Valdés Rodríguez.

CALORIA ganó "La Polla de Potrancas"

LA ESPLENDIDA HIJA DE CAMPANAZO BATIO POR UN CUERPO A BADALONA, Y RECORRIO LA MILLA EN 1.44.—EN UNA DE LAS PRUEBAS DE PERDEDORES, EMPATARON SUFETA Y PUNTO Y COMA, Y VIANDANTE TRIUNFO EN LA OTRA.—EL FAVORITO CAMPEADOR, EN EL PREMIO ANARQUISTA.—EL HANDICAP DE CLAUSURA FUE GANADO POR GLENLUCE.—LOLOTTE Y COPETIN EN LAS CONDICIONALES

RELACION Y RESULTADOS GENERALES.—NOTICIAS DIVERSAS Y PROXIMOS PROGRAMAS

La enorme concurrencia de cosmopolita asistió al Club Hípico, atraída por las bondades del programa, que consultaba el clásico Polla de Potrancas, primer premio de importancia en la temporada de primavera que se inauguraba ayer.

El estado calamitoso de la pista motivó muchos retiros, y en un total de 96 animales inscritos, se retiraron 36.

La cátedra estuvo en un buen día, pues cuatro de sus favoritos consiguieron la victoria: Caloría en La Polla, Viandante y Punto y Coma en las de perdedores, y Campeador en el handicap de la sexta carrera.

De los otros preferidos de la opinión, Chute finalizó segundo, y Lolotte y Cantaflor remataron fuera del marcador.

Los dividendos grandes no faltaron: Glenluce, en la de clausura pagó más de 120 pesos por diez, y en la inicial, Lolotte, noventa y seis por boleto.

—

A disputar La Polla de Potrancas se presentaron 12 de las 14 inscritas. Kurura y Miami fueron las únicas que desertaron, debido al mal estado de la pista.

El triunfo correspondió a la favorita Caloría, que, muy bien conducida por Miguel Baeza, pudo imponerse al freno delante de Badalona, y produjo una gran performance.

En el paseo preliminar llamaron la atención Badalona, Caloría y Cut and Go, que se destacaban netamente.

Acusaban también trainings completos Bobette, Dakota, Filleule y Madre Perla.

Igriega se veía muy nerviosa, y, en cambio, Pandereta desentonaba el conjunto, pues a la simple vista no estaba la hija de Rains pasta para alternar con los mejores elementos de su generación.

Desde el primer momento las opiniones se dividieron entre Caloría y Filleule, quedando también muy cotizadas Bobette y Rubanerie.

Pandereta y Moulin Rouge cerraban en calidad de "out-siders", y como puede apreciarse por el siguiente cuadro correspondiente al paddock:

	Ganadores
[illegible]	1859
[illegible]	1774
Bobette	978
Rubanerie	732
Igriega	549
Badalona	508
Dakota	177
Cut and Go	173
Madre Perla	174
Alcahuina	118
Pandereta	93
Moulin Rouge	57
Totales	7195

Una vez en el punto de partida, las competidoras se alinearon en la siguiente forma: a los palos Cut and Go, y a continuación Bobette, Badalona, Filleule, Rubanerie, Caloría, Madre Perla, Dakota, Igriega, Madre... Alcahuina y Moulin Rouge por el lado de afuera.

Caloría y Bobette esperaron un momento la colocación de sus rivales, y a la voz de juez, las dos potrancas tomaron sus lugares respectivos, y en un instante excepcional el juez dió el pique sin ventajas para nadie.

A los 100 metros corridos, Badalona pasó al frente, seguida a un cuerpo de Filleule, que precedía estrechamente a Caloría, Madre Perla, Moulin Rouge, Pandereta, Rubanerie, Dakota, Igriega, Bobette y Cut and Go, que cerraba la marcha.

La puntera, sin dar ni pedir cuartel, trató de cubrir la distancia en punta, y así, pues, apenas dejó atrás el palo de los 1,400 metros, ya la hija de Tacite comandaba el grupo por no menos de 3 cuerpos de ventaja sobre Filleule, que acababa de pasar francamente a Caloría.

Al enfrentar a la recta de los mil metros, la pupila de Pérez seguía a la cabeza con admirable energía, y eran Filleule, Caloría y Moulin Rouge las que la perseguían más de cerca.

A esta altura formaban un segundo grupo Alicahuina, Madre Perla, Igriega y Pandereta, quedando al fondo Rubanerie, que parecía de hecho no conducirse bien en el barro.

Ya en el derecho final, Baeza exigió a la favorita, y la hija de Campanazo, demostrando una vez más su calidad innegable, dejó atrás a sus acompañantes, para luego descontar el terreno que la separaba de la "leader".

A 200 metros para el disco, Badalona y Caloría quedaron en una línea, y allí también se vió claramente que las otras no eran enemigas, pues cada vez perdían más terreno.

Badalona opuso tenaz resistencia, pero Caloría, lentamente, fué quebrando la resistencia de la pupila de Pérez, y ya a la altura del disco, a la distancia pudo batirla netamente para al final dejarla atrás del marcador por algo más de un cuerpo.

El tercer lugar, a 3 cuerpos, lo ocupó Madre Perla, que en los metros finales batió por "clase" a Bobette.

Quinta, Igriega.
Sexta, Dakota.
Séptima, Alicahuina.
Octava, Rubanerie.
Novena, Moulin Rouge.
Décima, Pandereta, y undécima Filleule.
Tiempo: 1.44 2|5.
No corrieron: Kurura y Miami.
Jinete de la vencedora: José Miguel Baeza.
Preparador: Juan Cavieres.

Con su triunfo de ayer, Caloría no ha hecho sino confirmar su fama bien ganada después de su campaña de 2 años, en donde siempre evidenció grandes condiciones. Su penúltima presentación, en el clásico Augusto B. Leguía— demostró la hija de Campanazo en un plano superior, pues sin los trabajos suficientes para la prueba, se permitió llegar muy cerca de Samuray, al que distaba en peso ocho kilos.

La pupila del Metrenquil, a pesar de ser una maravilla para el barro, se encontró por su bueno y batió a Badalona, al correr a correr, demostrando su superioridad. En los últimos metros, la favorita se distanció de su rival, y como empezando a emplearse, dió la impresión de ir mucho mejor a las distancias de fondo, que a la milla, de manera que su chance en El Nacional y en El Ensayo, no se puede disimular.

Caloría es la mejor hembra de la generación, y si Carbonaro no gana La Polla con tan elástica acción como ella, llegado el momento de confesar que es la hermana de Campeador el mejor producto del año.

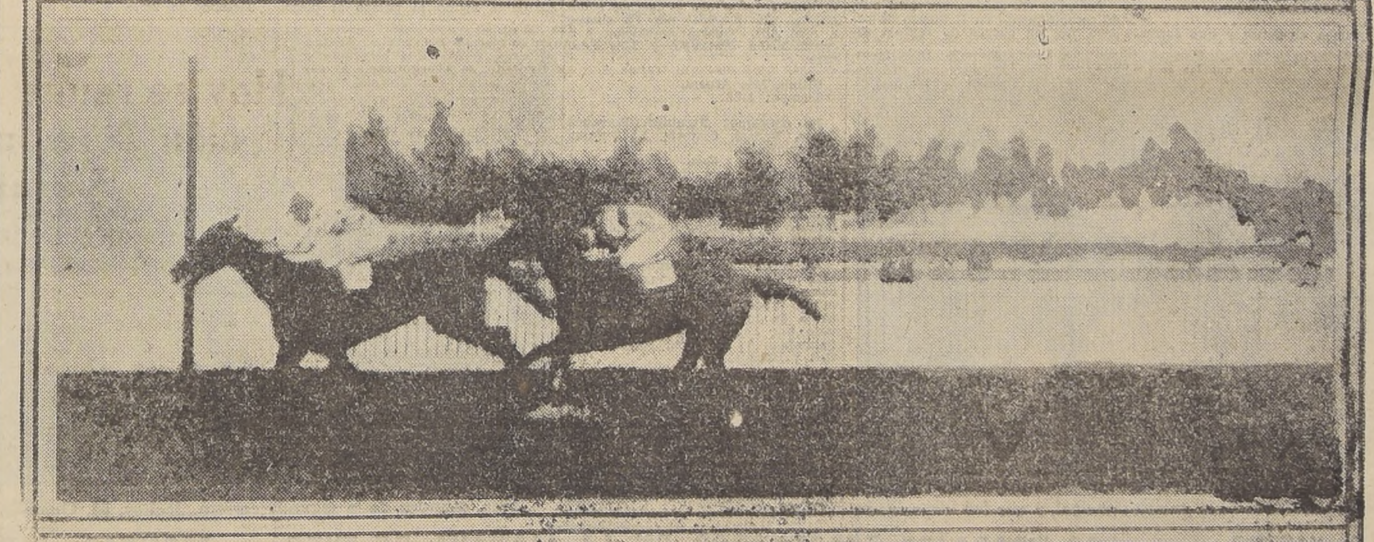
Espléndida la carrera de Badalona, así como la de Madreperla, que a pesar de haber sido pisada en el curso de la prueba, pudo aventajar a un animal de innegable calidad como es Bobette y que remató cuarta.

El fracaso de la segunda favorita Filleule, y que remató última, queda explicado de sobra, pues la tordilla siempre se ha negado a trabajar, y en tales condiciones, no afrontó el compromiso en las condiciones que debiera.

La vencedora de La Polla de 1929, es una yegua colorada, nacida en el Haras El Peral, el 28 de noviembre de 1926, y es por Campanazo y Camargo, ésta, yegua importada de Estados Unidos por el señor M. A. Silvers.

Camargo, es nacida en 1910, y es por Peep O'Day y Chance Shot, por Meddler y Spring Gun, por Springfield.





Caloría, por Campanazo y Camargo, después de ganar La Polla de Potrancas. Pertenece al Stud Metrenquil. La prepara Juan Cavieres y la condujo Miguel Baeza.—Llegada del clásico: Caloría, bate por un cuerpo a Badalona, quedando más atrás Madre Perla y Bobette



Punto y Coma y Sufeta, que empataron en una de las pruebas de productos



Punto y Coma y Sufeta llegan en empate al disco

En las ventas del año pasado, Caloría fué defendida por sus criadores, señores Tejeda, en la suma de 6,400, y fué ella precisamente la más baja en un grupo de 17 productos, y en donde Pandereta, obtuvo un precio superior.

Los grandes premios de primavera, parecen pues ahora, a merced de los Campanazo, que tienen en Carbonaro, Samuray y Caloría, un trío imbatible, y es de congratularse de ello, pues el Haras El Peral, se ha distinguido siempre como un plantel modelo en Chile y en donde no se escatima gasto ni se ahorran sacrificios para producir productos que año a año van aumentado la fama del criadero. Vayan una vez más nuestras felicitaciones a los entusiastas sportmen señores Tejeda hermanos, así como al entraineur Juan Cavieres, que con una dedicación que le honra, ha sabido llevar a su pupila a un grado máximo de preparación.

Caloría no reaparecerá en público hasta el día miércoles 18 de setiembre en el clásico Nacional (2,000 metros, para 3 años nacidos en Chile).

—

LAS PRUEBAS ORDINARIAS

—

PRIMERA CARRERA

Dió comienzo a la reunión el premio Azalea, condicional sobre mil cuatrocientos metros, para caballos que se remataran en seis mil pesos, y en donde la favorita Lockerbie hizo un papelón, pues remató fuera del marcador. El triunfo correspondió a Lolotte, que abonó cerca de cien pesos por unidad de diez.

Después de una movida en falso, provocada por Relaucheo, el lote fué despachado en buenas condiciones, y Relaucheo picó al frente, seguido de Lockerbie, Lolotte y Copa de Oro.

Cubiertos los primeros 200 metros, Lolotte pasó al puesto de peligro, quedando entonces segundo, Relaucheo, y más atrás Lockerbie, Copa de Oro, Metrenquil y cerrando la marcha On Rue.

Lolotte llegó al derecho final con apreciable ventaja sobre el lote, que seguía comandado por Relaucheo y Lockerbie.

Frente a las galerías, Relaucheo y Lockerbie desaparecieron, al tiempo en que Donnora surgía desde el fondo con mucha seguridad.

La pupila de Sandoval, no tardó en dar alcance a la puntera, pero ésta, muy bien conducida por Santander, pudo defenderse, y en un postrer esfuerzo consiguió 1|2 cabeza a su favor sobre la hija de Lechuguino.

El tercer lugar, a dos cuerpos, lo ocupó Copa de Oro, delante de Metrenquil. Quinto On Rue. Sexta Lockerbie, séptimo Relaucheo, y octava y última Ficha Negra.

Tiempo: 1.30.
No corrieron: Pelo a Pelo, Pourquois Pas?, Pompeyana, Gobelino y Pericolo.
Jinete de la ganadora, F. Santander.

Preparador, Arturo Muñoz.

SEGUNDA CARRERA

La segunda carrera, premio Arrogancia, condicional sobre mil cien metros, para caballos no ganadores de más de quince mil pesos, se resolvió por el triunfo de Copetín, que batió a Nitócris por cuerpo y medio, mientras el favorito Cantaflor remataba último, dejándose aventajar hasta por Arlette, que le dispensó no menos de 50 metros en la partida.

Cuando se alzaron las cintas, Nitócris lució sus colores al frente, y Arlette se quedó parada, sin ninguna opción al premio.

A un cuerpo de Nitocris quedó Copetín, que precedía a Comparsa, Cantaflor y Arlette, que cerraba la marcha a enorme distancia.

Al girar la curva, Nitocris se abrió a media cancha, contratiempo que aprovechó inmediatamente Copetín, para pasar a la vanguardia con su carrera asegurada.



Copetin al freno. Segunda Nitocris. Tercera Comparsa

En los últimos tramos, Nitocris reaccionó bravamente; pero no pudo evitar que Copetín la batiera fácilmente por cuerpo y medio.

El tercer lugar, a tres cuartos de cuerpo lo conservó Comparsa, delante de Arlette, que al final dió cuenta del favorito, Cantaflor.

Tiempo: 1.10 1|5.
No corrieron; Royal Beauty, Ming, O'Connor, Beauharnais, Pimlico, Casto José y Macanudo.
Jinete del ganador, M. Villena.
Preparador: D. Galaz.

—

TERCERA CARRERA

La tercera carrera, premio Auvernia, sobre mil cien metros, para 3 años nacidos en el país no ganadores, tuvo un interesante final entre Viandante y Comendador, correspondiendo el triunfo al primero por media cabeza, debido a la pésima escuela del aprendiz J. Herrera, que "regaló" la carrera con Comendador.

Cuando quedó el campo libre, Viandante picó al frente, y Comendador pasó al fondo, perdiendo enorme terreno.

En persecución del "leader" se escalonaron Berenguela, Qué sé Yo, Palo Grueso, Nacha, Talión, Pavillon con Jarnac y Comendador en los últimos lugares.

Viandante giró muy bien la curva final y siguió al disco sin enemigos, al parecer con su carrera asegurada; pero a 200 metros para la raya, se hizo presente Comendador, como una exhalación, y cuando iba a quebrar la resistencia de su rival, el jockey Herrera tuvo la mala idea de desviarlo hacia los palos, y tal maniobra fué lo suficiente para que el caballo de Chamorro fuera vencido por media cabeza por Viandante, cuya calidad es muy discutible.

El tercer lugar, a cuatro cuerpos, lo conservó Qué sé Yo, delante de Nacha.

Tiempo: 1.11.
No corrieron: Tubpial, Ivanrey, Golpista, Puerta del Sol y Réplica
Jinete del ganador, S. Villanueva.
Preparador, Alamiro Castro.



Viandante, que ayer ganó su primera carrera. Jockey S. Villanueva

—

CUARTA CARRERA

La segunda serie de perdedores, tuvo un final mucho más interesante que la anterior, y Punto y Coma y Sufeta finalizaron en empate, con pequeña ventaja sobre Caso Raro, que por especial coincidencia eran los tres favoritos del público.

Después de corta espera, el lote fué despachado en regulares condiciones, y Pésimo estuvo un momento al frente para ser luego sustituído por Hendaya, quedando entonces segundo Pésimo, y más atrás Asiria, Caso Raro, Sufeta y los otros sin colocación definida y con Puccini al fondo.

Hendaya mantuvo sus posiciones hasta el comienzo de la recta, en donde Sufeta le dió alcance, al tiempo en que Caso Raro y Astrakino aparecían desde el fondo.

Sufeta no tardó en desprenderse de sus acompañantes, y cuando seguía en acción elástica al disco surgió Punto y Coma, el que en plena raya consiguió hacerle "puesta".

El tercer lugar, a un pescuezo, lo conservó Caso Raro, delante de Astrakino.

Quinto, Catriona.
Sexta, Asiria.
Tiempo: 1.10 4|5.
No corrieron: Aquí Estoy, Cutty Lark, Kanna, Perugia, Tarambana, y Wilna.
Jinete de Sufeta, H. Moya.
Jinete de Punto y Coma, W. Fuentes.
Preparador de Sufeta, Alfonso González.
Jinete de Punto y Coma, Juan Cavieres.

—

SEXTA CARRERA

A continuación del clásico se disputó el premio Anarquista, handicap sobre una milla, y en donde el triunfo correspondió a nuestro favorito, Campeador, y que lo fué también del público.

Gayarre hizo de "leader", cortado un cuerpo sobre Diamond Good, mientras Campeador quedaba tercero, delante de La Ñatita. A dos cuerpos de ésta se situó Catemito, muy levantado por Gutiérrez.

En la forma citada se desarrolló la prueba hasta la curva final, en donde Campeador presentó lucha a Gayarre, al tiempo en que La Ñatita arremetía desde el fondo, y Catemito perdía toda opción por abrirse enormemente.

Después de prolongada lucha entre Campeador y La Ñatita, el disco sorprendió a los rivales cuando el hermano de Caloría, llevaba tres cuartos de cuerpo de ventaja sobre la vegua del entraineur Muñoz.

El tercer lugar, a medio cuerpo, lo ocupó Catemito, cuya performance resulta sobresaliente.

Cuarto, Gayarre, y quinto y último Diamond Good.

Tiempo: 1.43.
No corrieron: Valentino, Weimar, Batuco y Bogador.
Jinete del ganador, M. Quezada.
Preparador, Florentino Rojas.

—

SETIMA CARRERA

Puso fin a la reunión el premio André Chenier, handicap sobre 2.000 metros, y en donde el favorito, Chute, volvió a caer batido.

Glenluce, se encargó de sorprender a la cátedra, abonando más de ciento veinte pesos por unidad de diez.

La Socia, marcó el camino, cortada dos cuerpos delante de Estaviana, Cómo se Llama y Chute, que actuaban agrupados.

Más atrás se situó Tejo, y a continuación Omer Emeth y Glenluce, a enorme distancia de la puntera.

La Socia comandó el lote hasta el poste de los 900; allí el grupo se le fué encima, y Tejo, Cómo se Llama, Chute y Estaviana, le dieron alcance con toda facilidad.

Al girar la curva final, Glenluce se deslizó por el lado interior, aprovechando que todos se abrieron, como buscando lo menos pesado.

La pupila de Munita, con aquella enorme ventaja, se fué al disco, sin enemigos, y al final tuvo fuerzas sobradas para detener el avance de Chute, al que batió por dos cuerpos. El tercer lugar, a medio cuerpo, lo ocupó Cómo se Llama, delante de Omer Emeth.

Tiempo: 2.13 1|5.
No corrieron: Brocato, Diamond Good, Lolol, Pajarera, Katerfelto, Mendoza y Sagitario.
Jinete de la ganadora: H. Moya.
Preparador: J. J. Munita.

A continuación damos los resultados generales:

RESULTADOS DE LAS CARRERAS DE AYER — (PISTA PESADA)

561 Primera carrera.—Premio AZALEA.—1,400 metros.—Premios: $ 4,000 al 1.o, $ 800 al 2.o y $ 400 al 3.o

			G.	P.
421	1.o	**Lolotte,** con 47 kilos, por Brasil y Cybelle, del señor L. A. González, jinete, F. Santander	163	52
552	2.o	Donnora, 49, J. Herrera	61	68
	3.o	Copa de Oro, 49, P. Cancino	175	104
547	4.o	Metrenquil, 52, H. Moya	133	81
491	0	Lokerbie, 47, J. F. Fuentes	570	294
	0	Relaucheo, 11, M. Acuña	417	154
486	0	Ficha Negra, 47, A. Madariaga	37	32
426	0	On Rue, 56, J. M. Baeza	240	96
			1796	88

Ganado por 1|2 cabeza; el 3.o, a 2 cuerpos.
Tiempo: 1.30.
Preparador del ganador, Arturo Muñoz.
No corrieron: Pelo a Pelo, 58 kilos; Pourquois Pas, 55; Pompeyana, 52; Gobelino, 50; Pericolo, 50.

DIVIDENDOS	Tribunas	Galerías	Viña
Ganador de Lolotte. . .	$ 96.40	$ 46.70	$ 41.60
Placé de Id.	45.00	14.70	13.00
Id. de Donnora	36.80	22.10	17.60
Id. de Copa de Oro	27.50	11.40	11.50

562 Segunda carrera.—Premio ARROGANCIA.—1,100 metros.—Premios: $ 4,000 al 1.o y $ 800 al 2.o

			G.	P.
530	1.o	**Copetín,** con 51 kilos, por Constant y Concuna, del Stud Izarra, jinete, M. Villena	746	267
197	2.o	Nitocris, 47, A. Fletcher	280	160
452	3.o	Comparsa, 49, P. Cancino	307	122
467	4.o	Arlette, 46, H. Moya	382	125
505	0	Cantaflor, 58, F. Fuentes	925	358
			2640	1022

Ganado por 1 1|2 cuerpo; el 3.o, a 3|4 de cuerpo.
Tiempo: 1.10 1|5.
Preparador del ganador, D. Galáz.
No corrieron: Royal Beauty, 59 kilos; Ming, 53; O'Connor, 52; Beauharnais, 51; Pimlico, 51; Casto José, 46; Macanudo, 46.

DIVIDENDOS	Tribunas	Galerías	Viña
Ganador de Copetín.. .	$ 31.00	$ 16.20	$ 15.00
Placé de Id.	18.90	9.90	8.40
Id. de Nitocris	24.90	15.30	13.20

563 Tercera carrera.—Premio AUVERNIA.—1,100 metros.—Premios: $ 5,000 al 1.o, $ 1,000 al 2.o y $ 500 al 3.o

			G.	P.
549	1.o	**Viandante,** con 56 kilos, por El Tango y Viana, del Stud San Antonio, jinete, Santos Villanueva	1306	556
533	2.o	Comendador, 53, J. Herrera	158	62
	3.o	Qué se yo, 57, G. Salfate	829	458
550	4.o	Nacha, 50, M. Villena	142	107
	0	Jarnac, 53, J. F. Valenzuela	90	70
533	0	Palo Grueso, 56, J. M Baeza	254	127
534	0	Pavillon, 53, F. Santander	264	127
496	0	Talión, 53, A. Madariaga	46	33
519	0	Berenguela, 51, M. Cantillana	831	334
	0	Rose Marie, 57, A. Bravo	50	42
			3910	1916

Ganado por 1|2 cabeza; el 3.o a 4 cuerpos.
Tiempo: 1.11.

Preparador del ganador, A. Castro.
No corrieron: Tubpial, 56 kilos; Ivanrey, 56; Golfista, 54; Puerta del Sol, 54; Réplica, 54.

DIVIDENDOS	Tribunas	Galerías	Viña
Ganador de Viandante. .	$ 26.60	$ 13.10	$ 13.80
Placé de Id.	13.60	6.70	6.60
Id. de Comendador	42.30	13.90	13.70
Id. de Qué se yo	14.40	7.70	6.70

564 Cuarta carrera. — Premio ANASTASIO.—1,100 metros.—Premios: $ 5,000 al 1.o, $ 1,000 al 2.o y $ 500 al 3.o

			G.	P.
402	1 os	en empate **Punto y Coma,** con 56 kilos, por Last Reason y Furlana del Stud Ña Tomasa, jinete, W. Fuentes	1113	461
549		Sufeta, con 51 kilos, por Pillastre y Peucana, del Stud Janus, jinete, H. Moya	770	435
496	3.o	Caso Raro, 53, F. Santander	843	366
534	4.o	Astrakino, 53, P. Cancino	104	54
496	0	Neully, 53, G. Salfate	30	24
533	0	Pésimo, 56, E. Rebolledo	391	196
519	0	Puccini, 53, M. Villena	128	89
534	0	Asiria, 51, A. Lab	167	116
533	0	Catriona, 51, J. L. Herrera	396	236
238	0	Hendaya, 51, R. Olguín L.	157	99
496	0	Milagros Leal, 57, A. Bravo	80	40
533	0	Ville Lumiere, 51, A. Madariaga	46	37
			4220	2153

Ganado en empate; el 3.o a 1 pescuezo.
Tiempo: 1.10 4.5.
Preparador de los ganadores: Punto y Coma, J. Cavieres; Sufeta, A. González.
No corrieron: Aquí Estoy, 54 kilos; Cutty Lark, 54; Kanna, 54; Perugia, 54; Platea, 54; Tarambana, 54; Wilna, 54.

DIVIDENDOS	Tribunas	Galerías	Viña
Ganador de P. y Coma	$ 18.10	$ 10.30	$ 14.40
Id. de Sufeta	21.70	9.50	16.90
Placé de Punto y Coma	14.50	8.30	9.70
Id. de Sufeta	14.80	7.00	7.90
Id. de Caso Raro	15.70	9.50	11.80

565 Quinta carrera.— Premio POLLA DE POTRANCAS (Clásico).— 1,600 metros.— $ 27,400 al 1.o, $ 6,440 al 2.o y $ 3,460 al 3.o

			G.	P.
523	1.o	Caloría, con 54 kilos, por Campanazo y Camargo, del Stud Metrenquil, jinete J. M. Baeza	1859	1008
536	2.o	Badalona 54, V. Jara	508	335
519	3.o	Madre Perla 54, E. Rebolledo	174	103
520	4.o	Bobette 54, R. Sepúlveda	978	462
511	0	Alicahuina 54, W. Fuentes	118	84
389	0	Cut and Go 54, A. Gutiérrez	176	115
533	0	Dakota 54, E. Cáceres	177	107
389	0	Filleule 54, P. Silva	1774	631
467	0	Igriega 54, J. Carrasco	549	362
536	0	Moulin Rouge 54, M. Villena	57	52
478	0	Pandereta 54, L. Morgado	93	42
511	0	Rubanerie 54, M. Quezada	732	413
			7195	3714

Ganado por 1 cuerpo; el 3.o a 3 cuerpos.
Tiempo: 1.44 2|5.
Preparador del ganador: J. Cavieres.
No corrieron: Kurura, 54, y Miami, 54.

Dividendos	Tribunas	Galerías	Viña
Ganador de Caloría . .	$ 33.90	$ 18.30	$ 17.30
Placé de id.	16.00	8.70	8.40
Id. de Badalona	27.90	15.00	12.70
Id. de Madre Perla	68.40	25.40	20.50

566 Sexta carrera.— Premio ANARQUISTA.— 1,600 metros.— $ 4,500 al 1.o y $ 90 al 2.o

			G.	P.
551	1.o	Campeador, con 50 kilos, por Campanazo y Camargo, del Stud La Rinconada, jinete M. Quezada	2421	794
531	2.o	La Ñatita 51, F. Santander	1398	377
535	3.o	Catemito 53, A. Gutiérrez	1235	440
510	4.o	Gayarre, 55, L. Reyes	979	[illegible]
516	0	Diamond Good, 54, V. Jara	1010	[illegible]
			7042	[illegible]

Ganado por 3|4 de cuerpo; el 3.o a 1|2 cuerpo.
Tiempo: 1.43.
Preparador del ganador: P. Rojas.
No corrieron: Valentino, 59; Weimar, 53; Pa[illegible]co, 46, y Bogador, 44.

Dividendos	Tribunas	Galerías	Viña
Ganador de Campeador .	$ 25.50	$ 12.80	[illegible]
Placé de id.	15.30	7.20	[illegible]
Id. de La Ñatita	21.20	9.20	[illegible]

567 Séptima carrera.— Premio ANDREA [illegible]NIER.— 2,000 metros.— $ 5,000 al 1.o y $ [illegible] al 2.o

			G.	P.
489	1.o	Glenluce, con 46.2 kilos, por Alanés y Sweet Lassie, del señor J. J. Munita, jinete H. Moya	[illegible]	[illegible]
553	2.o	Chute 61, J. M. Baeza	627	[illegible]
539	3.o	Cómo se Llama 49, A. Fletcher	3249	[illegible]
551	4.o	Omer Emeth 52, J. Carrasco	1064	[illegible]
539	0	Tejo II, 56, R. Sepúlveda	1087	[illegible]
405	0	La Socia, 54, W. Fuentes	1111	[illegible]
553	0	Estaviana 53, L. Morgado	1212	[illegible]
			8656	[illegible]

Ganado por 2 cuerpos; el 3.o a 1|2 cuerpo.
Tiempo: 2.13 1|5.
Preparador del ganador: J. J. Munita.
No corrieron: Brocato, 55; Diamond Good, [illegible] Lolol, 53; Pajarera, 53; Katerfelto, 44; Mendoza y Sagitario, 44.

Dividendos	Tribunas	Galerías	Viña
Ganador de Glenluce. .	$ 120.80	$ 68.10	[illegible]
Placé de id.	42.70	18.70	[illegible]
Id. de Chute	17.70	8.30	[illegible]

LAS CARRERAS DE AYER EN EL HIPODROMO CHILE

SUNBEAM GANO LA PRUEBA PRINCIPAL POR DISTANCIAMIENTO DE TITELLA.—CACAO ABANDONO LA CATEGORIA DE PERDEDORES.—EL MEJOR DIVIDENDO DE LA REUNION ESTUVO A CARGO DE RODAS, QUE ABONO $ 252.60 POR UNIDAD.—WICO, MY OWN Y PUÑETAZO SE ADJUDICARON LOS HA NDICAPS DE VELOCIDAD.—LA DE CLAUSURA SE RESOLVIO POR EL TRIUNFO DE TITINA

Una concurrencia bastante numerosa asistió a la reunión matinal de ayer en el hipódromo de La Palma, cuyo programa se presentaba de inmejorables atractivos para el aficionado.

El "meet" se desarrolló sin incidencias hasta la sexta carrera, en donde se produjo un doble distanciamiento, debido a que Titella que fué el vencedor y Paimpol que finalizó tercero, fueron distanciados al segundo y último lugar, respectivamente, debido a que molestaron en los tramos finales a Sunbeam que terminó segundo y que con el fallo de los jueces quedó como ganador.



Cacao, que ayer ganó su primera carrera. Jockey, M. Cantillana

La cátedra vió triunfar a dos de sus favoritos que fueron Wico y My Own, en tanto que de los otros, Plus Ultra y Más Afuera terminaron fuera del marcador; Cirujano se clasificó tercero; Chato fué penúltimo y Badulaque no se dejó ver en parte alguna.

El dividendo más alto estuvo a cargo de Rodas que repartió 252 pesos 60 centavos por unidad a sus escasos partidarios.

Se dió comienzo a la reunión con el premio Xenops, destinado a 4 años y más no ganadores y en donde Cacao se impuso al galope delante de Mar Bravía y Chambeca.

Despachado el lote, Mar Bravía picó a la delantera perseguida por Divette, en cuya siga se movían Plus Ultra, Cacao, Chambeca, Perfidia y Pidel, en tanto que Huente cerraba la marcha.

Dejado atrás el poste de los 900 metros, Perfidia avanzó al segundo puesto a la vez que Cacao se situaba tercero, precediendo a Chambeca y Divette, entrando el grupo a la recta, siempre con Bar Bravía a la cabeza.

No tardó Cacao en desplazar a Perfidia, y al enfrentar las galerías dió caza a Mar Bravía, y tras corta lucha la dominó sin esfuerzo hasta vencerla por 2 y medio cuerpos. Chambeca fué tercera a igual distancia delante de Perfidia, Cutún y Plus Ultra. Ultimo Huente.

Tiempo: 1.27 2|5.

No corrieron: Omorana, Nicea y Bélica.

La prueba siguiente y que correspondía a una de las series de velocidad, tuvo un emocionante final, correspondiendo la victoria a Wico por media cabeza sobre Nigua y Trágate Esa.

Alzadas las cintas, Trágate Esa apareció en el extremo delantero, asediada por Mano a Mano, colocándose a continuación Pontresina, Wico, Nigua, Beauharnais y Españoleta con Abolenga a la retaguardia.

No demoró la puntera en poner hasta 3 cuerpos sobre sus perseguidores, que no variaban de colocación, llegando con esta ventaja a la recta.

A la altura de las galerías se hizo presente Wico y luego Nigua con gran empuje y emparejando posiciones con Trágate Esa, siguieron al disco en reñida lucha y estimulados a fondo, logrando la victoria Wico por media cabeza sobre la hija de Epsom, que precedió por igual distancia a Trágate Esa. Cuarto fué Beauharnais delante de Españoleta y Pontresina. Ultima se clasificó Abolenga.

Tiempo: 56.

No corrieron: Andanada, Port Royal, Villanita, Petróleo y La Bayadera.

My Own, con los honores de la cotización, se impuso fácilmente en la serie principal de 900 metros, en donde derrotó por 1 y medio cuerpo a Marga y Tivolá.

Iniciado el movimiento, My Own y Marga se lanzaron al frente perseguidas por Guardiancito, en cuya siga corrían Chenque, Burbujita y Tivolá.

Faltando 700 metros, My Own quedó resueltamente en el puesto de peligro con un cuerpo de ventaja sobre la pupila del Temporal y Guardiancito, entrando en esta forma al derecho de decisión.

La hija de Hasard sin ver comprometido su triunfo en parte alguna, se limitó a galopar en la recta delante de Marga, que la persiguió infructuosamente, llegando a la raya cuando llevaba 1 y medio cuerpo de venaja. Tercera a pescuezo remató Tivolá delante de Chenque, Burbujita y Guardiancito.

Tiempo: 54 4|5.

No corrió: Bebe Daniels.

A continuación se disputó la tercera serie del premio Xama y que se resolvió por la sorpresa de Rodas, que venció al galope a Casitas y Alto Ahí, abonando 252 pesos 60 centavos por unidad.

La movida se hizo con Casitas a la delantera; asediado muy de cerca por Matasiete y Más Afuera, situándose acontinuación Rodas, Ambalema, Alto Ahí, Groggy, Antonina y los restantes sin colocación definida y con Más Respeto y Miss Mary al fondo.

Poco antes de los 900 metros, Más Afuera pasó al primer puesto, quedando segundo ahora Rodas, y más atrás Casitas, Ambalema, Alto Ahí, Groggy, Antonina, Greta Garbo y El Diecinueve con Matasiete a la retaguardia.

No demoró Rodas en desplazar a la puntera y poniendo 3 cuerpos sobre sus enemigos entró a la recta con esta ventaja, escoltada por Casitas, Más Afuera, Alto Ahí y Ambalema.

El hijo de Olascoaga, contenido en su acción, se fué al galope al disco, el que traspuso con 3 cuerpos sobre Casitas que precedió por 1|2 cuerpo a Alto Ahí. Cuarta Ambalema y a continuación Matasiete y Más Respeto.

Ultima Más Afuera.

Tiempo: 1.38.

No corrieron: Niguinco, Barranca Abajo, Belfast, Clarette, La Paloma y Franciscano.

Puñetazo, muy bien conducido por C. Santander, se adjudicó holgadamente la segunda serie del premio Xirgú, en donde aventajó a Cabimbao y Cirujano, repartiendo excelente sport.

La señal demoró largo rato, debido a las mañas de varios de los competidores, y por fin; cuando el campo quedó libre, Vistoso se encargó de mostrar el camino escoltado por Lego, Puñetazo, Cirujano, Cabimbao, As de Copa, Pécora, Grethel y Ukelele.

A los 300 metros corridos, Lego dejó atrás a Vistoso, conservando los otros su colocación primitiva, llegando el grupo a la recta con el hijo de Folletín cortado un cuerpo sobre sus perseguidores.

Al enfrentar las populares, Puñetazo dió alcance a Vistoso y luego emparejó posiciones con Lego al que dominó fácilmente, y sin inquietarse por los avances de Cabimbao y Cirujano, siguió al galope al disco, el que cruzó con 2 cuerpos sobre el hijo de Pibe, que aventajó por igual distancia al de Peralta.

Cuarto Vistoso delante de Lego y As de Copa. Ultima Pécora.

Tiempo: 56 2|5.

Titella, vencedora de la prueba principal, y que fué distanciada

No corrieron: Antañita, Pachín, Batúm, Heriberto y Peronelle.

El premio Xama, que servía de prueba base al "meet" tuvo un emocionante final, correspondiendo los honores a Titella, que venció por 1|2 cabeza a Sunbeam, quedando terceros en empate y a media cabeza, también, Paimpol y Castel.

De regreso al pesaje, Sunbeam interpuso reclamo contra el ganador y contra Paimpol, por haberlo atracado en los metros finales, y después de oídas las explicaciones de los jeckeys, Titella fué distanciado al segundo lugar y Paimpol al último, quedando Sunbeam como vencedor, fallo que fué bien recibido por el público.

El pique se hizo en espléndidas condiciones y en el acto Paimpol se destacó a la vanguardia, perseguido por Sunbeam y escalonándose a continuación Chato, Castel, Titella, Ernestina y Panurgo, en tanto que Campanuda y Paitapén se divisaban al fondo.

Sin mayores variantes que el avance de Titella al tercer lugar, al tiempo que Chato retrogradaba agotado, llegó el grupo a la recta final, siempre encabezado por Paimpol.

Corridos los primeros tramos del derecho, Sunbeam, Titella y Castel acudieron en busca de Paimpol al que dieron alcance a 100 metros para el disco, pero a esa altura, Paimpol estrelló a Sunbeam y a su vez, Titella se cargó contra el hijo de Cautín, llegando al disco cuando el pupilo de Villa conservaba media cabeza sobre Sunbeam y [illegible] cedía por igual distancia a P[illegible] y Castel. A continuación, E[illegible]na y Panurgo. Ultimo Pa[illegible]

Tiempo: 1.36.

Entablado el reclamo co[illegible]diente, se fijó el siguiente [illegible] Primero Sunbeam, segundo T[illegible] tercero Castel.

No corrieron Allie, Melle y [illegible] quois Pas?



Puñetazo, ganador de la quinta carrera. Jockey, C. San[illegible]

Wico, ganador de la segunda carrera. Jockey, M. Quezada

Se puso fin a la interesa[illegible] nión con un handicap [illegible] metros y que tuvo un [illegible] entre Dúo y Titina, co[illegible] el triunfo a esta ultima [illegible] beza.

Dada la orden, Adm[illegible] con 2 cuerpos sobre Dúo [illegible] te que se movían en [illegible] tuándose más atrás [illegible] Ganga, Badulaque y [illegible] tanto que Titina y M[illegible] daban en los últimos p[illegible]

A los 300 metros, Dúo [illegible] te; pero muy pronto c[illegible] cación a Troutbeck que [illegible] do muy de cerca por Pi[illegible] dando tercero Dúo, cua[illegible] me y más atrás Nacelle, [illegible] y Badulaque.

Troutbeck no logró [illegible] más de medio cuerpo de [illegible] ventaja que conservaba [illegible] curva, altura donde Dúo, [illegible] Nacelle ya actuaban a los [illegible] los punteros, entrando en [illegible] al derecho de decisión.

El leader mantuvo su [illegible] hasta las galerías, en donde entró a sustituirlo, a la vez [illegible] tina se hacía presente con [illegible] bríos, emparejando posiciones [illegible] metros para la raya, logrando en el disco aventajarlo por [illegible] beza. Tercera a dos cuerpos La Razón delante de Nacelle [illegible] Ganga.

Ultima Admírame.

Tiempo: 1.37 2|5.

No corrieron: Legionario, [illegible] Putti y Jonia.

MONTAS: CLUB HIPICO

1.a CARRERA.— 1,400 METROS

Digno, 58, L. A. Morgado.
Andino, 56, J. Herrera.
Cantinero, 56, A. Gutiérrez.
Infanzón, 56, no corre.
Jarnac, 56, J. F. Valenzuela.
Oro Blanco, 56, A. Madariaga.
Ivanrey, 56, E. Rebolledo.

2.a CARRERA.— 1,400 METROS

Banderita, 56, H. Moya.
Campalady, 56, J. Carrasco.
Hendaya, 54, R. Olguín.
Miami, 54, A. Madariaga.
Nola, 54, L. A. Morgado.
Pristinia, 54, M. Cantillana.
Réplica, 54, E. Parra.
Sufeta, 54, no corre.
Tracia, 54, F. Rojo.
Wilna, 54, W. Fuentes.

3.a CARRERA.—1,100 METROS

Copetín, 58, no corre.
Ming, 56, M. Villena.
Dulcera, 54, O. Domínguez.
Nitocris, 53, H. Moya.
Arlette, 51, J. Carrasco.
Catalina Bárcena, 51, J. Herrera.
Maud Victoria, 51, E. Cáceres.
Poulette, 51, no corre.
Desaix, 47, C. Guerra.
Pidel, 46, F. Rojo.
Ruysdael, 46, R. Olguín.
Qué se Yo, 45, J. Zúñiga.

4.a CARRERA.— 1,600 METROS

Melgarejo, 60, E. Cáceres.
Valerosa, 59, R. Sepúlveda.
Meehón, 57, A. Gutiérrez.
Bogador, 54, J. Carrasco.
Conte Rosso, 54, L. Torrealba.
Pelo a Pelo, 51, M. Quezada.
False Alarm, 50, C. Guerra.
Donnora, 50, J. Herrera.
Jonia, 48, H. Moya.
Gobelino, 46, O. Domínguez.
Topa-Topa, 45, F. Santander.

5.a CARRERA.— 1,600 METROS POLLA DE POTRILLOS

Aboukir, 56, P. Silva.
Adivino, 56, W. Fuentes.
Akbar, 56, A. Gutiérrez.
Braganza, 56, C. Guerra.
Cana al Aire, 56, M. Villena.
Carbonaro, 56, E. Rebolledo.
Frigio, 56, V. Jara.
Murciélago, 56, R. Sepúlveda.
Naranjal, 56, J. Carrasco.
Neronesco, 56, M. Baeza.
Pierre Loti, 56, L. A. Morgado.
Piñerol, 56, P. Cancino.

6.a CARRERA.— 1,100 METROS

Desdémona, 60.
Lunático, 59.
Palmira, 57.
Weimar, 54.
Vase d'Or, 53.
My Own, 52.
Alpha, 50.
Buena Pieza, 50.
Bhaldufa, 49.
La Chinita, 49.
Copetín, 48.
Mantel Largo, 47.
Elmita, 46.
Corfú, 44.
Tivolá, 44.

Nota: No damos montas en esta carrera, porque los retiros vencen hoy viernes.

7.a CARRERA.— 1,600 METROS

Murga, 60, S. Villanueva.
Sierra Leona, 60, M. Baeza.
Partija, 57, A. Gutiérrez.
First Alarm, 56, R. Sepúlveda.
Genesserine, 56, J. Carrasco.
Plantagenet, 53, E. Rebolledo.
Weimar, 53, L. A. Morgado.
Chillona, 50, A. Fletcher.
La Ñatita, 50, F. Santander.
Nájera, 50, H. Moya.

LOS TRABAJOS EFECTUADOS EN LA MAÑANA DE AYER EN EL CLUB HIPICO

Pista de arena

Cantimplora, montada por J. Carrasco, pasó 1,000 metros en 1.6 2|5; después de un descanso, repitió igual distancia en 1.6.

—Plantagenet, montado por aprendiz, pasó 700 metros en 46 2|5; después de un descanso, repitió la misma distancia en 46 3|5.

—Marco Polo, montado por F. Rojo, largó 700 metros en 46 3|5.

—Cuarterola, montada por R. Olguín, pasó 1,200 metros en 1.22.

—Sel d'Or, montado por aprendiz, pasó 1,400 metros en 1.36.

—Andanada, montada por L. Fuentes, largó 1,200 metros en 1.22 2|5.

—Pelo a Pelo, montado por A. Rebolledo, pasó 1,600 metros en 1.50 3|5.

—Murga, montada por S. Villanueva, pasó 1,200 metros, a voluntad, en 1.22 2|5.

—Pretal y Sierra Morena, montados por aprendices, pasaron 800 metros, en 54 2|5, llegando iguales.

—Adivino, montado por W. Fuentes, y Pompeyana, por aprendiz, atropellaron 700 metros en 45 3|5; después de un descanso, repitieron igual distancia en 47, llegando ambas veces iguales.

—Pillanlelbún, montado por E. Parra, movió 600 metros en 39 4|5. después de un descanso, repitió igual distancia en 40.

—Pajarera, pasó al carrerón, montada por aprendiz, 700 metros en 49.

—Ducha Fría, montada por L. Lacroix, movió 600 metros en 39.

—Catalina Bárcena, montada por J. Carrasco, pasó 1,400 metros, a voluntad, en 1.37.

—Inspector, montado por aprendiz, pasó 800 metros en 52 1|5.

—Marcha Real, montada por aprendiz, pasó 1,000 metros al carrerón, en 1.10 3|5.

—Melisse, montada por G. Salfate, movió 400 metros en 25 4.5; después de un descanso repitió igual distancia en 25 2|5.

—Navío, montado por aprendiz, pasó 1,600 metros en 1.53 2|5.

—Dry, montado por H. Pérez, largó 1,000 metros en 1.6 3|5.

—Legionario, montado por E. Cáceres, pasó 1,400 metros en 1.39.

—Digno II, montado por L. A. Morgado, y Perugia, por aprendiz, pasaron 1,400 metros en 1.34 2|5. Ganó el primero lejos.

—Ivanrey, montado por aprendiz, largó 700 metros en 45 3|5.

—Bayeta, montada por A. Madariaga, pasó 1,200 metros, en 1.22.

—Costanero, montado por H. Pérez, pasó 800 metros en 55.

—Gobelino, montado por O. Domínguez, pasó 1,200 metros en 1.22 3|5.

—Nigüinco, montado por E. Parra, movió 500 metros en 31 3|5; después de un descanso, repitió igual distancia en 31 4|5.

NOTICIAS DIVERSAS

Lolotte, ganadora de la prueba de remate, fué adjudicada a su dueño, en el mínimum de $ 4,000.

—En la segunda carrera, reclamó Cantaflor contra Comparsa y ésta contra Nitocris, por haberse atracado en la curva. Comprobado que el culpable había sido Nitocris, se suspendió a su jockey A. Fletcher, por 3 reuniones.

—No se dió lugar a un reclamo de Pésimo contra Catriona, por haberlo estrellado.

—Se presentó el jockey de Filleule a exponer que la potranca se había resbalado en el curso de la prueba. Se dejó constancia.

—Se acordó suspenderle por cuatro reuniones el permiso para ir a las huinchas al preparador F. Peralta, por haberle faltado el respeto al Juez de Partida.

—En la séptima carrera reclamó Estaviana contra Tejo, por haberla atracado a la entrada de la recta. Comprobado que el culpable había sido J. M. Baeza, que montaba a Chute, se le multó en $ 100 y a R. Sepúlveda, jockey de Tejo, en $ 50, por no reclamar.

INDULTO A LOS PROFESIONALES

Por acuerdo de la Junta de Comisarios, adoptado a solicitud del Excmo. señor César Elguera, Embajador del Perú, quedan anulados todos los castigos impuestos a profesionales en el curso de la presente temporada hípica y que se encuentren vigentes a la fecha.

HIPODROMO CHILE

P. Silva fué multado en $ 50 por sujetar antes de la meta a Chenque.

—Se multó a E. Asenjo en $ 50 por no seguir su línea con Marga.

—El jinete de Guardiancito, L. Lacroix, se presentó a dejar constancia que su caballo se había resbalado durante todo el curso de la carrera.

—P. Cancino (Miss Mary) reclamó contra J. Arancibia (Matasiete) por haberlo cruzado a los 150 metros corridos.

—F. Santander (Más Respeto) reclamó contra A. Madariaga (Greta Garbo) por haberlo cruzado.

Se comprobó que el culpable había sido J. Arancibia, y se le suspendió por cuatro reuniones.

—Se presentó el jinete de Ukelele, Manuel Acuña, exponiendo que al partir la yegua tropezó, quedando fuera de carrera.

—El Juez de Partida suspendió por un mes a Cabimbao y a Lego, por indóciles para partir.

—J. E. Valenzuela (Sunbeam) reclamó contra C. Santander (Titella) y contra E. Asenjo (Paimpol) por haberlo cruzado.

Comprobado el hecho, se distanció del primer lugar a Titella y del 3.o a Paimpol, y se suspendió a C. Santander por cuatro reuniones y a E. Asenjo por 8 reuniones.

MONTAS: HIPODROMO CHILE

1.a CARRERA. — 900 METROS

Istria, 56, R. Ravello.
Antiguana, 55, B. Tapia.
Anco, 55, W. Fuentes.
Peñaseto, 55, C. Santander
Dulzura, 54, E. Asenjo.
Vistosita, 53, E. Oporto.
Depravada, 53, A Lab.
Oaringa, 53, M. Acuña.
Patagua, 53, G. Fuentes.
Valencianeta, 52, F. Santander.
Vancetti, 52, R. Olguín.
Autómata, 51, no corre.
Costanero, 51, H. Moya.
Remadorita, 50, M. Cantillana
Pasifae, 49, O. Domínguez.
Acróbata, 46, J. Muñoz.

2.a CARRERA

Oarlunga, 60, P. Silva.
Quiteño, 57, L. Fuentes.
Onagra, 56, R. Olguín.
Villanita, 55, W. Fuentes.
La Paloma, 54, R. Ravello.
Cacao, 55, M. Quezada.
La Riviera, 51, J. B. Luco.
Perfidia, 51, no corre.
Doral, 50, C. Santander.
La Pícara, 50, M. Cantillana.
Mar Bravía, 49, J. Osorio.
Mano a Mano, 48, no corre.

3.a CARRERA. — 1,200 METROS

Troutbeck, 60, P. Silva.
Groggy, 59, L. Escobar.
Gengis Khan, 57, R. Ravello.
Melisse, 57, E. Rebolledo.
N. de Tolosa, 56, W. Fuentes.
Pretal, 56, C Guerra.
Barr. Abajo, 55, E. Cáceres.
Belfast, 54, L. A. Torrealba.
Colín, 53, O. Domínguez.
Consulta, 53, E. Parra.
Beauharnais, 52, E. Asenjo.
Ficha Negra, 52, A. Madariaga.
Paita, 51, H. Moya.
Dysette, 50, F. Santander.
V. Almirante, 50, M. Rojas.
Franciscano, 48, H. Guajardo.

4.a CARRERA. — 1,900 METROS

Melgarejo, 60, E. Cáceres.
Pajarera, 59, S Villanueva.
Nobel, 51, F. Fuentes.
Gobelino, 48, O. Domínguez.
Brabante, 46, F. Santander.
Antonina, 45, J. Herrera.
Jonía, 44, H. Moya.

5.a CARRERA. — 1,200 METROS

Chenque, 61, P. Silva.
Desdémona, 60, E. Cáceres.
Himalaya, 60, E. Rebolledo.
Vase d'or, 54, W. Fuentes.
My own, 56, R. Sepúlveda.
Dry, 48, H. Moya.
Panurgo, 47, J Zúñiga.
Burbujita, 45, J. Muñoz.

7.a CARRERA. — 1,200 METROS

Potpourri, 60, R. Sepúlveda.
Blandengue, 57, E. Rebolledo.
P. quois pas, 56, J. Sotomayor.
Bockara, 55, C. Santander.
Parabrisa, 55, P. Silva.
Inspector, 54, A. Gutiérrez.
Pécora, 53, R. Ravello.
Odessa, 52, A. Amaro.
Costa Azul, 51, L. Fuentes.
Indomable, 51, J. Carrasco.
Nazarena, 50, F. Fuentes.
Poulette, 49, J. Herrera.
Niguinco, 48, J. Pinto.
As de copa, 47, J. Muñoz.
Abolenga, 46, J. Vergara.
Wico, 49, M. Quezada.

8.a CARRERA. — 1,200 METROS

Magolin, 60, E. Cáceres.
Ali Antu, 58, P. Silva.
Sunbeam, 58, J. F. Valenzuela.
Allie, 54, L. A. Morgado.
Cabimbao, 54, E. Asenjo.
Villa Mayor, 54, C. Santander.
Antañita, 53, J. Zúñiga.
Marga, 53, W. Fuentes.
Corfú, 52, J. Carrasco.
Ernestina, 51, H. Moya.
Admírame, 50, J. Muñoz.
Badulaque, 48, no corre.
Batún, 48, O. Domínguez.
Dinard, 47, F. Santander.
Ukelele, 46, M. Acuña.

RESULTADOS DE LAS CARRERAS DE AYER — (PISTA PESADA)

554 Primera carrera.—Premio XENOPS.—2,200 metros. — $ 2,000 al 1.o, $ 400 al 2.o y $ 200 al 3.o

	G.	P.
1.o Cacao, con 47 kilos, por Royal Alarm y Dusting, del Stud Patricio, jinete M. Cantillana..	210	83
0 Mar Bravía, 44, J. Osorio.. ..	154	105
0 Chambeca, 44, A. Labbé.. ..	37	44
0 Perfidia, 45, A. Amaro	245	115
0 Plus Ultra, 53, F. Santander	387	116
0 Fidel, 52, H. Moya..	112	40
0 Divette, 54, E. Asenjo..	291	108
0 Huente, 51, H. Guajardo.. ..	14	10
0 Cutun, 44, R. Olguín..	33	28
	1483	649

Ganada por dos y medio cuerpos; el tercero a medio cuerpos.
Tiempo: 1.17 1/5.
Preparador del ganador: H. Pérez.
No corrieron: Omoana, 49; Nicea, 45; Bélica, 44.

Dividendos	Tribunas	Galerías	Viña
Ganador de Cacao..	$ 61.80	$ 26.60	$ 51.10
Placé de id..	23.50	10.—	12.10
Id. de Mar Bravía..	20.70	8.50	8.30
Id. de Chambeca..	35.40	16.20	15.30

555 Segunda carrera.—Premio XIRGU (2.a serie).—900 metros.—$ 2,000 al 1.o, $ 400 al 2.o y $ 200 al 3.o

	G.	P.
1.o Wico, con 55 kilos, por Cochrane y Ligua, del señor M. Herrera, jinete M. Quezada..	715	346
2.o Nigua, 45, J. Herrera..	475	197
3.o Trágate Esa, 56, E. Asenjo..	157	62
4.o Beauharnais, 55, F. Alvarez	125	51
0 Abolenga 56, C. Santander..	105	48
0 Pontresina, 54, F. Fuentes..	487	185
0 Españoleta, 53, P. Cancino..	52	35
527 0 Mano a Mano, 44, J. Osorio	91	54
	2207	978

Ganada por media cabeza, el tercero a media cabeza.
Tiempo: 56.
Preparador del ganador: C. Quezada.
No corrieron: Andanada, 61; Port Royal, 57; Villanita, 53; Petróleo 51; La Bayadera, 44.

Dividendos	Tribunas	Galerías	Viña
Ganador de Wico..	$ 27.—	$ 15.40	$ 12.50
Placé de id..	12.40	6.70	6.70
Id. de Nigua..	14.20	7.20	8.30
Id. de Trágate Esa..	23.50	15.10	11.—

556 Tercera carrera.—Premio XIRGU (3.a serie).—900 metros.—$ 2,500 al 1.o y $ 500 al segundo.

		G.	P.
502	1.o My Own, con 60 kilos, por Hasard y Fateful, del Stud Porvenir, jinete J. Escobar..	836	211
530	2.o Marga, 54, E. Asenjo..	730	191
530	3.o Tivolá, 53, W. Fuentes	591	208
530	4.o Chenque, 66, P. Silva..	147	35
502	0 Guardiancito 52, N. Ramírez..	387	113
537	0 Burbujita, 51, J. Muñoz.. ..	260	103
		2951	861

Ganada por uno y medio cuerpo; el tercero a un pescuezo.
Tiempo: 55 4/5.
Preparador del ganador: F. Peralta.
No corrió: Bebé Daniels, 59.

Dividendos	Tribunas	Galerías	Viña
Ganador de My Own.. ..	$ 30.90	$ 15.—	$ 24.30
Placé de id..	18.30	9.90	13.50
Id. de Marga..	19.20	10.—	11.80

557—Cuarta carrera.—Premio XAMA (3.a serie).—1,500 metros.—$ 2,500 al 1.o, $ 500 al 2.o y $ 250 al 3.o

		G.	P.
542	1.o Rodas, con 55 ks, por Olascoaga y Salonique, del señor G. Jiménez, jinete W. Fuentes..	118	58
529	2.o Casitas, 47, G. Valencia.. ..	233	151
529	3.o Alto Ahí, 46, J. Herrera.. ..	150	93
416	4.o Ambalema, 50, M. Quezada..	199	91
529	0 Matasiete, 61, J. Arancibia..	151	88
547	0 Groggy, 59, J. Escobar	140	42
529	0 Greta Garbo, 56, A. Madariaga..	367	112
529	0 Miss Mary 56, P. Cancino. ..	173	91
545	0 Antonina, 55, M. Villena. ..	496	194
515	0 Más Respeto, 50, F. Santander..	468	220
486	0 El Diecinueve, 46, A. Amaro	242	105
541	0 Más Afuera, 47, O. Domínguez..	655	327
		3406	1572

Ganada por tres cuerpos; el tercero a medio cuerpo.
Tiempo: 1.38.
Preparador del ganador: U. Bravo.
No corrieron: Niguinco, 55; Barranca Abajo, 54; Belfast, 53; Clarette, 50; La Paloma, 46; Franciscano, 45.

Dividendos	Tribunas	Galerías	Viña
Ganador de Rodas..	$ 252.60	$ 124.70	$ 76.10
Placé de id..	70.70	35.—	21.—
Id. de Casitas..	33.70	14.60	20.80
Id. de Alto Ahí..	48.50	21.30	16.60

558 Quinta carrera.—Premio XIRGU (segunda serie).—900 metros.—$ 2,000 al 1.o, 400 al 2.o y 200 al 3.o

		G.	Pl.
544	1.o Puñetazo, con 51 kilos, por Auld Reckie y Sixmilebolton, del Stud Pisagua, jinete C. Santander..	366	145
530	2.o Cabimbao, 60, E. Cáceres. ..	606	244
528	3.o Cirujano, 65, J. Escobar.. ..	833	255
528	4.o Vitoso, 54, C. Asenjo..	596	188
538	0 Ukelele, 54, J. M. Acuña.. ..	157	95
528	0 Lego, 52, H. Guajardo.. ..	427	164
119	0 Pécora, 51, R. Ravello..	344	89
528	0 Aes de Copa, 49, J. Muñoz..	227	107
544	0 Grethel, 49; M. Quezada ..	744	86
		3701	1373

Ganado por dos cuerpos; el tercero a dos cuerpos.
Tiempo: 56 2/5.
No corrieron: Antafita, 58 kilos; Pachín, 59; Batum, 53; Heriberto, 53; Peronelle, 44.
Preparador del ganador: G. de la Cerda.

Dividendos	Tribunas	Galerías	Viña
Ganador de Puñetazo..	$ 88.50	$ 45.30	$ 38.40
Placé de id..	22.80	11.60	9.30
Placé de Cabimbao.. ..	17.60	10.60	10.90
Placé de Cirujano.. ..	17.30	8.90	7.70

559 Sexta carrera.—Premio XAMA (Primera serie).—1,500 metros.—$ 3,500 al 1.o, 700 al 2.o y 300 al 3.o

		G.	Pl.
552	1.o Sunbeam, con 54 kilos, por Cautín y Molly White, del señor E. Segura, jinete J. F. Valenzuela..	705	316
532	2.o Titella, 52, C. Santander ..	822	299
505	3.o Castel, 50, F. Santander.. ..	775	273
531	0 Chato, 56, E. Rebolledo.. ..	848	230
531	0 Panurgo, 56, R. Ravello.. ..	613	194
454	0 Paltapén, 55, F. Fuentes. ..	51	39
543	0 Palmpol, 54, E. Asenjo.. ..	207	78
546	0 Ernestina, 48, H. Moya.. ..	364	137
546	0 Campanuda, 46, A. Amaro..	107	46
		4512	1665

Ganado por media cabeza; el tercero a media cabeza.
Tiempo: 1.36.
Preparador del ganador: R. Rojas.
No corrieron: Allie, 53 kilos; Melic, 49; Pourquois Pas? 49. Ganó Titella; pero fué distanciado al segundo lugar, y Palmpol, que llegó tercero en empate con Castel, también fué distanciado.

Dividendos	Tribunas	Galerías	Viña
Ganador de Sunbeam..	$ 56.00	$ 25.20	$ 19.80
Placé de id..	16.00	8.50	9.80
Placé de Titella.. ..	16.30	9.10	10.40
Placé de Castel..	16.90	9.20	12.90

560 Sétima carrera.—Premio XAMA (Segunda serie).—1,500 metros.—$ 3,000 al 1.o, 600 al 2.o y 300 al 3.o

		G.	Pl.
532	1.o Titina, con 50 kilos, por Danzig y Demoiselle, del señor S. Agliati, jinete G. Valencia..	595	193
527	2.o Dúo, 54, E. Asenjo..	565	201
545	3.o La Razón, 55, E. Cáceres..	458	141
538	4.o Nacelle, 47, A. Amaro.. ..	282	100
532	0 Admframe, 55, W. Fuentes.	454	107
517	0 Badulaque II, 54, R. Sepúlveda..	1114	201
532	0 La Ganga, 49, S. Santander	113	49
544	0 Menudita, 50, C. Santander	240	84
544	0 Troutbeck, 49, R. Olguín..	331	146
501	0 Pichinette, 44, J. Osorio. ..	426	130
		4628	1359

Ganado por una cabeza; el tercero a dos cuerpos.
Tiempo: 1.37 2/5.
Preparador del ganador: R. Allen.
No corrieron: Legionario, 57 kilos; Lya de Putti, 54. Dulcera, 53; Jonia, 51.

Dividendos	Tribunas	Galerías	Viña
Ganador de Titina. ..	$ 68.10	$ 24.90	$ 26.80
Placé de id.	21.10	9.80	10.90
Placé de Dúo.	20.70	15.30	16.00
Placé de La Razón. . .	25.10	13.60	13.70

B O X

Citaciones

EL ESMERALDA B. C. cita para su entrenamiento a dar cumplimiento a varios in- ... a los siguientes aficionados:

... Cárcamo, Santiago Farías, Os- ... Garrido, Manuel Pérez, Leoni- ... Vergara, Juan Rosales, José López ... Marinello, Oscar Gil, Luis ... Julio Morales, Roberto Ruiz, ... García, Carlos Reyes, Octavio ... José Labra, José Cerda, Jor- ... Oscar Muesca, Juan Méndez, ... Marchant, Rafael García, y ... Cisternas.

EN MONEDA 1380 ... Conrado Ríos Gallardo, cita para pesaje y examen médico, para el Domingo 25 del presente, ... Vicente Salazar, M. Martínez, ... Bunn, Juan Padilla, Carlos ... Julio Hernández, Humberto ... Santiago Vergara, Manuel Ji- ... Armando Allende, Heriberto ... Silvestre Fuentes, Luis ... Osvaldo Ibáñez, Julio Dá- ... Juan Araya, para el sábado a ... horas.

EL CENTRO R. FRANCO ... asamblea general para hoy a ... horas. Se encarece la asistencia por haber asuntos importantes que tratar.

Se cita especialmente a los señores Carlos Costa, Manuel Gutiérrez y Ernesto Ronda.

EL CONDOR B. C.

Encontrándose en actividad varias comisiones nombradas en la última reunión y debiendo dar cuenta de su cometido, por tratarse de asuntos de gran interés, cítase para esta noche a junta general extraordinaria en la Sociedad I. Trabajo, Andes 3028, a las 20 horas 8 P. M.). Se encarece la asistencia al directorio. El director de entrenamientos, señor Cano, hace presente a los asociados y aspirantes, que los entrenamientos se hacen de 16 horas a 19.30 horas, o sea de 4 a 7|30 P. M., y de 20.30 horas a 23 horas (3 a 11 P. M.).

VICENTE SALAZAR B. C.

Cítase a junta general para hoy a las 19 horas en el local de costumbre. Encarécese la asistencia por haber asuntos urgentes que tratar.

Inter-centro de la A. Deportiva y el F. Alcorta

... su fin los preparativos ... realizar los encuentros con- ... base del intercentro ... Asociación Deportiva y ... Figueroa Alcorta, que se ... el Domingo próximo, ... horas, en el Gimnasio de ... de Andes 4081.

... programa consta de seis encuentros, que son:

... Jiménez v. René Vás- ...

... Rodríguez v. Guillermo Fernández.

... Vásquez v. Guillermo ...

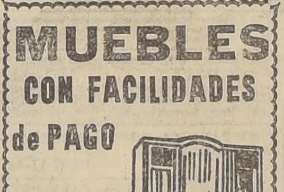
... Vásquez v. Juan Fre- ...

... Henríquez v. Antonio ...

... González v. José Fuen- ...

... match de semi-fondo, a 4 ... entre Carlos Henríquez y ... Fernández será una co- ... pocas veces es dable presen- ... por el estilo equiparado de ... contendores. Y sus conoci- ... científicos auguran que ... responderán a las espectativas ... público, que espera presen- ... lances lucidos.

... match de fondo a 5 rounds ... cargo de los pesos plumas Pedro González y José Fuentealba, que se encuentran en un estado de preparación admirable, que hace alentar las más fundadas esperanzas de éxito. No se nota en ellos decaimiento y su estado físico es completo.



Los mejores campeones de amateurs pelean en el Hippodrome

El programa de mañana. --- Turra, Osorio, Pozas, Mutinelli, Anguita, son la atracción

Mañana toca a su fin la selección de amateurs que con marcado éxito ha venido realizando desde hace unos dos meses la Comisión de Box aficionado de la Federación de Box de Chile y cuya última reunión constituyó uno de los mejores éxitos de la citada Comisión, pues la mayoría de las peleas fueron de tal importancia que, tanto la prensa en general como los asistentes, han reconocido que ha sido una de las reuniones más interesantes de box aficionado que se ha realizado en estos últimos tiempos.

El programa final

Se ha clasificado finalistas de esta selección, un grupo destacado de exponentes de nuestro boxeo amateurs. Sólo los nombres de muchachos como José Turra, Domingo Osorio, Héctor Vidaurre, Glicerio Pozas, Félix Mutinelli, Cupertino Veas, Juan Pérez, etc., por no citarlos a todos, son una garantía para los aficionados, pues estos elementos especialmente, han revelado tales medios combativos y técnicos, que, podemos considerarlos como las figuras más sobresalientes de nuestras filas amateurs.

Los mejores matchs

En conjunto el programa que se realizará mañana es de sumo interés y casi no podríamos excluir a una pareja al ocuparnos de los méritos sobresalientes que poseen algunos de los actuantes.

Un poco más, uno que otro, es lo único que podríamos apreciar al hacer un estudio detenido de los méritos de cada peleador.

Así, por ejemplo, resulta a la simple vista la importancia de la pelea de los pesos mosca, José Turra, con Héctor Vidaurre, encuentro que debe resultar de tal importancia que sin duda pasará a ocupar un puesto señalado en la historia de nuestro boxeo aficionado.

Turra, que día a día ha venido revelándose con mayores méritos, a tal extremo que en su última presentación ante Ríos puso de manifiesto la efectividad de su estilo, tendrá en Vidaurre a uno de sus más peligrosos adversarios, pues el greencrosino se reveló en la pelea semi-final del martes último ante José Reyes, como en un estado sobresaliente.

Un difícil rival para Osorio

Domingo Osorio tendrá en el peso gallo a un difícil rival en el aficionado Eduardo Hernández, del Esmeralda. Este muchacho, aunque nuevo, ha puesto de manifiesto durante esta selección, tales conocimientos que, los entendidos lo estiman como un digno rival de Osorio. La pelea será reñida, pues el contendor del campeón sudamericano, de los pesos mosca, posee condiciones de valentía y potencia, de golpe, que obligarán a Osorio a recurrir a sus mejores medios si quiere no ser vencido.

Los demás encuentros

De los demás encuentros del programa no queremos referirnos en especial, pues le asignamos igual importancia a cada uno.

Mutinelli, Martínez, Veas, Neveu, etc., están llamados a desempeñarse con tal acierto que, seguramente el desarro de las peleas en que les corresponde intervenir, serán del agrado de los asistentes y muchas de esta superarán las más optimistas expectativas.

Hoy es el pesaje

El pesaje de los aficionados que intervienen en el programa de mañana, se llevará a efecto esta tarde de 19 a 20 horas en la Secretaría de la Comisión de Box aficionado, Moneda 1380.

EL PROGRAMA

El programa que se desarrollará mañana en el Hippodrome Circo es el siguiente:

Categoría mínimo. — Luis Guajardo, del Esmeralda, con Luis Valdés, del B. Tallman.

Categoría mosca. — José Turra, del R. Franco, con Héctor Vidaurre, del G. Cross.

Categoría gallo. — Carlos Hernández, del Esmeralda, con Domingo Osorio, del G. Cross.

Categoría pluma. — Ricardo Reyes, del R. Núñez, con Glicerio Pozas, del Tallman.

Categoría Liviano. — Félix Mutinelli, del Girardi, con Oscar Anguita, del H. Cross.

Categoría medio liviano. —Pedro Zureda, del A. Rioja, con Roberto Martínez, del R. Núñez.

Categoría medio. — Arturo Riveros, del Tani, con Cupertino Veas, del V. Salazar.

Categoría medio pesado. — Juan Pérez, del R. Jaramillo, con Clemente Jauffret, del A. González.

Categoría pesado. — Segundo Aránguiz, del As. Deportivo, con Gustavo Neveu, del G. Cross.

Iniciativa del Expreso Villalonga

El Centro Expreso Villalonga, que debido a su trabajo, se ha colocado a una preponderante altura entre las instituciones deportivas de la capital, ha tenido la excelente idea de dar a sus socios e instituciones amigas, mensualmente una conferencia sobre un tema determinado y de práctica utilidad. Con este objeto, el Jueves 22 del corriente, se efectuará en el local que posee esta corporación en Paz 1312, una reunión en la cual dictará una conferencia sobre las enfermedades sociales y sus consecuencias en el box, el distinguido facultativo y deportista, doctor don Juan Garafulic. A esta interesante conferencia, han sido invitados algunos centros de la capital, representantes de nuestro diario y algunas personalidades.

Digna de un aplauso muy sincero es la iniciativa del Deportivo Expreso Villalonga, hacía falta en nuestros círculos boxeriles, que alguna institución efectuara una serie de conferencias de esta clase que, indudablemente, traerán grandes beneficios al deporte. Bien por el Expreso Villalonga, se ve que se preocupa de sus muchachos y que hace todo lo posible por darle auge y mantener en buen pie al box.




El B. Tallman y el P. Jaramillo

El próximo Domingo, a las 21 horas, medirán sus fuerzas los aficionados de los centros Benjamín Tallman y Pedro Jaramillo, en un inter-centro que se realizará en el ring de la Avenida de las Delicias 4081, para el que se ha confeccionado el siguiente programa:

Luis Ojeda v. Luis Soto.
Julio Mellado v. Alejandro Castillo.
Teodoro Baez v. Santiago Carrasco.
Marcial Flores v. Gilberto Palma.
Rudecindo Duarte v. Raúl Opazo.
Julio Hidalgo v. Carmelo Avalos.
Luis Aguilera v. José Chamorro.

La pelea de semi-fondo, a 4 rounds, entre Julio Hidalgo, del Tallman y Carmelo Avalos, del Jaramillo, será buena; son dos muchachos que siempre han tenido una buena actuación.

El match de fondo entre Luis Aguilera, del Tallman, y José Chamorro, del Jaramillo, es uno de los encuentros de mayor importancia que se pueden concertar en la actualidad y los que han seguido púgiles, están de acuerdo con nosotros.

En estas condiciones estos encuentros prometen alcanzar brillantes proporciones.

Mi record

Un peso medio liviano con 25 peleas

Fernando Lara es un aficionado de peso medio liviano, del R. Núñez. Tiene 21 años, se inició el año 26 y tiene 25 peleas y hace un año que no pelea.

El resultado que ha obtenido en sus peleas es:

1 ganada por K. O.
2 ganadas por retiro.
14 ganadas por puntos.
4 empates.
4 perdidas por puntos.

Su contendor más serio, Arsenio Lucero, de El Tani, que lo venció por puntos.

El profesional de su predilección es Félix Méndez, que aunque principiante promete mucho y como aficionado admira a Alfonso Jara y Alberto Herrera.


FERNANDO LARA

Su afición por el box se desarrolló desde que vió la pelea Sánchez-Mosca.

Hace poco en San Antonio le correspondió arbitrar el match entre Maximiliano Palma y Arturo Toro, este último pupilo de Eliecer Ortega, quien lo acompañó al rincón. El fallo con toda justicia se lo dió a Palma, lo que no le pareció bien a Ortega, y a la bajada del ring, aprovechándose de la aglomeración, le descargó un derecho al ojo izquierdo; pero el capitán de los Carabineros de ese puerto lo sorprendió y lo hizo conducir detenido al cuartel por faltar en esa forma.

AVISOS CLASIFICADOS

ARRIENDASE PIEZA ASOLEADA, altos, construcción nueva. Andrés Bello 628. Inmediato Recoleta. 17—A

$ 400 ARRIENDO COMODA CASA, para numerosa familia. Todo confort Avenida San Eugenio 94, una cuadra Irarrázaval. Verla de 1 a 5. 17—A

ARRIENDASE ALTOS 7 PIEZAS, fuera dependencias. Bulnes 569 9774-17-A.

256, ARRIENDASE LA CASA LIBERtad 180, bajos, otra altos. 16-A

405, EXTENSA CASA BAJOS, CATEdral 2643. 16-A

SE ARRIENDA LINDO DEPARTAmento para matrimonio honorable. Lira 1007. 9820—17 A

133, SE ARRIENDAN CASAS. CUETO 84. 9826—17 A.

ARRIENDO PIEZA SEÑORA SOLA. Fariña 432-A. 9893—16 A.

$ 80 DEPARTAMENTO. LACUNZA 1439. 16—A

ARRIENDO INMEDIATO FORESTAL. Merced 295-A. Baño instalado, asoleada. Llaves y tratar. Huérfanos 955. 10042

$ 70 ARRIENDASE PIEZA AMOBLAda. Carrión 1527. Ag.-17

100 CASITAS ASEADAS, COMODAS, cité modelo, San Pablo 2860. 18-A

140 CASITAS COMODAS BUEN PAtio, baldosas, dependencias. Independencia 763 18-A

320 ESPLENDIDOS ALTOS 8 PIEzas, flamantes, San Diego 922. 18-A

130 BUENAS CASITAS TRES PIEzas, dependencias, cité primer orden. San Diego 926. 18-A

320 BUENA CASA DOS PATIOS, buenas piezas. General Bustamante 644 A. 18-A

BASCUÑAN 1205, ARRIENDASE, lado Guacolda, magnífica casa nueve departamentos, muy buenas piezas. Buena mampara, patio embaldosado, cuarto baño. Canon, $ 260. Agua abundante. 17-A.—10010

SE ARRIENDA CASITA 2 PIEZAS. Calle Constitución 40. 9998

ARRIENDO ALMACENES, CASAS espléndidas. 150, 80. Chorrillos 191, Recoleta. Tratar: Providencia 1466 10018

$ 600, TRES CUADRAS PLAZA LUjoso departamento calle, Hall, tres habitaciones, toilett. Santo Domingo 670. 10055

CASITAS NUEVAS CENTRALISImas, desde $ 150. Andrés Bello 661. 10056

$ 230, CASITA NUEVA, ELEGANte, cinco piezas, subterráneo, hall, dependencias. Delicias 4362. Góndola Pila.

5.—AUTOMOVILES Y RODADOS EN GENERAL

$ 4,500 HUDSON GRANDE, GARANtido, perfecto estado, Pedro Valdivia 496. 9769-19-A

CARROCERIAS: VINERAS, PANADEras, lecheras y volteo materiales vendo, barato. Calle Santiago 1477. 9773-19-A.



GOODRICH SILVERTOWN. Neumático sin competidor. Triunfador últimas grandes carreras. Lo mejor para góndolas. Solicítelos en las casas del ramo. Agentes generales: Baburizza, Luknovic y Co. SANTIAGO.—HUERFANOS 785 N|O.

AUTOMOVILES BUICK MODELOS 1926-1927-1928, Essex 1926-1928, Nash, Dodge, Chysley, Ford, Whippet, Rugby, etc. Los encuentra en la Exposición Escobar. Delicias 1751. Facilidades de pago. 16—A

VEHICULOS PARA NIÑOS Y COCHES DE GUAGUAS
LA HISPANO CHILENA
RAMON UTJES
ARTURO PRAT 1840

VENDO UNA CARRETELA LEchera con apero. Independencia 2501. 9676-A-16

AUTO CERRADO VENDO, MUY barato, en perfecto estado. Verlo: Delicias 1464. 10020

POR VIAJE VENDO CHEVROLET turismo 1928, barato y en perfecto estado. Brasil 634. 10009

AUTOMOVILES
Nash-Special turismo 1928, casi nuevo. Chrysler 65 abierto y cerrado. Huson cerrado 4 puertas, modelo 1927. Bianchi turismo, modelo 1927.
HUIDOBRO Y OCAMPO
Delicias 1740.— Teléfono 86801

NEUMATICOS TODAS MARCAS, NAFta, aceite, repuestos toda clase de accesorios y repuestos. Despachos de pedidos a provincias. Facilidades y créditos. Escobar, González y Cía. Ltda., Delicias 1753. A 16



PANALES PARA Radiadores, todas marcas autos, góndolas, marcas Mac Kinnon, Dash. Agente J. Fassler. Composturas en general. Precios bajos. Taller y oficina: Sotomayor 5-A.

VENDO BARATO LINDO COCHE 2 ruedas goma. Gay 2131. 9745—16 Ag.

FORD SPORT, DOS ASIENTOS, VENdo barato. Delicias 70. 16-A

AUTOMOVILES USADOS
Desde $ 1,500, vendo por cuenta Casas Importadoras. Informe mecánico, absolutamente verídico.
Sub - Agente "Chrysle[r]"
RENE DE TERAN M.
Delicias 1327. — Teléfono 402

VENDESE CAMION FORD MODELO 27. Perfecto estado. Tratar: 2.a Comisaría. 2797—Ag. 17

$ 3,500 AUTOMOVIL TURISMO. Marcoleta 21. 9654-A-16

GRAN-PAPELERIA FRANCESA
PAPELES PINTADOS DESDE $ 0.45. PEDIDOS PROVINCIAS
ESTADO 120 TELEF. 2940

EL CAMION G.M.C.
ES EL QUE LE CONVIENE
La mayor existencia en Chile. Hay siempre un camión G. M. C. listo para usted.
DESDE $ 7,375
Véalos en DELICIAS 1932—34 — TELEFONO 5418 — CASILLA 2047

ESCUELA DE CHOFERES
Escuela Práctica de Choferes, Mecánicos. Curso rápido. Se trasladó a su local propio:
PRAT 1296
Teléfono 388, Matadero.
RAFAEL ANDRADE N|O.

BUICK USADOS. — SI DESEA USted comprar un buen automóvil Buick, usado, recurra al Garage Buick, de Morrison y Co., San Ignacio 480. 17-A

REGALO FORD TURISMO, PARTIda perfecto estado, $ 800. Gálvez 225 9992-17-A

¡AUTOMOVILISTAS! Economicen en neumáticos. Coloque oportunamente banda nueva rodamiento. Informes y precios CASA DEL NEUMATICO, Londres 11. Teléf 4995. Vulcanizaciones, reparación perfecta, resistente. Precios bajos. 23—A

$ 800, FORD DOS ASIENTOS, SIN partida, perfecto estado de funcionamiento. San Gerardo 718. 9914—16 A.

LAVADO A PRESION, ENGRASE GEneral, servicio mecánico, reparaciones generales, etc., encontrará en los Talleres Escobar, González y Cía. Ltda., Delicias 1751. A 21

POLEAS ACERO ALEMANAS
de 2 piezas, con bocinas cambiables. Lista para entrega inmediata.
GUILLERMO SEEMANN
Rosas 1119 — Casilla 1964 N|O.

CAMION "DENIS", 8 TONELADAS, garantido, véndese mitad precio. Seminario 580. 9896—16 A.

VENDO CARRETELA PERFECTO EStado, con arneses. Ñuble 1337. Ag.—17

CITROEN CABRIOLET 5 HP., FLAmante, 300 kilómetros por 20 litros, equipo completo, repuestos extras, ocasión. Merced 246. A 20

AGUARRAS "RR"

Si usted desea uno en perfectas condiciones y de verdadera ocasión, visíteme hoy mismo. Tengo Essex, Hudson, Buick, Renault, Rugby, etc. El automóvil que usted compre está garantido por
ALIRO GONZALEZ A.
Delicias 1655.— Teléfono 81753

SE VENDE COCHE DOS RUEDAS, dos caballos, especial para comerciante. Tratar: San Diego 2045. 9469.—16-ag.

CAMION FORD 1 1|2 TONELADA, vendo. Buen estado. San Diego 1008. 17-A.—10053

AUTOMOVIL HUDSON, CERRADO, vendo en calle San Rafael 926, entrando por Carmen. 17-A.

6.—AVES Y ANIMALES

VISITE EL CRIADERO RHODE ISland. Macul 424. 6400—18 Ag.

COLMENAS, CERA ESTAMPADA, incubadoras, criadoras, puertas, ventanas, techo. Manuel Rodríguez 854. 8629—17—Ag

MASH - FOOD "CONDOR"
El más antiguo y mejor de todos. Pídalo a Teléfono 87608, auto. Cómprelo San Antonio 455. Reparto rápido domicilio. Provincias, casilla 3171.—GRANJA AVICOLA CONDOR. —Visite modernas intalaciones Santa Rosa 3840, camino Santa Rosa frente kilómetro 4.

"CHILE AVICOLA", ORGANO OFIcial de la Asociación Chilena de Avicultores, es la mejor revista avícola, indispensable a toda persona que se dedique a criar aves. Le será de gran utilidad consultar los interesantes artículos que en ella se insertan.— Suscripción, $ 15 al año. Números sueltos, $ 1.50. Solicítela a la Asociación, Huérfanos 880, oficina N.o 7, casilla correo 2382. 16 Ag.

HAGASE SOCIO DE LA ASOCIACION Chilena de Avicultores.—Coopere a la obra de engrandecimiento de la Avicultura Nacional que por su desarrollo constituirá una de las principales riquezas del país y usted obtendrá muy útiles beneficios. Solicite datos hoy mismo a la Asociación, Huérfanos 880, Oficina N.o 7, casilla correo 2382.—Celerino Concha, presidente.—Pablo Goyeneche, secretario. 16 Ag.

SE VENDEN DOS LINDOS MONOS muy mansos, hembra y macho. Zañartu 1080. 9206—17-A

HUEVOS INCUBAR: RHODE, MInorca, Catalanas, Bhramas, Plimóuth, Wyandotte, de aves seleccionadas premiadas en exposiciones. Avenida Manuel Montt 1997. Ñuñoa. Casilla 3129. Santiago. 9800—Ag. 18

VENDO BARATO LINDO PAVO Y dos pavas reales mansos. Irarrázaval 3124. 9808—16 A.

VACAS LECHERAS RECIEN PARIdas, vendo. Avenida España 338. 16—A.

8.—CITACIONES Y NOTIFICACIONES

HABIENDO COMPRADO EL NEGOCIO de bar de Luis Toro, ubicado en General Mackenna 1175, no respondo de ninguna cuenta.—Pedro Troncoso. 9701—17-A

HABIENDO COMPRADO EL NEGOcio abarrote ubicado, Gálvez 997, a la señora Rosa Díaz, los señores Alzisuri y Cía. no responden por ninguna cuenta pasa do 3 días. 17—A

HABIENDO COMPRADO EL NEgocio de la calle Santa Rosa 1797, del señor Ildefonso Diez, no respondo por ninguna cuenta pasado tres días. Amadeo Mayró. 17-A.—10067

9.—COMPRA Y VENTA DE MERCADERIAS EN GENERAL



Indispensable
Compre usted el tarro irrompible, aceptado por la I. Municipalidad.
Sotomayor 347 N|O.

CARBON ESPINO, 60 KILOS, LLEGADO seco, jascaura $ 15, carbón cepa $ 13, papas para seca, 80 kilos, $ 24, leña talhuén, saco, $ 6; leña monte, saco, $ 5; Tucapel 3150, Desvío Exposición, frente Mercado Poniente. 9974—17-A

TIZA MOLIDA
PRODUCTO NACIONAL
Calidad garantida. En venta en todas las Mercerías. Agente exclusivo:
JOSE VEGA & Co.
Vicuña Mackenna 698, Teléf. 4964



BARRETT
Sumadora portátil económica.
FOLSCH y Cía.
Huérfanos 1372
Casilla 3757
Teléfono 81721

COMPARE UD. EL TRABAJO y comprará la "ROYAL"
GRACE Y CIA. (Chile) S. A.
HUERFANOS 1189 N|O.

COMPRO CARROS DE CEBOLLAS, A productor, para mandar al sur, pago al contado, Tucapel 3150. Frente Mercado Poniente. 9975—16-A

MANZANAS HOOVER, WINESAP, Winter, Yellow Newton y otras variedades. Venta por mayor. Placer 792 esquina San Francisco. 9823—29 Ag.

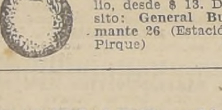


SACOS CARBONEROS, TRIGUEROS, de 100 y 80 kilos y paperos vendo. San Diego 1351. 16—A

COMA MAS FRUTAS. — Manzanas de guarda por cajones, todas clases, desde $ 15, puesto domicilio, encontrará en BANDERA 516 Teléfono 83749



Manzanas.—Del manzanar de Graneros, de "Claris y Arana". Cajón puesto a domicilio, desde $ 13. Depósito: General Bustamante 26 (Estación de Pirque) 16-A



PIMENTON ESPAÑOL
marca "LANGOSTA", molido, dulce y picante, ofrecen para entrega inmediata
CLARAMUNT, JUANET Y Cía.
AGUSTINAS 1224

Automóviles
El preferido de contratistas y pintores por su excelente calidad y bajo precio.
En venta en las principales mercerías.
Oficina: Amunátegui 870 N|O.



RECOLECTOR DOMICILIARIO para desperdicios, patentado y aprobado I. Municipalidad. Sólido, sencillo, cómodo. Pídalo en la fábrica LA EUROPEA. San Alfonso 76, Teléfono 361, Estación. 23—A



PAPAS DE 1.a $ 26 SACO, CARBON tallo garantido, saco $ 15; Hacienda Las Cabras. Tucapel 3130. 17-A.

VENDESE DE OCASION LINDAS estampillas de una colección. Romero 2823. 9986

Fca DE PAPEL HIGIENICO PAUL GOFFI
GORBEA 2780 Cas 1377 Telf. 163 Est.
PAPEL Toilette
Cajon 100 Rollos desde $ 80 DESCUENTO POR PARTIDA N|O.

COMERCIANTES



LOS NEGROS. —Delicias 2890, cerca Est. Central Depósito de la Fábrica de calzado fino, ventas a particulares a precio de por mayor, a comerciantes 10 o|o descuento. Catálogo gratis. Se remiten a provincias. DELICIAS 2890 N|O.

ANTIGUEDADES
Compra-venta, consignación muebles, joyas, platería, marfiles, cuadros antiguos y modernos, boletos agencia, etc. Vamos a domicilio.
TEATINOS 394
AL LLEGAR A COMPAÑIA

VENDO LINDA CHAPA RAIZ DE caoba, bien veteada. Lira 506. 9766-16-A

CARBON ESPINO GARANTIZADO, 60 kilos, harneado, $ 15.50; quillay especial, $ 9.50; maíz, 38; papas, desde $ 18; reparto domicilio. Bascuñán 1506. Teléfono 345. Estación.

10.—DE INTERES PARA EL HOGAR



HORMAS, GRAN SURtido. Boinas Vascas de paño. Gran surtido hormas paño, fieltro, taupé, etc., a precios sin competencia. Medidas y composturas. Pedidos provincias, atención esmerada, Depósito uniformes Liceos.
"La Victoria" — Puente 689
ALBERTO CAFFI



$ 5, 7, 10
Aproveche estos precios. Estamos reduciendo nuestro stock. Visítenos.
CURPHEY y JOFRE Ltda.



SAN ANTONIO 345
Discos importados, desde 5 pesos cada uno. Aprovechar. 23-Ag



PUNTAS, PAÑUELOS, echarpes de seda pintados al Batick, hechos a mano por una artista en el ramo. Hácense trabajos por mayor y menor. Antigua fábrica pantallas, antes Bandera 12; hoy VANITY FAIR. Compañía 1302 esq. Teatinos. N|O.



LANAS
Avisamos que hemos abierto el depósito "El Arco Iris", 21 Mayo 671. Negocio chico, al lado zapatería, donde encontrarán toda clase lanas extranjeras y nacionales a precios especiales. Regalamos interesante libro para aprender a tejer a palillo.

Fca DE ROPA BLANCA
21 DE MAYO 627
Recibimos lana Cisne legítima, que vendemos por kilo. N|O.

Depósito Hule
21 de Mayo 661 (nuevo edificio de las Monjas de Caridad).
El mejor y más variado surtido en hules para mesa, escritorio, autos, carruajes y cocinas.
Por mayor, grandes descuentos. N|O.

11.—DIVERSOS

$ 1,500, VENDO CAJA FONDOS, TAmaño grande. Delicias 70. 16-A

"EL ESTUCHE". ALMACEN DE Músicas y Fábrica de Estuches de Cartón Piedra para instrumentos. Composturas en general. Abierto días festivos. Demetrio Baronti. SAN PABLO 1247

DESEO SABER DE LA SEÑORA Cármen Vargas de Lobos, dirigirse por carta, Correo Cisterna, bajo las iniciales Z. U. 9981.

12.—EDUCACION E INSTRUCCION



ACADEMIA DE CORTE Y CONFECCION.—Cursos rápidos y mensuales para señoras y señoritas. Curso especial sombreros. Matrícula abierta permanente. Sombreros, $ 18. Hechuras y transformaciones, $ 5. PELUQUERIA: Corte melena, $ 1.50; ondulación, $ 3; masaje facial, $ 2.50; manicure, $ 3. MME. VILLACURA, Puente 663 (2.o piso).



DOY CLASES DE ONDULACION MARCEL (verdadera). Peinados artísticos. Corte de melena, masaje de belleza y eléctrico, manicure. Enseñanza rápida, garantida. Diplomas válidos. ARTURO PRAT 607 23—Ag.

NO PIERDA AÑO, TOME PASANTE inglés francés. San Isidro 1549. 9632—A-18



ACADEMIA DE CORTE Y CONFECCION.— Profesora diplomada de corte, escuela francesa, recibe alumnas curso rápido y mensual. Curso especial de sombreros, hechuras, transformaciones últimos modelos $ 5. Matrícula abierta permanente. Puente 562.

NUEVOS CURSOS LIBRES Y BREves ambos sexos, en Universidad Católica, de: Contabilidad, Taquigrafía, (Pitman); Aritmética, Cuestiones Ortográficas y Correspondencia e Inglés, comienza desde lunes 26 agosto. Cursos Dactilografía pueden tomarse inmediatamente, mañana o tarde, días y horas elección. Consúltese el prospecto y los horarios. Módicos derechos de matrícula. Más datos e inscripciones: Delicias 340. Facultad de Comercio, de 11-12.15 y 17.20 horas. A 28

13.—EMPLEADOS PARTICULARES (BUSCADOS Y OFRECIDOS)

AYUDANTE CONTADOR QUE SEPA contabilidad, con buena letra y que escriba a máquina, se necesita en Av. Brasil 1290. 9513—Ag. 16

SEÑORITA DACTILOGRAFA, CON conocimientos taquigrafía, ofrécese principiante oficina. C. S. Santa Rosa 84. 9621—Ag. 17

CASA IMPORTADORA NECESITA EMpleado activo para sección almacén y bodega. Se prefiere al que entienda algo de inglés, presentarse, calle Arturo Prat 204. 9944—16-A

SEÑORITAS PARA LA VENTA A domicilio, de artículo fácil colocación, necesitamos. Garantía $ 10.— Curicó 169. 10048.

DACTILOGRAFOS, DACTILOGRAfas rápidos necesítanse. Presentarse: sábado 3-4. O'Higgins 1553 9725

JOVEN ESPAÑOL, RECIEN LLEgado, 23 años, desea ocupación comercio; práctico contabilidad, sin pretensiones; recomendaciones. Dirigirse: Bío-Bío 741. 17-A.—9997

CASTRO 181, NECESITO SEÑORItas educadas.

JOVEN DESEA PUESTO DE CONfianza, buenos informes, fianza efectiva. Nataniel 1588.

JOVENCITO PARA ATENDER DEpósito de vinos, necesito. San Alfonso 202.

14.—EMPLEADOS DOMESTICOS (BUSCADOS Y OFRECIDOS)

PORTERO RECOMENDADO, AGUStinas 3076. 20-A

COCINERA PARA MATRIMONIO SOlo. Tratar: Dieciocho 338. 9167.—16-ag.

COCINERA Y EMPLEADA DE mano, necesítanse. Prefiérense recomendadas. Monjitas 375. 9591—16 A.

COCINERA PARA FAMILIA REDUCIda, con buenos informes, se necesita. Delicias 422. 9592—16 A.

NECESITO MUCHAS EMPLEADAS de mano y cocineras. Esmeralda 829. 16-A.—9264

SE NECESITA UN MATRIMONIO sin pretensiones para el campo, ella competente en cocina, él mozo y que haceres de casa, buen sueldo; será inútil se presenten sin buenas recomendaciones. Tratar de 2 a 4 P. M., en Delicias 2015, altos. 9487.—16-ag.

EN NATANIEL 729, POCA FAMILIA, se necesita empleada para la cocina. 9453—Ag. 18

NECESITO BUENA EMPLEADA, buen sueldo. Dieciocho 370. 9469—Ag. 16

COCINERA DE REGULAR EDAD para el campo, que pueda atender el patrón, soltero, se necesita. Preferible sea extranjera. Indicar pormenores a Casilla 1901. 9613—Ag. 19

NECESITO MOZO CON RECOMENdación. Huérfanos 1815. 9635—Ag. 16

NIÑA PIEZAS, MANO, DE 30 años, 2 personas. Claras 720. 9798-A-16

NECESITO NIÑO 15 A 16 AÑOS para mozo almacén. Puertas adentro. Presentarse 12 P. M. adelante. Catedral 1993. 9735-A-17

EMPLEADA NECESITO POCA FAmilia. San Pablo 1955. Casa 836. 9663—A-16

EMPLEADA DE MANO NECESITA matrimonio. Maestranza 228. 8663-A-16

NECESITO EMPLEADA DE MANO para tres personas. Plaza Bello N.o 4, frente Parque Forestal. 9668-A-17

EMPLEADA PIEZAS, NECESITASE Avenida San Eugenio 90, media cuadra de Irarrázaval. Buen sueldo. 9888—16 A.

EMPLEADA PIEZAS, SERIA, AGIL, necesito. Gálvez 610. 16—A

NECESITO NIÑAS PARA LAS MEsas, ayudanta cocina. Pensión. Mapocho 2831, entre Libertad, Esperanza. 16—Ag.

NECESITO MUCHAS COCINERAS Y toda servidumbre, La Dolores. Echáurren 24. 16—A.

EMPLEADA PARA PIEZAS, NEcesito con buenos informes. General Bari 135 (Providencia). 16—A

COCINERA, BUENOS INFORMES, necesito. General Bari 135 (Providencia). 16—A

NIÑERAS, COCINERAS, PARA campo, necesita, buenos sueldos. Club Señoras. Oficina Empleos. Compañía 1263. 16—A

MATRIMONIO, COCINERA, MOZO, cocinera, niñas comedor, necesita, buen sueldo. Club Señoras, Oficina Empleos. Compañía 1263. 16—A

EMPLEADA CASA, TRES PERSOnas, prefiérese entienda algo cocina. Santa Elena 1305. 16—A

MUCHACHO PARA LOS MANDAdos, necesito. Santa Elena 1305. 16—A

NECESITO COCINERA QUE SEPA su oficio para restaurant. Inútil presentarse sin este requisito. Buen sueldo. San Diego 1130. 9650—16 A.

NECESITO EMPLEADA POCO SERVIcio Vásquez 279. 16-A

EMPLEADA COMEDOR, NECESITO, COchrane 195. 9948—17-A

NIÑO PARA MANDADOS SE NECEsita. San Antonio 359. 10036

NIÑA PARA LA COCINA NECESITAse. Coquimbo 1430. 10037-17-Ay.

NIÑA PARA SERVICIO, CASA BUEN sueldo. Necesito. Castro 335. 10041

NECESITO COCINERA JOVEN. INdependencia 838. Ag.—18

NECESITO NIÑO PARA ASEO.—MOneda 1164. 10049

NIÑA MANO NECESITO. — AGUStinas 1573. 10051-17-A.

SE NECESITAN DOS EMPLEADAS para el Hotel Castillo. Delicias número 3293. 10052

NECESITO NIÑO, MARURI 207. 9988-17-A.

NECESITO AYUDANTA, COCINERA. Salas 185. 9996

SE NECESITA AYUDANTA DE COCIna y niñas para la mesa, Mercado Central, N.o 109, 110. 9980-18-A

NIÑA, TODO, TRABAJO, CAMA afuera, 60, 80 mensual. Avenida Latorre, 3476. 9981

MOZO O MUCHACHO, RECOMENdado, cama adentro, necesito. Catedral 1655. 10026

MAESTRA DE COCINA, COMPEtente, para suplir. Empleadas para las mesas, jóvenes. Rosas 1021. 10030

JOVEN EMPLEADO, PARA ENcerado y aseo, necesita, con recomendaciones Hotel Excelsior. Puente 884. 17-A.—10024

MUCHACHA QUINCE, VEINTE años, cuidar guagua, necesito. Cochrane 224. 10021

EMPLEADA COMEDOR Y NIÑA mandados. Prat 187. 17-A —10019

EMPLEADA PARA POCA FAMIlia. Sueldo, $ 60. Agustinas 2007. 10001

BRASIL 680, NECESITO MUCHAS empleadas.

CASTRO 181: NECESITO, OFREZCO 200 servidumbres.

NIÑO CON BUENAS RECOMENDAciones, para mandados, necesito. San Isidro 179.

EMPLEADA JOVEN PARA RANcagua, aunque tenga guagua; pagásele viaje. Tratar, hoy: Santa Rosa 370.

NIÑA CUIDAR NIÑOS, RECOMENdada; poco trabajo, necesito. Recoleta 710. 10057

MOZO DE 16 AÑOS, NECESITO. Botica San Francisco 1105.

15.—GARAGES





PALACE HOTEL
SANTIAGO
EL MEJOR A UNA CUADRA de la ESTACION ALAMEDA

—JUDICIALES

MAQUINARIAS Y ACCESORIOS





PLANTA DE GAS POBRE, COMPLETA, de 45 a 50 H. P., compro de ocasión. Dirigir pormenores a Casilla 1901. 9613—Ag. 19



Underwood, Royal, Corona, Remington, etc., desde $ 225. Todas garantidas.
El mejor taller de reparaciones.
CASA PARADELA
338 — Morandé — 338 — Telef. 3197 N|O.

VENDO OCASION MAQUINA HELADERA, fuerza motriz. San Diego 1008. 10054-17-Ag.

19.—MATERIALES DE CONSTRUCCION



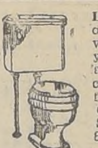
Fierro para techo. — Galvanizado y negro, desde $ 4.60. planchas acanaladas. Accesorios y planchas acanaladas para cortinas metálicas. Precios muy bajos. Fábrica de Canalización de Fierro. 1227 - Matucana - 1227.



MAMPARAS, PUERTAS, Ventanas, trabajo bien concluído, encolado, espigas pasadas atarugadas. Lo mejor que se fabrica en artículos similares y precios más convenientes. IRIONDO HNOS. San Pablo 1884 Teléfono 4218

VIGAS T, COLUMNAS, CAÑERIAS, portones, vendo. Sotomayor 41. 18—A.

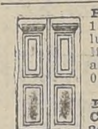
FIERRO galvanizado para techo, a precios sin competencia, vende directamente al público.
LA MANUFACTURA GALVANIZADORA,
Exposición N.o 1170 y Avenida Matta N.o 1070 A-U-n|o.



LAVATORIOS, TINAS de baño, bidets, lluvia, W. C. silenciosos y toda clase de artefactos sanitarios a precios de ocasión, con facilidades de pago. Grandes Almacenes Sanitarios, Moneda 855-859.

BUENAS GALERIAS, BASTIDORES, puertas, vigas fierro, ventanas, zócalos, mamparas, balcones. Por cambio local realizo. Merced 754. 9822—16 A

CEMENTO·MELON
Fierro en barras y planchas. Fierro acanalado, galvanizado y negro para techo, ofrece para entrega inmediata: BALFOUR, LYON y Cía. Ltda
1232 — AGUSTINAS — 1232 n|o.



PUERTAS TABLERO, 1|2 cuerpo y con tragaluz en la hoja, todo raulí, alto 2.20 metros y anchos, 0.70, 0.75 y 0.80.
$ 28.00
Feria Materiales de Construcción, Monjitas 845. Teléfono 87034.

Cortinas Metálicas



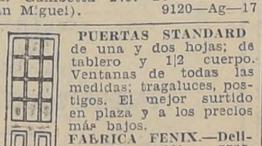
AUTOMATICAS
Contra robos, y puertas plegadizas. Unico fabricante:
GERMAN PINEDA R.
Recoleta 1298

FIERRO NEGRO ACANALADO, EL mejor y más grueso, se ofrece ocasionalmente, $ 4.00 la plancha. Chacabuco 559. 9555—A. 16

BARRACA DE FIERRO
TODA CLASE DE FIERRO
CAÑERIAS
FIERRO GALVANIZADO
PRECIOS FUERA COMPETENCIA
CHACABUCO 12

COCINAS ECONÓMICAS
EN REALIZACION
DESDE $45
FACILIDAD PAGOS
CHACABUCO 13

LADRILLOS MURALLAS FISCALES, cómprelos acreditada Fábrica La Legua. Gambetta 279. Teléfono 142. (San Miguel). 9120—Ag—17



PUERTAS STANDARD de una y dos hojas; de tablero y 1|2 cuerpo. Ventanas de todas las medidas; tragaluces, postigos. El mejor surtido en plaza y a los precios más bajos.
FABRICA FENIX.—Delicias 739.—Teléfono 5585.

DEMOLICION

Realizo constantemente a precios bajos, puertas, ventanas, mamparas, postigos, galerías, zócalos, claraboyas, escalas, maderas surtidas. Fierro para techo nuevo y usado, fierro liso, redondo, cuadrado, etc.
Feria Materiales de Construcción, San Diego 1464.



BARRACA "LA TORRE", VICUÑA MACKENNA 626, Casilla 1954, Teléfono 4975. Madera para construcciones. Lingue especial para carrocerías. Pino Oregón. Cemento.



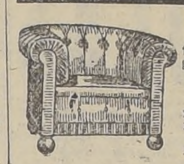
ARENA Y RIPIO VENDE FUNDO Santa Rosa de Apoquindo. 9788—Ag. 19

ARENA LIMPIA POR CARROS, Ofrece Quilpué Thompson 1-A. 16—A.

LISTONES PARA PISOS, LIQUIDAMOS una partida 1 x 2 1|2, 1 x 3 y 1 x 4 1|2, raulí y laurel. Precios rebajados, especial construcciones baratas. Barraca "Standard", Vicuña Mackenna 1108, esquina Matta. 9895—16 A.

FIERRO NEGRO, USADO, VENDO barato, en calle San Rafael 926, entrando por Carmen. 17-A.

20.—MUEBLES Y MENAJES EN GENERAL



FABRICA MUEBLES Chesterfield tapiz cuero y género. Especialidad en barniz en cuero. Dormitorios, Comedores, Escritorios.
A. PRAT 82 N|O.

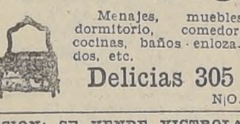
VENDO CUADROS, DOS ALFOMBRAS, victrola portátil. García Reyes N.o 20. 20—A



SANCHEZ E HIJO LTDA.— San Diego 957. — Fábrica de Muebles Coloniales y Modernos.
PRECIOS BAJOS
Proteja al fabricante chileno.

MUEBLES USADOS, ANTIGUOS, modernos, compro, pago altos precios. San Antonio 72, Oficina 11. 9313—17 Ag.

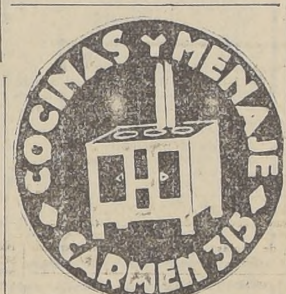
COMPRO



Menajes, muebles dormitorio, comedor, cocinas, baños enlozados, etc.
Delicias 305 N|O.

OCASION: SE VENDE VICTROLA Víctor, casi sin uso. Bulnes 764. 10017

VENDO MENAJE CASA: SALON "Berger", centro Bruselas, amoblado Chesterfield, marroquí. Dormitorio, comedor, catres bronce, lámpara. Dieciocho 252. 10013



CATRE BRONCE USADO, DOS PLAZAS, vendo. Bulnes 26. 9694—17-A

DE OCASION VENDO LINDO JUEGO comedor y dormitorio. Claras 28. 9644—16 A.



FABRICA MUEBLES DE MIMBRE
30 estilos distintos, barnizados. Gran surtido sillones sueltos. Cunas, andadores para guaguas. Amoblados desde $ 50. Precios bajísimos.
JOSE BRAVO.—SAN DIEGO 27 A. U. N|O.

MENAJE DE CASA VENDO. SANTO Domingo 1362. 9814—16 A.

OCASION VENDO BUEN PEINADOR mármol plomo, espejo, aparador y 2 trinches, con mármol y espejo. Catre con sommier, y alfombra. Catedral 1692. 16—A.



SILLAS: SI USTED necesita este artículo, no compre sin visitar La Gran Rapid. DELICIAS 3536, góndolas Pila. Sillas en madera de lingue, desde $ 5. Esta silla enjuncada o tapizada vale 10 pesos. No es bluff. Pase a ver nuestra exposición permanente o pida catálogos a O. PINOCHET L., Delicias 3536.

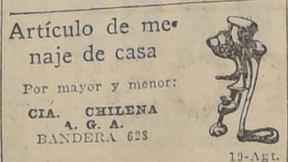
VENDO CUALQUIER PRECIO COcina económica, apropiada cocinería, pensión. Alonso Ovalle 830. 17-A.—10022

VENDO AMOBLADO ESCRITORIO completo. Santo Domingo 1225. 16—A

GRAN FABRICA NACIONAL DE MUEBLES. Serrano 398, esq. Cóndor. Dormitorios, comedores, salones, etc. Especialidad coloniales. Sillas desde $ 75 docena. Grandes facilidades pago. Entrega inmediata, instalaciones negocios y oficinas.

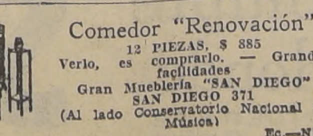
VENDO OCASION: MESA ARRIMO raíz caoba, sillas, sofá, paragüero. Alonso Ovalle 830. 17-A.—10022

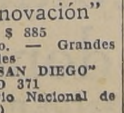
VENDO CONSTANTEMENTE MUEBLES ocasión, San Antonio 52. 4714—31-A



Artículo de menaje de casa
Por mayor y menor:
CIA. CHILENA A. G. A.
BANDERA 628
19-Agt.

COCINA ECONOMICA FLAMANTE, vendo barata. Gálvez 854. 10050.





Comedor "Renovación"
12 PIEZAS, $ 885
Verlo, es comprarlo. — Grandes facilidades
Gran Mueblería "SAN DIEGO"
SAN DIEGO 371
(Al lado Conservatorio Nacional de Música)
Ec.—N|O.

MESA Y 4 SILLAS,
48 Pesos
En madera de lingue, cómprelas en
LA GRAND RAPID
DELICIAS 3536
Pida Catálogos, a O. Pinochet.

COMPRO MENAJES, MUEBLES, CAOBAS, antigüedades, plaquées, boletos agencia. San Antonio 52. 4714—31-Agt.



SEÑORA: Sin menaje de casa, qué horror! cuando en la casa de Menaje La Estrella, están regalando platos, tazas, cuchillos, cucharas, floreros, infinidad de artículos para regalos, largo de enumerar. Visítenos sin compromiso, y será la prueba más convincente para Ud. San Pablo 918, frente al Mercado.

OCASION SE VENDE VICTROLA ortofónica con 25 discos y 3 álbum. Depósito de Vidrio. Bascuñán 19. 16—A.

PIANOS

Para composturas de pianos, recurra al taller más competente de Santiago, Carlos Rau, 14 años técnico Casa Otto Becker.
San Diego 407 — Teléfono 80173 N|O

RICO PIANO ALEMAN VENDO BArato. Vicuña Mackenna 650, casa 48 9851—16 A.

VENDO AMOBLADO COMEDOR ESTILO moderno. Arturo Prat 798. 17-A



LA ANGLO-AMERICANA, San Diego 1493.— Regios comedores coloniales, $ 600; amoblados dormitorios 3 cuerpos, con marquesa, $ 1,600; hall colonial tapizado en brocato, $ 650; lámparas fierro forjado, precio fábrica.

CON FACILIDADES VENDO COLchones lana. San Luis de Francia 1290. 9617—Ag. 17



PIANOS
No pierda su dinero arrendando piano. Visite la casa. Adquiera uno en 20 meses plazo.
CESAR RAU
Ahumada 31
Pianos Schiedmayer N|O

PIANO ALEMAN RONISCH VENDESE Rosas 2450. 9568—17-A

PIANO ALEMAN RACHALS OCASION, Recoleta 731, casa F. 9568—17-A

PIANO GAVEAU MODERNO, TARAPAcá 812. 9568—17-A



La más antigua y acreditada mueblería,
"LA SANTIAGO".

HARMONIUM, RODOLFO FILS, TRASpositor, véndese, 1,200, Tarapacá 812. 9567—17-A

¡PIANO MODERNO ALEMAN, FInísimo! Vendo ocasión importantísima. San Francisco 154. 10058

21.—NEGOCIOS E INSTALACIONES (COMPRA Y VENTA)

JUAN M. HUDSON
SEGUROS
BANDERA 240

POR ENFERMEDAD: VENDO PASTElería y cafetería. Valor $ 7,000. Doy $ 4,300. Buena situación. San Pablo 2318. 9154.—17-ag.

MUY BARATO VENDO NEGOCIO EN Cueto 901, tiene una entrada de $ 150 a $ 200 diarios. Se vende por tener exigido cambio de residencia. 9482.—16-ag.

HABIENDO COMPRADO EL NEGOcio de abarrotes y depósito de licores del señor José León Astaburuaga, calle Rogelio Ugarte 1401, no respondo por cuenta alguna pasado tres días de esta fecha. Santiago 14 de agosto de 1929. José Gendarme. 9480.—16-ag.

VENDO BODEGA CARBON Y LEña, Molina 614. 16-A

SE VENDE LAVANDERIA, BRASIL 49. 9598—18 A.

VENDO BAR CON PATENTE ADIcional. Maestranza 664. 9029—A-17

VENDO BUEN ALMACEN, CON FAcilidades. Dardignac 402. 9178 — 18 A.

BOTICA EN MEJOR SITUACION del puerto San Antonio, vendo por no poderla atender. Casilla 43, San Antonio. 9176— 18 A.

TRASPASO VENTAJOSO CONTRAto de una casa con tres negocios, lo más comercial de San Pablo. Pormenores: Delicias 2191. 9734—Ag. 16

ALMACEN VENDO POR APURO. San Luis de Francia 1290. 9616—Ag. 17

OCASION VENDO ALMACEN POR viaje al sur. Benavente 360. 9664-A-14

POR VIAJE URGENTE AL NORTE. vendo carnicería arreglada, buena venta. Diez Julio 525. 9878-A-17

VENDO CARNICERIA, POR ENFERmedad de su dueño, con todo reglamento, en calle San Pablo N.o 1414. 9884-A-16

ESPLENDIDA CARNICERIA VENDO baratísima por tener urgente ausentarme. Castro 543. 9747—19 A.

BOTICA, CINCO AÑOS EXISTENCIA, bien acreditada, por viaje vendo.— García Reyes 119. 9640—16 Ag.

VENDO FUENTE SODA DE OCAsión. Tratar: Delicias 881. 9641—16 A.

VENDO REGIA CARNICERIA, CARmen 816. 9631—16 A.

VENDO ALMACENCITO CON DEPOsito de licores, facilidades pago. — Río Janeiro 353. 9775-16-A

VENDO O ARRIENDO, CARNICEría, Tocornal 1704. 9923-16-A

VENDO PENSION. BUENA CLIENTEla. Franklin 1135. 17-A

VENDO PENSION Y CAFETERIA, muy buena clientela. Chacabuco 26. 16—A.

VENDO HOTEL BAR PATENTE Adicional. Tratar: Unión Americana 409. 17—A.

VENDESE ALMACEN, POCO CAPItal, espléndida situación. San Pablo 2210. 8095—16 Ag.

SE VENDE HOTEL. SAN PABLO 1153. 9897—19 A.

VENDESE ALMACEN POCO CAPItal esquina. Arturo Prat 395. 10045-18-A.

DIVISIONES PARA OFICINAS LIStas para entrega; todas medidas. Fábrica de Puertas Fénix. Delicias 739. Teléfono 5585. G.

ALMACEN BODEGA, VENTA COMprobada, $ 20,000 mensual, contrato, poco capital, vendo. Mapocho 3602. 9993-17-A.

SE VENDE EL NEGOCIO, BULNES 169, por no poderlo atender. 19-Ag.—10027

OCASION: VENDO NEGOCIO MEnestras, buena situación. San Diego 1505.

URGENTE VENDO CUALQUIER precio Almacén y Verdulería. Gálvez 184. 10006

OPORTUNIDAD: PASTELERIA. Véndese. Bandera 837. 9999

VENDO PASTELERIA, BUENA SItuación. facilidades pago. San Pablo 2843.

POR ENFERMEDAD DUEÑO, VENdo Bar Restaurant, patente adicional; facilidades pago, poco capital. Tratar: Manuel Montt 2381.

REGALO LA MEJOR PELUQUERIA del barrio. Vicuña Mackenna 811.

VENDO MOSTRADORES. BASCUñán 665. 17-A.

VENDO BILLAR COMPLETO. LIbertad 19. 17-A.

22.—OBJETOS PERDIDOS

CARTERA OLVIDADA EN LA OFIcina del Hippódromo Chile, con recibos, agradecería devolvería a Santo Domingo 3320. 10062

23.—OFICINAS Y LOCALES COMERCIALES

$ 260 ARRIENDO LOCAL PARA NEgocio y casita. S. Francisco 307. 7668—A. 17

320 ARRIENDO LINDO ALMACEN esquina con casa habitación, barrio Llano Subercaseaux, muy comercial. Dueño Agustinas 1111, oficina 12. 16 Ag.

ARRIENDASE LOCAL ESPACIOSO y central para almacén, tienda u oficina, con dependencias y servicios. Tratar: A. Varas. Teatinos 381. 9438—Ag. 16

ARRIENDASE COMODO, CENTRAL, moderno, espacioso local; canon bajo. Tratar: San Pablo 1246. 9776-19-A

ARRIENDASE MITAD ALMACEN, CON vitrinas, estanterías. Esmeralda 829. 9967—17-A

LOCAL PARA INDUSTRIA 2,000 m2 fuerza motriz, barrio Yungay Tropezón $ 200. Tratar: Libertad 1108. 17—A.

SE ARRIENDAN ALMACENES Y CAsas recién construídas con toda comodidad. Tratar de nueve a las once y de una a cuatro de tarde. Diez de Julio 1684. 9846—16 A.

ESTABLO, CON O SIN VACAS, casa-habitación, vendo. Madrid 1471. 16—A

400 Y 450 DOS REGIOS ALMACEnes con casa habitación, uno especial carnicería conforme reglamento. Independencia 755. 9982-18-A

320 Y 280 ESPLENDIDOS ALMACEnes con dependencias, situación muy comercial. San Pablo 2860. 9982-18-A

300 ALMACEN CON PATIO Y HABItaciones, San Diego 924. 9982-18-A

ARRIENDASE ALMACEN CON habitaciones. Agustinas 2007. 10002

24.—OPERARIOS Y OBREROS (BUSCADOS Y OFRECIDOS)

APLANCHADORAS DE CAMISAS Y aprendizas, necesita fábrica de camisas. Carmen 667. 6436.—18-ag.

MAESTRO TAPICERO COMPETENte con oficiales, se necesita Copiapó 333. Fábrica de la Mueblería París. 16. Agt.

MUEBLISTAS, GOTICOS Y OFICIAles se necesitan, Copiapó 333. Fábrica de la Mueblería París. Agt 16.

NECESITASE BUENOS OPERARIOS para calzado crepé en la fábrica de calzado de Ilharreborde, Recoleta 1650 9422.—16-ag.

SE DESEA SABER URGENTEMENte de la familia de Elcira Oyarzún, por asuntos que le interesan. Diríjirse: Avenida Matta 311. 9423.—16-ag.

NECESITO FUNDIDORES COMPETENtes, en bronce, Tocornal 678. 9584—16-A

NIÑAS PARA EL ENVASE NECESITA, Fábrica Calzado, Molina 51. 9583—16-A

NECESITAMOS UN COMPETENTE ARmador a máquina, para calzado de señora. Aycaguer, Duhalde y Cía. Víctor Manuel 2298. 9562—16-A

JARDINERO HORTELANO PRACTIco desinfección árboles necesítase para el campo. Tratar: Santa Lucía 364, de doce a cuatro. 9456—Ag. 16

PRENSISTAS DE PEDALES NECESIta Imprenta Universo. Matucana 31. 16-A

NECESITO LAVANDERA PARA CAsa particular. Carmen 558. 9790—Ag. 16

JUEGO DE COMEDOR
MODELO CHILE
Aparador, trinche, vitrina, mesa, seis sillas y dos pedestales
$ 780
Facilidades pago. Soc. Nac. de Muebles y Maderas.
SANTA ROSA 2654

HOJALATEROS NECESITO. NATAniel 18. 9653-A-16

HOJALATEROS NECESITO. ECHAUrren 417. 9653-A-16

FABRICA DE ESCOBILLAS, PINTO 1477, necesita operarias. 9658-A-19

PRENSISTA PEDAL NECESITASE, — Fontecilla 268. 9793-16-A

MANICURE COMPETENTE MUY bien pagada, necesita la peluquería Henry Paul, A. Huérfanos 870. 9939-16-A

DESCARNADORA DE CUEROS SE necesita, Maestranza 755. 9933-16-A

APARADORAS Y DOBLADORAS PARA dentro y fuera del taller, necesitamos. Santa Elena 1487. 9956—16-A

TEJEDORA COMPETENTE NECESIto. Miraflores 575. 9840—16 A.

CAMISERAS BUENAS PARA CAMIsas de hombres necesito, trabajo a domicilio. Maipú 710. 9844—16 A.

MUEBLISTAS Y GOTICOS NECESIto, buen jornal. San Diego 919. 17-A

CARPINTEROS GOTICOS, TAPICEros necesito. Huemul 482. 18—A

NECESITO COSTURERA. SAN FRANcisco 1122. 16—A

MODISTAS PARA TRAJES SASTRE Y polleristas competentes. San Antonio 352. 9904—16 A

SACADOR DE PUNTERA PARA SANdalias, se necesita. Fábrica de Calzado, Independencia N.o 333. 9899—17 A.

LAVANDERA PARA LAVAR EN CASA de familia, necesito. Arturo Prat número 309. 10038

CONTRATISTA PINTOR NECESITO. Teatinos 351. Ag.—16

PELUQUERO JOVEN COMPETENTE San Pablo 1124. 10047

NECESITO CABALLERIZO QUE SEpa de panadero. López 327. 9984-17-A

NECESITO PERSONA COMPETENTE en corte y confección modas de señora, bien recomendada y buena presencia. San Francisco 1746 casa 23. 17-A.

PELUQUERO PARA EL SABADO, aseguro $ 20, Santa Elena 1444. 9983-17-A.

NECESITO MATRIMONIO CON HIJO o hija, no mayor de 14 años, sin más familia, todos para el servicio de una casa quinta próxima Santiago, él para jardín, indispensable buenas recomendaciones. Catedral 2749. 9977-17-A.

NECESITO UNA APRENDIZA PAra la moda. Ahumada 95. 3.er piso. 10028

NECESITO REPARTIDOR DE CARne. San Alfonso N.o 1493. 10016

ZAPATERO COMPOSTURERO, NEcesito. San Ignacio 1106. 10007

OPERARIAS, FABRICAS, NECESIto. Castro 181.

PERFORADOR NECESITA FABRIca Escobillas. Comuna Yungay.—A. Matte 278. 17-A.—10068

HOMBRE PRACTICO EN MANEJO máquina destroncadora, trabajo permanente para fundo, serca Santiago, necesito. Cueto 734.

PELUQUERO NECESITO. DELIcias 2791.

NECESITO PELUQUERO. EXPOsición 816.

NECESITO LAVANDERA: HOTEL Matucana 82. 17-A.

25.—PRODUCTOS MEDICINALES

CANAS

Desaparecen en pocos días con una loción diaria de Agua Colonia Vanitas. No mancha, inofensiva, agradable, cómoda. Exito garantido. Botica Gamboa, Portal Mac-Clure. — Daube y Cía. y buenas boticas.

IMPOTENCIA, NEURASTENIA, cansancio cerebral, anemia. Su gran tónico: Energiol. Llegó Daube y Boticas. Base: fósforo asimilable, calcio, manganeso. 17-A.

Recetas a donde Petrizzio. — La farmacia más importante del país. Medicina, drogas de absoluta pureza. Personal experimentado a cargo de los recetarios. Estado 93-95, al llegar a Moneda.

PASTA PERLAN (18)
DEJA LOS
DIENTES BLANCOS

JUVENTUD, NO MAS GONORREAS, estrecheces, orquitis, fuera contagios. Glóbulos Kadde. Llegó: Daube y Botica Belga, San Diego esquina Eyzaguirre. Base: Metileno, hexametilentetramina. 18 A.

¿ECZEMA, GRANOS? CURACION rápida, 3-5. Gay 2766, casa D.

26.—PROFESIONALES DIVERSOS

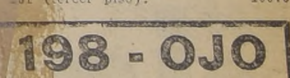
CLINICA PRIVADA
J. MARIN SOTOMAYOR
Inyecciones Endovenosas, Intramusculares, Neosalvarsán y toda clase de curaciones.
139 —ARTURO PRAT — 139

COMPAÑIA 2478, FAMILIA EXTRANjera, ofrece pieza, con pensión. 9717-19-A

NULIDADES DE MATRIMONIOS, divorcios, cobranzas y toda tramitación legal, atiende diariamente el abogado Jaramillo Artega, anticipando fondos según convenio. Consultas: Bandera 154, oficina 2. 9925—16 A

CONDOR 1158, CASA ANTIGUA, hace los mejores zurcidos, virados, transformaciones. 19—A

TALLER DE SASTRERIA. — CARmen 1705. Dirigido por Francisco Flores Valdés (Ex-Cortador de la Casa Simón y Cía. Ltda.) Se reciben hechuras, transformaciones. Especialidad Sotanas y Manteos.





Ternos casimires peinados ingleses, de alta fantasía, para satisfacer el gusto más exigente. Corte irreprochable, materiales de primera. Réclame de fiestas patrias. Se reciben hechuras. Sastrería Arauco. — SAN DIEGO 870
N|O.

27.—PROPIEDADES (COMPRAN)

$ 40,000, COMPRO CASA, AL CONtado. Cochrane 964. 17-A.—10032

28.—PROPIEDADES (VENDEN)

$ 43,000 ARTURO PRAT 11 por 33, seis habitaciones, todo servicio, dos patios. Facilidades. Dueño, Prat 1989. 6095—16-A

OCASION, 20,000 VENDO PARTICUlarmente. Washington 1973, cinco piezas. Deuda 9,000. 8712—A 20

$ 58,000, VENDO CASA RENTA, arrendada una $ 350; otra, $ 200. Fachada estucada. Cuevas 1380 al 1384 Tratar su dueño: Compañía 2095. 16-A.—8942

CASA QUINTA DIEZ PIEZAS GARAge, corredores galerías vendo. Avenida Chile 1046, próximo Santa Laura. 9084—Ag—17

SITIOS VENDO, NADA CONTADO, pagaderos mensual, agua, luz, frente Matadero. Paradero góndolas y carros eléctricos. San Pablo-Blanqueado. Ver todos los días. A—18

VENDO CON FACILIDADES DE PAgo o permuto por negocio establecido, casa-quinta en Chillán, situada en una de las mejores posiciones de la ciudad. Para más datos dirigirse Copiapó 723 o en Chillán M. G. Casilla 273. 9622—Ag. 17

VENDO CASA SIERRABELLA 1459. Tratar: Carmen 1190. 9614—Ag. 18

VENDO ESPLENDIDA CASA MOderna, salón, escritorio, hall, galería, comedor, 5 dormitorios, hermosa toilette, 2 patios, jardín, repostero, con subterráneo, cocina, pieza empleada, gallinero, construcción muy sólida, dos cuadras Parque Forestal, $ 120,000 pagaderos $ 30,000 contado, saldo mensualidades 1,500 pesos; 8 por ciento interés. Tratar Agustinas 1148, 3.er piso. Oficina 27, sin comisión. 9677-A-18

CHACRA URBANA, PLANTADA, BUEnas casas, bodegas, $ 195,000, con deudas. Casilla 2149. 9711—17-A

VENDO CASITA, CALLE EDISON 3817. 9745—18 A.

VENDO CASA, SIN AGENTE. SANtiago 1152. 9748—16 A.

VENDO CASA NUEVA, MODERNA, toda comodidad, tratar: Providencia 1246. A-16

VENDESE CASA ESQUINA, 7 GRANdes piezas, lindo hall, cuatro baño, jardín, huerto, entrada auto. San Cristóbal 350. 99000—18 A

GRAN RENTA 11,580 ANUALES cité central deuda 29,500, vendo. Casilla 5504. 16—A.

POR PARTICION VENDESE REBAjada magnífica propiedad habitación, renta. Tratar: Huérfanos 1223 Oficina 5. 16—A.

VENDO SIN INTERMEDIARIOS tres propiedades renta, con buen interés, facilidades de pago. Mujica 46, 64, 73 y 77; Santa Elena 894. Tratar, Santa Elena 864. 16 Ag.

$ 60,000, POBLACION "EL LLANO". Chalet moderno, recién terminado, 2 pisos, 8 habitaciones y dependencias, garage, jardín. Superficie 1,588 metros, todo cerrado. Deuda Caja Ahorros. Grandes facilidades pago. Jorge Cristi. Catedral 1109. 16—A.

BASCUÑAN 473, VENDO, ARRIENdo, extensa casa numerosa familia; también apropiada industria. 9991-17-A

75,000 CASA ANTIGUA PARA Transformar regia situación, Moneda 2014 18-A

32,000 PROPIEDAD RENTA MUCHO porvenir. Picarte 426. 18-A

29.—PROPUESTAS

MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO. — Propuestas Públicas. — De orden de la Alcaldía, pídense propuestas públicas para la provisión de pesas reglamentarias al Departamento de Inspección Local, de conformidad con las nuevas bases acordadas que pueden consultarse en dicho Departamento, o en la Tesorería Municipal. Las propuestas se abrirán el 22 del presente, a las 4 P. M., en la Sala de la Alcaldía. — El Tesorero Municipal. G.

PROPUESTA N.o 11. — SE LLAMA la atención hacia el aviso que bajo este número se publica en el "Diario Oficial", pidiendo propuestas por maderas, aceros, clavos de fierro, golillas, alquitrán, brea, estopa, etc., la cual se abrirá el 16 del presente mes, a las 15.30 horas. — Talcahuano, 3 de agosto de 1929. — El Comandante en Jefe del Apostadero. G.

30.—REMATES VOLUNTARIOS

MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO. — Subasta de un terreno.—De orden de la Alcaldía, se sacará a remate público el terreno sobrante de la expropiación de la propiedad de don Juan A. Zenteno, en Arturo Prat N.o [illegible] por el mínimum y condiciones que pueden consultarse en la Tesorería Municipal. El remate tendrá lugar el miércoles 28 del presente, a las 4 P. M., en la Oficina de la Tesorería.—El Tesorero Municipal. 16 Ag.

31.—SOCIOS Y PRESTAMOS

DINERO FACILITO A COMERCIANtes, reserva absoluta. Bandera 552, Oficina 1. 9434.—17-ag.

COMERCIANTES, COMPRO MERcaderías, para salvar apuros. Galvarino 884. 18-A.—9263

SOCIO O SOCIA NECESITO PARA impulsar negocio establecido, con utilidades comprobadas. Capital 15 a 20 mil. Dirigirse C. A. C. San Diego 1733. 17—A

CON 100 MIL PESOS NECESITO SOcio para triplicar producción toda vendida, en industria en plena actividad, gran base de negocio. Personalmente, San Isidro 662. 19-A

[illegible] CINCO AÑOS PLAZO!!! Coloco dinero sobre hipotecas Caja Ahorros. Arreglo títulos. Bandera 261 (tercer piso). 10070

Año XIII — Núm. 4,596 — FUNDADO EL 14 DE ENERO DE 1917

LA NACION

ES PROPIEDAD M. C. R.

SANTIAGO DE CHILE, VIERNES 16 DE AGOSTO DE 1929

EDICION DE 28 PAGINAS

PRECIO EN TODO EL PAIS: 30 CENTAVOS — AGUSTINAS 1269 — CASILLA 81-D

Gran Remate

DE LOS MUEBLES E INSTALACIONES DE LAS OFICINAS DEL

"BANCO CHILE Y ALEMANIA"

1137-Agustinas-1137

POR LIQUIDACION DE LA OFICINA DE SANTIAGO

EL SABADO 17 DEL PRESENTE, A LAS 15 HORAS

— HAY: —

CAJAS DE FONDOS.—2 CAJAS "CHUBB" de 1.37x0.71 cms.; 2 CAJAS "BASH" de 1.47x0.92 cms.; 2 CAJAS "MILLNER", de 0.92 por 0.92 cms., con pedestales de fierro; 1 CAJA "BLECHER", de 1.31 por 0.77 cms.

INSTALACIONES.—MAGNIFICO MOSTRADOR DE MADERA DE PINO, BARNIZADO, con rejas de fierro, para cajas, con divisiones de cristal y cajonería de 11 metros de largo. Gran división de mamparas de madera de pino barnizada, con puertas y vidrios pavonados, de 18 metros de largo. Otra división de mamparas, de pino, con vidrios pavonados y puertas con 28 metros de largo. División desarmada, con vidrios catedrales, de 10 metros. Puerta batiente de dos hojas; 14 metros de división de mamparas con vidrios catedrales y puertas; Estanterías interiores, etc., etc.

MOBILIARIOS.—3 RICOS ESCRITORIOS DE CORTINA DE ROBLE AMERICANO, sillones de tornillo, amoblados de asiento tapiz cuero, idem. Mission tapiz pergamoid, amoblado de roble americano enjuncado, con mesa; escritorios de pie dobles y sencillos de pino y roble; pisos altos fijos y de torniño, archivadores de cortina y abiertos, mesas para máquinas de escribir, máquinas de escribir de diversas marcas "Underwood", "Mercedes", "Continental", "Smith Bross", etc., de carros corrientes y largos. Calculadoras "Brunsviga" y otras. Mimeógrafos "Roneo", perforadoras de cheques, lámparas de escritorio, cajas de fierro y zinc para dinero, mesitas de roble americano, sofás de Viena y tapizados, sillas sueltas, plafoniers eléctricos de porcelana, reloj de pared para oficina, casuchas con interior tapizado, para teléfono; radiadores a gas de 10 y 5 tubos, prensas de copiar, estantes giratorios para libros, escritorios de ministro, archivadores "Kardex" de madera y fierro, cocina económica, ollas y batería de cocina, cuchillería, loza, aparador, mesa comedor, útiles varios, etc.

A LA VISTA MAÑANA VIERNES, DE 14 A 18 HORAS.

VICTOR ARAYA L.,
MARTILLERO DE HACIENDA.

Rm. 17 Ag.

El Remate Fiscal

DE MATERIALES DE CONSTRUCCION

— EN EL —

INTERNADO BARROS ARANA

Ordenado por la Dirección General del Aprovisionamiento del Estado, que fué suspendido por mal tiempo, tendrá lugar

Mañana sábado 17, de 10 a 12 y de 2 1|2 adelante.

— EN —

3592 - SAN PABLO - 3592

DETALLES YA PUBLICADOS.

Enrique Mandiola Eastman
Martillero de Hacienda y Municipal

Rm.—17-ag.



El Jabón Williams es el predilecto del hombre elegante

Después del primer estuche no hay que comprar más que barras de repuesto; el estuche dura indefinidamente.

La espuma Williams posee la propiedad de absorber una gran cantidad de humedad. Por eso ablanda la barba maravillosamente, hasta la raíz, permitiendo afeitarse bien y con la mayor comodidad.

Además, beneficia el cutis porque extráe las impurezas de los poros y tonifica los tejidos. Da al rostro un aspecto admirable de suavidad y tersura.

Cuando vuelva a comprar jabón de afeitar pida la barra Williams, envase "Holder Top."

Jabón de Afeitar "Holder Top"

Williams

Después de afeitarse—use el Aqua Velva de Williams; conserva el cutis en buenas condiciones todo el día.

Ct.—X.

AVISE Ud. EN LOS CLASIFICADOS DE "LA NACION"

Feria Santa Rosa

DE LA SOCIEDAD EL TATTERSALL

FERIA Y POSADA PARA CERDOS Y LANARES

REMATES: LUNES, MIERCOLES Y VIERNES

Para el remate de HOY VIERNES 16, tenemos como de costumbre, CERDOS GORDOS Y PARA ENGORDA, llegados de Miraflores, Quilpoco y otras procedencias.

CORDEROS, OVEJAS, CAPONES Y CABRITOS de distintas procedencias.

Rm.—X.

INSPECCION DE CASAS DE PRESTAMOS
SANTIAGO

REMATE DE PRENDAS DE PLAZO VENCIDO

Viernes 16 de agosto

HORA	Agencias	Dirección	Números
9.—	Protectora	Rosas 1777	45655 a 47215 y om.
			54907 a 55965 y om.
10.—	Nacional	10 de Julio 41	58085 a 59130
			5241 a 7728
14.30	Cóndor	San Pablo 2296	6855 a 8653 y om.
			10010 a 11013
15.30	Gran Vía.	San Pablo 3093	41600 a 43603 y om.
			78685 a 82642 y om.

Sábado 17 de agosto

HORA	Agencias	Dirección	Números
9.—	León	Independencia 326	34821 a 36106
			32896 a 55338 y om.
10.—	Santa Lucía. . . .	Delicias 305	71059 a 72237

Hay: vestidos, joyas, relojes, anillos, cadenas, discos, máquinas de coser, ropa de cama, catres, zapatos, abrigos, etc.

LAS PRENDAS ESTARAN A LA VISTA DOS HORAS ANTES DEL REMATE.

PAGO AL CONTADO. EL INSPECTOR.

Rm.—X.

SE VENDE

LA CURTIEMBRE FRANCESA DE RENGO

Por acuerdo de los herederos de la Sucesión Félix Lemarié, se vende este establecimiento muy conocido por la bondad de sus productos.

Tiene capacidad para elaborar 20,000. (Veinte mil) suelas al año Se puede curtir rápido o mixtas: 50 pozos en perfecto estado. Galpón de 80 x 20 metros; pino, roble, zinc. Maquinaria moderna, molino Krupp; lustradora, etc. Seis foulones para suelas y box-calf, una caldera, varias bodegas. Agua potable, acequia caudalosa, agua de pozo con poderosa bomba. Cuerpo de tres casas independientes con frente calle Comercio de Rengo. Buen huerto con arboleda de primera.

Los interesados pueden dirigirse a:

RENGO, A DON ALFREDO LEMARIE, CASILLA 38

En Santiago a:

DON OSVALDO LLEGO: Casa Morrison

Para verla, todos los días, avisando con un día de anticipación.

Ct.—17-A.

DENTADURAS



Si su dentadura postiza se le ha roto, o salido algunos dientes, llévela a componer donde un profesional competente, Julio Toledo, mecánico dental; mantiene un servicio de urgencia permanente en arreglo de planchas; puede usted esperarla. Ahumada 11. Ct. X

Deseo

COMPRAR PERRA POLICIAL QUE SEA FINISIMA

Dirigirse a

SANTO DOMINGO N.o 1026
SANTIAGO

indicando dónde se puede ver.

Ct. A 17

UREN
M. R.

Los riñones, las vías urinarias, las vías biliares, necesitan lavarse y desinfectarse de cuando en cuando. UREN es el nombre de las inyecciones de Hexametilentetramina, el desinfectante por excelencia de estas vías.

LABORATORIO CHILE — Santiago

Ct—G.



BANCO DE LONDRES & AMERICA DEL SUD
LIMITADO

AFILIADO AL LLOYDS BANK LTD. (INGLATERRA)

UNO DE LOS TRES BANCOS MAS GRANDES DEL MUNDO

PAGA 6 % ANUAL EN CUENTA CAJA de AHORROS

ANTOFAGASTA — CALLE SAN MARTIN 484
VALPARAISO — PRAT 150
SANTIAGO — HUERFANOS 1123

Ct.—G.

REMATE JUDICIAL

de muebles y enseres. De orden del 3.er Juzgado de Letras de Menor Cuantía, juicios Curphey con Mery y Vivas con Arriaza, HOY viernes 16, a las 1 4horas, en Alameda 2207.

Hay: Tocador con tres espejos, velador, marquesa, cómoda, mesa redonda para comedor, sillas de cuero para comedor, pedestales, muebles de mimbre, ropero enchapado con espejo, cómoda con mármol, catres al laqué con sommiers, victrola de mesa, juego de muebles tapizados para salón, mesas de centro y varios otros enseres a la vista.

ENRIQUE GONZALEZ E.
Martillero Público y de Hacienda.
Alameda 2251 — Teléfono 88685

Rm. A 16

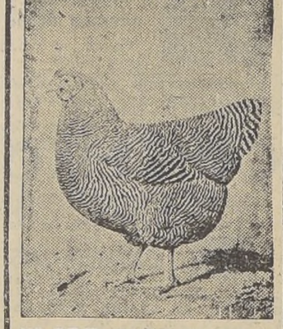
MULAS

90 mulas de 4 a 6 años, la mayoría mansas, de carga, todas en muy buen estado y de buen tipo y sobresalientes, por liquidación de negocio, SE REMATARAN EL MARTES 20 en

LA FERIA "LA RURAL"

Exposición esq. Antofagasta

Rm.—X.



NO DEJE MORIR SUS AVES

Vacuna contra Moquillo, Difteria, Viruelas. Cada inyección por ave: $ 0.10.

Vacuna contra cólera (achaque, neurisma). Cada inyección: $ 0.10.

REMEDIOS

Desinfectantes para el agua de bebida, tónico preventivo: $ 2.00.

Polvos contra piojillo, pasta para patas costrosas, polvos contra diarrea, lombrices y todo lo necesario para medicinar las aves. Anillos numerados.

DAMOS CONSEJOS GRATIS SOBRE ENFERMEDADES.

Obsequiamos cartilla para enseñar a curar las aves.

Cualquier pedido, por pequeño que sea, merece nuestra mejor atención

VETERINARIA
Dr. SCHMIDT HERMAN

CEMENTO
IMPORTADO EN BARRILES
OFRECE:
Marcos Pimstein
Teléfono 86781.— Compañía 2015.
ESTADO 111.

Ct.—G.

HERNIAS



Bragueros elásticos, fajas con pelotas neumáticas, piernas, brazos artificiales, aparatos ortopédicos, muletas.

Chappuis y Theoduloz
Arturo Prat 346 — Casilla 409 — Teléfono 89516.
Unicos especialistas en Chile.

Ct.—G

SEÑORES MARTILLEROS

provincias: Persona honorable, competente, con buenas referencias, ofrécese como ayudante martillero.

J. BORDENET
Arturo Prat 1625, casa 5. Santiago

Rm.—16 A.—9834

CAJA DE CREDITO HIPOTECARIO

REMATE JUDICIAL

El 4 de setiembre de 1929, a las quince horas, se rema[...] tarán ante el Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de San[...] tiago, los fundos "El Palqui" y "Los Callejones", ubicados [...] el departamento de Petorca.

MINIMUM REBAJADO.. .. $ 145,000.—

que se enterará: a) Reconociendo $ 95,426 saldo de una oblig[...] ción hipotecaria a favor de la Caja; b) Con $ 49,574, al con[...] do, en dinero efectivo.

Bases y antecedentes en la Secretaría del Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago.

Títulos en el Archivo de la Caja de Crédito Hipotecario. Boleta por el 10 o|o del mínimum.

EL SECRETARIO

Rm—17—

La Rural



Sociedad Anónima de Ferias

EX-FERIAS UNIDAS IZQUIERDO Y RODRIGUEZ

FERIA HOY VIERNES

REMATAREMOS GANADO GORDO DE MATADERO

NOVILLOS GORDOS, llegados de COLCHAGUA, TINGUIRIRICA, SAN PATRICIO Y GENERAL CRUZ.

VACAS GORDAS, llegadas de OSORNO, SAGLLUE, FREIRE Y [...] MUCO.

BUEYES GORDOS, llegados de SANTA CLARA, CHILLAN, OSORNO Y RARI-RUCA.

LECHONES GORDOS, de Rancagua.

GANADO PARA ENGORDA Y CRIANZA:

30 Novillos de 2 años, mestizos, llegados de San Vicente Tagua Tagua.

22 Novillos de 3 años, buena clase, llegados de Melipilla.

Vacas delgadas, mestizas, llegadas de Rancagua y San [...]

Bueyes de trabajo, en buen estado, llegados de Talca y [...]

DE OTRAS PROCEDENCIAS:

CABALLARES de montura, tiro y arado.— VACAS PARIDAS de ternero chico.— Chanchos gordos de Matadero.

EL GERENTE

El Mercado automovilístico del Mundo

EXPOSICIÓN DE AUTOMOVILES
Coches particulares, Carrocerías, Chassis etc, Accesorios, Neumáticos y equipos
OCT. 17-26

La Exposición Internacional más completa del mundo

EXPOSICION TRANSPORTE COMERCIAL
Los últimos modelos en vehículos para transporte de pasajeros, carga, reparto, etc.
NOV 7-16

Patrocinada por S. M. el Rey

Olympia Londres

MINISTERIO DE BIENESTAR SOCIAL

DEPARTAMENTO TECNICO DE LA HABITACION

PROPUESTAS DE EJECUCION DE OBRAS

Solicítanse propuestas públicas para la ejecución de las obras [...] edificación y urbanización de las 152 casas que constituyen la pob[...] ción destinada a la Cooperativa "Coquimbo" Ltda, en Coquimbo.

Las propuestas se abrirán el 20 de agosto, a las 15 horas, en [...] oficinas del Departamento Técnico de la Habitación, calle C[...] 1069, en Santiago.

Los interesados deberán estar inscritos en el Registro de Con[...] tistas de la Caja de Crédito Hipotecario con ocho días de anti[...] ción, a lo menos, a la fecha de la apertura.

Bases, especificaciones y planos se encuentran a disposición [...] los interesados en la Oficina de Partes del Departamento men[...] diariamente, de 14.30 a 16.30 horas, previo pago del importe [...] documentación, que se estima en 40 pesos.

También podrán retirarse antecedentes y presentarse las [...] en la Secretaría de la Intendencia, en La Serena, hasta cuatro [...] antes de la fecha fijada para su apertura.

EL JEFE.

Santiago, a 26 de julio de 1929.

Fierro "EMU" compre donde S. SACK

BANDERA 827

Ct.—19—Ag.